

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

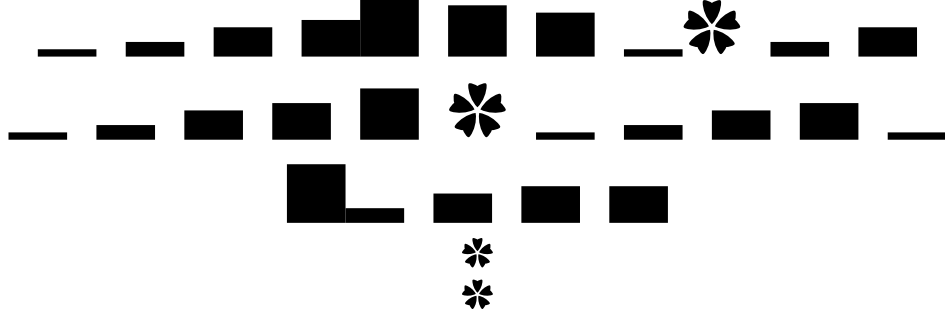
قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....



Au nom d'Allaahu. ﷻ, le Tout Miséricordieux, le Très

Miséricordieux. (1:1) In the Name of God, the Most Beneficent,

the Most Merciful.

Dis: «Il est God,
Unique. (112:1)

Heavenly Rewards for Good Conduct in this world... • •



Presentation and DTP By

Khatija Begum and Mohammad Zulfequar Ali

2019



Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

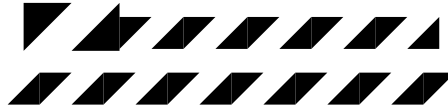
قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....



Care:error +/-1:::index.....2

■ The Attributes and Absolute Power of AL-MIGHTY
GOD....Allaahu. ﷻ

■ Allaahu. ﷻ..Créateur des cieux et de la terre.. ■ The Creator of the heavens
and the earth....14

■ QUI A CRÉÉ L'HOMME D'UNE ADHÉRENCE. ...16

■ Dis: «Il est God, Unique. .. ■ ,He is the One And Only God ----
The Unique....17

■ Le Souverain des hommes, ■ The King of mankind....19

■ Lequel donc des bienfaits de votre seigneur nierez-vous? ■ So which
of your Lord's (Favours)marvels will you deny?23

■ Il est Sublime et Sage -- ■ He is Most High and Wise.....28

■ v. C'est Lui le Connaisseur [des mondes] inconnus et visibles, le Puissant, le
Miséricordieux,.. ■ That is the Knower of the unseen and the witnessed,
the Exalted in Might, the Merciful,.....31

■ ■ ■ Allaahu. ﷻ...36

■ ■ Allaahu. ﷻ Omniscient est ■ Allaahu. ﷻ is Aleemun.....43

. ■ Hayaatud-Dunya ▲..47

■ ■ alors Allaahu. ﷻ est prompt à demander compte! ■ Allah is Swift
in calling to account...49

■ Que soit exalté Allaahu. ﷻ, le vrai Souverain! Pas de divinité en dehors

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

de Lui, le Seigneur du Trône sublime ---52

ET QUANT AU BIENFAIT DE TON SEIGNEUR, PROCLAME-LE...54

La course aux richesses vous distrait,
jusqu'à ce que vous visitiez les tombes Rivalry in worldly increase
distracteth you -Until you visit the graves...56

Malheur à tout calomniateur diffamateur, Woe to every slanderer and
backbiter.....58

L'homme est certes, en perdition, Indeed, mankind is in loss,60

Ils n'ont pas estimé Allah à sa juste valeur; Allah est certes Fort et Puissant.
They have not estimated Allah His Rightful Estimate; Verily, Allah is All-Strong,
All-Mighty.....62

Le parti d'Allah. The Party of Allah.....68
Le parti du Diable The Party of Shaitan (Satan).....69

De toute la création ce sont eux les pires. The Worst of Creatures.....70

Les Meilleurs De toute la création The Best of Creatures.71

Mais la plupart d'entre eux sont des pervers-Majority are Al-Fasiqun (disobedient
to God - and rebellious72

Mais la plupart d'entre eux ignorent Howbeit, most of them are
ignorant.....74/76

Et, pour la plupart, Tu ne les trouveras pas reconnaissants. the majority will not
be dutiful to God.....80/81

Ils n'apprécient pas Allah comme Il le mérite Not recognizing GOD with a
due Measure82

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

montrez pas hautains Do not be Haughty :....83

des biens des orphelins Usurping Orphan's properties....84

Tout Calomniateur, Pécheur ... Sinful liar.....84

CEUX QUI FONT SUBIR DES ÉPREUVES AUX CROYANTS ET AUX CROYANTES..85

les injustes : les amis Wrong-Doers.....86

LES AMIS, CE JOUR-LÀ, SERONT ENNEMIS .CLOSE FRIENDS..86

cœur pécheur. : Sinful Heart.....88

et les libertins seront, certes, dans une fournaise the wicked, disbelievers, sinners and evil-doers88

et s'étaient égarés -- The Astra....89

Turpitude se Propage immorality ++ Obscenities.....89

Sont des Pervers. The Disobedient , Evil-doers.....90

...qui poursuit sa passion ...outrancier--- The Heedles.....91

Compagnon inséparable. Satan , the Close Companion.....92

Quiconque s'en détourne Those who , turn away from God's Reminder92

Et quant aux poètes, ce sont les égarés qui les suivent. And the Poets, - It is those straying in Evil, who follow them....94+

O homme! Qu'est-ce qui t'a trompé au sujet de ton Seigneur, le Noble O mankind, what has deceived you concerning your Lord, the Generous.....95.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

▲...Perdant ainsi (le bien) de l'ici-bas et de l'au-delà- ▀

The Evident Loss.....95

▲....Grand Empêcheur du Bien, Transgresseur, Grand Pécheur, ▀ The Hinderer of the good The-Malicious Gossipper.....96

▼ Malheur à Tout Calomniateur Diffamateur. ▀ Woe to every Slanderer and Backbiter...97.

▲Et que la vie d'ici-bas Vous Trompait--- ▀Worldly life deludes....99

▲A ceux qui thésaurisent l'or et l'argent ▀ Hoarders of gold and silver.....101

▼ Orphelins-Bien ▀ Orphans Wealth.,.....103

▲Les Mécréants / des injustes / Les Pervers. ▀ The Wrong-doers ,The Disbelievers, and The Defiantly Disobedient.....103

▲.Toute âme est l'otage de ce qu'elle a acquis. ▀ Every person is a pledge for what he has earned 106

▼ Moque ▀ Mockery / Ridicule.....107

▼ ...on Taillera des Vêtements de Feu,... ▀Garments of Fire.....108

▲ Pacte Avec Allah.- Commettent le Désordre Sur Terre ▀ Covenant of Allah--- and The Mischief-Mongers.....108

▲DEMAIN, ILS SAURONT QUI EST LE GRAND MENTEUR PLEIN DE PRÉTENTION ET D'ORGUEIL. ▀ INSOLENT LIAR. ...109

▲ Allah ne leur adressera pas la parole ▀ ...Painful Torment for Concealing the Truth.....111

▀ Détestaient la Vérité ▀ Aversion to Truth...112

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

▲[Mais rien [ne le sauvera]. [L'Enfer] est un brasier ▲ The Fire of Hell112

▲ Traître ingrat--- ▲ Treacherous ingrate.....113

▲les fautif mangeront▲ Sinners, Disbelievers, Polytheists, etc...115

▲GRANDS PERDANTS ▲THE GREATER LOSERS...117 ▲ Pas du
Diable ▲ Footsteps of Satan....116

▲Et cramponnez-vous tous ensemble au «Habl» (câble) d'Allah et ne soyez pas
divisés ▲ And hold fast, all of you together, to the Rope of Allah....117

▲ Sectes ▲ Sects..... 119

▲ Le désordre sur Terre- ▲ --Mischief in the Land120

▲Ceux qui n'espèrent pas Notre Rencontre ▲ Meeting with God.....121

▲ Châtiment Avilissant. ▲ idle Talks and Mockery of God's Words 123

▲ Voilà un jour difficile- ▲ This is a hard Day.---124

▲Exultation sur Terre, sans Raison, ▲ The Exultant125

▲ Disputent ▲ Disputanats.....125

▲ Les Hypocrites- ▲ The Hypocrites....126

▲ Diable_Promesses Trompeuses ▲ Chatiment ▲ Deception of Satan....127

▲Altéreront laCréation d'Allah-- ▲ -Changing the Nature128

▲Quiconque tue intentionnellement un Croyant ▲ Intentional Killing of a

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....
القرءان يتكلم

Believer.... 130

Les Gens de la Fournaise- The Dwellers of the Blazing Fire....132

Ceux qui ne croient pas en Allah et en Ses messagers,. those who disbelieve in
Allah and His Messengers....132

sinon tu seras jeté dans l'Enfer, blâmé et repoussé. lest
you be thrown into Hell, blamed and banished ...134

De toute la création, ce sont eux les pires. The Worst of Creatures..... 135

The Mujrimun les criminels136

Un Châtiment Permanent+.Châtiment - An Enduring Punishment.137

Les Fautifs Mangeront -The Khati'un (sinners, disbelievers, polytheists,
etc.)....138

Les Maîtres Souverains -- -The Tyrants....139

Stratagème-- Plot of the Disbelievers....140

JOUR OÙ ILS SERONT FOUDROYÉS, THE
THUNDER-STRICKEN,...141

Les injustes - The Wrong Doers ...141

Les Mosquées d'Allah,- The Mosques of Allaahu.s.w.t.142

Aux Criminels-- The Mujrimun (criminals) ...143

La Trompe- The Trumpet ...144

Un Sacrilège Injustement, Deviation [in religion] or Any Wrongdoing145

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

c'est bien la voix des ânes-- braying of ass.147

Le Présomptueux Plein de Gloriole- The Arrogant Boaster...148

Ceux-là sont les gens de l'Enfer. Those who obstruct God's religion.....150

Pas du tout, mais ce qu'ils ont accompli couvre leurs cœurs... Blackening of
Hearts by their sins and evil151

Fraudeurs- The Fraudsters. ...152

Que Tout Transgresseur, Pécheur- The Transgressor Beyond Bounds, ...154

Les Gaspilleurs- The Spendthrift.....155

Qui Suivront Iblis- Followers of Satan156

Ne Trahissez pas Allah et le Messenger- Betray not Allah and His Messenger,
....157

Quelle Mauvaise Destination-- Worst indeed is the Hell as
destination.....158

La conversation secrète secret counsel,160

L'Heure va certes arriver-- Verily, the Hour is coming (- Beware of it. !)...161

Les hypocrites cherchent à tromper Allah,-- Verily, the hypocrites seek to
deceive Allah162

c'est vers ton Seigneur, ce jour-là que tu seras conduit. The drive will be, on
that Day, to your Lord (Allah)!....164

Qu'est-ce qui vous a acheminés à

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات،

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

[I'Enfer] Saqar?--What has caused me to enter Hell? --165

▲▲ Allah anéantit l'intérêt usuraire et fait fructifier les aumônes.--▲▲ Allah will destroy Riba (usury) and will give increase for Sadaqat (deeds of charity, alms, etc.)...167

▲▲ Ne pratiquez pas l'usure-▲▲ -Eat not Riba(usury)...168

▲▲ ..Ils sont dans le doute, n'est-ce pas, au sujet de la rencontre de leur Seigneur?
▲▲ --Verily! They are in doubt concerning the Meeting with their Lord? 169

▲ Ceux qui lancent des accusations contre des femmes vertueuses, ▲ Those who accuse chaste women...171

▲▲ Le Damné--▲▲ The Most Wretched---172

▲ Et n'épousez pas les femmes associatrices ▲ And do not marry Al-Mushrikat (idolatresses, etc.).....173+174

▼▼ Ne prenez pas pour alliés Mon ennemi et le vôtre ▼▼ Take not . disbelievers and polytheists, etc.as friends,176

▼ Hélas pour moi! Comme j'aurais aimé n'être que poussière ▼ "Woe to me! Would that I were dust!" ...177

▼ Chaque fois que leurs peaux auront été consumées,178

▲.....Ils ne seront pas croyants aussi longtemps qu'ils ne t'auront demandé de juger de leurs disputes.....▲. They can have no Faith, until they make you (O Muhammad SAW) judge in all disputes between them.....180

▲ ...Le jour où certains signes de ton Seigneur viendront ...▲ ...The day that some of the Signs of your Lord do come.....181

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Malheur à eux, donc, à cause de ce que leurs mains ont écrit, et malheur à eux à cause de ce qu'ils en profitent! Woe to fabricators..183

...et où ils seront appelés à la Prostration mais...ils(hypocrites) ...
..They shall be called to prostrate (to Allah), but the hypocrites184+185

Ils furent vraiment des gens du Mal. Verily, they were a people given to evil. 187

Certes ton Seigneur connaît parfaitement celui qui s'égare de Son chemin
Indeed, your Lord is most knowing of who strays from His way,...188

Allah vous met en garde à l'égard de Lui-même. Allah biddeth you beware of Him...189

Les croyants ne sont que des frères. The believers are brothers ..191
Qu'un groupe ne se raille pas d'un autre ... Let not a group scoff at another ..192

Evitez de trop conjecturer Et n'espionnez pas; et ne médisez pas les uns des autres
Avoid much suspicions, -And spy not, neither backbite one another...193

Les Rebelles-L'Enfer demeure aux aguets, Hell has been lying in wait for the Transgressors 194

... et nous nous guidons sur leurs traces». We are in our Elders' footsteps [rightly] guided....0196

et à Sa rencontre, désespèrent de Ma miséricorde The Despairer of God's Mercy ...197

qui obstruent le sentier d'Allah ﷻ (aux gens) Those who hinder (others) from the Path of Allah ﷻ ... 199

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

qui n'acquittent pas la Zakât (Those)..Who give not the poor-due...201

-Les injustes- --Zalimun -The Unjust-...203

Et c'est cette pensée que vous avez eue de votre
Seigneur Allaahu. And that thought of yours which you thought about
your Lord...204

Ce jour-là, il y aura des visages humiliés, Some faces, that Day, will be
humiliated ... 205

Ceux qui seront traînés [ensemble] sur leurs visages vers l'Enfer Those who
will be gathered on their faces unto hell ..207

Quant à celui à qui on aura remis le Livre en sa main droite Then, as for him
who is given his record in his right hand, ...210

Ceux-là sont comme les bestiaux, même plus égarés encore. The Heedless
and more astray;... 213

en faire [un mobile] de Rivalité, d'impiété et de division entre les Croyants,
Causing Harm and Disbelief and Division Among the Believers ... 214

Les mosquées sont consacrées à Allah The places of worship are
for Allah alone...216

...Et ne vous penchez pas vers les injustes And incline not toward
those who do wrong lest the Fire touch you...217

et quiconque Allah maudit, jamais tu ne trouveras pour lui de secoureur.
whom Allah curses, you will not find for him (any) helper... 219

Nulle communauté ne peut avancer ni reculer son terme. No people can
hasten their term, nor can they delay (it)...220

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Le feu brûlera leurs visages et ils auront les lèvres crispées. The Fire will burn their faces, and therein they will grin...222

et voilà qu'ils en seront désespérés. They will be plunged into destruction with deep regrets, sorrows and in despair....223

..Ceux qui ne croient pas à l'au-delà sont bien écartés de ce chemin
...Those who are...deviating far astray from the True Path224

Vous apprendrai-Je sur qui les diables descendent? Shall I inform you (O people!) upon whom the Shayatin (devils) descend? ...225

Et ne mourez qu'en pleine soumission. Die not except in a state of Islam (as Muslims) with complete submission to Allah ﷻ. ...227

Allah 'a (le Diable) maudit et celui-ci a dit: «Certainement, je saisirai parmi Tes serviteurs, une partie déterminée. [Shaitan (Satan)] said: "I will take an appointed portion of your slaves ..229

Et quiconque se dresse contre Allah ﷻ... alors, vraiment Allah est dur en punition. - And whoever opposes Allah ﷻ - then indeed, is severe in penalty...232

Parti du Diable- The Party of Shaitan (Satan)... 234

Ne prenez pas pour alliés des gens contre lesquels - Take not as friends the people who incurred the Wrath of Allah ..235

Mais ils ne se sont pas Soumis à leur Seigneur; de même qu'ils ne [Le] Supplient point. The Arrogant...But they humbled not themselves to their Lord, nor did they submit-...235

Et ils sont, à son sujet pleins d'un doute troublant. - The Grave

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts....

doubters of God's Words....237

◀ VRAIMENT L'HOMME DEVIENT REBELLE,....238



Et la plupart d'entre eux ne suivent que conjecture ...278

◆293◆ L'homme ne voit-il pas que Nous l'avons créé d'une
.....?goutte de sperme293

◆◆◆ Ils n'ont pas estimé Allaahu.ﷻ à sa juste valeur;
Allaahu.ﷻ est certes Fort et Puissant....293

● Mais ils ont adopté en dehors de Lui des divinités qui, étant
elles-mêmes créées, ne créent rien ▲...297

● «Non, mais nous suivons les coutumes de nos ancêtres.» - 300

● MAIS ILS ONT ADOPTÉ EN DEHORS DE LUI DES DIVINITÉS QUI, ÉTANT
ELLES-MÊMES CRÉÉES, NE CRÉENT RIEN...302 LE SOLICITEUR ET LE SOLLICITÉ
SONT [ÉGALEMENT] FAIBLES!»...303

♂ ♀ mais il s'inclina vers la terre et suivit sa propre
passion.309

*** ~ C'est Toi [Seul] que nous adorons, et c'est Toi
[Seul] dont nous implorons secours...317

☼☼☼.343...0 homme! Qu'est-ce qui t'a trompé au sujet de ton
....Seigneur, le Noble

☼☼☼ Dis: «IL EST ALLAAHU.ﷻ, UNIQUE....394

▲ ▽ Prayers of the Prophets...412



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....



CRÉATEUR DES

CIEUX ET DE LA TERRE. THE

ATTRIBUTES AND ABSOLUTE POWER OF

AL-MIGHTY GOD. --^--^--^--



.....There is None Comparable to HiM... ..^..^..^..

Au nom d'Allaahu. ﷻ, le Tout Miséricordieux,
le Très Miséricordieux....

Créateur des cieux et de la terre. Il

vous a donné des épouses [issues] de vous-mêmes
et des bestiaux par couples; par ce moyen Il vous
multiplie. Il n'y a rien qui Lui ressemble; et c'est

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

Lui l'Audient, le Clairvoyant. (42:11)

. (-French -)+++



In the name of Allaahu, the Gracious, the Merciful.

The Creator of the heavens and the earth....

.There is nothing like unto Him, and He is the All-Hearer, the All-Seer.
(42:11)



Creator of Every Thing....From Nothing.

(O, Prophet !)

Read! In the Name of your Lord, Who has created (all that exists), (96:1)

Allaahu Has created man from a clot

(a piece of thick coagulated blood). (96:2)

Read! And your Lord is the Most Generous, (96:3)

Who has taught (the writing) by the pen [the first person to write was
Prophet Idrees (Enoch)]. (96:4)

Has taught man that which he knew not. (96:5)

Nay! Verily, man does transgress all bounds

(in disbelief and evil deed, etc.). (96:6)

Because he considers himself self-sufficient. (96:7)

Surely! Unto your Lord is the return. (96:8)



سورة

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.... القرآن يتكلم

العلق ❀ ❀ ❀

AU NOM D'ALLAAHU. ﷻ, LE TOUT

MISÉRICORDIEUX, LE TRÈS
MISÉRICORDIEUX. LIS, AU NOM
DE TON SEIGNEUR QUI A CRÉÉ,

(96:1)

QUI A CRÉÉ L'HOMME D'UNE
ADHÉRENCE. (96:2)

Lis! Ton Seigneur est le Très Noble, (96:3)
qui a enseigné par la plume [le calame], Prophet
Idrees (Enoch)

(96:4)

a enseigné à l'homme ce qu'il ne savait pas.

(96:5)

Prenez-garde! Vraiment l'homme devient rebelle,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

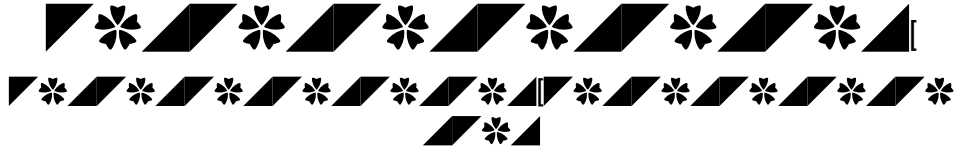
(96:6)

dès qu'il estime qu'il peut se suffire à lui-même (à
cause de sa richesse). (96:7)

Mais, c'est vers ton Seigneur qu'est le retour.

(96:8)

(-French -).



Au nom d'Allaahu. ﷻ, le Tout Miséricordieux, le
Très Miséricordieux.

DIS: «IL EST GOD, UNIQUE.

(112:1)

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

.Dis: «Il est Allah, Unique

2

اللَّهُ الصَّمَدُ

Allah, Le Seul à être imploré pour ce que

.nous désirons

3

لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ

Il n'a jamais engendré, n'a pas été engendré

.non plus

4

وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفُوًا أَحَدٌ

.«Et nul n'est égal à Lui



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.... القرآن يتكلم



Say, "Au nom d'Allaahu. ﷻ, le Tout

Miséricordieux, le Très Miséricordieux. In the name of

Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

Allaahu ﷻ is the One And Only God --- The Unique....



Au nom d'Allaahu. ﷻ, le Tout Miséricordieux, le

Très Miséricordieux.

DIS: «JE CHERCHE

PROTECTION AUPRÈS DU

SEIGNEUR DE L'AUBE

NAISSANTE, (113:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْقَلْق

Dis: «Je cherche protection auprès du

Seigneur de l'aube naissante

2

مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ

contre le mal des êtres qu'Il a créés

3

وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ

contre le mal de l'obscurité quand elle

s'approfondit

4

وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ

contre le mal de celles qui soufflent [les

sorcières] sur les nœuds

5

وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

«et contre le mal de l'envieux quand il envie.

(113:5)

(-French -)



[Chapter 113]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the same Merciful.

1. Say, "I take refuge with the Lord of Daybreak.
2. From the evil of what He created.
3. And from the evil of the darkness as it gathers.
4. And from the evil of those who practice sorcery.
5. And from the evil of an envious when he envies."



Au nom d'Allaahu ﷻ, le Tout

Miséricordieux, le Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ

Dis: «Je cherche protection auprès du

Seigneur des hommes

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

2

مَلِكِ النَّاسِ

Le Souverain des hommes

3

إِلَهِ النَّاسِ

Dieu des hommes

4

مِنْ شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ

contre le mal du mauvais conseiller, furtif

5

الَّذِي يُوسِّسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ

qui souffle le mal dans les poitrines des

hommes

6

مِنْ الْجِنَّ وَالنَّاسِ

qu'il (le conseiller) soit un djinn, ou un être

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

..«humain

(-French -)



[Chapter 114]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. Say, "I seek refuge in the Lord of mankind.
2. The King of mankind.
3. The God of mankind.
4. From the evil of the sneaky whisperer.
5. Who whispers into the hearts of people.
6. From among jinn and among people."



LEQUEL DONC DES

BIENFAITS DE VOTRE SEIGNEUR

NIEREZ-VOUS?

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

Favours of GOD



Au nom d'Allaahu. ﷻ le Tout

Miséricordieux, le Très

Miséricordieux.

[Chapter 55]

1. Le Tout Miséricordieux.

2. Il a enseigné le Coran.

3. Il a créé l'homme.

4. Il lui a appris à s'exprimer clairement.

5. Le soleil et la lune [évoluent] selon un calcul

[minutieux]

6. et l'herbe et les arbres se prosternent.

7. Et quant au ciel, Il l'a élevé bien haut. Et Il a

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

établit la balance,

8. afin que vous ne transgressiez pas dans la pesée:

9. Donnez [toujours] le poids exact et ne faussez pas
la pesée.

10. Quant à la terre, Il l'a étendue pour les êtres
vivants:

11. il s'y trouve des fruits, et aussi les palmiers aux
fruits recouverts d'enveloppes,

12. tout comme les grains dans leurs balles, et les
plantes aromatiques.

17. Seigneur des deux Levants et Seigneur des deux
Couchants!

18. Lequel donc des bienfaits de votre seigneur
nierez-vous?

19. Il a donné libre cours aux deux mers pour se
rencontrer;

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

20. il y a entre elles une barrière qu'elles ne dépassent pas. 24. A Lui appartiennent les vaisseaux élevés sur

la mer comme des montagnes;

25. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?

26. Tout ce qui est sur elle [la terre] doit disparaître,

27. [Seule] subsistera La Face [Wajh] de ton Seigneur, plein de majesté et de noblesse.

28. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?

29. Ceux qui sont dans les cieux et la terre L'implorant. Chaque jour, Il accomplit une oeuvre nouvelle.

45. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?

46. et pour celui qui aura craint de comparaître

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

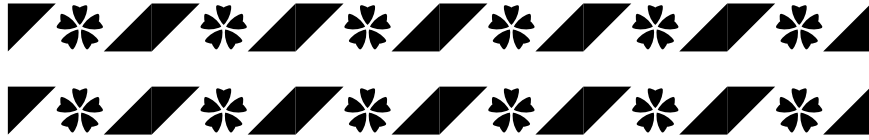
Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

devant son Seigneur, il y aura deux jardins;

60. Y a-t-il d'autre récompense pour le bien, que le bien?

61. Lequel donc des bienfaits de votre Seigneur nierez-vous?-----French-----



[Chapter 55]

So which of your Lord's

(Favours)marvels will you deny?

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. The Compassionate.
2. HE taught the Quran.
3. He created man. 4. And taught him clear expression.
5. The sun and the moon move according to plan.
6. And the stars and the trees prostrate themselves.
7. And the sky, HE raised; and HE set up the balance.
8. So do not transgress in the balance.
9. But maintain the weights with justice, and do not violate the balance.
10. And the earth; HE set up for the creatures.
11. In it are fruits, and palms in clusters.
12. And grains in the blades, and fragrant plants.
17. Lord of the two Easts and Lord of the two Wests.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

18. So which of your Lord's marvels will you deny?

19. HE Allaahu merged the two seas,

converging together.

20. Between them is a barrier, which they do not overrun.

24. HiS are the ships, raised above the sea like landmarks.

25. So which of your Lord's marvels will you deny?

26. Everyone upon it (the Earth) will perish.

27. But will remain the Presence of your Lord, Full of Majesty and Splendor.

28. So which of your Lord's marvels will you deny?

29. Everyone in the heavens and the earth asks HiM. Every day HE is managing.

45. So which of your Lord's marvels will you deny?

46. But , for him , who feared the Status of his Lord are two gardens.

60. Is the reward of goodness anything but goodness?

61. So which of your Lord's marvels / favours will you deny?

(.Some verses from chapter no. 55)



IL EST SUBLIME ET SAGE -- HE IS

MOST HIGH AND WISE.

Ash-Shura (42:51)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمَا كَانَ لِبَشَرٍ أَنْ يُكَلِّمَهُ اللَّهُ إِلَّا وَحْيًا أَوْ مِنْ

وَرَأْيٍ حِجَابٍ أَوْ يُرْسِلَ رَسُولًا فَيُوحِيَ بِإِذْنِهِ مَا

يَشَاءُ إِنَّهُ عَلَى حَكِيمٍ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

42/51

. Il n'a pas été donné à un mortel

qu'Allaahu. ﷻ, lui parle autrement que par

révélation, ou de derrière un voile, ou qu'Il [lui]

envoie un messenger (Ange) qui révèle, par Sa

permission, ce qu'Il [Allah.] veut.

Il est Sublime et Sage

Ash-Shura (42:52)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَكَذَلِكَ أَوْحَيْنَا إِلَيْكَ رُوحًا مِّنْ أَمْرِنَا مَا كُنْتَ

تَدْرِي مَا الْكِتَابُ وَلَا الْإِيمَنُ وَلَكِن جَعَلْنَاهُ نُورًا

نَهْدِي بِهِ مَن نَّشَاءُ مِنْ عِبَادِنَا وَإِنَّكَ لَتَهْدَى إِلَىٰ

صِرَاطٍ مُسْتَقِيمٍ

42/52

. Et c'est ainsi que Nous t'avons révélé un esprit

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

[le Coran] provenant de Notre ordre. Tu n'avait aucune connaissance du Livre ni de la foi; mais Nous en avons fait une lumière par laquelle Nous guidons qui Nous voulons parmi Nos serviteurs. Et en vérité tu guides vers un chemin droit,

(42-52)

---French---



And it is not for any human being that God should speak to him except by revelation or from behind a partition or that He sends a messenger to reveal, by His permission, what He wills. Indeed, He is Most High and Wise.

(42-51)

And thus We have revealed to you an inspiration of Our command. You did not know what is the Book or [what is] faith, but We have made it a Light by which We guide whom , We will of Our servants. And indeed, [O ! Prophet], you guide to a straight path -

(42-52)



As-Sajda (32:6)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

ذَلِكَ عِلْمُ الْغَيْبِ وَالشَّهَادَةِ الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ

C'est Lui le Connaisseur [des mondes]

inconnus et visibles, le Puissant, le

Miséricordieux,

(32 :6)

That is the Knower of the unseen and the witnessed, the Exalted in Might, the

Merciful,

(32 :6).....



At-Tur (52:28)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّا كُنَّا مِنْ قَبْلُ نَدْعُوهُ إِنَّهُ هُوَ الْبَرُّ الرَّحِيمُ

Antérieurement, nous L'invoquions.

C'EST LUI CERTES, LE

CHARITABLE, LE TRÈS

MISÉRICORDIEUX». (52:28)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

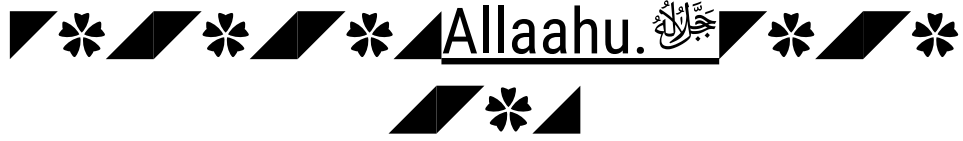
لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Verily, We used to invoke Him (Alone and none else) before.

Verily, He is Al-Barr (the Most Subtle, Kind, Courteous, and Generous), the Most
Merciful. (52:28) Translation By Hilali



Ash-Shu'araa (26:217)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَتَوَكَّلْ عَلَى الْعَزِيزِ الرَّحِيمِ

Et place ta confiance dans le Tout Puissant,

le Très Miséricordieux,

And rely upon...

The Exalted in Might, The Merciful...

(- 26 : 217)

▲ Fussilat (41:46)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مَنْ عَمِلَ صَالِحًا فَلِنَفْسِهِ وَمَنْ أَسَاءَ

فَعَلَيْهَا وَمَا رَبُّكَ بِظَلَمٍ لِلْعَبِيدِ

Quiconque fait une bonne œuvre, c'est pour son

bien. Et quiconque fait le mal, il le fait à ses

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

dépend. Ton Seigneur, cependant, n'est point

injuste envers les serviteurs.

(- 41 : 46).

Whoever does righteousness - it is for his [own] soul; and whoever does evil [does so] against it. And your Lord is not ever unjust to [His] servants.

Al-Anfaal (8:51)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ذَلِكَ بِمَا قَدَّمْتُمْ أَيْدِيكُمْ وَأَنْ اللَّهَ لَيْسَ

بِظَلَمٍ لِلْعَبِيدِ

Cela (le châiment), pour ce que vos mains ont

accompli.» Et Allaahu. ﷻ n'est point injuste

envers les esclaves.

(- 8 : 51).

That is for what your hands have put forth [of evil] and because

Allaahu. ﷻ is not ever unjust to His servants."

Ibrahim (14:48)

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَوْمَ تَبْدَلُ الْأَرْضُ غَيْرَ الْأَرْضِ وَالسَّمَوَاتُ

وَبَرَزُوا لِلَّهِ الْوَاحِدِ الْقَهَّارِ

au jour où la terre sera remplacée par une autre,

de même que les cieux et où (les hommes)

comparaîtront devant Allaahu. ﷻ, l'Unique,

le Dominateur Suprême.

(- 14 : 48).

[It will be] on the Day the earth will be replaced by another earth, and the heavens

[as well], and all creatures will come out before Allaahu. ﷻ, the One, the

Prevailing.

▲ Az-Zumar (39:4)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَوْ أَرَادَ اللَّهُ أَنْ يَتَّخِذَ وَلَدًا لَأَصْطَفَىٰ مِمَّا
يَخْلُقُ مَا يَشَاءُ سُبْحَنَهُ هُوَ اللَّهُ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أبها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Si Allaahu. ﷻ avait voulu S'attribuer un

enfant, Il aurait certes choisi ce qu'Il eût voulu

parmi ce qu'Il crée. Gloire à Lui! C'est Lui

Allaahu. ﷻ, l'Unique, le Dominateur

suprême.

...39/4

If Allaahu. ﷻ had intended to take a son, He Allaahu. ﷻ could have chosen

from what He creates whatever He willed. Exalted is Allaahu. ﷻ; He is God, the

One, the Prevailing.

▲ Fussilat (41:37)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ ءَايَاتِهِ أَلِيلٌ وَالنَّهَارُ وَالشَّمْسُ وَالْقَمَرُ لَا

تَسْجُدُوا لِلشَّمْسِ وَلَا لِلْقَمَرِ وَاسْجُدُوا لِلَّهِ

الَّذِي خَلَقَهُنَّ إِن كُنتُمْ إِيَّاهُ تَعْبُدُونَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

*Parmi Ses merveilles, sont la nuit et le jour, le
soleil et la lune: ne vous prosternez ni devant le
soleil, ni devant la lune, mais prosternez-vous
devant Allaahu. ﷻ qui les a créés, si c'est*

Lui que vous adorez.

(- 41 : 37)

And of His signs are the night and day and the sun and moon.

Do not prostrate to the sun or to the moon, but prostrate to Allaahu. ﷻ, who
created them, if it should be Him that you worship.

Allaahu. ﷻ

ArRaad.13/13

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَيُسَبِّحُ الرَّعْدُ بِحَمْدِهِ وَالْمَلَائِكَةُ مِنْ خِيفَتِهِ
وَيُرْسِلُ الصَّوَاعِقَ فَيُصِيبُ بِهَا مَنْ يَشَاءُ وَهُمْ
يُجَادِلُونَ فِي اللَّهِ وَهُوَ شَدِيدُ الْمِحَالِ

*Le tonnerre Le glorifie par Sa louange, et aussi
les Anges, sous l'effet de Sa crainte. Et Il lance*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَقْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

les foudres dont Il atteint qui Il veut. Or ils

disputent au sujet d'Allaahu. ﷻ alors qu'Il

est redoutable en Sa force. And Ar-Ra'd (the Thunder) glorifies and

praises Him, and so do the angels because of His Awe, He Allaahu. ﷻ sends

the thunderbolts, and therewith He strikes whom He wills, ...Yet they (the

disbelievers) dispute about Allaahu. ﷻ. And He Allaahu. ﷻ is Mighty in

strength and Severe in punishment. (13:13)

13/14

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَهُ دَعْوَةُ الْحَقِّ وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ لَا

يَسْتَجِيبُونَ لَهُمْ بِشَيْءٍ إِلَّا كَبَاسِطٌ كَفَيْهِ إِلَى

الْمَاءِ لِيَبْلُغَ فَاهُ وَمَا هُوَ بِبَالِغِهِ وَمَا دُعَاءُ

الكَافِرِينَ إِلَّا فِي ضَلَالٍ

A Lui l'appel de la Vérité! Ceux qu'ils invoquent

en dehors de Lui ne leur répondent d'aucune

façon; semblables à celui qui étend ses deux mains

vers l'eau pour la porter à sa bouche, mais qui ne

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

parvient jamais à l'atteindre. L'invocation des

mécréants n'est que vanité. For Him (Allaahu. ﷻ Alone) is the

Word of Truth (i.e. none has the right to be worshipped but He). And those whom they (polytheists and disbelievers) invoke, answer them no more than one who stretches forth his hand

(at the edge of a deep well) for water to reach his mouth, but it reaches him not, and the invocation of the disbelievers is nothing but an error (i.e. of no use).

(13:14) Translation By Hilali*

13/15

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلِلَّهِ يَسْجُدُ مَنْ فِي السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ طَوْعًا

وَكَرْهًا وَظِلَالُهُمْ بِالْغَدُوِّ وَالْآصَالِ ﴿١٥﴾

Et c'est à Allaahu. ﷻ que se prosternent, bon

gré mal gré, tous ceux qui sont dans les cieux et

sur la terre, ainsi que leurs ombres, au début et à

la fin de la journée.. (- 13 : 15).

And unto Allaahu. ﷻ (Alone) falls in prostration whoever is in the heavens and the earth, willingly or unwillingly, and so do their shadows in the mornings and in the afternoons. (13:15) Translation By Hilali

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

13/16

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ مَنْ رَبُّ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ قُلْ اللَّهُ ۚ قُلْ

أَفَاتَّخَذْتُمْ مِنْ دُونِهِ أَوْلِيَاءَ لَا يَمْلِكُونَ

لِأَنْفُسِهِمْ نَفْعًا وَلَا ضَرًّا ۚ قُلْ هَلْ يَسْتَوِي

الْأَعْمَىٰ وَالْبَصِيرُ أَمْ هَلْ تَسْتَوِي الظُّلُمَاتُ

وَالنُّورُ ۚ أَمْ جَعَلُوا لِلَّهِ شُرَكَاءَ خَلَقُوا كَخَلْقِهِ

فَتَشَابَهَ الْخَلْقُ عَلَيْهِمْ ۚ قُلْ اللَّهُ خَالِقُ كُلِّ

شَيْءٍ وَهُوَ الْوَاحِدُ الْقَهَّارُ

Dis: «Qui est le Seigneur des cieux et de la

terre?» Dis: «Allaahu. ۞». Dis: «Et

prendrez-vous en dehors de Lui, des maîtres qui

ne détiennent pour eux-mêmes ni bien ni mal?»

Dis: «Sont-ils égaux, l'aveugle et celui qui voit?

Ou sont-elles égales, les ténèbres et la lumière?

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Ou donnent-ils à Allaahu. des associés

*qui créent comme Sa création au point que les
deux créations se soient confondues à eux? Dis:*

«Allaahu. est le Créateur de toute chose,

et c'est Lui l'Unique, le Dominateur suprême». (-

13 : 16)

Say (O Prophet !):

"Who is the Lord of the heavens and the earth?"

Say: "(It is) Allaahu."

Say: "Have you then taken (for worship) Auliya' (protectors, etc.) other than Him,
such as have no power either for benefit or for harm to themselves?"

Say: "Is the blind equal to the one who sees?

Or darkness equal to light?

Or do they assign to Allaahu. partners who created the like of His creation,
so that the creation (which they made and His creation) seemed alike to them.

" Say: "Allaahu. is the Creator of all things, He is the One, the Irresistible."

(13:16)

Translation By Hilali

13/17

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
 قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً فَسَالَتْ أَوْدِيَةٌ بِقَدَرِهَا

فَاَحْتَمَلَ السَّيْلُ زَبَدًا رَابِيًا ۚ وَمِمَّا يُوقِدُونَ

عَلَيْهِ فِي النَّارِ ابْتِغَاءَ حِلْيَةٍ أَوْ مَتَاعٍ زَبَدٌ

مِثْلُهُ ۚ كَذَلِكَ يَضْرِبُ اللَّهُ الْحَقَّ وَالْبَاطِلَ

ا الرِّبْدُ فَيَذْهَبُ جُحَاءً ۖ وَأَمَّا مَا يَنْفَعُ قَوْمَ

النَّاسِ فَيَمْكُثُ فِي الْأَرْضِ ۚ كَذَلِكَ يَضْرِبُ

اللَّهُ الْأَمْثَالَ

Il a fait descendre une eau du ciel à laquelle des

vallées servent de lit, selon leur grandeur. Le flot

débordé a charrié une écume flottante; et

semblable à celle-ci est [l'] écume provenant de ce

qu'on porte à fusion, dans le feu pour [fabriquer]

des bijoux et des ustensiles. Ainsi Allaahu. جَلَّالَهٗ

représente en parabole la Vérité et le Faux:

l'écume [du torrent et du métal fondu] s'en va, au

rebut, tandis que [l'eau et les objets] utiles aux

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

Hommes demeurent sur la terre. Ainsi

Allaahu. ﷻ propose des paraboles. (- 13 : 17)

HeAllaahu. ﷻ sends down water (rain) from the sky, and the valleys flow

according to their measure, but the flood bears away the foam that mounts up to the surface, and (also) from that (ore) which they heat in the fire in order to make

ornaments or utensils, rises a foam like unto it, thus does Allaahu. ﷻ (by

parables) show forth truth and falsehood. Then, as for the foam it passes away as scum upon the banks, while that which is for the good of mankind remains in the

earth. Thus Allaahu. ﷻ sets forth parables (for the truth and falsehood, i.e.

Belief and disbelief). (13:17) Translation By Hilali

13/18

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لِلَّذِينَ اسْتَجَابُوا لِرَبِّهِمْ الْحُسْنَىٰ ۚ وَالَّذِينَ لَمْ

يَسْتَجِيبُوا لَهُ لَوْ أَنَّ لَهُمْ مَا فِي الْأَرْضِ

جَمِيعًا وَمِثْلَهُ مَعَهُ لَاقْتَدَوْا بِهِ ۚ أُولَٰئِكَ لَهُمْ

سُوءُ الْحِسَابِ وَمَأْوَاهُمْ جَهَنَّمُ ۖ وَبِئْسَ الْمِهَادُ

La meilleure [fin] est pour ceux qui répondent à

[l'appel] de leur Seigneur. Et quant à ceux qui ne

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

*Lui répondent pas, s'ils avaient tout ce qui est sur
la terre, et autant encore, ils l'offriraient en
rançon. Ceux-là auront le détestable rendement
de compte et l'Enfer sera leur refuge. Quel
détestable lit de repos!*

(- 13 : 13)

🕌🕌🕌🕌🕌

ALLAAHU. ﷻ 24/35

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللهُ ثَوْرُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ مَثَلُ ثَوْرِهِ
كَمِشْكَاةٍ فِيهَا مِصْبَاحٌ ۖ الْمِصْبَاحُ فِي رِجَاجَةٍ ۖ
الرِّجَاجَةُ كَأَنَّهَا كَوْكَبٌ دُرِّيٌّ يُوقَدُ مِنْ شَجَرَةٍ
مُبَارَكَةٍ زَيْتُونَةٍ لَا شَرْقِيَّةٍ وَلَا غَرْبِيَّةٍ يَكَادُ
زَيْتُهَا يُضِيءُ وَلَوْ لَمْ تَمْسَسْهُ نَارٌ ۚ ثَوْرٌ عَلَى
ثَوْرٍ ۚ يَهْدِي اللَّهُ لِنُورِهِ مَن يَشَاءُ ۚ وَيَضْرِبُ
اللَّهُ الْأَمْثَالَ لِلنَّاسِ ۚ وَاللَّهُ بِكُلِّ شَيْءٍ عَلِيمٌ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

Allaahu. ﷻ est la Lumière des cieux et de

la terre. Sa lumière est semblable à une niche où

se trouve une lampe. La lampe est dans un

cristal et celui-ci ressemble à un (réceptacle de)

astre de grand éclat; son combustible vient d'un

arbre béni: un olivier ni oriental ni occidental

dont l'huile semble éclairer sans même que le feu

la touche. Lumière sur lumière Allaahu. ﷻ

..guide vers Sa lumière qui Il veut Allaahu. ﷻ

propose aux hommes des paraboles et

Allaahu. ﷻ est Omniscient (24:35)

Allaahu. ﷻ is the Light of the Heavens and the Earth.

The example of His light is like a niche within which is a lamp, the lamp is within glass, the glass as if it were a pearly [white] star lit from [the oil of] a blessed olive tree, neither of the east nor of the west, whose oil would almost glow even if untouched by fire.

+++

Light upon light.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

Allaahu. ﷻ guides to His light whom He wills.

And Allaahu. ﷻ presents examples for the people,

and Allaahu. ﷻ is Knowing of all things.

24/36

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فِي بُيُوتٍ أُذِنَ لِلَّهِ أَنْ تَرْفَعَ وَيَذْكَرَ فِيهَا

اسْمُهُ يُسَبِّحُ لَهُ فِيهَا بِالْغُدُوِّ وَالْآصَالِ

Dans des maisons [des mosquées]

'qu'Allaahu. ﷻ a permis que l'on élève, et où

Son Nom est invoqué; Le glorifient en elles matin

et après-midi

24/37

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

رَجَالٌ لَا تُلْهِيمُ تِجَارَةً وَلَا بَيْعٌ عَنْ ذِكْرِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَقْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أبها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

الله وإقام الصلّة وإيتاء الزكاة لا يخاقون

يَوْمًا تَتَقَلَّبُ فِيهِ الْقُلُوبُ وَالْأَبْصَارُ

des hommes que ni le négoce, ni le troc ne

'distrayant de l'invocation d'Allaahu. جَلَّالَهُ de

l'accomplissement de la Salât et de l'acquiescement

de la Zakât, et qui redoutent un Jour où les

cœurs seront bouleversés ainsi que les

.....regards 24/37

▲ An-Noor (24:38)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لِيَجْزِيَهُمُ اللَّهُ أَحْسَنَ مَا عَمِلُوا وَيَزِيدَهُم مِّنْ

فَضْلِهِ وَاللَّهُ يَرْزُقُ مَن يَشَاءُ بِغَيْرِ حِسَابٍ

Afin qu'Allaahu. جَلَّالَهُ les récompense de la

meilleure façon pour ce qu'ils ont fait [de bien].

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Et Il leur ajoutera de Sa grâce. Allaahu. ﷻ

attribue à qui Il veut sans compter.

24/38



HAYAATUD-DUNYA

THE WORLDLY LIFE.



"...For every action there is an equal and opposite reaction in this world.. "

(a Law of Physics)

Can man get away - scot free from the consequences of his actions.????

....Then how am i deluded ?

The universe is created and run on Physical Laws determined by Allaahu. ﷻ ,

the Al-Mighty

..H²O has its own properties , Air too, ..All things Animate or inAnimate , likewise

are subject to Allaahu. ﷻ's Laws.

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

We call it the Nature ..but _That is the-AlFitrah - Creation of Allaahu.....To

Which Every thing is Subjected to , by the Al-Mighty...

This Material world is bound to be obliterated on the Day of Judgement, by HiS will.

Whatever we acquire greedily by all means -Fair or unfair- and store here --can not be transferred to the other world ----Save the Good Acts...Which God has commanded us to perform in this world--- --a testing place.

..All Good Acts are repaid in Multiples to the Doers by the Ever Living Good Lord

So Hasten to be a good Samaritan, ready to Help the Needy of whom there is no dearth of , on the planet.Just look around ...

No dead has taken any thing from this World to the eternal world...

-- - except his Actions .

Even man's physical body , of which he is proud of , is left here only to stink , to rot and to disintegrate ---While his soul is forcefully seized by God's unfailing , dutiful Angels.

Does Man's Wealth / Fame / Descent / Colour , / Status / Stature/ Families / Followers / Friends / / Relatives / Philosophers or Guides --and what other great things which he proudly -showingly possessed , - avail him the least, against the Nature of God .

***Allaahu. is the only undeniable - all prevailing Truth.

None can Frustrate His Will. ***

The only option for the Homo Sapiens is to Submit to his Creator - Lord , as a Slave and be pleased with the Devine Decrees.

Come out of the web of False Guile and Deception , spun by the Vily Satan Unveil the ever Living Reality of the never ending bliss of Heavenly Life.

(*Even if all the Humans and Jinns born ,from the first to the last ---- from the beginning of the universe to it's end ,*come together and

(1) oppose GOD , they cannot inflict an iota of loss to HiM ,....

(2) even if all of them * come together and pray to HiM ,no benefit not even the least , accrues to HiM ,.....And

(3) even if all of them * come together and ask HiM and He bestows upon

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

them all* what so ever they desire ,

there will be NO Depletion of HiS Treasures --- except the equivalent of the
moisture on the tip of a needle dipped in and taken out of the seas .

....Such is the Mighty Power of GOD.....



ALLAAHU. ﷻ IS SPEAKING



ALORS ALLAAHU. ﷻ

EST PROMPT À DEMANDER

COMPTE! ﷻ ALLAH IS SWIFT IN CALLING TO
ACCOUNT. ﷻ

▲ Certes, la religion acceptée d'Allaahu. ﷻ,
c'est l'Islam. Ceux auxquels le Livre a été apporté
ne se sont disputés, par agressivité entre eux,
qu'après avoir reçu la science. Et quiconque ne
croit pas aux signes d'Allaahu. ﷻ... alors
Allaahu. ﷻ est prompt à demander compte!

(3:19)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

▲ *Pensiez-vous que Nous vous avions créés sans but, et que vous ne seriez pas ramenés vers Nous?» (23:115)*

▲ *L'homme pense-t-il qu'on le laissera sans obligation à observer? (75:36)*

▲ *[L'échéance] du règlement de leur compte approche pour les hommes, alors que dans leur insouciance ils s'en détournent. (21:1)*

▲ *Et avertis-les du jour qui approche, quand les cœurs remonteront aux gorges, terrifiés (ou angoissés). Les injustes n'auront ni ami zélé, ni intercesseur écouté. (40:18)*

▲ *Quant à ceux qui ont mécru, leurs actions sont comme un mirage dans une plaine désertique que l'assoiffé prend pour de l'eau. Puis quand il y arrive, il s'aperçoit que ce n'était rien; mais y*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

trouve Allah qui lui règle son compte en entier,

car Allah est prompt à compter. (24:39)

(-French - Hamidullah)



▲ Truly, the religion with Allaahu. ﷺ is Islam. Those who were given the Scripture did not differ except, out of mutual jealousy, after knowledge had come to them.

▲ And whoever disbelieves in the Ayat (proofs, evidences, verses, signs, revelations, etc.) of Allaahu. ﷺ, then surely,

▲ Allah is Swift in calling to account. (3:19)

.Did ye then think that We had created you in jest, and that ye would not be brought back to Us (for account)? (23:115)

▲ Does man think that he will be left Suda [neglected without being punished or rewarded for the obligatory duties enjoined by his Lord (Allaahu. ﷺ) on him]? (75:36)

▲ [The time of] their account has approached for the people, while they are in heedlessness turning away. (21:1)

▲ And warn them (O Muhammad SAW) of the Day that is drawing near (i.e. the Day of Resurrection), when the hearts will be choking the throats, and they can neither return them (hearts) to their chests nor can they throw them out. There will be no friend, nor an intercessor for the Zalimun (polytheists and wrong-doers, etc.), who could be given heed to. (40:18) As for those who disbelieve, their deeds are like a mirage in a desert. The thirsty one thinks it to be water, until he comes up to it, he finds it to be nothing, but he finds Allah with him, Who will pay him his due (Hell).

And Allaahu. ﷺ is Swift in taking account. (24:39)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(-English Hilali and Khan-)



QUE SOIT EXALTÉ

ALLAAHU. ﷻ, LE VRAI

SOUVERAIN! PAS DE DIVINITÉ EN

DEHORS DE LUI, LE SEIGNEUR DU

TRÔNE SUBLIME

EXALTED IS ALLAAHU. ﷻ, THE SOVEREIGN, THE TRUTH; THERE

IS NO DEITY EXCEPT HIM, LORD OF THE NOBLE THRONE.



Que soit exalté Allaahu. ﷻ, le vrai Souverain!

Pas de divinité en dehors de Lui, le Seigneur du

Trône sublime! (23:116) (-French -)



So exalted is Allaahu. ﷻ, the Sovereign, the

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها


Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**Truth; there is no deity except Him, Lord of the
Noble Throne. (23:116)**

**EN VÉRITÉ, LES
MÉCRÉANTS, NE RÉUSSIRONT
PAS.**

SURELY! AL-KAFIRUN WILL FALL AND FAIL.

**Et quiconque invoque avec Allaahu.  une
autre divinité, sans avoir la preuve évidente [de
son existence], aura à en rendre compte à son
Seigneur. En vérité, les mécréants, ne réussiront
pas. (23:117)**

✻ (-French -)

And whoever invokes (or worships), besides Allah, any other ilah (god), of whom he has no proof, then his reckoning is only with his Lord. Surely! Al-Kafirun (the disbelievers in Allah and in the Oneness of Allah, polytheists, pagans, idolaters, etc.) will not be successful. (23:117)

ALLAAHU. 

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

**ET DIS: «SEIGNEUR, PARDONNE
ET FAIS MISÉRICORDE**

So say: "O MY LORD!

GRANT THOU, FORGIVENESS AND MERCY

**Et dis: «Seigneur, pardonne et fais
miséricorde. C'est Toi le Meilleur des
miséricordieux». (23:118)**

✻ (-French -)

▲So say: "O my Lord! grant Thou, forgiveness and mercy for Thou art the Best of
those who show mercy!" (23:118)

ALLAAHU.

**ET QUANT AU BIENFAIT DE
TON SEIGNEUR, PROCLAME-LE.**

PROCLAIM THE GRACE OF YOUR LORD

**La vie dernière t'est, certes, meilleure que la vie
présente. (93:4)**

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

▲ **Ne t'a-t-Il pas trouvé orphelin? Alors Il t'a
accueilli! (93:6)**

▲ **Ne t'a-t-Il pas trouvé égaré? Alors Il t'a guidé.
(93:7)**

▲ **Ne t'a-t-Il pas trouvé pauvre? Alors Il t'a enrichi.
(93:8)**

▲ **Quant à l'orphelin, donc, ne le maltraite pas.
(93:9)**

▲ **Quant au demandeur, ne le repousse pas.
(93:10)**

▲ **Et quant au bienfait de ton Seigneur,
proclame-le. (93:11)**

▲ **Ton Seigneur t'accordera certes [Ses faveurs],
et alors tu seras satisfait. (93:5)**

✱ (-French -)

▲ **And indeed the Hereafter is better for you than the present (life of this world).
(93:4)**

▲ **Did He not find thee an orphan and give thee shelter (and care)? (93:6)**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

▲ And He found thee wandering, and He gave thee guidance. (93:7)

▲ Did He not find thee destitute and enrich (thee)? (93:8)

▲ Therefore, treat not the orphan with oppression, (93:9)

▲ Nor repulse the petitioner (unheard); (93:10)

▲ And proclaim the Grace of your Lord (93:11)

▲ And soon will thy Guardian-Lord give thee (that wherewith) thou shalt be well-pleased. (93:5)



LA COURSE AUX RICHESSES

VOUS DISTRAIT,

JUSQU'À CE QUE VOUS VISITIEZ

LES TOMBES

RIVALRY IN WORLDLY INCREASE

DISTRACTETH YOU

UNTIL YOU VISIT THE GRAVES

▲ La course aux richesses vous distrait, (102:1)

▲ jusqu'à ce que vous visitiez les tombes.

(102:2)

▲ Sûrement! Si vous saviez de science certaine.

(102:5)

▲ Vous verrez, certes, la Fournaise. (102:6)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

▲ **On a enjolivé aux gens l'amour des choses qu'ils désirent: ▲ femmes, enfants, trésors thésaurisés d'or et d'argent, chevaux ▲ marqués, bétail et champs; tout cela est l'objet de jouissance pour ▲ la vie présente, alors que c'est près d'Allaahu. جَلَّالٌ qu'il y a bon retour. (3:14)**

▲ **Puis, assurément, vous serez interrogés, ce jour-là, sur les délices. (102:8)**

▲ **Dis: «Si vos pères, vos enfants, vos frères, vos épouses, vos clans, les biens que vous gagnez, le négoce dont vous craignez le déclin et les demeures qui vous sont agréables, vous sont plus chers qu'Allaahu. جَلَّالٌ Son messenger et la lutte dans le sentier d'Allaahu. جَلَّالٌ, alors attendez qu'Allaahu. جَلَّالٌ fasse venir Son ordre. Et Allaahu. جَلَّالٌ ne guide pas les gens pervers».**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

(9:24) (-French -).✽

▲Mutual Rivalry in worldly increase distracteth you (102:1)

▲ Until you visit the graves (i.e. till you die). (102:2)

▲Nay, were ye to know with certainty of mind, (ye would beware!) (102:5)

▲You will surely see the Hellfire. (102:6)

▲Then, on that Day, you shall be asked about the delight (you ▲indulged in, in this world)! (102:8)

▲Beautified for men is the love of things they covet; women, children, much of gold and silver (wealth), branded beautiful horses, cattle and well-tilled land. This is the pleasure of the present world's life; but Allah has the excellent return (Paradise with flowing rivers, etc.) with Him. (3:14)

(-English Hilali and Khan-)

▲..Say: If your fathers, your sons, your brothers, your wives, your kindred, the wealth that you have gained, the commerce in which you fear a decline, and the dwellings in which you delight are dearer to you than Allah and His Messenger, and striving hard and supporting the way, of HIM , , then wait until Allah brings about His Decision (torment). And Allah guides not the people who are Al-Fasiqun (the rebellious, disobedient to Allah). (9:24)



MALHEUR À TOUT

CALOMNIATEUR

DIFFAMATEUR, WOE TO EVERY

SLANDERER AND BACKBITER.



Malheur à tout calomniateur diffamateur,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(104:1)

▲qui amasse une fortune et la compte, (104:2)

pensant que sa fortune l'immortalisera. (104:3)

▲ Mais non! Il sera certes, jeté dans la Hutamah.

(104:4)

▲ Et qui te dira ce qu'est la Hutamah? (104:5)

▲Le Feu attisé d'Allaahu. جَلَّالٌ (104:6)

▲qui monte jusqu'aux cœurs. (104:7)

▲Il se refermera sur eux, (104:8)

▲en colonnes (de flammes) étendues. (104:9)

✽ (-French -)

▲Woe to every slanderer and backbiter. (104:1)

▲Who collects wealth and [continuously] counts it. (104:2)

▲He thinks that his wealth will make him last forever! (104:3)

▲Nay! Verily, he will be thrown into the crushing Fire. (104:4)

▲Ah, what will convey unto thee what the Consuming One is! (104:5)

▲ (It is) the Fire of (the Wrath of) Allah kindled (to a blaze), (104:6)

▲Which leaps up over the hearts, (104:7)

▲ Indeed, Hellfire will be closed down upon them (104:8)

▲In columns outstretched. (104:9)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

L'HOMME EST CERTES,

EN PERDITION,

INDEED, MANKIND IS IN LOSS,

Par le Temps! (103:1)

▲ **L'homme est certes, en perdition, (103:2)**

▲ **sauf ceux qui croient et accomplissent les
bonnes œuvres, s'enjoignent mutuellement la
vérité et s'enjoignent mutuellement l'endurance.**

(103:3)

▲ **Adorez donc, en dehors de Lui, qui vous
voudrez!» - Dis: «Les perdants sont ceux qui, au
Jour de la Résurrection, auront causé la perte de
leurs propres âmes et celles de leurs familles».**

C'est bien cela la perte évidente. (39:15)

▲ **Au-dessus d'eux ils auront des couches de feu
et des couches au-dessous d'eux. Voilà ce dont**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**Allaahu. ﷻ menace Ses esclaves. «O Mes
esclaves, craignez-Moi donc!» (39:16)**

▲ ***Il en est parmi les gens qui adorent Allah
marginalelement. S'il leur arrive un bien, ils s'en
tranquillisent, et s'il leur arrive une épreuve, ils
détournent leur visage, perdant ainsi (le bien) de
l'ici-bas et de l'au-delà. Telle est la perte évidente!***

(22:11) (-French -)✽

▲ By the declining day, (103:1)

▲ Indeed, mankind is in loss, (103:2)

▲ Save those who believe and do good works, and exhort one another to truth
and exhort one another to endurance. (103:3) ▲ So worship what you like
besides Him. Say (O Muhammad SAW): "The losers are those who will lose
themselves and their families on the Day of Resurrection. Verily, that will be a
manifest loss!" (39:15)

▲ They shall have coverings of Fire, above them and covering (of Fire) beneath
them; with this Allah does frighten His slaves: "O My slaves, therefore fear Me!"
(39:16)

▲ And of the people is he who worships Allah on an edge. If he is touched by
good, he is reassured by it; but if he is struck by trial, he turns on his face [to the
other direction]. He has lost [this] world and the Hereafter. That is what is the
manifest loss. (22:11)

(-English Sahih Int.-)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....



IL EST ALLAAHU. ﷻ,

UNIQUE--- LOUANGE À

ALLAAHU. ﷻ, SEIGNEUR DE

L'UNIVERS. ﷻ HE IS ALLAAHU. ﷻ, THE

ONE AND ONLY; PRAISE BE TO GOD, LORD OF THE WORLDS.

▲ Au nom d'Allaahu. ﷻ, le Tout

Miséricordieux, le Très Miséricordieux. (1:1)

▲ Louange à Allaahu. ﷻ, Seigneur de
l'univers. (1:2)

▲ Le Tout Miséricordieux, le Très
Miséricordieux, (1:3)

▲ Maître du Jour de la rétribution. (1:4)

▲ C'est Toi [Seul] que nous adorons, et c'est
Toi [Seul] dont nous implorons secours.

(1:5)

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

▲ **Guide-nous dans le droit chemin, (1:6)**

▲ **le chemin de ceux que Tu as comblés de
faveurs, non pas de ceux qui ont encouru Ta
colère, ni des égarés. (1:7)**

✻ (-French -)

[Chapter 1]

▲1. In the name of God, the Gracious, the Merciful.

▲2. Praise be to God, Lord of the Worlds.

▲3. The Most Gracious, the Most Merciful.

▲4. Master of the Day of Judgment.

▲5. It is You we worship, and upon You we call for help.

▲6. Guide us to the straight path.

▲7. The path of those You have blessed, not of those against whom there is
anger, nor of those who are misguided.



▲Dis: «Il est Allaahu. جَلَّالٌ, Unique. (112:1)

▲Allaahu. جَلَّالٌ, Le Seul à être imploré pour
ce que nous désirons.(112:2)

▲Il n'a jamais engendré, n'a pas été
engendré non plus.(112:3)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

▲ **Et nul n'est égal à Lui». (112:4)**

▲ ❁ (-French -)

▲ Say: He is Allah, the One and Only; (112:1)

▲ Allah, the eternally Besought of all! (112:2)

▲ He begetteth not nor was begotten. (112:3)

▲ And there is none like unto Him. (112:4)



▲ **ILS N'ONT PAS ESTIMÉ**

ALLAAHU. ❁ À SA JUSTE VALEUR;

ALLAAHU. ❁ EST CERTES FORT

ET PUISSANT. (22:74)

▲ **THEY HAVE NOT ESTIMATED ALLAAHU. ❁ HIS RIGHTFUL ESTIMATE; VERILY, ALLAAHU. ❁ IS ALL-STRONG, ALL-MIGHTY.**

▲ ***O hommes! Une parabole vous est proposée, écoutez-la: «Ceux que vous invoquez en dehors d'Allaahu. ❁ ne sauraient même pas créer une mouche, quand même ils s'uniraient pour cela. Et si la mouche les dépouillait de quelque chose, ils ne sauraient le lui reprendre. Le solliciteur et le***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

sollicité sont [également] faibles!» (22:73)

***Ils n'ont pas estimé Allaahu. ﷻ comme Il
devrait l'être alors qu'au Jour de la Résurrection, Il
fera de la terre entière une poignée, et les cieux
seront pliés dans Sa [main] droite. Gloire à Lui! Il
est au-dessus de ce qu'ils Lui associent. (39:67)***

***▲Entrez, [leur] dira-t-on, par les portes de l'Enfer,
pour y demeurer éternellement». Qu'il est mauvais
le lieu de séjour des orgueilleux! (39:72)***

❁ (-French -)

▲They have not estimated Allah His Rightful Estimate; Verily, Allah is All-Strong, All-Mighty. (22:74)

▲0 people, an example is presented, so listen to it. Indeed, those you invoke besides Allah will never create [as much as] a fly, even if they gathered together for that purpose. And if the fly should steal away from them a [tiny] thing, they could not recover it from him. Weak are the pursuer and pursued. (22:73)

▲They made not a just estimate of Allah such as is due to Him. And on the Day of Resurrection the whole of the earth will be grasped by His Hand and the heavens will be rolled up in His Right Hand. Glorified is He, and High is He above all that they associate as partners with Him! (39:67)

▲It will be said (to them): "Enter you the gates of Hell, to abide therein. And (indeed) what an evil abode of the arrogant!" (39:72)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.... القرآن يتكلم



▼ **qu'aucune [âme] ne portera le fardeau
(le péché) d'autrui, (53:38)** ▼

▼ **et qu'en vérité, l'homme n'obtient que [le
fruit] de ses efforts; (53:39)**

▼ **Or, personne ne portera le fardeau d'autrui.
Et si une âme surchargée [de péchés] appelle
à l'aide, rien de sa charge ne sera supporté
par une autre même si c'est un proche parent.
Tu n'avertis en fait, que ceux qui craignent
leur Seigneur malgré qu'ils ne Le voient pas,
et qui accomplissent la Salât. Et quiconque se
purifie ne se purifie que pour lui-même, et
vers Allaahu. ﷻ est la destination.**

(35:18)

▼ **Quiconque prend le droit chemin ne le**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***prend que pour lui-même; et quiconque
s'égare, ne s'égare qu'à son propre détriment.
Et nul ne portera le fardeau d'autrui. Et Nous
n'avons jamais puni [un peuple] avant de [lui]
avoir envoyé un Messenger. (17:15)***

(-French -)



That no burdened person (with sins) shall bear the burden (sins)
of another.

▲ (53:38) And that man can have nothing but what he does (good or bad).
(53:39)

▼ And no bearer of burdens shall bear another's burden, and if one heavily laden
calls another to (bear) his load, nothing of it will be lifted even though he be near
of kin. You (O Muhammad SAW) can warn only those who fear their Lord unseen,
and perform As-Salat (IqamatasSalat). And he who purifies himself (from all kinds
of sins), then he purifies only for the benefit of his ownself. And to Allah is the
(final) Return (of all). (35:18)

▲ Whoever goes right, then he goes right only for the benefit of his ownself. And
whoever goes astray, then he goes astray to his own loss. No one laden with
burdens can bear another's burden. And We never punish until We have sent a
Messenger (to give warning). (17:15)

(-English Hilali and Khan-) ▲▲



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

LE PARTI

D'ALLAAHU. جَلَّالَهُ

THE PARTY OF ALLAH.

Tu n'en trouveras pas, parmi les gens qui croient en Allaahu. جَلَّالَهُ et au Jour dernier, qui prennent pour amis ceux qui s'opposent à Allaahu. جَلَّالَهُ et à Son Messenger, fussent-ils leurs pères, leurs fils, leurs frères ou les gens de leur tribu. Il a prescrit la foi dans leurs cœurs et Il les a aidés de Son secours. Il les fera entrer dans des Jardins sous lesquels coulent les ruisseaux, où ils demeureront éternellement.

Allaahu. جَلَّالَهُ les agrée et ils L'agrément. Ceux-là sont le parti d'Allaahu. جَلَّالَهُ . Le parti d'Allaahu. جَلَّالَهُ est celui de ceux qui réussissent. (58:22)

(-)

.You (O Muhammad SAW) will not find any people who believe in Allah and the Last Day,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

making friendship with those who oppose Allah and His Messenger (Muhammad SAW), even though they were their fathers, or their sons, or their brothers, or their kindred (people). For such He has written Faith in their hearts, and strengthened them with Ruh (proofs, light and true guidance) from Himself. And We will admit them to Gardens (Paradise) under which rivers flow, to dwell therein (forever). Allah is pleased with them, and they with Him. They are the Party of Allah. Verily, it is the Party of Allah that will be the successful. (58:22)

(-English Hilali and Khan-)



LE PARTI DU DIABLE



THE PARTY OF SHAITAN (SATAN)..

Le Diable les a dominés et leur a fait oublier le rappel d'Allaahu. ﷻ. Ceux-là sont le parti du Diable et c'est le parti du Diable qui sont assurément les perdants.

(58:19)

Ceux qui s'opposent à Allaahu. ﷻ et à Son messenger seront parmi les plus humiliés. (58:20)
Allaahu. ﷻ a prescrit: «Assurément, Je triompherai, Moi ainsi que Mes Messagers». En vérité Allaahu. ﷻ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

est Fort et Puissant. (58:21)

ils sont semblables au Diable quand il dit à l'homme:

«Sois incrédule». Puis quand il a mécru, il dit: «Je te

désavoue car je redoute Allaahu. ﷻ le Seigneur de

l'Univers». (59:16)

(-French -)

.Shaitan (Satan) has overtaken them. So he has made them forget the remembrance of Allah. They are the party of Shaitan (Satan). Verily, it is the party of Shaitan (Satan) that will be the losers! (58:19)

Those who oppose Allah and His Messenger (Muhammad SAW), they will be among the lowest (most humiliated). (58:20)

Allah has decreed: "Verily! It is I and My Messengers who shall be the victorious."

Verily, Allah is All-Powerful, All-Mighty. (58:21)

(-English Hilali and Khan-)

[The hypocrites are] like the example of Satan when he says to man, "Disbelieve." But when he (man) disbelieves, he (Satan) says, "Indeed, I am disassociated from you. Indeed, I fear Allah, Lord of the worlds." (59:16)

(-English Sahih Int.-)

**DE TOUTE LA
CRÉATION CE SONT EUX LES PIRES. THE
WORST OF CREATURES.**

Les infidèles parmi les gens du Livre, ainsi que les

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**Associateurs iront au feu de l'Enfer, pour y
demeurer éternellement. De toute la création, ce
sont eux les pires. (98:6)**

(-French -)

.Those who reject (Truth), among the People of the Book and among the Polytheists, will be
in Hell-Fire, to dwell therein (eternally). They are the worst of creatures. (98:6)

(-English Yusuf Ali-)

**LES MEILLEURS DE TOUTE
LA CRÉATION**
THE BEST OF CREATURES..

**Quant à ceux qui croient et accomplissent les
bonnes œuvres, ce sont les meilleurs de toute la
création. (98:7)**

**Leur récompense auprès d'Allaahu. ﷻ sera
les Jardins de séjour, sous lesquels coulent les
ruisseaux, pour y demeurer éternellement.
Allaahu. ﷻ les agréé et ils L'agrément. Telle sera**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

[la récompense] de celui qui craint son Seigneur.

(98:8)(-French -)

Verily, those who believe [in the Oneness of Allah, and in His Messenger Muhammad (Peace be upon him)] including all obligations ordered by Islam] and do righteous good deeds, they are the best of creatures. (98:7)

Their reward with their Lord is 'Adn (Eden) Paradise (Gardens of Eternity), underneath which rivers flow, they will abide therein forever, Allah Well-Pleased with them, and they with Him. That is for him who fears his Lord. (98:8)

(-English Hilali and Khan-)

**MAIS LA PLUPART D'ENTRE
EUX SONT DES PERVERS-**

**MAJORITY ARE AL-FASIQUN (DISOBEDIENT TO GOD - AND REBELLIOUS
AGAINST GOD'S COMMAND).**

**Vous êtes la meilleure communauté, qu'on ait
fait surgir pour les hommes. Vous ordonnez le
convenable, interdisez le blâmable et croyez à
Allaahu ﷻ. Si les gens du Livre croyaient, ce
serait meilleur pour eux, il y en a qui ont la foi,
mais la plupart d'entre eux sont des**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

pervers. (3:110)

▲ **Juge alors parmi eux d'après ce qu'Allaahu ﷻ a fait descendre. Ne suis pas leurs passions, et prends garde qu'ils ne tentent de t'éloigner d'une partie de ce qu'Allah t'a révélé. Et puis, s'ils refusent (le jugement révélé) sache qu'Allaahu ﷻ veut les affliger [ici-bas] pour une partie de leurs péchés. Beaucoup de gens, certes, sont des pervers. (5:49)**

▲ **Le moment n'est-il pas venu pour ceux qui ont cru, que leurs cœurs s'humilient à l'évocation d'Allaahu ﷻ et devant ce qui est descendu de la vérité [le Coran]? Et de ne point être pareils à ceux qui ont reçu le Livre avant eux. Ceux-ci trouvèrent le temps assez long et leurs cœurs s'endurcirent, et beaucoup d'entre eux sont pervers.**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(57:16)

(-French -)



▲ You [true believers in Monotheism, and real followers of Prophet and his Traditions }are the best of peoples ever raised up for mankind; you enjoin Al-Ma'ruf (i.e. Monotheism and all that God has ordained) and forbid Al-Munkar (polytheism, disbelief and all that God has forbidden), and you believe in God.

▲ And had the people of the Scripture believed, it would have been better for them; among them are some who have faith, but most of them are Al-Fasiqun (disobedient to God - and rebellious against God's Command). -(3:110)---(Hilali)

▲ So judge between them by that which Allah hath revealed, and follow not their desires, but beware of them lest they seduce thee from some part of that which Allah hath revealed unto thee. And if they turn away, then know that Allah's Will is to smite them for some sin of theirs. Lo! many of mankind are evil-livers. (5:49)

(-English Pickthall-)

▲ Has not the time come for the hearts of those who believe (in the Oneness of Allah - Islamic Monotheism) to be affected by Allah's Reminder (this Quran), and that which has been revealed of the truth, lest they become as those who received the Scripture [the Taurat (Torah) and the Injeel (Gospel)] before , and the term was prolonged for them and so their hearts were hardened? And many of them were

Fasiqun (rebellious, disobedient to Allah). ▲(57:16)

(-English Hilali and Khan-)



ET LA PLUPART D'ENTRE EUX

NE RAISONNENT PAS--

MOST OF THEM HAVE NO SENSE.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

▲.▲Commanderez-vous aux gens de faire le bien, et vous oubliez vous-mêmes de le faire, alors que vous récitez le Livre? Etes-vous donc dépourvus de raison? (2:44)

▲.▲Et si Nous voulions, Nous effacerions leurs yeux et ils courront vers le chemin. Mais comment alors pourront-ils voir? (36:66)

▲.▲Et si Nous voulions, Nous les métamorphoserions sur place; alors ils ne sauront ni avancer ni revenir. (36:67).

▲.▲A quiconque Nous accordons une longue vie, Nous faisons baisser sa forme. Ne comprendront-ils donc pas? (36:68).

(-French -)

▲.▲(2) ...Allah n'a pas institué la Bahira, la Sâiba, la Wasilani le Hâm. Mais ceux qui ont mécru ont inventé ce mensonge contre Allah, et la plupart d'entre eux ne raisonnent pas. ▲ (5:103)

* (-French Hamidullah-)

▲.▲Do you order righteousness of the people and forget yourselves while you recite

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

the Scripture? Then will you not reason? (2:44)

(-English Sahih Int.-).

▲And if it had been Our Will, We would surely have wiped out (blinded) their eyes, so that they would struggle for the Path, how then would they see? (36:66).

▲And if it had been Our Will, We could have transformed them (into animals or lifeless objects) in their places. Then they should have been unable to go forward (move about) nor they could have turned back. [As it happened with the hypocrites, see Verse 7:166 The Quran]. (36:67).

▲And he whom We grant long life, We reverse him in creation (weakness after strength). Will they not then understand? (36:68).

(-English Hilali and Khan-)

▲God hath not appointed anything in the nature of a Bahirah or a Sa'ibah or a Wasilah or a Hami, but those who disbelieve invent a lie against God.

Most of them have no sense. (5:103)▲(- Pickthall-)

MAIS LA PLUPART

D'ENTRE EUX IGNORENT ▲HOWBEIT, MOST OF

THEM ARE IGNORANT.



▲*Et si Nous faisons descendre les Anges vers eux, [comme ils l'avaient proposé] si les morts leur parlaient, et si Nous rassemblions toute chose devant eux, ils ne croiraient que si Allaahu.* جَلَّالٌ

veut.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Mais la plupart d'entre eux ignorent.

(6:111) ▲

▲[Et rappelle-leur] Lot, quand il dit à son peuple:

«Vous livrez-vous à la turpitude [l'homosexualité]

alors que vous voyez clair». (27:54)

▲Vous allez aux hommes au lieu de femmes pour

assouvir vos désirs? Vous êtes plutôt un peuple

ignorant. (27:55)

▲Et Nous avons fait traverser la Mer aux Enfants

d'Israël. Ils passèrent auprès d'un peuple attaché à

ses idoles et dirent: «O Moïse, désigne-nous une

divinité semblable à leurs dieux.» Il dit: «Vous êtes

certes des gens ignorants. (7:138)

▲ Et rappelle-toi le frère des 'Aad (Hûd) quand

il avertit son peuple à Al-Ahqâf - alors qu'avant et

après lui, des avertisseurs sont passés - [en

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**disant]: «N'adorez qu'Allaahu. Je crains
pour vous le châtement d'un jour terrible».**

(46:21)

▲ **Ils dirent: «Es-tu venu à nous pour nous
détourner de nos divinités? Eh bien, apporte-nous
ce que tu nous promets si tu es du nombre des
véridiques». (46:22)**

▲ **Il dit: «La science n'est qu'auprès
d'Allaahu. Je vous transmets cependant le
message avec lequel j'ai été envoyé. Mais je vois
que vous êtes des gens ignorants». (46:23)**

▲ **Puis, voyant un nuage se dirigeant vers
leurs vallées ils dirent; «Voici un nuage qui nous
apporte de la pluie». Au contraire! c'est cela même
que vous cherchiez à hâter: C'est un vent qui
contient un châtement douloureux, (46:24)**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**▲détruisant tout, par le commandement de son
Seigneur. Puis le lendemain on ne voyait plus que
leurs demeures. Ainsi rétribuons-Nous les gens
criminels. (46:25) (-French -)**



....▲And though We should send down the angels unto them, and the dead should speak unto them, and We should gather against them all things in array, they would not believe unless Allah so willed. Howbeit, most of them are ignorant. (6:111)(- Pickthall-)

▲And (remember) Lout (Lot)! When he said to his people. Do you commit Al-Fahishah (evil, great sin, every kind of unlawful sexual intercourse, sodomy, etc.) while you see (one another doing evil without any screen, etc.)?" (27:54)

▲ Do you approach men in your lusts rather than women? Nay, but you are a people who behave senselessly. (27:55)

▲And We brought the Children of Israel (with safety) across the sea, and they came upon a people devoted to some of their idols (in worship). They said: "O Musa (Moses)! Make for us an ilahan (a god) as they have aliha (gods)." He said: "Verily, you are a people who know not (the Majesty and Greatness of Allah and what is obligatory upon you, i.e. to worship none but Allah Alone, the One and the Only God of all that exists)." (7:138)

▲ And remember (Hud) the brother of 'Ad, when he warned his people in Al-Ahqaf (the curved sand-hills in the southern part of Arabian Peninsula). And surely, there have passed away warners before him and after him (saying): "Worship none but Allah; truly, I fear for you the torment of a mighty Day." (46:21)

▲They said: "Have you come to turn us away from our aliha (gods)? Then bring us that with which you threaten us, if you are one of the truthful!" (46:22)

▲He said: "The knowledge (of the time of its coming) is with Allah only, and I

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

convey to you that wherewith I have been sent, but I see that you are a people given to ignorance!" (46:23)

Then, when they saw it as a dense cloud coming towards their valleys, they said:

"This is a cloud bringing us rain!" Nay, but it is that (torment) which you were asking to be hastened! a wind wherein is a painful torment! (46:24)

Destroying everything by the Command of its Lord! So they became such that nothing could be seen except their dwellings! Thus do We recompense the people who are Mujrimun (polytheists, disbelievers, sinners, etc.)! (46:25)

(-English Hilali and Khan-)



**ET, POUR LA PLUPART, TU NE
LES TROUVERAS PAS**

RECONNAISSANTS. THE MAJORITY WILL NOT
BE DUTIFUL TO GOD

**«Puisque Tu m'as mis en erreur, dit [Satan], je
m'assoierai pour eux sur Ton droit chemin,
(7:16)**

**puis je les assaillerais de devant, de derrière,
de leur droite et de leur gauche. Et, pour la
plupart, Tu ne les trouveras pas**

reconnaisants.» (7:17)

[Satan] said, "Because You have put me in error, I will surely sit in wait for them

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

on Your straight path. (7:16)

Then I will come to them from before them and behind them, from their right and from their left, and You will not find most of them as thankful ones (i.e. they will not be dutiful to You)." (7:17)



ET LA PLUPART D'ENTRE

EUX NE SUIVENT QUE CONJECTURE.



MOST OF THEM FOLLOW NOT BUT

CONJECTURE.



Et la plupart d'entre eux ne suivent que conjecture.

Mais, la conjecture ne sert à rien contre la vérité!

Allaahu ﷻ sait parfaitement ce qu'ils font.

(10:36). (-French -)



Most of them follow not but conjecture. Assuredly conjecture can by no means take the place of truth.

Lo! God is Aware of what they do. (10:36) (-Pickthall -) ❀



Every Act Attracts God's Rewards

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

▲ Beware of these criminal sins ▲

Nature of Crime with - verse .no : +

+Command of Al-Mighty God



ILS N'APPRECIENT PAS

ALLAAHU ﷻ COMME IL LE

MÉRITE NOT RECOGNIZING GOD WITH A DUE

MEASURE



...quand ils disent: «Allaahu ﷻ n'a rien fait descendre sur un humain.» Dis: «Qui a fait descendre le Livre que Moïse a apporté comme lumière et guide, pour les gens? Vous le mettez en feuillets, pour en montrer une partie, tout en cachant beaucoup. Vous avez été instruits de ce que vous ne saviez pas, ni vous ni vos ancêtres. Dis: «C'est Allaahu ﷻ». Et

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***puis, laisse-les s'amuser dans leur
égarement.(6:91) Ils n'ont pas estimé***

Allaahu جَلَّالٌ à sa juste valeur;


Allaahu جَلَّالٌ est certes Fort et Puissant.

(22:74)

(-French -)

.And they measure not the power of Allah its true measure...when they say: Allah hath naught revealed unto a human being. Say (unto those who speak thus): Who revealed the Book which Moses brought, a light and guidance for mankind, which ye have put on parchments which ye show, but ye hide much (thereof), and (by which) ye were taught that which ye knew not yourselves nor (did) your fathers (know it)? Say: Allah. Then leave them to their play of cavilling. (6:91)

They have not appraised Allah with true appraisal. Indeed, Allah is Powerful and Exalted in Might. (22:74)

(- Pickthall-) 

 **MONTREZ PAS**

HAUTAINS /  Do not be

Haughty :

Ne vous montrez pas hautains vis-à-vis

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

d'Allaahu ﷻ, car je vous apporte une

preuve évidente. (44:19) (-French -)

And saying: Be not proud against Allah. Lo! I bring you a clear warrant. (44:19)

DES BIENS DES

ORPHELINS ***Usurping Orphan's properties :***

***Ceux qui mangent [disposent] injustement
des biens des orphelins ne font que manger
du feu dans leurs ventres. Ils brûleront
bientôt dans les flammes de l'Enfer. (4:10)***

(-French -)

Lo! Those who devour the wealth of orphans wrongfully, they do but swallow
fire into their bellies, and they will be exposed to burning flame. (4:10)

TOU ***CALOMNIATEUR,***

PÉCHEUR ... ***Sinful liar.***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***Vous apprendrai-Je sur qui les diables
descendent? (26:221)***

***Ils descendent sur tout calomniateur,
pécheur. (26:222)***

Shall I inform you, (O people!), on whom it is that the evil ones(devils)descend?
(26:221)

They descend upon every sinful liar. (26:222)



DES ÉPREUVES



The Torturor

-Indeed, those who have tortured the believing men and believing women and then
have not repented will have the punishment of Hell, and they will have the
punishment of the Burning Fire. (85:10)

**Ceux qui font subir des
épreuves aux croyants et aux
croyantes, puis ne se repentent
pas, auront le châiment de l'Enfer et
le supplice du feu. (85:10)**

(-French -)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....



LES INJUSTES :



Wrong-Doers

And incline not toward those who do wrong lest the Fire touch you, and ye have no protecting friends against Allah, and afterward ye would not be helped.

(11:113)

***Et ne vous penchez pas vers les injustes:
sinon le Feu vous atteindrait. Vous n'avez
pas d'alliés en dehors d'Allaahu ﷻ. Et
vous ne serez pas secourus. (11:113)***

(-French -)



LES AMIS, CE

JOUR-LÀ, SERONT

ENNEMIS

.CLOSE FRIENDS,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Attendent-ils seulement que l'Heure leur vienne à l'improviste, sans qu'ils ne s'en rendent compte?

(43:66)

. les uns des autres; excepté les pieux. (43:67)

(-French -)

.Close friends,

Do they only wait for the Hour that it shall come upon them suddenly, while they perceive not? (43:66)

Close friends, that Day, will be enemies to each other, except for the



SERA LA NOURRITURE DU GRAND

PÉCHEUR.

FOOD FOR THE SINNERS :

Certes l'arbre de Zakkûm (44:43)

. sera la nourriture du grand pécheur.

(44:44)Comme du métal en fusion; il bouillonnera

dans les ventres (44:45)comme le

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

bouillonnement de l'eau surchauffée.

***(44:46)Qu'on le saisisse et qu'on l'emporte en plein
dans la fournaise; (44:47)qu'on verse ensuite sur
sa tête de l'eau bouillante comme châtiment.***

(44:48)(-French -)

Lo! the tree of Zaqqum, (44:43)Will be the food of the Sinful,- (44:44)Like molten brass, it seetheth in their bellies (44:45)Like the boiling of scalding water. (44:46)(A voice will cry:)"Seize ye him and drag him into the midst of the Blazing Fire! (44:47)Then pour over his head from the torment of scalding water." (44:48)



CŒUR PÉCHEUR. : SINFUL

HEART :

***..... Et ne cachez pas le témoignage:
quiconque le cache a, certes, un cœur
pécheur. Allaahu ﷻ de ce que vous
faites, est Omniscient. (2:283)(-French -)***
.....Hide not testimony. He who hideth it, verily his heart is sinful. Allah is Aware of

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

what ye do. (2:283)



ET S'ÉTAIENT ÉGARÉS



Et s'il est de ceux qui avaient traité de mensonge (la résurrection) et s'étaient égarés, (56:92) alors, il sera installé dans une eau bouillante, (56:93) et il brûlera dans la Fournaise. (56:94)

(-French -)

And if he be of those who treat (Truth) as Falsehood, who go wrong, (56:92) For him is Entertainment with Boiling Water. (56:93)

And burning in Hell-Fire. (56:94)



TURPITUDE SE PROPAGE



OBSCENITIES

(Look at the mediaWhat are they spreading.?But that.....?)

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***Ceux qui aiment que la turpitude se propage
parmi les croyants auront un châiment
douloureux, ici-bas comme dans l'au-delà.***

Allaahu ﷻ sait, et vous, vous ne savez pas.

(24:19)

Indeed, those who like that immorality should be spread [or publicized] among those who have believed will have a painful punishment in this world and the Hereafter. And Allah knows and you do not know. (24:19).



SONT DES PERVERS. THE

DISOBEDIENT, EVIL-DOERS.



***Juge alors parmi eux d'après ce qu'Allaahu ﷻ
a fait descendre. Ne suis pas leurs passions, et
prends garde qu'ils ne tentent de t'éloigner d'une
partie de ce qu'Allaahu ﷻ t'a révélé. Et puis,
s'ils refusent (le jugement révélé) sache
qu'Allaahu ﷻ veut les affliger [ici-bas] pour***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

une partie de leurs péchés.

Beaucoup de gens, certes, sont des pervers.

(5:49) (-French -)

The Disobedient , Evil-doers.

So judge between them by that which Allah hath revealed, and follow not their desires, but beware of them lest they seduce thee from some part of that which Allah hath revealed unto thee. And if they turn away, then know that Allah's Will is to smite them for some sin of theirs.

Lo! many of mankind are evil-livers.

(5:49)

**....QUI POURSUIT SA
PASSION ...OUTRANCIER---** THE

HEEDLESS :

**Fais preuve de patience [en restant] avec ceux qui
invoquent leur Seigneur matin et soir, désirant Sa
Face. Et que tes yeux ne se détachent point d'eux,
en cherchant (le faux) brillant de la vie sur terre. Et
n'obéis pas à celui dont Nous avons rendu le cœur
inattentif à Notre Rappel, qui poursuit sa passion
et dont le comportement est outrancier. (18:28)**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(-French -)

The Heedless : Restrain thyself along with those who cry unto their Lord at morn and evening, seeking His Countenance; and let not thine eyes overlook them, desiring the pomp of the life of the world; and obey not him whose heart We have made heedless of Our remembrance, who followeth his own lust and whose case hath been abandoned. (18:28)

COMPAGNON

INSÉPARABLE.

SATAN , THE CLOSE COMPANION..

***Et quiconque s'aveugle (et s'écarte) du rappel
du Tout Miséricordieux, Nous lui désignons
un diable qui devient son compagnon
inséparable. (43:36)(-French -)***

Satan , the Close Companion..

And whoever is blinded from remembrance of the Most Merciful - We appoint for him a devil, and he is to him a companion. (43:36)

**QUICONQUE S'EN
DÉTOURNE LES ARROGANTS
-[KAROÛN] THE EXULTANT.**

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Those who , turn away from God's Reminder



Those who , turn away from God's Reminder

En vérité, Coré [Karoûn] était du peuple de Moïse mais il était empli de violence envers eux. Nous lui avons donné des trésors dont les clefs pesaient lourd à toute une bande de gens forts.

Son peuple lui dit:

«Ne te réjouis point. Car Allaahu. جَلَّالٌ n'aime pas les arrogants. (28:76)

(-French -)

Indeed, Qarun was from the people of Moses, but he tyrannized them. And We gave him of treasures whose keys would burden a band of strong men; thereupon his people said to him,

"Do not exult. Indeed, Allah does not like the exultant. (28:76)



ET LES LIBERTINS

SERONT, CERTES, DANS UNE

FOURNAISE



THE WICKED, DISBELIEVERS,

SINNERS AND EVIL-DOERS

(82:14)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(Lot's) wife

sauf une vieille femme qui devait disparaître

avec les autres, (37:135)

Et Nous détruisîmes les autres (37:136)

(-French -)

And verily, the wicked, disbelievers, sinners and evil-doers will be in the blazing
Fire (Hell), (82:14)

Except his(Lot's) wife among those who remained [with the evildoers]. (37:135)

Then We destroyed the rest [i.e. the towns of Sodom at the place of the Dead Sea
(now) in the occupied Palestine]. (37:136)

**ET QUANT AUX
POÈTES, CE SONT LES ÉGARÉS QUI
LES SUIVENT.**

**(26:224) AND THE POETS,- IT IS
THOSE STRAYING IN EVIL, WHO FOLLOW THEM:**

Ne vois-tu pas qu'ils divaguent dans chaque

vallée, (26:225)

et qu'ils disent ce qu'ils ne font pas?

(26:226)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

And the Poets,- It is those straying in Evil, who follow them: (26:224)

See you not that they speak about every subject (praising others right or wrong) in
their poetry? (26:225)

And how they say that which they do not? (26:226)

O HOMME!

QU'EST-CE QUI T'A TROMPÉ AU SUJET

DE TON SEIGNEUR, LE NOBLE,

(82:6)

O mankind, what has deceived you concerning your Lord, the Generous,

(82:6)

qui t'a créé, puis modelé et constitué

harmonieusement? (82:7)

Il t'a façonné dans la forme qu'il a voulue.

(82:8)(-French -)

O mankind, what has deceived you concerning your Lord, the Generous, (82:6)

Who created you, fashioned you perfectly, and gave you due proportion; (82:7)

In whatever form He willed has He assembled you. (82:8)

...

...PERDANT AINSI (LE BIEN) DE

L'ICI-BAS ET DE L'AU-DELÀ-

THE EVIDENT LOSS....

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Il en est parmi les gens qui adorent

Allaahu. ﷻ marginalement. S'il leur arrive

un bien, ils s'en tranquilisent, et s'il leur arrive une épreuve, ils détournent leur visage, perdant ainsi (le bien) de l'ici-bas et de l'au-delà.

Telle est la perte évidente! (22:11) (-French -)

The Evident Loss....And among mankind is he who worships Allah as it were, upon the very edge (i.e. in doubt); if good befalls him, he is content therewith;.....But if a trial befalls him, he turns back on his face (i.e. reverts back to disbelief after Faith). He loses both this world and the Hereafter. That is the evident loss. (22:11)



.. GRAND EMPÊCHEUR DU

BIEN, TRANSGRESSEUR, GRAND

***PÉCHEUR, .. THE HINDERER
OF THE GOOD THE-MALICIOUS GOSSIPER- ...***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Ils aimeraient bien que tu transiges avec eux afin qu'ils transigent avec toi.

(68:9)

Et n'obéis à aucun grand jureur, méprisable, (68:10) grand diffamateur, grand colporteur de médisance, (68:11) grand empêcheur du bien, transgresseur, grand pécheur, (68:12)(-French -)

Hinderer of the good -Malicious Gossipper-

They wish that you should compromise (in religion out of courtesy) with them, so they (too) would compromise with you. (68:9)

And do not obey every worthless habitual swearer (68:10)[And] scorner, going about with malicious gossip - (68:11)

.Hinderer of the good, transgressor, malefactor (68:12)



MALHEUR À TOUT

CALOMNIATEUR

DIFFAMATEUR...

WOE TO EVERY SLANDERER

AND BACKBITER ..

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

...qui amasse une fortune et la compte, pensant

que sa fortune l'immortalisera. (104:1-3)

Mais non! Il sera certes, jeté dans la Hutamah.

(104:4)

Et qui te dira ce qu'est la Hutamah? (104:5)

Le Feu attisé d'Allaahu. جَلَّالٌ (104:6)

qui monte jusqu'aux cœurs. (104:7)

Il se refermera sur eux, (104:8)

en colonnes (de flammes) étendues. (104:9)

(-French -)

Woe to every slanderer and backbiter ...,

.... Who collects wealth and [continuously] counts it.

He thinks that his wealth will make him last forever!

Nay! Verily, he will be thrown into the crushing Fire. Ah, what will convey unto thee what the Consuming One is!

(It is) the Fire of (the Wrath of) Allah kindled (to a blaze), (104:1--6)

Which leaps up over the hearts, (104:7)

Indeed, Hellfire will be closed down upon them (104:8)

In columns outstretched. (104:9)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**ET QUE LA VIE D'ICI-BAS VOUS
TROMPAIT---**

WORLDLY LIFE DELUDES

***Cela parce que vous preniez en raillerie les versets
d'Allaahu. ﷻ et que la vie d'ici-bas vous
trompait». Ce jour-là on ne les en fera pas sortir et
on ne les excusera pas non plus. (45:35)***

(-French -)

Worldly life deludes

That is because you took the verses of Allah in ridicule, and worldly life deluded you." So that Day they will not be removed from it, nor will they be asked to appease [Allah]. (45:35)

**ILS NE SUIVENT QUE LA CONJECTURE
ET LES PASSIONS DE [LEURS] ÂMES----**

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

ALORS QUE LA CONJECTURE NE SERT À

RIEN CONTRE LA VÉRITÉ.  **ASSUMING**

THINGS AND FOLLOWING DESIRES-- AVAILS NOT AGAINST THE TRUTH AT ALL.



sera-ce à vous le garçon et à Lui la fille? (53:21)

Que voilà donc un partage injuste! (53:22)

Ce ne sont que des noms que vous avez inventés,

vous et vos ancêtres. Allaahu.  n'a fait

descendre aucune preuve à leur sujet. Ils ne

suivent que la conjecture et les passions de [leurs]

âmes, alors que la guidée leur est venue de leur

Seigneur. (53:23)

Ceux qui ne croient pas en l'au-delà donnent aux

Anges des noms de femmes, (53:27)alors qu'ils

n'en ont aucune science: ils ne suivent que la

conjecture, alors que la conjecture ne sert à rien

contre la vérité. (53:28)(-French -)

Assuming things and Following Desires-- avails not against the truth at all.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Is it for you the males and for Him the females? (53:21) That indeed is a division most unfair! (53:22) They are but names which you have named, you and your fathers, for which Allah has sent down no authority. They follow but a guess and that which they themselves desire, whereas there has surely come to them the Guidance from their Lord! (53:23)

.Verily, those who believe not in the Hereafter, name the angels with female names. (53:27) And they have thereof no knowledge. They follow not except assumption, and indeed, assumption avails not against the truth at all. (53:28)

**DÉSIRE QUE LA VIE
PRÉSENTE.** LIFE OF THIS WORLD.

***Ecarte-toi donc, de celui qui tourne le dos à Notre
rappel et qui ne désire que la vie présente. (53:29)***

(-French -)

Therefore ,withdraw (You ! the Believers) from him who turns away from (God's)Our
Reminder-and desires nothing but the life of this world. (53:29)

**A CEUX QUI THÉSAURISENT
L'OR ET L'ARGENT** HOARDERS OF GOLD AND
SILVER.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

O vous qui croyez! Beaucoup de rabbins et de moines dévorent, les biens des gens illégalement et [leur] obstruent le sentier d'Allaahu. ﷻ .

A ceux qui thésaurisent l'or et l'argent et ne les dépensent pas dans le sentier d'Allaahu. ﷻ, annonce un châtiment douloureux, (9:34)

le jour où (ces trésors) seront portés à l'incandescence dans le feu de l'Enfer et qu'ils en seront cautérisés, front, flancs et dos: voici ce que vous avez thésaurisé pour vous-mêmes. Goûtez de ce que vous thésaurisiez.» (9:35) (-French -)

Hoarders of gold and silver.

.O you who have believed, indeed many of the scholars and the monks devour the wealth of people unjustly and avert [them] from the way of Allah.

And those who hoard gold and silver and spend it not in the way of Allah - give them tidings of a painful punishment. (9:34)

On the Day when heat will be produced out of that (wealth) in the fire of Hell, and with it will be branded their foreheads, their flanks, and their backs, their flanks, and their backs.- "This is the (treasure) which ye buried for yourselves: taste ye, then, the (treasures) ye buried!" (9:35)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

ORPHELINS-BIEN

ORPHANS WEALTH.

Et donnez aux orphelins leurs biens; n'y substituez pas le mauvais au bon. Ne mangez pas leurs biens avec les vôtres: c'est vraiment un grand péché. (4:2) (-French -)

Give unto orphans their wealth. Exchange not the good for the bad (in your management thereof) nor absorb their wealth into your own wealth. Lo! that would be a great sin. (4:2)



LES MÉCRÉANTS / DES INJUSTES / LES PERVERS.

THE WRONG-DOERS ,THE DISBELIEVERS, AND THE DEFIANTLY DISOBEDIENT..???

Nous avons fait descendre la Thora dans laquelle il

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

y a guide et lumière. C'est sur sa base que les prophètes qui se sont soumis à Allaahu. ﷺ , ainsi que les rabbins et les docteurs jugent les affaires des Juifs. Car on leur a confié la garde du Livre d'Allaahu. ﷺ , et ils en sont les témoins. Ne craignez donc pas les gens, mais craignez Moi. Et ne vendez pas Mes enseignements à vil prix.

Et ceux qui ne jugent pas d'après ce qu'Allaahu. ﷺ a fait descendre, les voilà les mécréants. (5:44)

Et Nous y avons prescrit pour eux vie pour vie, œil pour œil, nez pour nez, oreille pour oreille, dent pour dent. Les blessures tombent sous la loi du talion. Après, quiconque y renonce par charité, cela lui vaudra une expiation.

Et ceux qui ne jugent pas d'après ce qu'Allah

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

a fait descendre, ceux-là sont des injustes.

(5:45)

Que les gens de l'Evangile jugent d'après ce

qu'Allaahu. ﷻ y a fait descendre.

Ceux qui ne jugent pas d'après ce qu'Allah a

fait descendre, ceux-là sont les pervers.

(5:47)

(-French -)

The Wrong-doers ,The Disbelievers, and The Defiantly Disobedient..???

Indeed, We sent down the Torah, in which was guidance and light. The prophets who submitted [to Allah] judged by it for the Jews, as did the rabbis and scholars by that with which they were entrusted of the Scripture of Allah, and they were witnesses thereto. So do not fear the people but fear Me, and do not exchange My verses for a small price.

And whoever does not judge by what Allah has revealed - then it is those who are the disbelievers. (5:44)

And We ordained therein for them: "Life for life, eye for eye, nose for nose, ear for ear, tooth for tooth, and wounds equal for equal."

But if anyone remits the retaliation by way of charity, it shall be for him an expiation.

And whosoever does not judge by that which Allah has revealed, such are the wrong-doers (5:45)

And let the People of the Gospel judge by what Allah has revealed therein. And whoever does not judge by what Allah has revealed - then it is those who are the defiantly disobedient. (5:47)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

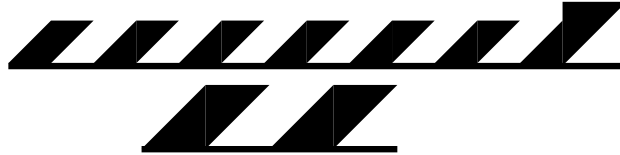
قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرآن يتكلم



TOUTE ÂME EST L'OTAGE DE CE
QU'ELLE A ACQUIS.  **EVERY PERSON IS A**
PLEDGE FOR WHAT HE HAS EARNED, 

***■.Ceux qui auront cru et que leurs descendants auront
suivis dans la foi, Nous ferons que leurs descendants
les rejoignent. Et Nous ne diminuerons en rien le mérite
de leurs œuvres, chacun étant tenu responsable de ce
qu'il aura acquis. (52:21)***

[Saqr] est l'un des plus grands [malheurs] (74:35)

un avertissement, pour les humains. (74:36)

Pour qui d'entre vous, veut avancer ou reculer.

(74:37)

Toute âme est l'otage de ce qu'elle a acquis.

(74:38)(-French -)

.And those who believe and whose offspring follow them in Faith, to them shall We join their offspring, and We shall not decrease the reward of their deeds in anything. Every

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

person is a pledge for that which he has earned. (52:21)

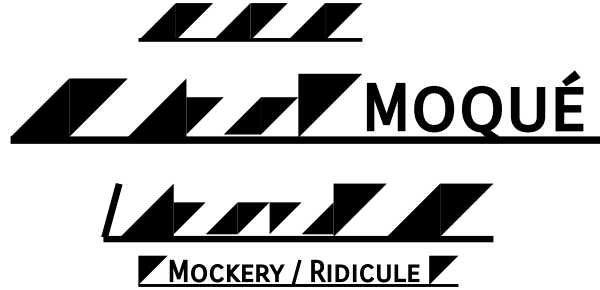
Verily, it (Hell, or their denial of the Prophet Muhammad SAW, or the Day of Resurrection) is
but one of the greatest calamities. (74:35)

A warning to mankind, (74:36)

To any of you that chooses to go forward (by working righteous deeds), or to remain behind
(by committing sins), (74:37)

Every person is a pledge for what he has earned, (74:38)

(-English Hilali and Khan-)



***On s'est moqué de messagers venus avant toi. Et
ceux qui se sont moqués d'eux,
se virent frapper de toutes parts par l'objet même
de leurs moqueries.***

(21:41) (-French -)

And already were messengers ridiculed before you, but those who mocked them
were enveloped by what they used to ridicule. (21:41)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات،

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرآن يتكلم



...ON TAILLERA DES VÊTEMENTS

DE FEU,...

....GARMENTS OF FIRE...

Et craignez le Feu préparé pour les mécréants.

(3:131)

***Voici deux clans adverses qui disputaient au sujet
de leur Seigneur. A ceux qui ne croient pas, on
taillera des vêtements de feu, tandis que sur leurs
têtes on versera de l'eau bouillante,***

(22:19)(-French -) And fear the Fire, which is prepared for the

disbelievers. (3:131)These two opponents (believers and disbelievers) dispute with each other about their Lord; then as for those who disbelieve, garments of fire will be cut out for them, boiling water will be poured down over their heads.(22:19)



PACTE AVEC ALLAAHU. ﷻ,

**COMMETTENT LE DÉSORDRE SUR
TERRE**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....



COVENANT OF ALLAH--- AND THE MISCHIEF-MONGERS

[Mais] ceux qui violent leur pacte avec

Allaahu. جَلَّالَهُ، après l'avoir engagé, et

rompent ce qu'Allaahu. جَلَّالَهُ a commandé

d'unir et commettent le désordre sur terre,

auront la malédiction et la mauvaise

demeure. (13:25)

(-French -)

And those who break the Covenant of Allah, after its ratification, and sever that which Allah has commanded to be joined (i.e. they sever the bond of kinship and are not good to their relatives), and work mischief in the land, on them is the curse (i.e. they will be far away from Allah's Mercy); And for them is the unhappy (evil) home (i.e. Hell). (13:25)



DEMAIN, ILS SAURONT QUI
EST LE GRAND MENTEUR PLEIN DE
PRÉTENTION ET D'ORGUEIL.

INSOLENT LIAR.

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Car ils ne s'attendaient pas à rendre compte,

(78:27)

et traitaient de mensonges, continuellement, Nos

versets, (78:28)

alors que Nous avons dénombré toutes choses en

écrit. (78:29)

Et ils (les Mecquois) s'étonnèrent qu'un

avertisseur parmi eux soit venu, et les

infidèles disent: «C'est un magicien et un grand

menteur, (38:4)

Demain, ils sauront qui est le grand menteur

plein de prétention et d'orgueil. (54:26)

(-French Hamidullah-)

For that they used not to fear any account (for

their deeds), (78:27)

(- Yusuf Ali-)

They called Our revelations false with strong denial.(78:28)

(-English Pickthall-)

And all things have We preserved on record.(78:29)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(-English Yusuf Ali-)

And they (people) wonder that a warner (Prophet Muhammad SAW) has come to them from among themselves! And the disbelievers say: "This (Prophet Muhammad SAW) is a sorcerer, a liar. (38:4) They will know tomorrow who is the insolent liar. (54:26) (-English

Hilali and Khan-)



ALLAH جَلَّالَهُ NE LEUR

ADRESSERA PAS LA PAROLE ...



...PAINFUL TORMENT FOR CONCEALING THE TRUTH.

Ceux qui cachent ce qu'Allaahu. جَلَّالَهُ a fait descendre du Livre et le vendent à vil prix, ceux-là ne s'emplissent le ventre que de Feu.

Allaahu. جَلَّالَهُ ne leur adressera pas la parole, au Jour de la Résurrection, et ne les purifiera pas.

Et il y aura pour eux un douloureux châiment.

(2:174) (-French -)

Verily, those who conceal what Allah has sent down of the Book, and purchase a small gain therewith (of worldly things), they eat into their bellies nothing but fire. Allah will not speak to them on the Day of Resurrection, nor purify them, and theirs

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

will be a painful torment. (2:174)



DÉTESTAIENT LA VÉRITÉ

AVERSION TO TRUTH



**«Certes, Nous vous avons apporté la Vérité; mais
la plupart d'entre vous détestaient la Vérité».**

(43:78) (-French -)

We had certainly brought you the truth, but most of you, to the truth, were averse.

(43:78)



MÉCRÉANTS AU LIEU DES CROYANTS

DISBELIEVERS AS ALLIES

**ceux qui prennent pour alliés des mécréants au
lieu des croyants,
est-ce la puissance qu'ils recherchent auprès
d'eux? (En vérité) la puissance appartient**

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

entièrement à Allaahu. جَلَّالٌ (4:139)

Those who take disbelievers as allies instead of the believers. Do they seek with them honor [through power]? But indeed, honor belongs to Allah entirely.

(4:139)



Allah prend la défense de ceux qui croient.

Allaahu. جَلَّالٌ, n'aime aucun traître ingrat.

(22:38)

Yusuf (Joseph) «Cela afin qu'il sache que je ne l'ai pas trahi en son absence, et qu'en vérité Allaahu. جَلَّالٌ ne guide pas la ruse des traîtres. (12:52) (-French -)

. Truly, Allah defends those who believe. Verily! Allah likes not any treacherous ingrate to Allah [those who disobey Allah but obey Shaitan (Satan)]. (22:38)
[Then Yusuf (Joseph) said: "I asked for this enquiry] in order that he (Al-'Aziz) may know that I betrayed him not in secret.

And, verily! Allah guides not the plot of the betrayers. (12:52)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم



THE FIRE OF HELL

■ ***bien qu'ils se voient l'un l'autre. Le criminel
aimerait pouvoir se racheter du châtement de
ce jour, en livrant ses enfants, (70:11)***

■ ***sa compagne, son frère, (70:12)***

■ ***même son clan qui lui donnait asile,
(70:13)***

***et tout ce qui est sur la terre, tout, qui pourrait le
sauver. (70:14)***

***Mais rien [ne le sauvera]. [L'Enfer] est un brasier
(70:15)***

■ ***arrachant brutalement la peau du crâne.
(70:16)***

■ ***Il appellera celui qui tournait le dos et s'en
allait, (70:17)(-French -)***

Though they shall be made to see one another [(i.e. on the Day of Resurrection), there will be none but see his father, children and relatives, but he will neither speak to them nor will ask

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

them for any help)], - the Mujrim, (criminal, sinner, disbeliever, etc.) would desire to ransom himself from the punishment of that Day by his children. (70:11)

(- Hilali and Khan-)

And his wife and his brother, (70:12) And his kindred who sheltered him, (70:13) And all that are in the earth, if then it might deliver him. (70:14) (- Pickthall-) By no means! for it would be the Fire of Hell!- (70:15) Plucking out (his being) right to the skull!- (70:16) (-English Yusuf Ali-) (the Fire of Hell) Calling: "[O Kafir (O disbeliever in Allah, His angels, His Book, His Messengers, Day of Resurrection and in Al-Qadar (Divine Preordainments), O Mushrik (O polytheist, disbeliever in the Oneness of Allah)] (all) such as turn their backs and turn away their faces (from Faith) [picking and swallowing them up from that great gathering of mankind (on the Day of Resurrection) just as a bird picks up a food-grain from the earth with its beak and swallows it up] [Tafsir Al-Qurtubi, Vol. 18, Page 289] (70:17)

(-English Hilali and Khan-)

LES FAUTIF MANGERONT
SINNERS, DISBELIEVERS, POLYTHEISTS, ETC

***Il n'a pour lui ici, aujourd'hui, point d'ami
chaleureux [pour le protéger], (69:35)***

ni d'autre nourriture que du pus, (69:36)

.que seuls les fautifs mangeront». (69:37)

So there is not for him here this Day any devoted friend (69:35)

.Nor any food except from the discharge of wounds; (69:36)

None will eat except the Khati'un (sinners, disbelievers, polytheists, etc.). (69:37)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

GRANDS PERDANTS

THE GREATER LOSERS.

Ils voulaient ruser contre lui, mais ce sont eux que Nous rendîmes les plus grands perdants. (21:70)

Et Nous le sauvâmes, ainsi que Lot, vers une terre que Nous avons bénie pour tout l'univers. (21:71) (-French -)

And they wished to set a snare for him (.Prophet Ibrahim), but We {{ God}} ,made them the greater losers. (21:70)

And We rescued him and Lout (Lot) to the land which We have blessed for the

'Alamin (mankind and jinns). (21:71)

PAS DU DIABLE

FOOTSTEPS OF SATAN

O vous qui avez cru! Ne suivez pas les pas du Diable. Quiconque suit les pas du Diable, [sachez que] celui-ci ordonne la turpitude et

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

le blâmable. Et n'eussent été la grâce

d'Allaahu. ﷻ envers vous et Sa

miséricorde, nul d'entre vous n'aurait jamais

été pur. Mais Allaahu. ﷻ purifie qui Il

veut. Et Allaahu. ﷻ est Audient et

Omniscient. (24:21) (-French -)

.O you who believe! Follow not the footsteps of Shaitan (Satan). And whosoever follows the footsteps of Shaitan (Satan), then, verily he commands Al-Fahsha' [i.e. to commit indecency (illegal sexual intercourse, etc.)], and Al-Munkar [disbelief and polytheism (i.e. to do evil and wicked deeds; to speak or to do what is forbidden in Islam, etc.)]. And had it not been for the Grace of Allah and His Mercy on you, not one of you would ever have been pure from sins. But Allah purifies (guides to Islam) whom He wills, and Allah is All-Hearer, All-Knower. (24:21)



ET CRAMPONNEZ-VOUS TOUS
ENSEMBLE AU «HABL» (CÂBLE)
D'ALLAH ET NE SOYEZ PAS
DIVISÉS

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

AND HOLD FAST, ALL OF YOU TOGETHER, TO THE ROPE OF

ALLAH

**Et comment pouvez-vous ne pas croire, alors que
les versets d'Allaahu. ^{جَلَّالَهُ} vous sont récités,
et qu'au milieu de vous se tient Son messenger?**

**Quiconque s'attache fortement à Allaahu. ^{جَلَّالَهُ} ,
il est certes guidé vers un droit chemin. (3:101)**

**O les croyants! Craignez Allaahu. ^{جَلَّالَهُ} comme
Il doit être craint. Et ne mourez qu'en pleine
soumission. (3:102)**

**Et cramponnez-vous tous ensemble au «Habl»
(câble) d'Allaahu. ^{جَلَّالَهُ} et ne soyez pas divisés;
et rappelez-vous le bienfait d'Allaahu. ^{جَلَّالَهُ} sur
vous: lorsque vous étiez ennemis, c'est Lui qui
réconcilia vos cœurs. Puis, par Son bienfait, vous
êtes devenus frères. Et alors que vous étiez au
bord d'un abîme de Feu, c'est Lui qui vous en a**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**sauvés. Ainsi Allaahu. ^{جَلَّالَهُ} vous montre Ses
signes afin que vous soyez bien guidés. (3:103)**

(-French -)

And hold fast, all of you together, to the Rope of Allah...

And how would you disbelieve, while unto you are recited the Verses of Allah, and among you is His Messenger (Muhammad SAW)? And whoever holds firmly to Allah, (i.e. follows Islam Allah's Religion, and obeys all that Allah has ordered, practically), then he is indeed guided to a Right Path. (3:101)

..O you who believe! Fear Allah (by doing all that He has ordered and by abstaining from all that He has forbidden) as He should be feared. [Obey Him, be thankful to Him, and remember Him always], and die not except in a state of Islam (as Muslims) with complete submission to Allah. (3:102)

And hold fast, all of you together, to the Rope of Allah (i.e. this Quran), and be not divided among yourselves, and remember Allah's Favour on you, for you were enemies one to another but He joined your hearts together, so that, by His Grace, you became brethren (in Islamic Faith), and you were on the brink of a pit of Fire, and He saved you from it. Thus Allah makes His Ayat (proofs, evidences, verses, lessons, signs, revelations, etc.) clear to you, that you may be guided. (3:103)



***Ils ne se sont divisés qu'après avoir reçu la
science et ceci par rivalité entre eux. Et si ce
n'était une parole préalable de ton Seigneur pour***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

un terme fixé, on aurait certainement tranché entre eux. Ceux à qui le Livre a été donné en héritage après eux sont vraiment à son sujet, dans un doute troublant. (42:14)

.parmi ceux qui ont divisé leur religion et sont devenus des sectes, chaque parti exultant de ce qu'il détenait. (30:32) (-French -)

And had it not been for a Word that went forth before from your Lord for an appointed term, the matter would have been settled between them. And verily, those who were made to inherit the Scripture [i.e. the Taurah (Torah) and the Injeel (Gospel)] after them (i.e. Jews and Christians) are in grave doubt concerning it (i.e.

Allah's true religion Islam or the Quran). (42:14)

Of those who split up their religion (i.e. who left the true Islamic Monotheism), and became sects, [i.e. they invented new things in the religion (Bid'ah), and followed their vain desires], each sect rejoicing in that which is with it. (30:32)

LE DÉSORDRE SUR TERRE-

--MISCHIEF IN THE LAND

[Mais] ceux qui violent leur pacte avec

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

**Allaahu. جَلَّالَهُ، après l'avoir engagé, et
rompent ce qu'Allaahu. جَلَّالَهُ, a commandé
d'unir et commettent le désordre sur terre,
auront la malédiction et la mauvaise
demeure. (13:25)**

(-French -)

And those who break the Covenant of Allah, after its ratification, and sever that which Allah has commanded to be joined (i.e. they sever the bond of kinship and are not good to their relatives), and work mischief in the land, on them is the curse (i.e. they will be far away from Allah's Mercy); And for them is the unhappy (evil) home (i.e. Hell). (13:25)



**CEUX QUI N'ESPÈRENT
PAS NOTRE RENCONTRE ---**

MEETING WITH GOD.

***Ceux qui n'espèrent pas Notre rencontre, qui sont
satisfaits de la vie présente et s'y sentent en***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

sécurité, et ceux qui sont inattentifs à Nos signes

[ou versets], (10:7)

leur refuge sera le Feu, pour ce qu'ils acquéraient.

(10:8)

**Ceux qui croient et font de bonnes œuvres, leur
Seigneur les guidera à cause de leur foi. A leurs
pieds les ruisseaux couleront dans les Jardins des**

délices. (10:9)

Là, leur invocation sera «Gloire à Toi, O

Allaahu. جَلَّالَهُ, et leur salutation: «Salâm»,

[Paix!] et la fin de leur invocation: «Louange à

Allaahu. جَلَّالَهُ, Seigneur de l'Univers». (10:10)

**Et si Allaahu. جَلَّالَهُ, hâtait le malheur des gens
avec autant de hâte qu'ils cherchent le bonheur, le**

terme de leur vie aurait été décrété.

Mais Nous laissons ceux qui n'espèrent pas

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Notre rencontre confus et hésitants dans leur transgression. (10:11) (-French -)

.Verily, those who hope not for their meeting with Us, but are pleased and satisfied with the life of the present world, and those who are heedless of Our Ayat (proofs, evidences, verses, lessons, signs, revelations, etc.), (10:7)

Their abode is the Fire, because of the (evil) they earned. (10:8)

Verily, those who believe [in the Oneness of Allah along with the six articles of Faith, i.e. to believe in Allah, His Angels, His Books, His Messengers, Day of Resurrection, and Al-Qadar (Divine Preordainments) - Islamic Monotheism], and do deeds of righteousness, their Lord will guide them through their Faith; under them will flow rivers in the Gardens of delight (Paradise). (10:9)

Their way of request therein will be Subhanaka Allahumma (Glory to You, O Allah!) and Salam (peace, safe from each and every evil) will be their greetings therein (Paradise)! and the close of their request will be: Al-Hamdu Lillahi Rabbil-'Alamin [All the praises and thanks are to Allah, the Lord of 'Alamin (mankind, jinns and all that exists)]. (10:10)

And were Allah to hasten for mankind the evil (they invoke for themselves and for their children, etc. while in a state of anger) as He hastens for them the good (they invoke) then they would have been ruined.

So We leave those who expect not their meeting with Us, in their trespasses,

wandering blindly in distraction. (10:11)

CHÂTIMENT AVILISSANT.

IDLE TALKS AND MOCKERY OF GOD'S WORDS

Et, parmi les hommes, il est [quelqu'un] qui, dénué

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ


قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**de science, achète de plaisants discours pour
égarer hors du chemin d'Allaahu. , et pour le
prendre en raillerie. Ceux-là subiront un châtiment
avilissant.(31:6) (-French)**

And of mankind is he who purchases idle talks (i.e. music, singing, etc.) to mislead (men) from the Path of Allah without knowledge, and takes it (the Path of Allah, the Verses of the Quran) by way of mockery. For such there will be a humiliating torment (in the Hell-fire). (31:6)


VOILÀ UN JOUR DIFFICILE--
 THIS IS A HARD DAY.

**les regards baissés, ils sortiront des tombes
comme des sauterelles éparpillées, (54:7)
courant, le cou tendu, vers l'appaleur. Les
mécréants diront: «Voilà un jour difficile».**

(54:8)(-French -)

They will come forth, with humbled eyes from (their) graves as if they were locusts spread abroad, (54:7)Hastening towards the caller, the disbelievers will say: "This is a hard Day." (54:8)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

EXULTATION SUR TERRE, SANS RAISON,--

THE EXULTANT

*Voilà le prix de votre exultation sur terre,
sans raison, ainsi que de votre joie
immodérée. (40:75)*

*Franchissez les portes de l'Enfer pour y
demeurer éternellement. Qu'il est mauvais le
lieu de séjour des orgueilleux! (40:76)*

*(-French -) That was because you had been exulting in the earth
without any right (by worshipping others instead of Allah and by committing
crimes), and that you used to rejoice extremely (in your error). (40:75) Enter the
gates of Hell to abide therein, and (indeed) what an evil abode of the arrogant!
(40:76)*

DISPUTENT

Punishment For the Disputants.

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***Ceux qui disputent à propos de Nos
preuves savent bien qu'ils n'ont pas
d'échappatoire. (42:35)***

►►► ***Tout ce qui vous a été donné [comme bien]
n'est que jouissance de la vie présente; mais ce
qui est auprès d'Allaahu. جَلَّالٌ est meilleur et
plus durable pour ceux qui ont cru et qui placent
leur confiance en leur Seigneur, (42:36) (-French -)***



LES HYPOCRITES-

THE HYPOCRITES..

***Les hypocrites cherchent à tromper
Allaahu. جَلَّالٌ, mais Allaahu. جَلَّالٌ retourne leur
tromperie (contre eux-mêmes). Et lorsqu'ils se
lèvent pour la Salât, ils se lèvent avec paresse et***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

par ostentation envers les gens. A peine

invoquent-ils Allaahu. (4:142)

**Les hypocrites seront, certes, au plus bas
fond du Feu, et tu ne leur trouveras jamais de
secours, (4:145) (-French -)**

DIABLE PROMESSES TROMPEUSES ---DECEPTION OF SATAN

**Il leur fait des promesses et leur donne de
faux espoirs. Et le Diable ne leur fait que des
promesses trompeuses. (4:120) (-French -)**

He [Shaitan (Satan)] makes promises to them, and arouses in them false desires;
and Shaitan's (Satan) promises are nothing but deceptions. (4:120)

CHÂTIMENT DE L'ENFER BURNING FIRE AS PUNISHMENT.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Ceux qui font subir des épreuves aux croyants et

aux croyantes,

puis ne se repentent pas, auront le châtiment de

l'Enfer et le supplice du feu. (85:10)

Ceux qui croient et accomplissent les bonnes

œuvres auront des Jardins sous lesquels coulent

les ruisseaux. Cela est le grand succès. (85:11)

(-French -)

Verily, those who put into trial the believing men and believing women (by torturing them and burning them), and then do not turn in repentance, (to Allah), will have the torment of Hell, and they will have the punishment of the burning Fire.

(85:10)

Verily, those who believe and do righteous good deeds, for them will be Gardens under which rivers flow (Paradise). That is the great success. (85:11)

**ALTÈRERONT
LA CRÉATION
D'ALLAAHU. --
-CHANGING THE NATURE**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Allaahu. -- لَعْنَةُ اللَّهِ -- l'a (le Diable) maudit et celui-ci a

dit: «Certainement, je saisirai parmi Tes

serviteurs, une partie déterminée. (4:118)

Certes, je ne manquerai pas de les égarer, je

leur donnerai de faux espoirs, je leur

commanderai, et ils fendront les oreilles aux

bestiaux; je leur commanderai, et ils altéreront la

création d'Allaahu. -- لَعْنَةُ اللَّهِ -- l. Et quiconque prend

le Diable pour allié au lieu d'Allaahu. -- لَعْنَةُ اللَّهِ -- l,

sera, certes, voué à une perte évidente.

(4:119)(-French -)

(The following are some of the acts inspired by the Satan... Cauterizing Humans /Animals ,Tattooing /Branding /Tagging animals /Cutting /Piercing the Ears ,Polluting /Degrading the Nature , Deforestation , Spilling Radiating /chemical /industrial wastes onto the earth ,Spewing harmful gaseous toxins into the Air , Contaminating the Seas and Rivers and Water Bodies with all sorts of toxic wastes ,Endangering all types of the Flora and the Fauna of the Air ,Land and Water, Abortions ,Cloning ,Sex-change, Homo-sexuality ,Genetical Modification of Crops and Animals , Surgical beautification , Artificial make-up , Organ Transplants and many more are the Works of Satan, ..Readers may add More to this...as per the great scholar S.Dhahaby.)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Allah cursed him. And he [Shaitan (Satan)] said: "I will take an appointed portion of your slaves; Verily, I will mislead them, and surely, I will arouse in them false desires; and certainly, I will order them to slit the ears of cattle, and indeed I will order them to change the nature created by Allah." And whoever takes Shaitan (Satan) as a Wali (protector or helper) instead of Allah, has surely suffered a manifest loss. (4:118,119)



QUICONQUE TUE

INTENTIONNELLEMENT UN

CROYANT

INTENTIONAL KILLING OF A

BELIEVER.

*Sa rétribution alors sera l'Enfer, pour y
demeurer éternellement. Allaahu. --جَلَّالٌ*

*l'a frappé de Sa colère, l'a maudit et lui a
préparé un énorme châtiment. (4:93) (-French -)*

And whoever kills a believer intentionally, his recompense is Hell to abide therein, and the Wrath and the Curse of Allah are upon him, and a great punishment is prepared for him. (4:93)



QUICONQUE-TUERAIT

UNE PERSONNE NON COUPABLE

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم



***C'est pourquoi Nous avons prescrit pour les
Enfants d'Israël que quiconque tuerait une
personne non coupable d'un meurtre ou d'une
corruption sur la terre, c'est comme s'il avait tué
tous les hommes. Et quiconque lui fait don de la
vie, c'est comme s'il faisait don de la vie à tous les
hommes. En effet Nos messagers sont venus à eux
avec les preuves. Et puis voilà, qu'en dépit de cela,
beaucoup d'entre eux se mettent à commettre des
excès sur la terre. (5:32) (-French -)***

Because of that We ordained for the Children of Israel that if anyone killed a person not in retaliation of murder, or (and) to spread mischief in the land - it would be as if he killed all mankind, and if anyone saved a life, it would be as if he saved the life of all mankind. And indeed, there came to them Our Messengers with clear proofs, evidences, and signs, even then after that many of them continued to exceed the limits (e.g. by doing oppression unjustly and exceeding beyond the limits set by Allah by committing the major sins) in the land!.

(5:32) 

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

LES GENS DE LA FOURNAISE-

THE DWELLERS OF THE BLAZING FIRE.

***Ceux qui ont cru en Allaahu. -- et en Ses
messagers ceux-là sont les grands véridiques
et les témoins auprès d'Allaahu. --. Ils
auront leur récompense et leur lumière,
tandis que ceux qui ont mécru et
traité de mensonges Nos signes,
ceux-là seront les gens de la
Fournaise. (57:19) (-French -)***

And those who believe in (the Oneness of) Allah and His Messengers, they are the Siddiqun (i.e. those followers of the Prophets who were first and foremost to believe in them), and the martyrs with their Lord, they shall have their reward and their light. But those who disbelieve (in the Oneness of Allah - Islamic Monotheism) and deny Our Ayat (proofs, evidences, verses, lessons, signs, revelations, etc.), they shall be the dwellers of the blazing Fire. (57:19)

CEUX QUI NE CROIENT PAS EN ALLAAHU. -- ET EN SES MESSAGERS,.....

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

THOSE WHO DISBELIEVE IN ALLAH AND HIS MESSENGERS

**.....et qui veulent faire distinction entre
Allaahu. جَزَائِلُ -- et Ses messagers et qui
disent: «Nous croyons en certains d'entre
eux mais ne croyons pas en d'autres», et
qui veulent prendre un chemin
intermédiaire (entre la foi et la
mécréance), (4:150)
les voilà les vrais mécréants! Et
Nous avons préparé pour les
mécréants un châtimement avilissant.**

(4:151) (-French -)

Verily, those who disbelieve in Allah and His Messengers and wish to make distinction between Allah and His Messengers (by believing in Allah and disbelieving in His Messengers) saying, "We believe in some but reject others," and wish to adopt a way in between. (4:150)

They are in truth disbelievers. And We have prepared for the disbelievers a humiliating torment. (4:151)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات،

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....



SINON TU SERAS JETÉ DANS L'ENFER, BLÂMÉ ET REPOUSSÉ.

**LEST YOU BE THROWN INTO HELL, BLAMED AND
BANISHED.**

***Et ne poursuis pas ce dont tu n'as aucune
connaissance. L'ouïe, la vue et le cœur: sur tout
cela, en vérité, on sera interrogé. (17:36)***

***Et ne foule pas la terre avec orgueil: tu ne
sauras jamais fendre la terre et tu ne pourras
jamais atteindre la hauteur des montagnes!***

(17:37)

***Ce qui est mauvais en tout cela est détesté de
ton Seigneur. (17:38)***

***Tout cela fait partie de ce que ton Seigneur t'a
révélé de la Sagesse. N'assigne donc pas à
Allaahu. جَلَّالَهُ d'autre divinité, sinon tu seras jeté***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

dans l'Enfer, blâmé et repoussé. (17:39)(-French -).

And follow not (O man i.e., say not, or do not or witness not, etc.) that of which you have no knowledge (e.g. one's saying: "I have seen," while in fact he has not seen, or "I have heard," while he has not heard). Verily! The hearing, and the sight, and the heart, of each of those you will be questioned (by Allah). (17:36) And walk not on the earth with conceit and arrogance. Verily, you can neither rend nor penetrate the earth, nor can you attain a stature like the mountains in height. (17:37) All the bad aspects of these (the above mentioned things) are hateful to your Lord. (17:38) That is from what your Lord has revealed to you, [O Muhammad], of wisdom. And, [O mankind], do not make [as equal] with Allah another deity, lest you be thrown into Hell, blamed and banished. (17:39)

***DE TOUTE LA CRÉATION, CE SONT
EUX LES PIRES.***

THE WORST OF CREATURES.

***Les infidèles parmi les gens du Livre, ainsi
que les Associateurs iront au feu de l'Enfer,
pour y demeurer éternellement.***

De toute la création, ce sont eux les pires.

(98:6) (-French -)

Verily, those who disbelieve (in the religion of Islam, the Quran and Prophet Muhammad (Peace be upon him)) from among the people of the Scripture and Al-Mushrikun will abide in the Fire of

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

Hell. They are the worst of creatures. (98:6)

THE MUJRIMUN LES CRIMINELS

***On reconnaîtra les criminels à leurs
traits....(The Polytheists, the Criminals,
and the Sinners,..) .***

***Ils seront donc saisis par les toupets et les
pieds. (55:41) (-French -)***

The Mujrimun (polytheists, criminals, sinners, etc.) will be known by their marks (black faces), and they will be seized by their forelocks and their feet. (55:41)

VOILÀ L'ENFER--

THE HELL-

***Voilà l'Enfer que les criminels traitaient de
mensonge. (55:43)(-French -)***

This is the Hell, which the criminals deny. (55:43)

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

UN CHÂTIMENT PERMANENT--.

- AN ENDURING PUNISHMENT.

***Si les mécréants possédaient tout ce qui est sur la
terre et autant encore, pour se racheter du
châtiment du Jour de la Résurrection, on ne
l'accepterait pas d'eux. Et pour eux il y aura un
châtiment douloureux. (5:36)***

***Ils voudront sortir du Feu, mais ils n'en sortiront
point. Et ils auront un châtiment permanent.***

(5:37)(-French -)

Verily, those who disbelieve, if they had all that is in the earth, and as much again therewith to ransom themselves thereby from the torment on the Day of Resurrection, it would never be accepted of them, and theirs would be a painful torment. (5:36) They will wish to get out of the Fire, but never are they to emerge therefrom, and for them is an enduring punishment. (5:37)

CHÂTIMENT

THE PUNISHMENT.

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

et observe-les: ils verront bientôt! (37:175)

Quoi! est-ce Notre châtement qu'ils cherchent à

hâter? (37:176)

Quand il tombera dans leur place, ce sera alors un

mauvais matin pour ceux qu'on a avertis!

(37:177) (-French -)

.And watch them and they shall see (the punishment)! (37:175)

Do they seek to hasten on Our Torment? (37:176)

Then, when it -(the punishment) -descends into their courtyard (i.e. near to them),
evil will be the morning for those who had been warned! (37:177)



LES FAUTIFS MANGERONT

THE KHATI'UN (SINNERS, DISBELIEVERS, POLYTHEISTS, ETC.).

car il ne croyait pas en Allah, le Très Grand.

(69:33)

et n'incitait pas à nourrir le pauvre.

(69:34)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***Il n'a pour lui ici, aujourd'hui, point d'ami
chaleureux [pour le protéger], (69:35)
ni d'autre nourriture que du pus, (69:36)
que seuls les fautifs mangeront».***

(69:37) (-French -)

.Verily, He used not to believe in Allah, the Most Great, (69:33)

And urged not on the feeding of Al-Miskin (the poor), (69:34)

So no friend has he here this Day, (69:35)

Nor any food except from the discharge of wounds; (69:36)

None will eat except the Khati'un (sinners, disbelievers, polytheists, etc.).

(69:37)



LES MAÎTRES

SOUVERAINS -- THE TYRANTS

***Ont-ils été créé à partir de rien ou sont-ils
eux les créateurs? (52:35)***

***Ou ont-ils créé les cieux et la terre? Mais
ils n'ont plutôt aucune conviction. (52:36)***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***Possèdent-ils les trésors de ton
Seigneur? Ou sont-ils eux les maîtres
souverains? (52:37)***

***Laisse-les donc, jusqu'à ce qu'ils
rencontrent leur jour où ils seront foudroyés,
(52:45)***

***le jour où leur ruse ne leur servira à rien,
où ils ne seront pas secourus.(52:46)***

(-French -)

..Were they created by nothing, or were they themselves the creators? (52:35)

Or did they create the heavens and the earth? Nay, but they have no firm Belief.

(52:36)

Or are with them the treasures of your Lord? Or are they the tyrants with the
authority to do as they like? (52:37)

So leave them alone till they meet their Day, in which they will sink into a fainting
(with horror). (52:45)

The Day when their plotting shall not avail them at all nor will they be helped (i.e.
they will receive their torment in Hell). (52:46)



STRATAGÈME--

PLOT OF THE DISBELIEVERS

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***Ou cherchent-ils un stratagème? Mais ce sont
ceux qui ont mécru qui sont victimes de leur
propre stratagème. (52:42)***

(-French -) Or do they intend a plot (against you O Muhammad SAW)?

But those who disbelieve (in the Oneness of Allah Islamic Monotheism) are
themselves in a plot! (52:42)



JOUR OÙ ILS SERONT

FOUDROYÉS, THE THUNDER-STRICKEN,

***Laisse-les donc, jusqu'à ce qu'ils
rencontrent leur jour où ils seront foudroyés,***

(52:45) So leave them alone until they encounter that Day of theirs, wherein
they (perforce be thunder-stricken,) shall swoon (with terror),- (52:45)



LES INJUSTES - THE WRONG

DOERS

Les injustes auront un châtimement préalable.

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Mais la plupart d'entre eux ne savent pas.

(52:47) (-French -)

And verily, for those who do wrong, there is another punishment (i.e. the torment in this world and in their graves) before this, but most of them know not. . (52:47)

LES MOSQUÉES

D'ALLAAHU ﷻ, -

The Mosques of Allaahu.s.w.t.

Qui est plus injuste que celui qui empêche que dans les mosquées d'Allaahu ﷻ, on mentionne Son Nom, et qui s'efforce à les détruire? De tels gens ne devraient y entrer qu'apeurés. Pour eux, ignominie ici-bas; et dans l'au-delà un énorme châiment. (2:114)

A Allaahu ﷻ seul appartiennent l'Est et l'Ouest. Où que vous vous tourniez, la Face (direction) d'Allah est donc là, car Allaahu ﷻ a

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

la grâce immense; Il est Omniscient. (2:115)

(-French -)

And who is more unjust than those who forbid that Allah's Name be glorified and mentioned much (i.e. prayers and invocations, etc.) in Allah's Mosques and strive for their ruin? It was not fitting that such should themselves enter them (Allah's Mosques) except in fear.

For them(The Unjust) there is disgrace in this world,

And they will have a great torment in the Hereafter. (2:114)

And to Allah belong the east and the west, so wherever you turn yourselves or your faces there is the Face of Allah (and He is High above, over His Throne).

Surely! Allah is All-Sufficient for His creatures' needs, All-Knowing. (2:115)



AUX CRIMINELS--

THE MUJRIMUN (CRIMINALS)

Quant aux criminels, ils demeureront

éternellement dans le châiment de l'Enfer,

(43:74)

qui ne sera jamais interrompu pour eux et où ils

seront en désespoir. (43:75)

Nous ne leur avons fait aucun tort, mais

c'étaient eux les injustes. (43:76)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

et ils crieront: «O Mâlik! Que ton Seigneur nous

achève!» Il dira: «En vérité, vous êtes pour y

demeurer [éternellement]»!(43:77) (-French -)

.Verily, the Mujrimun (criminals, sinners, disbelievers, etc.) will be in the torment of Hell to abide therein forever. (43:74)

(The torment) will not be lightened for them, and they will be plunged into destruction with deep regrets, sorrows and in despair therein. (43:75)

We wronged them not, but they were the Zalimun (polytheists, wrong-doers, etc.). (43:76)

And they will cry: "O Malik (Keeper of Hell)! Let your Lord make an end of us."

He will say: "Verily you shall abide forever." (43:77)

(They will cry: "O Malik! would that thy Lord put an end to us!" He will say, "Nay, but ye shall abide!")



Puis quand on soufflera dans la Trompe, il n'y aura

plus de parenté entre eux ce jour là, et ils ne se

poseront pas de questions. (23:101)

Ceux dont la balance est lourde seront les

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

bienheureux; (23:102)

et ceux dont la balance est légère seront ceux qui

ont ruiné leurs propres âmes et ils demeureront

éternellement dans l'Enfer. (23:103)

Le feu brûlera leurs visages et ils auront les lèvres

crispées. (23:104) (-French -)

Then, when the Trumpet is blown, there will be no kinship among them that Day,
nor will they ask of one another. (23:101)

Then, those whose scales (of good deeds) are heavy, - these, they are the
successful. (23:102)

And those whose scales (of good deeds) are light, they are those who lose their
ownelves, in Hell will they abide. (23:103)

The Fire will burn their faces, and therein they will grin, with displaced lips
(disfigured). (23:104)



UN SACRILÈGE

INJUSTEMENT,-

Deviation [in religion] or Any Wrongdoing

Et quand Nous indiquâmes pour Abraham le lieu de

la Maison (La Kaaba) [en lui disant]: «Ne M'associe

rien; et purifie Ma Maison pour ceux qui tournent

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***autour, pour ceux qui s'y tiennent debout et pour
ceux qui s'y inclinent et se prosternent». (22:26)***

Mais ceux qui mécroient et qui obstruent le sentier

d'Allah et celui de la Mosquée sacrée, que Nous

avons établie pour les gens: aussi bien les

résidents que ceux de passage... Quiconque

cherche à y commettre un sacrilège injustement,

Nous lui ferons goûter un châtiment douloureux,

(22:25)

(-French -)

And (remember) when We showed Ibrahim (Abraham) the site of the (Sacred) House (the Ka'bah at Makkah) (saying): "Associate not anything (in worship) with Me, [La ilaha ill-Allah (none has the right to be worshipped but Allah Islamic Monotheism)], and sanctify My House for those who circumambulate it, and those who stand up for prayer, and those who bow (submit themselves with humility and obedience to Allah), and make prostration (in prayer, etc.);" (22:26)

.Indeed, those who have disbelieved and avert [people] from the way of Allah and [from] al-Masjid al-Haram, which We made for the people - equal are the resident therein and one from outside; and [also] whoever intends [a deed] therein of deviation [in religion] or wrongdoing - We will make him taste of a painful punishment. (22:25)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....



C'EST BIEN LA VOIX DES

ÂNES--

THE BRAYING OF THE ASS.



Et ne détourne pas ton visage des hommes, et

ne foule pas la terre avec arrogance: car

Allaahu ﷻ n'aime pas le présomptueux

plein de gloriole. (31:18)

Sois modeste dans ta démarche, et baisse ta

voix, car la plus détestée des voix, c'est bien

la voix des ânes». (31:19)

(-French -)

And turn not your face away from men with pride, nor walk in insolence through the earth. Verily, Allah likes not each arrogant boaster. (31:18)

And be moderate (or show no insolence) in your walking, and lower your voice.

Verily, the harshest of
all voices is the voice (braying) of the ass. (31:19)



Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم



LE PRÉSOMPTUEUX PLEIN DE

GLORIOLE--

THE ARROGANT BOASTER.

Et lorsque Luqmân dit à son fils tout en l'exhortant: «O mon fils, ne donne pas d'associé à Allaahu جَلَّالٌ, car l'association à [Allaahu جَلَّالٌ] est vraiment une injustice énorme.» (31:13)

Nous avons commandé à l'homme [la bienfaisance envers] ses père et mère; sa mère l'a porté [subissant pour lui] peine sur peine: son sevrage a lieu à deux ans. «Sois reconnaissant envers Moi ainsi qu'envers tes parents. Vers Moi est la destination. (31:14)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

«O mon enfant, fût-ce le poids d'un grain de moutarde, au fond d'un rocher, ou dans les cieux ou dans la terre, Allaahu ﷻ le fera venir. Allah est infiniment Doux et Parfaitement Connaisseur. (31:16)

O mon enfant accomplis la Salât, commande le convenable, interdis le blâmable et endure ce qui t'arrive avec patience. Telle est la résolution à prendre dans toute entreprise! (31:17)

Et ne détourne pas ton visage des hommes, et ne foule pas la terre avec arrogance: car Allaahu ﷻ n'aime pas le présomptueux plein de gloriole. (31:18)

Sois modeste dans ta démarche, et baisse ta voix, car la plus détestée des voix, c'est bien

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

la voix des ânes». (31:19) (-French -)

.And (remember) when Luqman said to his son when he was advising him: "O my son! Join not in worship others with Allah. Verily! Joining others in worship with

Allah is a great Zulm (wrong) indeed. (31:13)

And We have enjoined on man (to be dutiful and good) to his parents. His mother bore him in weakness and hardship upon weakness and hardship, and his weaning is in two years give thanks to Me and to your parents, unto Me is the final

destination. (31:14)

O my son! If it be (anything) equal to the weight of a grain of mustard seed, and though it be in a rock, or in the heavens or in the earth, Allah will bring it forth.

Verily, Allah is Subtle (in bringing out that grain), Well-Aware (of its place).

(31:16)

O my son! Aqim-is-Salat (perform As-Salat), enjoin (people) for Al-Ma'ruf (Islamic Monotheism and all that is good), and forbid (people) from Al-Munkar (i.e. disbelief in the Oneness of Allah, polytheism of all kinds and all that is evil and bad), and bear with patience whatever befall you. Verily! These are some of the important commandments ordered by Allah with no exemption. (31:17)

And turn not your face away from men with pride, nor walk in insolence through the earth. Verily, Allah likes not each arrogant boaster. (31:18)

And be moderate (or show no insolence) in your walking, and lower your voice.

Verily, the harshest of all voices is the voice (braying) of the ass. (31:19)

.....CEUX-LÀ SONT LES

GENS DE L'ENFER.

THOSE WHO OBSTRUCT GOD'S RELIGION..

***Ceux donc qui croient et font de bonnes
œuvres auront pardon et faveurs
généreuses, (22:50)***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**tandis que ceux qui s'efforcent à
échapper (au châtement mentionné dans)
Nos versets, ceux-là sont les gens de
l'Enfer. (22:51) (-French -)**

.So those who believe (in the Oneness of Allah Islamic Monotheism) and do
righteous good deeds, for them is forgiveness and Rizqun Karim (generous
provision, i.e. Paradise). (22:50)

But those who strive against Our Ayat (proofs, evidences, verses, lessons, signs,
revelations, etc.), to frustrate and obstruct them, they will be dwellers of the

Hell-fire. (22:51)

**PAS DU TOUT, MAIS CE
QU'ILS ONT ACCOMPLI COUVRE**

LEURS CŒURS....

BLACKENING OF HEARTS BY

THEIR SINS AND EVIL .

**deedsqui, lorsque Nos versets lui sont
récités, dit: «[Ce sont] des contes d'anciens!»
(83:13)**

Pas du tout, mais ce qu'ils ont accompli

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

couvre leurs cœurs. (83:14)

**Qu'ils prennent garde! En vérité ce jour-là un
voile les empêchera de voir leur Seigneur,
(83:15)**

**ensuite, ils brûleront certes, dans la
Fournaise; (83:16) (-French -)**

.When Our Verses (of the Quran) are recited to him he says: "Tales of the ancients!"

(83:13)

Nay! But on their hearts is the Ran

(blackening of hearts by their sins and evil deeds) which they used to earn.

(83:14)

Nay! Surely, they (evil-doers) will be veiled from seeing their Lord that Day.

(83:15)

Then, verily they will indeed enter and taste the burning flame of Hell. (83:16)



Malheur aux fraudeurs (83:1)

**qui, lorsqu'ils font mesurer pour
eux-mêmes exigent la pleine mesure, (83:2)**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***et qui lorsqu'eux-mêmes mesurent ou pèsent
pour les autres, [leur] causent perte. (83:3)***

***Ceux-là ne pensent-ils pas qu'ils seront
ressuscités, (83:4)***

en un jour terrible, (83:5)

***le jour où les gens se tiendront debout devant
le Seigneur de l'Univers? (83:6) +++++***

***Et n'approchez les biens de l'orphelin que de
la façon la meilleure, jusqu'à ce qu'il atteigne
sa majorité. Et remplissez l'engagement, car
on sera interrogé au sujet des engagements.***

(17:34)

***Et donnez la pleine mesure quand vous
mesurez, et pesez avec une balance exacte.
C'est mieux [pour vous] et le résultat en sera
meilleur. (17:35) (-French -)***

.Woe to Al-Mutaffifin [those who give less in measure and weight (decrease the

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

rights of others)], (83:1)

Those who, when they have to receive by measure from men, demand full measure,
(83:2)

And when they have to give by measure or weight to men, they give less than
due. (83:3)

Think they not that they will be resurrected (for reckoning), (83:4)

For a tremendous Day - (83:5)

The Day when (all) mankind will stand before the Lord of the 'Alamin (mankind,
jinns and all that exists)? (83:6)

+++++

.And come not near to the orphan's property except to improve it, until he attains
the age of full strength. And fulfil (every) covenant. Verily! the covenant, will be
questioned about. (17:34)

And give full measure when you measure, and weigh with an even balance. That is
the best [way] and best in result. (17:35)



QUE TOUT

TRANSGRESSEUR, PÉCHEUR-

THE TRANSGRESSOR BEYOND BOUNDS,

Malheur, ce jour-là, aux négateurs, (83:10)

qui démentent le jour de la

Rétribution.(83:11)

Or, ne le dément que tout transgresseur,

pécheur: (83:12) (-French -)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

.Woe, that Day, to those who deny [(Allah, His Angels, His Books, His Messengers,

the Day of Resurrection, and Al-Qadar (Divine Preordainments)]. (83:10)

Those who deny the Day of Recompense. (83:11)

And none can deny it except every transgressor beyond bounds, (in disbelief, oppression and disobedience of Allah, the sinner!) (83:12)

LES GASPILLEURS-

-The Spendthrift.

**«Et donne au proche parent ce qui lui est dû ainsi
qu'au pauvre et au voyageur (en détresse). Et ne
gaspille pas indûment, (17:26)**

**car les gaspilleurs sont les frères des diables; et
le Diable est très ingrat envers son Seigneur.**

(17:27) (-French -) And give to the kindred his due and to the Miskin (poor) and to the wayfarer. But spend not wastefully (your wealth) in the manner of a spendthrift. [Tafsir. At-Tabari, Vol. 10, Page 158 (Verse 9:60)]. (17:26) Verily, spendthrifts are brothers of the Shayatin (devils), and the Shaitan (Devil - Satan) is ever ungrateful to his Lord. (17:27)

LE PARTI DU DIABLE-

-The Party of Shaitan (Satan).

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***Le Diable les a dominés et leur a fait oublier le
rappel d'Allaahu ﷻ. Ceux-là sont le parti du
Diable et c'est le parti du Diable qui sont
assurément les perdants. (58:19)***

***Ceux qui s'opposent à Allaahu ﷻ et à Son
messenger seront parmi les plus humiliés. (58:20)***

(-French -)

.Shaitan (Satan) has overtaken them. So he has made them forget the
remembrance of Allah. They are the party of Shaitan (Satan). Verily, it is the party
of Shaitan (Satan) that will be the losers! (58:19)
Indeed, the ones who oppose Allah and His Messenger - those will be among the
most humbled. (58:20)



QUI SUIVRONT IBLIS-



Followers of Satan

***(Allaahu ﷻ) dit: «En vérité, et c'est la
vérité que je dis, (38:84)***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***J'emplirai certainement l'Enfer de toi et de
tous ceux d'entre eux qui te suivront».***

(38:85) (-French -)

(Allah) said: "The Truth is, and the Truth I say, (38:84)

That I will fill Hell with you [Iblis (Satan)] and those of them (mankind) that
follow you, together." (38:85)



NE TRAHISSEZ PAS ALLAAHU ﷻ

ET LE MESSENGER-

BETRAY NOT ALLAH AND HIS MESSENGER.

O vous qui croyez! Ne trahissez pas Allaahu ﷻ

et le Messenger. Ne trahissez pas sciemment la

confiance qu'on a placée en vous? (8:27)

.Et sachez que vos biens et vos enfants ne sont

qu'une épreuve et qu'auprès d'Allaahu ﷻ il y a

une énorme récompense. (8:28)

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

O vous qui croyez! Si vous craignez

***Allaahu ﷻ, Il vous accordera la faculté de
discerner (entre le bien et le mal), vous effacera
vos méfaits et vous pardonnera. Et Allaahu ﷻ
est le Détenteur de l'énorme grâce. (8:29)***

O you who believe! Betray not Allah and His Messenger, nor betray knowingly your Amanat (things entrusted to you, and all the duties which Allah has ordained for you). (8:27)

.And know that your possessions and your children are but a trial and that surely with Allah is a mighty reward. (8:28)

O you who believe! If you obey and fear Allah, He will grant you Furqan a criterion [(to judge between right and wrong), or (Makhrāj, i.e. making a way for you to get out from every difficulty)], and will expiate for you your sins, and forgive you, and Allah is the Owner of the Great Bounty. (8:29)

***QUELLE MAUVAISE
DESTINATION--
WORST INDEED IS THE HELL AS DESTINATION.***

***afin qu'il fasse entrer les croyants et les
croyantes dans des Jardins sous lesquels coulent
les ruisseaux où ils demeureront éternellement et***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

afin de leur effacer leurs méfaits. Cela est auprès

d'Allaahu ﷻ un énorme succès. (48:5)

**Et afin qu'il châtie les hypocrites, hommes et
femmes, et les associateurs et les associatrices,
qui pensent du mal d'Allaahu ﷻ. Qu'un mauvais
sort tombe sur eux. Allaahu ﷻ est courroucé
contre eux, les a maudits, et leur a préparé l'Enfer.**

Quelle mauvaise destination! (48:6)

**A Allah appartiennent les armées des cieux et
de la terre; et Allah est Puissant et Sage. (48:7)**

(-French -)

.That He may admit the believing men and the believing women to Gardens under which rivers flow (i.e. Paradise), to abide therein forever, and to expiate from them their sins, and that is with Allah, a supreme success, (48:5)

And that He may punish the Munafiqun (hypocrites), men and women, and also the Mushrikun men and women, who think evil thoughts about Allah, for them is a disgraceful torment, and the Anger of Allah is upon them, and He has cursed them and prepared Hell for them, and worst indeed is that destination. (48:6)

And to Allah belong the hosts of the heavens and the earth. And Allah is Ever All-Knower, All-Wise. (48:7)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

LA CONVERSATION

SECRÈTE

SECRET COUNSEL,

***La conversation secrète n'est que
[l'œuvre] du Diable pour attrister ceux qui
ont cru--***

***Secret counsels (conspiracies) are only
from Shaitan (Satan), to cause grief to
the Believers.***

***O vous qui avez cru! Quand vous tenez des
conversations secrètes, ne vous concertez
pas pour pécher, transgresser et désobéir au
Messenger, mais concertez-vous dans la bonté
et la piété. Et craignez Allaahu جَلَّالَهُ vers qui
vous serez rassemblés. (58:9)***

La conversation secrète n'est que [l'œuvre]

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

***du Diable pour attrister ceux qui ont cru. Mais
il ne peut leur nuire en rien sans la
permission d'Allaahu ﷻ. Et c'est en
Allaahu ﷻ que les croyants doivent placer
leur confiance. (58:10)***

(-French -)

.O you who believe! When you hold secret counsel, do it not for sin and wrong-doing, and disobedience towards the Messenger (Muhammad SAW) but do it for Al-Birr (righteousness) and Taqwa (virtues and piety); and fear Allah unto Whom you shall be gathered. (58:9)

Secret counsels (conspiracies) are only from Shaitan (Satan), in order that he may cause grief to the believers. But he cannot harm them in the least, except as Allah permits, and in Allah let the believers put their trust. (58:10)

***L'HEURE VA CERTES
ARRIVER--***

Verily, the Hour is coming (- Beware of it. !)

***Certes, c'est Moi Allaahu ﷻ: point de divinité
que Moi. Adore-Moi donc et accomplis la Salât
pour te souvenir de Moi. (20:14)***

L'Heure va certes arriver. Je la cache à peine, pour

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

que chaque âme soit rétribuée selon ses efforts.

(20:15)

**Que celui qui n'y croit pas et qui suit sa propre
passion ne t'en détourne pas. Sinon tu périras.**

(20:16) (-French -)

Verily! I am Allah! La ilaha illa Ana (none has the right to be worshipped but I), so
worship Me, and perform As-Salat (Iqamat-us-Salat) for My Remembrance.

(20:14)

Verily, the Hour is coming and My Will is to keep it hidden that every person may
be rewarded for that which he strives. (20:15)

.Therefore, let not the one who believes not therein (i.e. in the Day of Resurrection,
Reckoning, Paradise and Hell, etc.), but follows his own lusts, divert you therefrom,
lest you perish. (20:16)

LES HYPOCRITES CHERCHENT À TROMPER

ALLAAHU ﷻ, --

Verily, the hypocrites seek to deceive Allah, --

Les hypocrites cherchent à tromper

**Allaahu ﷻ, mais Allah retourne leur tromperie
(contre eux-mêmes). Et lorsqu'ils se lèvent pour la**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Salât, ils se lèvent avec paresse et par ostentation

envers les gens. A peine invoquent-ils

Allaahu ﷻ. (4:142)

**Ils sont indécis (entre les croyants et les
mécréants,) n'appartenant ni aux uns ni aux autres.**

**Or, quiconque Allaahu ﷻ égare, jamais tu ne
trouveras de chemin pour lui. (4:143)**

**O les croyants! Ne prenez pas pour alliés les
mécréants au lieu des croyants. Voudriez-vous**

**donner à Allaahu ﷻ une preuve évidente
contre vous? (4:144)**

**Les hypocrites seront, certes, au plus bas fond du
Feu, et tu ne leur trouveras jamais de secoureur,**

(4:145) (-French -)

Verily, the hypocrites seek to deceive Allah, but it is He Who deceives them. And when they stand up for As-Salat (the prayer), they stand with laziness and to be seen of men, and they do not remember Allah but little. (4:142)

(They are) swaying between this and that, belonging neither to these nor to those, and he whom Allah sends astray, you will not find for him a way (to the truth - Islam). (4:143) O you who

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

believe! Take not for Auliya' (protectors or helpers or friends) disbelievers instead of believers.
Do you wish to offer Allah a manifest proof against yourselves? (4:144) Verily, the hypocrites
will be in the lowest depths (grade) of the Fire; no helper will you find for them. (4:145)



C'EST VERS TON SEIGNEUR, CE

JOUR-LÀ QUE TU SERAS

CONDUIT...

THE DRIVE WILL BE, ON

THAT DAY, TO YOUR LORD (ALLAH)! (

**-Mais il n'a ni cru, ni fait la Salât; -c'est vers
ton Seigneur, ce jour-là que tu seras conduit.**

, - (He)neither believed , nor prayed-,-The drive will

be, on that Day, to your Lord

c'est vers ton Seigneur, ce jour-là que tu seras conduit. (75:30)

Mais il n'a ni cru, ni fait la Salât; (75:31)

par contre, il a démenti et tourné le dos, (75:32)

puis il s'en est allé vers sa famille, marchant avec

orgueil. (75:33)

«Malheur à toi, malheur!» (75:34)

L'homme pense-t-il qu'on le laissera sans

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

obligation à observer? (75:36)

(-French -)

.The drive will be, on that Day, to your Lord (Allah)! (75:30)

So he (the disbeliever) neither believed (in this Quran, in the Message of Muhammad SAW) nor prayed! (75:31)

But on the contrary, he belied (this Quran and the Message of Muhammad SAW) and turned away! (75:32)

Then he walked in full pride to his family admiring himself! (75:33)

Woe to you [O man (disbeliever)]! And then (again) woe to you! (75:34)

Does man think that he will be left Suda [neglected without being punished or rewarded for the obligatory duties enjoined by his Lord (Allah) on him]? (75:36)



QU'EST-CE QUI VOUS A

ACHEMINÉS À

[L'ENFER] SAQAR?--

--WHAT HAS CAUSED ME TO ENTER HELL?



au sujet des criminels: (74:41)

«Qu'est-ce qui vous a acheminés à Saqar?» [

l'Enfer] (74:42)

Ils diront: «Nous n'étions pas de ceux qui faisaient

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

la Salât, (74:43)

et nous ne nourrissions pas le pauvre, (74:44)

et nous nous associions à ceux qui tenaient des

conversations futiles, (74:45)

et nous trahissions de mensonge le jour de la

Rétribution, (74:46)

jusqu'à ce que nous vînt la vérité évidente [la

mort]». (74:47)

(-French -)

.About Al-Mujrimun (polytheists, criminals, disbelievers, etc.), (And they will say to the enquiring HEAVEN BOUND believers): (74:41)What has caused you to enter

Hell? (74:42)

They will say: "We were not of those who used to offer their Salat (prayers)

(74:43)

Nor we used to feed Al-Miskin (the poor); (74:44)

And we used to talk falsehood (all that which Allah hated) with vain talkers.

(74:45)

And we used to deny the Day of Recompense (74:46)

Until there came to us (the death) that is certain. (74:47)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

ALLAAHU ﷻ ANÉANTIT

L'INTÉRÊT USURAIRE ET FAIT

FRUCTIFIER LES AUMÔNES.--

Allah will destroy Riba (usury) and will give increase for Sadaqat (deeds of charity, alms, etc.)

Ceux qui mangent [pratiquent] de l'intérêt usuraire ne se tiennent (au jour du Jugement dernier) que comme se tient celui que le toucher de Satan a bouleversé. Cela, parce qu'ils disent: «Le commerce est tout à fait comme l'intérêt». Alors qu'Allaahu ﷻ a rendu licite le commerce, et illicite l'intérêt. Celui, donc, qui cesse dès que lui est venue une exhortation de son Seigneur, peut conserver ce qu'il a acquis auparavant; et son affaire dépend d'Allaahu ﷻ. Mais quiconque récidive... alors les voilà, les gens du Feu! Ils y demeureront éternellement. (2:275)

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

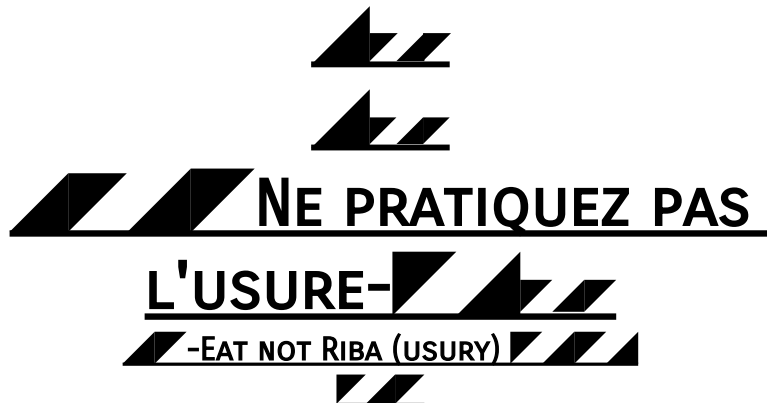
القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**Allaahu ﷻ anéantit l'intérêt usuraire et fait
fructifier les aumônes. Et Allaahu ﷻ n'aime
pas le mécréant pécheur. (2:276)**

(-French -)

Those who eat Riba (usury) will not stand (on the Day of Resurrection) except like the standing of a person beaten by Shaitan (Satan) leading him to insanity. That is because they say: "Trading is only like Riba (usury)," whereas Allah has permitted trading and forbidden Riba (usury). So whosoever receives an admonition from his Lord and stops eating Riba (usury) shall not be punished for the past; his case is for Allah (to judge); but whoever returns [to Riba (usury)], such are the dwellers of the Fire - they will abide therein. (2:275)

Allah will destroy Riba (usury) and will give increase for Sadaqat (deeds of charity, alms, etc.) And Allah likes not the disbelievers, sinners. (2:276)



***O les croyants! Ne pratiquez pas l'usure en
multipliant démesurément votre capital. Et
craignez Allaahu ﷻ afin que vous réussissiez!***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(3:130)

Et craignez le Feu préparé pour les mécréants.

(3:131)

***Et obéissez à Allaahu ﷺ et au Messenger
afin qu'il vous soit fait miséricorde! (3:132)***

***Et concourez au pardon de votre Seigneur, et à un
Jardin (paradis) large comme les cieux et la terre,
préparé pour les pieux, (3:133)***

(-French -)

O you who believe! Eat not Riba (usury) doubled and multiplied, but fear Allah that you may be successful. (3:130) And fear the Fire, which is prepared for the disbelievers. (3:131) And obey Allah and the Messenger (Muhammad SAW) that you may obtain mercy. (3:132) And march forth in the way (which leads to) forgiveness from your Lord, and for Paradise as wide as are the heavens and the earth, prepared for Al-Muttaqun (the pious - see V. 2:2). (3:133) - Hilali

***...ILS SONT DANS LE DOUTE,
N'EST-CE PAS, AU SUJET DE LA
RENCONTRE DE LEUR SEIGNEUR?***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....



--VERILY! THEY ARE IN DOUBT CONCERNING THE MEETING WITH THEIR LORD?



*Quand Nous comblons de bienfaits l'homme, il
s'esquive et s'éloigne. Et quand un malheur le
touche, il se livre alors à une longue prière.*

(41:51)

*Dis: «Voyez-vous? Si ceci (le Coran) émane
d'Allaahu ﷻ et qu'ensuite vous le reniez; qui
se trouvera plus égaré que celui qui s'éloigne dans
la dissidence?» (41:52)*

*Nous leur montrerons Nos signes dans l'univers
et en eux-mêmes, jusqu'à ce qu'il leur devienne
évident que c'est cela (le Coran), la vérité. Ne
suffit-il pas que ton Seigneur soit témoin de toute
chose? (41:53)*

Ils sont dans le doute, n'est-ce pas, au sujet de la

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**rencontre de leur Seigneur? C'est Lui certes qui
embrasse toute chose (par Sa science et Sa
puissance). (41:54) (-French -)**

.And when We show favour to man, he withdraws and turns away, but when evil touches him, then he has recourse to long supplications. (41:51)

Say: "Tell me, if it (the Quran) is from Allah, and you disbelieve in it, who is more astray than one who is in opposition far away (from Allah's Right Path and His obedience). (41:52)

We will show them Our Signs in the universe, and in their own selves, until it becomes manifest to them that this (the Quran) is the truth. Is it not sufficient in regard to your Lord that He is a Witness over all things? (41:53)

Verily! They are in doubt concerning the Meeting with their Lord? (i.e. Resurrection after their deaths, and their return to their Lord). Verily! He it is Who is surrounding all things! (41:54)



**CEUX QUI LANCENT DES
ACCUSATIONS CONTRE DES
FEMMES VERTUEUSES, THOSE WHO
ACCUSE CHASTE WOMEN...**



**chastes [qui ne pensent même pas à commettre la
turpitude] et croyantes sont maudits ici-bas
comme dans l'au-delà; et ils auront un énorme**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

châtiment, (24:23)

***Le jour où leurs langues, leurs mains et leurs pieds
témoigneront contre eux de ce qu'ils faisaient.***

(24:24)

***Ce Jour-là, Allaahu ﷻ leur donnera leur
pleine et vraie rétribution; et ils sauront que c'est
Allaahu ﷻ qui est le Vrai de toute évidence.***

(24:25)

(-French -)

.Verily, those who accuse chaste women, who never even think of anything
touching their chastity and are good believers, are cursed in this life and in the
Hereafter, and for them will be a great torment, (24:23)
On the Day when their tongues, their hands, and their legs or feet will bear
witness against them as to what they used to do. (24:24)
On that Day Allah will pay them the recompense of their deeds in full, and they will
know that Allah, He is the Manifest Truth. (24:25)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Je vous ai donc avertis d'un Feu qui flambe

(92:14)

où ne brûlera que le damné, (92:15)

(-French -)

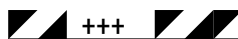
.Therefore I have warned you of a Fire blazing fiercely (Hell); (92:14)

None shall enter it save the most wretched, (92:15)



***ET N'ÉPOUSEZ PAS LES FEMMES
ASSOCIATRICES.***

AND DO NOT MARRY AL-MUSHRIKAT (IDOLATRESSES, ETC.)



***Et n'épousez pas les femmes associatrices tant
qu'elles n'auront pas la foi, et certes, une esclave
croyante vaut mieux qu'une associatrice même si
elle vous enchante. Et ne donnez pas d'épouses
aux associateurs tant qu'ils n'auront pas la foi, et***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***certes, un esclave croyant vaut mieux qu'un
associateur même s'il vous enchante. Car ceux-là
[les associeurs] invitent au Feu; tandis
qu'Allaahu ﷻ invite, de par Sa Grâce, au
Paradis et au pardon Et Il expose aux gens Ses
enseignements afin qu'ils se souviennent!***

(2:221)+++(-French -).

And do not marry Al-Mushrikat (idolatresses, etc.) till they believe (worship Allah Alone). And indeed a slave woman who believes is better than a (free) Mushrikah (idolatress, etc.), even though she pleases you. And give not (your daughters) in marriage to Al-Mushrikun till they believe (in Allah Alone) and verily, a believing slave is better than a (free) Mushrik (idolater, etc.), even though he pleases you. Those (Al-Mushrikun) invite you to the Fire, but Allah invites (you) to Paradise and Forgiveness by His Leave, and makes His Ayat (proofs, evidences, verses, lessons, signs, revelations, etc.) clear to mankind that they may remember. (2:221)

(-English Hilali and Khan-)

LA MENSTRUATION DES FEMMES.+++ THE MENSTRUATION

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات،

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

+++ ***Et ils t'interrogent sur la menstruation des femmes. - Dis: «C'est un mal. Eloignez-vous donc des femmes pendant les menstrues, et ne les approchez que quand elles sont pures. Quand elles se sont purifiées, alors cohabitez avec elles suivant les prescriptions d'Allah car Allah aime ceux qui se repentent, et Il aime ceux qui se purifient». (2:222)***

(-French -)

They ask you concerning menstruation. Say: that is an Adha (a harmful thing for a husband to have a sexual intercourse with his wife while she is having her menses), therefore keep away from women during menses and go not unto them till they have purified (from menses and have taken a bath). And when they have purified themselves, then go in unto them as Allah has ordained for you (go in unto them in any manner as long as it is in their vagina). Truly, Allah loves those who turn unto Him in repentance and loves those who purify themselves (by taking a bath and cleaning and washing thoroughly their private parts, bodies, for their prayers, etc.). (2:222)

(-English Hilali and Khan-)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

NE PRENEZ PAS POUR ALLIÉS MON

ENNEMI ET LE VÔTRE TAKE NOT MY ENEMIES

AND YOUR ENEMIES (I.E. DISBELIEVERS AND POLYTHEISTS, ETC.) AS FRIENDS,

O vous qui avez cru! Ne prenez pas pour alliés Mon ennemi et le vôtre, leur offrant l'amitié, alors qu'ils ont nié ce qui vous est parvenu de la vérité. Ils expulsent le Messenger et vous-mêmes parce que vous croyez en Allaahu ﷺ, votre Seigneur. Si vous êtes sortis pour lutter dans Mon chemin et pour rechercher Mon agrément, leur témoignerez-vous secrètement de l'amitié, alors que Je connais parfaitement ce que vous cachez et ce que vous divulguez? Et quiconque d'entre vous le fait s'égare de la droiture du sentier. (60:1)

(-French -)

O you who believe! Take not My enemies and your enemies (i.e. disbelievers and polytheists, etc.) as friends, showing affection towards them, while they have disbelieved in what has come to you of the truth (i.e. Islamic Monotheism, this Quran, and Muhammad SAW), and have driven out the Messenger (Muhammad

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

SAW) and yourselves (from your homeland) because you believe in Allah your Lord! If you have come forth to strive in My Cause and to seek My Good Pleasure, (then take not these disbelievers and polytheists, etc., as your friends). You show friendship to them in secret, while I am All-Aware of what you conceal and what you reveal. And whosoever of you (Muslims) does that, then indeed he has gone (far) astray, (away) from the Straight Path. (60:1) (- Hilali and Khan-)

**HÉLAS POUR MOI! COMME
J'AURAIS AIMÉ N'ÊTRE QUE
POUSSIÈRE**

"WOE TO ME! WOULD THAT I WERE DUST!"

Le jour où chaque âme se trouvera confrontée avec ce qu'elle aura fait de bien et ce qu'elle aura fait de mal; elle souhaitera qu'il y ait entre elle et ce mal une longue distance! Allaahu جَلَّالٌ vous met en garde à l'égard de Lui-même. Allaahu جَلَّالٌ est Compatissant envers [Ses] serviteurs. (3:30). Ce jour-là, ceux qui n'ont pas cru et ont désobéi au Messenger, préféreraient que la terre fût nivelée sur eux et ils ne sauront cacher à Allaahu جَلَّالٌ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

aucune parole. (4:42)

Nous vous avons avertis d'un châtiment bien proche, le jour où l'homme verra ce que ses deux mains ont préparé; et l'infidèle dira: «Hélas pour moi! Comme j'aurais aimé n'être que poussière».

(78:40) (-French -) On the Day when every person will be confronted with all the good he has done, and all the evil he has done, he will wish that there were a great distance between him and his evil. And Allah warns you against Himself (His Punishment) and Allah is full of Kindness to the (His) slaves. (3:30) On that day those who disbelieved and disobeyed the Messenger (Muhammad SAW) will wish that they were buried in the earth, but they will never be able to hide a single fact from Allah. (4:42) Verily, We have warned you of a near torment, the Day when man will see that (the deeds) which his hands have sent forth, and the disbeliever will say: "Woe to me! Would that I were dust!" (78:40) (- Hilali and Khan-)

CHAQUE FOIS QUE LEURS PEAUX
AURONT ÉTÉ CONSUMÉES, NOUS LEUR
DONNERONS D'AUTRES PEAUX EN
ÉCHANGE AFIN QU'ILS GOÛTENT AU
CHÂTIMENT.

AS OFTEN AS THEIR SKINS ARE ROASTED THROUGH, WE SHALL CHANGE

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

THEM FOR OTHER SKINS THAT THEY MAY TASTE THE PUNISHMENT.

***Certes, ceux qui ne croient pas à Nos Versets,
(le Coran) Nous les brûlerons bientôt dans le
Feu. Chaque fois que leurs peaux auront été
consumées, Nous leur donnerons d'autres
peaux en échange afin qu'ils goûtent au
châtiment. Allaahu ﷻ est certes, Puissant
et Sage! (4:56)***

***Et quant à ceux qui ont cru et fait de bonnes
œuvres, bientôt Nous les ferons entrer aux
Jardins sous lesquels coulent des ruisseaux.
Ils y demeureront éternellement. Il y aura là
pour eux des épouses purifiées. Et Nous les
ferons entrer sous un ombrage épais.***

(4:57) (-French -)

Surely! Those who disbelieved in Our Ayat (proofs, evidences, verses, lessons, signs, revelations, etc.) We shall burn them in Fire. As often as their skins are roasted through, We

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

shall change them for other skins that they may taste the punishment. Truly, Allah is Ever
Most Powerful, All-Wise. (4:56)

But those who believe (in the Oneness of Allah - Islamic Monotheism) and do deeds of
righteousness, We shall admit them to Gardens under which rivers flow (Paradise), abiding
therein forever. Therein they shall have Azwajun Mutahharatun [purified mates or wives (having
no menses, stools, urine, etc.)] and We shall admit them to shades wide and ever deepening
(Paradise). (4:57) (- Hilali and Khan-)



.....ILS NE SERONT PAS CROYANTS

AUSSI LONGTEMPS QU'ILS NE

T'AURONT DEMANDÉ DE JUGER DE

LEURS DISPUTES.....

...THEY CAN HAVE NO FAITH, UNTIL THEY MAKE YOU (O MUHAMMAD
SAW) JUDGE IN ALL DISPUTES BETWEEN THEM...

*Voilà ceux dont **Allaahu** ﷺ sait ce qu'ils ont
dans leurs cœurs. Ne leur tiens donc pas rigueur,
exhorte-les, et dis-leur sur eux-mêmes des
paroles convaincantes. (4:63)*

*Non!... Par ton Seigneur! Ils ne seront pas
croyants aussi longtemps qu'ils ne t'aurent*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***demandé de juger de leurs disputes et qu'ils
n'auront éprouvé nulle angoisse pour ce que tu
auras décidé, et qu'ils se soumettent
complètement [à ta sentence]. (4:65) (-French -)***

.They (hypocrites) are those of whom Allah knows what is in their hearts; so turn
aside from them (do not punish them) but admonish them, and speak to them an
effective word (i.e. to believe in Allah, worship Him, obey Him, and be afraid of
Him) to reach their inner-selves. (4:63)

But no, by your Lord, they can have no Faith, until they make you (O Muhammad
SAW) judge in all disputes between them, and find in themselves no resistance
against your decisions, and accept (them) with full submission. (4:65)

(-English Hilali and Khan-)



...LE JOUR OÙ CERTAINS SIGNES DE TON SEIGNEUR VIENDRONT

...THE DAY THAT SOME OF THE SIGNS OF YOUR LORD DO

COME...

***Ou que vous disiez: «Si c'était à nous qu'on avait
fait descendre le Livre, nous aurions certainement
été mieux guidés qu'eux.» Voilà certes que vous***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**sont venus, de votre Seigneur, preuve, guidée et
miséricorde. Qui est plus injuste que celui qui
traite de mensonges les versets d'Allaahu ﷻ et
qui s'en détourne? Nous punirons ceux qui se
détournent de Nos versets, par un mauvais
châtiment, pour s'en être détournés. (6:157)
.Qu'attendent-ils? Que les Anges leur viennent?
Que vienne ton Seigneur? Ou que viennent certains
signes de ton Seigneur? Le jour où certains signes
de ton Seigneur viendront, la foi en Lui ne
profitera à aucune âme qui n'avait pas cru
auparavant ou qui n'avait acquis aucun mérite de
sa croyance. Dis: «Attendez!» Nous attendons,
Nous aussi. (6:158) (-French -)**

Or lest you say, "If only the Scripture had been revealed to us, we would have been better guided than they." So there has [now] come to you a clear evidence from your Lord and a guidance and mercy. Then who is more unjust than one who denies the verses of Allah and turns away from them? We will recompense those who turn away from Our verses with the worst of punishment for their having

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

turned away. (6:157)

(-English Sahih Int.-)

.Do they then wait for anything other than that the angels should come to them, or that your Lord should come, or that some of the Signs of your Lord should come (i.e. portents of the Hour e.g., arising of the sun from the west)! The day that some of the Signs of your Lord do come, no good will it do to a person to believe then, if he believed not before, nor earned good (by performing deeds of righteousness)

through his Faith. Say: "Wait you! we (too) are waiting." (6:158)

(-English Hilali and Khan-)



MALHEUR À EUX, DONC, À CAUSE
DE CE QUE LEURS MAINS ONT ÉCRIT, ET
MALHEUR À EUX À CAUSE DE CE QU'ILS
EN PROFITENT!

WOE TO THEM FOR WHAT THEIR
HANDS HAVE WRITTEN AND WOE TO THEM FOR WHAT THEY EARN

- *Ne savent-ils pas qu'en vérité **Allaahu** جَلَّالٌ sait
ce qu'ils cachent et ce qu'ils divulguent? (2:77)*

*Et il y a parmi eux des illettrés qui ne savent rien
du Livre hormis des prétentions et ils ne font que*

des conjectures. (2:78)

Malheur, donc, à ceux qui de leurs propres

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***mains composent un livre puis le présentent
comme venant d'Allaahu ﷻ pour en tirer un vil
profit! - Malheur à eux, donc, à cause de ce que
leurs mains ont écrit, et malheur à eux à cause de
ce qu'ils en profitent! (2:79) (-French -)***

***.But do they not know that Allah knows what they conceal and what they declare?
(2:77)***

And among them are unlettered ones who do not know the Scripture except in wishful thinking, but they are only assuming. (2:78)

.So woe to those who write the "scripture" with their own hands, then say, "This is from Allah," in order to exchange it for a small price. Woe to them for what their hands have written and woe to them for what they earn. (2:79)

(-English Sahih Int.-)



***AL-MUNAAFIQOON - ...ET OÙ ILS
SERONT APPELÉS À LA PROSTERNATION***

***MAIS...ILS(HYPOCRITES) ...THEY
SHALL BE CALLED TO PROSTRATE (TO ALLAH), BUT THEY (HYPOCRITES) SHALL
NOT BE ABLE TO ...***

***Le jour où ils affronteront les horreurs [du
Jugement] et où ils seront appelés à la***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات،

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Prostration mais ils ne le pourront pas.

(68:42)

***Leurs regards seront abaissés, et l'avilissement les
couvrira. Or, ils étaient appelés à la Prostration
au temps où ils étaient sains et saufs!... (68:43)***

(- Hamidullah-)

(Remember) the Day when the Shin shall be laid bare (i.e. the Day of Resurrection)
and they shall be called to prostrate (to Allah), but they (hypocrites) shall not be
able to do so, (68:42)

Their eyes will be cast down, ignominy will cover them; they used to be called to
prostrate (offer prayers), while they were healthy and good (in the life of the world,
but they did not). (68:43)

(-English Hilali and Khan-)

***--HYPOCRITES AL-MUNAAFIQOO
N – LEURS CŒURS DONC, ONT ÉTÉ
SCELLÉS.***

HYPOCRITES ---THEIR HEARTS WERE SEALED OVER

***Ils prennent leurs serments pour bouclier et
obstruent le chemin d'Allaahu ﷻ. Quelles
mauvaises choses que ce qu'ils faisaient! (63:2)***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

(-French -)

***C'est parce qu'en vérité ils ont cru, puis rejeté la
foi. Leurs cœurs donc, ont été scellés, de sorte
qu'ils ne comprennent rien. (63:3)***

***Et quand tu les vois, leurs corps t'émerveillent; et
s'ils parlent tu écoutes leur parole. Ils sont comme
des bûches appuyées (contre des murs) et ils
pensent que chaque cri est dirigé contre eux.***

L'ennemi c'est eux. Prends y garde.

***Qu'Allaahu ﷻ les extermine! Comme les voilà
détournés (du droit chemin).***

(63:4)

(-French -)

They (Hypocrites)have made their oaths a screen (for their hypocrisy). Thus they hinder (men) from the Path of Allah. Verily, evil is what they used to do. (63:2)

(-English Hilali and Khan-)

That is because they believed, and then they disbelieved; so their hearts were sealed over, and they do not understand. (63:3)

(-English Sahih Int.-)

And when you look at them, their bodies please you; and when they speak, you

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

listen to their words. They are as blocks of wood propped up. They think that every cry is against them. They are the enemies, so beware of them. May Allah curse them! How are they denying (or deviating from) the Right Path. (63:4)

(-English Hilali and Khan-)



ILS FURENT VRAIMENT DES GENS DU MAL.

VERILY, THEY WERE A PEOPLE GIVEN TO EVIL.

***Et Noé, quand auparavant il fit son appel.
Nous l'exauçâmes et Nous le sauvâmes, ainsi
que sa famille, de la grande angoisse,
(21:76)***

***et Nous le secourûmes contre le peuple qui
traitait Nos prodiges de mensonges. Ils furent
vraiment des gens du Mal. Nous les noyâmes
donc tous. (21:77)***

(-French -)

And (remember) Nuh (Noah), when he cried (to Us) aforetime. We listened to his invocation and saved him and his family from great distress. (21:76)

We helped him against people who denied Our Ayat (proofs, evidences, verses,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

lessons, signs, revelations, etc.). Verily, they were a people given to evil. So We drowned them all. (21:77)

(- Hilali and Khan-)



**CERTES TON SEIGNEUR CONNAÎT
PARFAITEMENT CELUI QUI S'ÉGARE DE
SON CHEMIN**

INDEED, YOUR LORD IS MOST

KNOWING OF WHO STRAYS FROM HIS WAY,

*Voilà toute la portée de leur savoir. Certes
ton Seigneur connaît parfaitement celui qui
s'égare de Son chemin et Il connaît
parfaitement qui est bien guidé. (53:30)*

*A Allaahu ^{جَلَّالَهُ} appartient ce qui est dans les
cieux et sur la terre afin qu'il rétribue ceux
qui font le mal selon ce qu'ils œuvrent, et
récompense ceux qui font le bien par la
meilleure [récompense], (53:31)*

(-French -)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

.That is their sum of knowledge. Indeed, your Lord is most knowing of who strays
from His way, and He is most knowing of who is guided. (53:30)

(-English Sahih Int.-)

And to Allah belongs all that is in the heavens and all that is in the earth, that He
may requite those who do evil with that which they have done (i.e. punish them in
Hell), and reward those who do good, with what is best (i.e. Paradise). (53:31)

(-English Hilali and Khan-)

ALLAAHU ﷻ VOUS MET EN
GARDE À L'ÉGARD DE LUI-MÊME.

ALLAH BIDDETH YOU BEWARE OF HIM.

Dis: «Que vous cachiez ce qui est dans vos
poitrines ou bien vous le divulguiez,

Allaahu ﷻ le sait. Il connaît tout ce qui
est dans les cieux et sur la terre. Et

Allaahu ﷻ est Omnipotent. (3:29)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***Le jour où chaque âme se trouvera confrontée
avec ce qu'elle aura fait de bien et ce qu'elle
aura fait de mal; elle souhaitera qu'il y ait
entre elle et ce mal une longue distance!***

Allaahu جَلَّالٌ vous met en garde à l'égard de

***Lui-même. Allaahu جَلَّالٌ est Compatissant
envers [Ses] serviteurs. (3:30)***

***Dis: «Si vous aimez vraiment Allaahu جَلَّالٌ
suivez-moi, Allaahu جَلَّالٌ vous aimera alors
et vous pardonnera vos péchés. Allaahu جَلَّالٌ
est Pardonneur et Miséricordieux. (3:31)***

(-French -)

. Say (O Muhammad SAW): "Whether you hide what is in your breasts or reveal it,
Allah knows it, and He knows what is in the heavens and what is in the earth. And
Allah is Able to do all things." (3:29)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرآن يتكلم

(-English Hilali and Khan-)

On the Day when every soul will find itself confronted with all that it hath done of good and all that it hath done of evil (every soul) will long that there might be a mighty space of distance between it and that (evil). Allah biddeth you beware of Him. And Allah is Full of Pity for (His) bondmen. (3:30)

(-English Pickthall-)

Say (O Muhammad SAW to mankind): "If you (really) love Allah then follow me (i.e. accept Islamic Monotheism, follow the Quran and the Sunnah), Allah will love you and forgive you of your sins. And Allah is Oft-Forgiving, Most Merciful." (3:31)

Say (O Muhammad SAW): "Obey Allah and the Messenger (Muhammad SAW)." But if they turn away, then Allah does not like the disbelievers. (3:32)

(-English Hilali and Khan-)

LES CROYANTS NE SONT QUE DES FRÈRES.

THE BELIEVERS ARE BROTHERS

Et si deux groupes de croyants se combattent, faites la conciliation entre eux. Si l'un d'eux se rebelle contre l'autre, combattez le groupe qui se rebelle, jusqu'à ce qu'il se conforme à l'ordre d'Allaahu ﷻ. Puis, s'il s'y conforme, réconciliez-les avec justice et soyez équitables car Allaahu ﷻ aime les équitables.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال


أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique»

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

(49:9)

**Les croyants ne sont que des frères. Etablissez la
concorde entre vos frères, et craignez Allaahu 
afin qu'on vous fasse miséricorde. (49:10)**

(-فرنسي -)

And if two parties or groups among the believers fall to fighting, then make peace between them both, but if one of them rebels against the other, then fight you (all) against the one that which rebels till it complies with the Command of Allah; then if it complies, then make reconciliation between them justly, and be equitable. Verily! Allah loves those who are equitable. (49:9)

The believers are nothing else than brothers (in Islamic religion). So make reconciliation between your brothers, and fear Allah, that you may receive mercy.

(49:10)

(-English Hilali and Khan-)



QU'UN GROUPE NE SE RAILLE PAS

D'UN AUTRE ... LET NOT A GROUP SCOFF AT

ANOTHER ...

**O vous qui avez cru! Qu'un groupe ne se raille pas d'un
autre groupe: ceux-ci sont peut-être meilleurs qu'eux.
Et que des femmes ne se raillent pas d'autres femmes:**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

celles-ci sont peut-être meilleures qu'elles. Ne vous dénigrez pas et ne vous lancez pas mutuellement des sobriquets (injurieux). Quel vilain mot que «perversion» lorsqu'on a déjà la foi. Et quiconque ne se repent pas...

Ceux-là sont les injustes. (49:11)(-French -)

.O ye who believe! Let not some men among you laugh at others: It may be that the (latter) are better than the (former): Nor let some women laugh at others: It may be that the (latter) are better than the (former): Nor defame nor be sarcastic to each other, nor call each other by (offensive) nicknames: Ill-seeming is a name connoting wickedness, (to be used of one) after he has believed: And those who do not desist are (indeed) doing wrong. (49:11)

(-English Yusuf Ali-)

O you who believe! Let not a group scoff at another group, it may be that the latter are better than the former; nor let (some) women scoff at other women, it may be that the latter are better than the former, nor defame one another, nor insult one another by nicknames. How bad is it, to insult one's brother after having Faith [i.e. to call your Muslim brother (a faithful believer) as: "O sinner", or "O wicked", etc.]. And whosoever does not repent, then such are indeed Zalimun (wrong-doers, etc.).

(49:11) (-English Hilali and Khan-)



ÉVITEZ DE TROP CONJECTURER

ET N'ESPIONNEZ PAS; ET NE MÉDISEZ

PAS LES UNS DES AUTRES

AVOID MUCH SUSPICIONS, AND SPY NOT, NEITHER BACKBITE ONE

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

ANOTHER.

O vous qui avez cru! Evitez de trop conjecturer [sur autrui] car une partie des conjectures est péché. Et n'espionnez pas; et ne médisez pas les uns des autres. L'un de vous aimerait-il manger la chair de son frère mort? (Non!) vous en aurez horreur. Et craignez Allaahu ﷻ. Car Allaahu ﷻ est Grand Accueillant au repentir, Très Miséricordieux. (49:12)

(-French -)

O you who believe! Avoid much suspicions, indeed some suspicions are sins. And spy not, neither backbite one another. Would one of you like to eat the flesh of his dead brother? You would hate it (so hate backbiting). And fear Allah. Verily, Allah is the One Who accepts repentance, Most Merciful. (49:12)

(-English Hilali and Khan-)

LES REBELLES L'ENFER

DEMEURE AUX AGUETS,

HELL HAS BEEN LYING IN WAIT FOR THE TRANSGRESSORS

L'Enfer demeure aux aguets, (78:21)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

.Voilà! Alors que les rebelles auront certes la

pire retraite, (38:55)

L'Enfer où ils brûleront. Et quel affreux lit!

(38:56)

refuge pour les transgresseurs. (78:22)

Voilà! Qu'ils y goûtent: eau bouillante et eau

purulente, (38:57)

et d'autres punitions du même genre. (38:58)

(-French -)

Indeed, Hell has been lying in wait (78:21)

(-English Sahih Int.-)

A dwelling place for the Taghun (those who transgress the boundry limits set by Allah like polytheists, disbelievers in the Oneness of Allah, hyprocrites, sinners, criminals, etc.), (78:22)

(-English Hilali and Khan-)

.This is so! And for the Taghun (transgressors, disobedient to Allah and His Messenger - disbelievers in the Oneness of Allah, criminals, etc.), will be an evil final return (Fire), (38:55)

Hell! Where they will burn, and worst (indeed) is that place to rest! (38:56)

This is so! Then let them taste it, a boiling fluid and dirty wound discharges. (38:57)

(-English Hilali and Khan-)

And other [punishments] of its type [in various] kinds. (38:58)

(-English Sahih Int.-)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم



ET NOUS NOUS GUIDONS SUR LEURS TRACES».

..WE ARE IN OUR ELDERS' FOOTSTEPS [RIGHTLY] GUIDED."

***Mais plutôt ils dirent: «Nous avons trouvé nos
ancêtres sur une religion, et nous nous guidons
sur leurs traces». (43:22)***

***Et c'est ainsi que Nous n'avons pas envoyé avant
toi d'avertisseur en une cité, sans que ses gens
aisés n'aient dit: «Nous avons trouvé nos ancêtres
sur une religion et nous suivons leurs traces».***

(43:23)

***Il dit: «Même si je viens à vous avec une
meilleure direction que celle sur laquelle vous
avez trouvé vos ancêtres?» Ils dirent: «Nous ne
croyons pas au message avec lequel vous avez été
envoyés». (43:24)***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***Nous Nous vengeâmes d'eux. Regarde ce qu'il
est advenu de ceux qui criaient au mensonge.***

(43:25) (-French -)

Rather, they say, "Indeed, we found our fathers upon a religion, and we are in their footsteps [rightly] guided." (43:22) (-English Sahih Int.-)

And similarly, We sent not a warner before you (O Muhammad SAW) to any town (people) but the luxurious ones among them said: "We found our fathers following a certain way and religion, and we will indeed follow their footsteps." (43:23)

(-English Hilali and Khan-)

[Each warner] said, "Even if I brought you better guidance than that [religion] upon which you found your fathers?" They said, "Indeed we, in that with which you were sent, are disbelievers." (43:24) (-English Sahih Int.-)

So We requited them. Then see the nature of the consequence for the rejecters!

(43:25) (-English Pickthall-)



**ET À SA RENCONTRE,
DÉSESPÈRENT DE MA
MISÉRICORDE
THE DESPAIRER OF GOD'S MERCY**

***Il châtie qui Il veut et fait miséricorde à qui Il
veut; et c'est vers Lui que vous serez
ramenés. (29:21)***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***Et vous ne pourrez vous opposer à Sa
puissance ni sur terre, ni au ciel; et il n'y a
pas pour vous, en dehors d'Allaahu ﷻ ni
allié ni secoureur. (29:22)***

***Et ceux qui ne croient pas aux versets
d'Allaahu ﷻ et à Sa rencontre,
désespèrent de Ma miséricorde. Et ceux-là
auront un châtement douloureux. (29:23)***

(-French -)

.He(God) punishes whom He pleases, and He grants Mercy to whom He pleases,
and towards Him are ye turned. (29:21)

Not on earth nor in heaven will ye(you),be able (fleeing) to frustrate (God's
Plan), nor have ye(you), besides Allah, any protector or helper. (29:22)

Those who reject the Signs of Allah and the Meeting with Him (in the
Hereafter),- it is they who shall despair of My Mercy: it is they who will (suffer) a
most grievous Penalty. (29:23)

(-English Yusuf Ali-)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرآن يتكلم



QUI OBSTRUENT LE SENTIER D'ALLAH (AUX GENS)

THOSE WHO HINDER (OTHERS) FROM THE PATH OF ALLAH

**qui obstruent le sentier d'Allaahu (aux
gens), cherchent à le rendre tortueux et ne croient
pas en l'au-delà. (11:19)**

**Ceux-là ne peuvent réduire (Allaahu) à
l'impuissance sur terre! Pas d'alliés pour eux en
dehors d'Allaahu et leur châtement sera
doublé. Ils étaient incapables d'entendre; ils ne
voyaient pas non plus. (11:20)**

**Ce sont ceux-là qui ont causé la perte de leurs
propres âmes. Et leurs inventions (idoles) se sont
éloignées d'eux. (11:21)**

Ce sont eux, infailliblement, qui dans l'au-delà

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

seront les plus grands perdants. (11:22)

***Certes ceux qui croient, font de bonnes
œuvres et s'humilient devant leur Seigneur, voilà
les gens du Paradis où ils demeureront
éternellement. (11:23)***

***Les deux groupes ressemblent, l'un à l'aveugle et
au sourd, l'autre à celui qui voit et qui entend. Les
deux sont-ils comparativement égaux? Ne vous
souvenez-vous pas? (11:24)***

(-French -)

..Those who hinder (others) from the Path of Allah ﷻ (Islamic Monotheism), and seek a crookedness therein, while they are disbelievers in the Hereafter. (11:19)

By no means will they escape (from Allah's Torment) on earth, nor have they protectors besides Allah ﷻ! Their torment will be doubled! They could not bear to hear (the preachers of the truth) and they used not to see (the truth because of their severe aversion, inspite of the fact that they had the sense of hearing and sight). (11:20)

They are those who have lost their own selves, and their invented false deities will vanish from them. (11:21)

Certainly, they are those who will be the greatest losers in the Hereafter. (11:22)

Verily, those who believe (in the Oneness of Allah ﷻ- Islamic Monotheism) and do righteous good deeds, and humble themselves (in repentance and obedience) before their Lord, - they will be dwellers of Paradise to dwell therein forever. (11:23)

(-English Hilali and Khan-)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

The similitude of the two parties is as the blind and the deaf and the seer and the hearer.

Are they equal in similitude? Will ye(you)not then be admonished? (11:24)

(-English Pickthall-)



**QUI N'ACQUITTENT PAS LA
ZAKÂT**

(THOSE)..WHO GIVE NOT THE POOR-DUE

**Dis: «Je ne suis qu'un homme comme vous. Il m'a
été révélé que votre Dieu est un Dieu unique.**

**Cherchez le droit chemin vers Lui et implorez son
pardon». Et malheur aux Associateurs (41:6)**

**.qui n'acquittent pas la Zakât et ne croient pas en
l'au-delà! (41:7)**

**Ceux qui croient et accomplissent de bonnes
œuvres auront une énorme récompense jamais
interrompue. (41:8)**

**Nous les fîmes des dirigeants qui guidaient par
Notre ordre. Et Nous leur révélâmes de faire le**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

bien, d'accomplir la prière et d'acquitter la Zakât.

Et ils étaient Nos adoreurs. (21:73)

Il ne leur a été commandé, cependant, que d'adorer

Allaahu ﷻ Lui vouant un culte exclusif,

d'accomplir la Salât et d'acquitter la Zakât. Et voilà

la religion de droiture. (98:5)

(-French -)

Say (unto them O Muhammad): I am only a mortal like you. It is inspired in me that your Allah is One Allah, therefor take the straight path unto Him and seek forgiveness of Him. And woe unto the idolaters, (41:6)

(-English Pickthall-)

.(Those)..Who give not the poor-due, and (who) are disbelievers in the Hereafter...

(41:7) (-English Pickthall-)

Truly, those who believe (in the Oneness of Allah Islamic Monotheism, and in His Messenger Muhammad SAW) and do righteous good deeds, for them will be an endless reward that will never stop (i.e. Paradise). (41:8)

(-English Hilali and Khan-)

And We made them [Prophets Ibrahim and Lot.-a.s.] leaders, guiding (men) by Our Command, and We sent them inspiration to do good deeds, to establish regular prayers, and to practise regular charity; and they constantly served Us (and Us only). (21:73)

(-English Yusuf Ali-)

And they were commanded not, but that they should worship Allah, and worship none but Him Alone (abstaining from ascribing partners to Him), and perform As-Salat

(Iqamat-as-Salat) and give Zakat: and that is the right religion. (98:5)

(-English Hilali and Khan-)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.... القرآن يتكلم



LES-INJUSTES-ظالمون

---ZALIMUN -THE UNJUST-

***Et tu les verras exposés devant l'Enfer,
confondus dans l'avilissement, et regardant
d'un œil furtif, tandis que ceux qui ont cru
diront: «Les perdants sont certes, ceux qui au
Jour de la Résurrection font leur propre perte
et celle de leurs familles». Les injustes
subiront certes un châiment permanent.***

(42:45)

(-French -)

.And you will see them brought forward to it (Hell) made humble by disgrace, (and) looking with stealthy glance. And those who believe will say: "Verily, the losers are they who lose themselves and their families on the Day of Resurrection. Verily, the Zalimun [i.e. Al-Kafirun (disbelievers in Allah, in His Oneness and in His Messenger SAW, polytheists, wrong-doers, etc.)] will be in a lasting torment. (42:45)
(-English Hilali and Khan-)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....



**ET C'EST CETTE PENSÉE QUE VOUS
AVEZ EUE DE VOTRE
SEIGNEUR ALLAAHU.**

...AND THAT THOUGHT OF YOURS WHICH YOU THOUGHT ABOUT YOUR LORD...



***Vous ne pouviez vous cacher au point que ni votre
ouïe, ni vos yeux et ni vos peaux ne puissent
témoigner contre vous. Mais vous pensiez
qu'Allaahu. ne savait pas beaucoup de ce
que vous faisiez. (41:22)***

***Et c'est cette pensée que vous avez eue de votre
Seigneur, qui vous a ruinés, de sorte que vous êtes
devenus du nombre des perdants. (41:23)***

***Nous ferons certes, goûter à ceux qui ne croient
pas un dur châtiment, et les rétribuerons certes***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات،

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**[d'une punition] pire que ce [que méritent] leurs
méfaits. (41:27)**

Ainsi, la rétribution des ennemis

**d'Allaahu. ﷻ sera le Feu où ils auront une
demeure éternelle, comme punition pour avoir nié**

Nos versets [le Coran]. (41:28) (-French -)

.And you have not been hiding against yourselves, lest your ears, and your eyes, and your
skins testify against you, but you thought that Allah ﷻ knew not much of what you were
doing. (41:22)

And that thought of yours which you thought about your Lord, has brought you
to destruction, and you have become (this Day) of those utterly lost! (41:23)

But surely, We shall cause those who disbelieve to taste a severe torment, and
certainly, We shall requite them the worst of what they used to do. (41:27)

That is the recompense of the enemies of Allah ﷻ: The Fire, therein will be for
them the eternal home, a (deserving) recompense for that they used to deny Our
Ayat (proofs, evidences, verses, lessons, signs, revelations, etc.). (41:28)

(-English Hilali and Khan-)

**CE JOUR-LÀ, IL Y AURA DES
VISAGES HUMILIÉS,
SOME FACES, THAT DAY, WILL BE HUMILIATED**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

T'est-il parvenu le récit de l'enveloppante?

(88:1)

Ce jour-là, il y aura des visages humiliés,

(88:2)

préoccupés, harassés. (88:3)

Ils brûleront dans un Feu ardent, (88:4)

et seront abreuvés d'une source

bouillante. (88:5)

Il n'y aura pour eux d'autre nourriture que des

plantes épineuses [darî'], (88:6)

qui n'engraisse, ni n'apaise la faim. (88:7)

(-French -)

Has there come to you the narration of the overwhelming (i.e. the Day of Resurrection);

(88:1)

Some faces, that Day, will be humiliated (in the Hell-fire, i.e. the faces of all disbelievers, hypocrites, and people of the earlier scriptures, etc.). (88:2)

Labouring (hard in the worldly life by worshipping others besides Allah), weary (in the Hereafter with humility and disgrace). (88:3)

(-English Hilali and Khan-)

They will [enter to] burn in an intensely hot Fire. (88:4)

They will be given drink from a boiling spring. (88:5)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

For them there will be no food except from a poisonous, thorny plant (88:6)

Which neither nourishes nor avails against hunger. (88:7)

(-English Sahih Int.-)



**CEUX-LÀ SONT DANS UN
ÉGAREMENT ÉVIDENT. HÉLAS,
COMME J'AURAI SOUHAITÉ QUE [MA
PREMIÈRE MORT] FÛT LA DÉFINITIVE.**



**THOSE ARE IN MANIFEST ERROR. I WISH, WOULD THAT IT HAD BEEN
MY END (DEATH)!**

***Puis, quand d'un seul souffle, on soufflera dans la
Trompe, (69:13)***

***et que la terre et les montagnes seront
soulevées puis tassées d'un seul coup; (69:14)
ce jour-là alors, l'Événement se produira, (69:15)
et le ciel se fendra et sera fragile, ce jour-là.***

(69:16)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***Et sur ses côtés [se tiendront] les Anges, tandis
que huit, ce jour-là, porteront au-dessus d'eux le***

Trône de ton Seigneur. (69:17)

***Quant à celui à qui on aura remis le Livre en sa
main gauche, il dira: «Hélas pour moi! J'aurai
souhaité qu'on ne m'ait pas remis mon livre,***

(69:25)

***Hélas, comme j'aurai souhaité que [ma
première mort] fût la définitive. (69:27)***

Ma fortune ne m'a servi à rien. (69:28)

Mon autorité est anéantie et m'a quitté!»

(69:29)

***Est-ce que celui dont Allah ouvre la poitrine à
l'Islam et qui détient ainsi une lumière venant de
Son Seigneur... Malheur donc à ceux dont les
cœurs sont endurcis contre le rappel***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

d'Allaahu. ﷻ. Ceux-là sont dans un égarement

évident. (39:22) (-French -).

Then when the Trumpet will be blown with one blowing (the first one),
(69:13)

(-English Hilali and Khan-)

And the earth with the mountains shall be lifted up and crushed with one
crash, (69:14)

(-English Pickthall-)

On that Day shall the (Great) Event come to pass. (69:15)

(-English Yusuf Ali-)

And the heaven will split asunder, for that Day it (the heaven will be frail (weak),
and torn up, (69:16)

And the angels will be on its sides, and eight angels will, that Day, bear the
Throne of your Lord above them. (69:17)

(-English Hilali and Khan-)

But as for him who is given his record in his left hand, he will say: Oh, would
that I had not been given my book (69:25)

(-English Pickthall-)

I wish, would that it had been my end (death)! (69:27)

(-English Hilali and Khan-)

Of no profit to me has been my wealth! (69:28)

(-English Yusuf Ali-)

My power hath gone from me. (69:29)

(-English Pickthall-)

So is one whose breast Allaahu ﷻ has expanded to [accept] Islam and he is upon
a light from his Lord [like one whose heart rejects it]? Then woe to those whose
hearts are hardened against the remembrance of Allaah ﷻ. Those are in manifest
error. (39:22)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

(-English Sahih Int.-)



QUANT À CELUI À QUI ON AURA REMIS LE LIVRE EN SA MAIN DROITE

THEN, AS FOR HIM WHO IS GIVEN HIS RECORD IN HIS RIGHT HAND,



Ce jour-là vous serez exposés; et rien de vous ne
sera caché. (69:18)

.-Quant à celui à qui on aura remis le Livre en sa
main droite, il dira: «Tenez! lisez mon livre.

(69:19)

J'étais sûr d'y trouver mon compte». (69:20)

Il jouira d'une vie agréable: (69:21)

dans un Jardin haut placé (69:22)

dont les fruits sont à portée de la main. (69:23)

«Mangez et buvez agréablement pour ce que
vous avez avancé dans les jours passés».

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(69:24)

Est-ce que celui dont Allaahu. ﷻ ouvre la
poitrine à l'Islam et qui détient ainsi une lumière
venant de Son Seigneur... Malheur donc à ceux
dont les cœurs sont endurcis contre le rappel
d'Allaahu. ﷻ.. Ceux-là sont dans un égarement
évident. (39:22)

(-French -)

..On that day ye will be exposed; not a secret of you will be hidden. (69:18)

.Then, as for him who is given his record in his right hand, he will say: Take, read my book!

(69:19)

Surely I knew that I should have to meet my reckoning. (69:20)

Then he will be in blissful state (69:21)

(-English Pickthall-)

In a lofty Paradise, (69:22)

The fruits in bunches whereof will be low and near at hand. (69:23)

(-English Hilali and Khan-)

(And it will be said unto those therein): Eat and drink at ease for that which ye sent on
before you in past days. (69:24)

(-English Pickthall-)

So is one whose breast Allah ﷻ has expanded to [accept] Islam and he is
upon a light from his Lord [like one whose heart rejects it]? Then woe to
those whose hearts are hardened against the remembrance of Allah ﷻ

Those are in manifest error. (39:22)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(-English Sahih Int.-)



Ceux qui seront traînés

[ensemble] sur leurs visages vers

l'Enfer

Those who will be gathered on their faces unto hell

**Ceux qui seront traînés [ensemble] sur leurs visages
vers l'Enfer, ceux-là seront dans la pire des situations et
les plus égarés hors du chemin droit. (25:34)**

**Dis à ceux qui ne croient pas: «Vous serez vaincus
bientôt; et vous serez rassemblés vers l'Enfer. Et quel
mauvais endroit pour se reposer!» (3:12)**

**Qui est donc mieux guidé? Celui qui marche face
contre terre ou celui qui marche redressé sur un chemin
droit. (67:22)(-French -)**

**Dis: «C'est Lui qui vous a répandus sur la terre, et
c'est vers Lui que vous serez rassemblés».(67:24)**

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

..Say to those who reject Faith: "Soon will ye be vanquished and gathered together to

Hell,-an evil bed indeed (to lie on)! (3:12) (-English Yusuf Ali-)

.Those who will be gathered on their faces unto hell: such are worse in plight and further from the right road. (25:34)(-English Pickthall-)

Is then one who walks headlong, with his face grovelling, better guided,- or one who walks evenly on a Straight Way? (67:22)

Say: "It is He Who has multiplied you through the earth, and to Him shall ye be gathered together." (67:24)(-English Yusuf Ali-



CEUX-LÀ SONT COMME LES BESTIAUX, MÊME PLUS ÉGARÉS

ENCORE. THE HEEDLESS AND

MORE ASTRAY;



*Ou bien penses-tu que la plupart d'entre eux entendent
ou comprennent? Ils ne sont en vérité comparables qu'à
des bestiaux. Ou plutôt, ils sont plus égarés encore du
sentier. (25:44)*

*Nous avons destiné beaucoup de djinns et
d'hommes pour l'Enfer. Ils ont des cœurs, mais ne*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***comprennent pas. Ils ont des yeux, mais ne voient pas.
Ils ont des oreilles, mais n'entendent pas. Ceux-là sont
comme les bestiaux, même plus égarés encore. Tels
sont les insoucians. (7:179) (French)***

.Or

do you think that most of them hear or understand? They are only like cattle; nay, they are even farther astray from the Path. (i.e. even worst than cattle). (25:44)

They are the heedless, And surely, We have created many of the jinns and mankind for Hell. They have hearts wherewith they understand not,

they have eyes wherewith they see not, and they have ears wherewith they hear not (the truth). They are like cattle, nay even more astray; those! They are the heedless ones.

(7:179)- (-English Hilali and Khan)-...

**EN FAIRE [UN MOBILE] DE
RIVALITÉ, D'IMPIÉTÉ ET DE DIVISION
ENTRE LES CROYANTS, CAUSING HARM AND
DISBELIEF AND DIVISION AMONG THE BELIEVERS**

***Ceux qui ont édifié une mosquée pour en
faire [un mobile] de rivalité, d'impiété et de
division entre les croyants, qui la préparent***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

pour celui qui auparavant avait combattu

Allaahu. جَلَّالَهُ et son Envoyé et jurent en

disant: «Nous ne voulions que le bien!»

[Ceux-là], Allaahu. جَلَّالَهُ atteste qu'ils

mentent. (9:107)

Ne te tiens jamais dans (cette mosquée). Car

une Mosquée fondée dès le premier jour, sur

la piété, est plus digne que tu t'y tiennes

debout [pour y prier]. On y trouve des gens

qui aiment bien se purifier, et Allaahu. جَلَّالَهُ

aime ceux qui se purifient. (9:108)(-French -)

And [there are] those [hypocrites] who took for themselves a mosque for causing harm and disbelief and division among the believers and as a station for whoever had warred against

Allah ﷻ and His Messenger before. And they will surely swear, "We intended only the best." And Allah ﷻ testifies that indeed they are liars. (9:107)

(-English Sahih Int.-)

Never stand you therein. Verily, the mosque whose vfoundation was laid from the first day on piety is more worthy that you stand therein (to pray). In it are men who love to clean and to purify themselves. And Allah ﷻ loves those who make

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

themselves clean and pure (i.e. who clean their private parts with dust [i.e. to be considered as soap) and water from urine and stools, after answering the call of nature]. (9:108)

(-English Hilali and Khan-)



LES MOSQUÉES SONT CONSACRÉES

À ALLAAHU. ﷻ

THE PLACES OF WORSHIP ARE

FOR ALLAH ﷻ ALONE..

Les mosquées sont consacrées à

Allaahu. ﷻ: *n'invoquez donc personne avec*

Allaahu. ﷻ. (72:18)

*Qui est plus injuste que celui qui empêche
que dans les mosquées d'Allaahu. ﷻ, on
mentionne Son Nom, et qui s'efforce à les
détruire? De tels gens ne devraient y entrer
qu'apeurés. Pour eux, ignominie ici-bas; et
dans l'au-delà un énorme châtement.*

(2:114)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***Ne peupleront les mosquées d'Allah que
ceux qui croient en Allaahu. ﷻ et au Jour
dernier, accomplissent la Salât, acquittent la
Zakât et ne craignent qu'Allah. Il se peut que
ceux-là soient du nombre des bien-guidés.***

(9:18)(-French -)al-Quran.

.And the places of worship are for Allah ﷻ (alone): So invoke not any one along
with Allah ﷻ; (72:18) (-English Yusuf Ali-)

And who is more unjust than those who forbid that Allah's Name be glorified and
mentioned much (i.e. prayers and invocations, etc.) in Allah's ﷻ Mosques and strive for
their ruin? It was not fitting that such should themselves enter them (Allah's ﷻ Mosques)
except in fear. For them there is disgrace in this world, and they will have a great torment in
the Hereafter. (2:114) (-English Hilali and Khan-)

The mosques of Allah ﷻ shall be visited and maintained by such as believe in Allah ﷻ and
the Last Day, establish regular prayers, and practise regular charity, and fear none (at all)
except Allah. ﷻ It is they who are expected to be on true guidance. (9:18)

(-English Yusuf Ali-)



...ÉT NE VOUS PENCHEZ PAS VERS

LES INJUSTES

...AND INCLINE NOT TOWARD

THOSE WHO DO WRONG LEST THE FIRE TOUCH YOU...

Demeure sur le droit chemin comme il t'est

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

commandé, ainsi que ceux qui sont revenus [à Allah] avec toi. Et ne commettez pas d'excès. Car vraiment Il observe ce que vous faites. (11:112) Et ne vous penchez pas vers les injustes: sinon le Feu vous atteindrait. Vous n'avez pas d'alliés en dehors d'Allaahu. ^{جَلَّالَهُ} Et vous ne serez pas secourus. (11:113)

Et accomplis la Salât aux deux extrémités du jour et à certaines heures de la nuit. Les bonnes œuvres dissipent les mauvaises. Cela est une exhortation pour ceux qui réfléchissent. (11:114)

Et sois patient. Car Allaahu. ^{جَلَّالَهُ} ne laisse pas perdre la récompense des gens bienfaisants.

(11:115) (-French -)

.So tread thou the straight path as thou art commanded, and those who turn (unto Allah) with thee, and transgress not. Lo! He is Seer of what ye do. (11:112) And incline not toward those who do wrong lest the Fire touch you, and ye have no protecting friends against Allah ^ﷻ, and afterward ye would not be helped. (11:113)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(-English Pickthall-)

And perform As-Salat (Iqamat-as-Salat), at the two ends of the day and in some hours of the night [i.e. the five compulsory Salat (prayers)]. Verily, the good deeds remove the evil deeds (i.e. small sins). That is a reminder (an advice) for the mindful (those who accept advice). (11:114)

(-English Hilali and Khan-)

And be patient, for indeed, Allah ﷻ does not allow to be lost the reward of those who do good. (11:115)

(-English Sahih Int.-)



ET QUICONQUE ALLAAHU. ﷻ

MAUDIT, JAMAIS TU NE TROUVERAS

POUR LUI DE SECOUREUR.(4:52) ﷻ

WHOM ALLAH ﷻ CURSES, YOU WILL NOT FIND FOR HIM (ANY) HELPER



Regarde comme ils inventent le mensonge à l'encontre d'Allaahu. ﷻ. Et ça, c'est assez comme péché manifeste! (4:50)

N'as-tu pas vu ceux-là, à qui une partie du Livre a été donnée, avoir foi à la magie (gibt) et au Tâghhoût, et dire en faveur de ceux qui ne croient pas: «Ceux-là sont mieux guidés (sur le chemin)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

que ceux qui ont cru»? (4:51)

Voilà ceux qu'Allaahu. جَلَّالَهُ a maudits; et

quiconque Allaahu. جَلَّالَهُ maudit, jamais tu ne

trouveras pour lui de secoureur. (4:52)

(-French -)

.Look, how they invent a lie against Allah, and enough is that as a manifest sin.

(4:50)

(-English Hilali and Khan-)

Have you not seen those who were given a portion of the Scripture, who believe in superstition and false objects of worship and say about the disbelievers, "These are better guided than the believers as to the way"? (4:51)

(-English Sahih Int.-)

They are those whom Allah ﷻ has cursed, and he whom Allah ﷻ curses, you will not find for him (any) helper, (4:52)

(-English Hilali and Khan-)

PHARAON ET SES NOTABLES

**■ NULLE COMMUNAUTÉ NE PEUT
AVANCER NI RECULER SON TERME. ■**

■ NO PEOPLE CAN HASTEN THEIR TERM, NOR CAN THEY DELAY (IT) ■

FIRAUON AND HIS supporters ■

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Ensuite, Nous envoyâmes Moïse et son frère Aaron

avec Nos prodiges et une preuve évidente,

(23:45)

vers Pharaon et ses notables mais ceux-ci

s'enflèrent d'orgueil: ils étaient des gens hautains.

(23:46)

Ils les traitèrent [tous deux] de menteurs et ils

furent donc parmi les anéantis. (23:48)

Nulle communauté ne peut avancer ni reculer

son terme. (23:43) (-French -)

Then We sent Musa (Moses) and his brother Harun (Aaron), with Our Ayat (proofs, evidences, verses, lessons, signs, revelations, etc.) and manifest authority, (23:45)

To Fir'aun (Pharaoh) and his chiefs, but they behaved insolently and they were people self-exalting (by disobeying their Lord, and exalting themselves over and above the Messenger of Allah ﷺ). (23:46)

So they denied them both [Musa (Moses) and Harun (Aaron)] and became of those who were destroyed. (23:48)

(-English Hilali and Khan-)

No nation will precede its time [of termination], nor will they remain [thereafter]. (23:43)

(-English Sahih Int.-)No people can hasten their term, nor can they delay (it). (23:43)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(-English Yusuf Ali-)



**LE FEU BRÛLERA LEURS VISAGES
ET ILS AURONT LES LÈVRES CRISPÉES.**

THE FIRE WILL BURN THEIR FACES, AND THEREIN THEY WILL GRIN,

***Ceux dont la balance est lourde seront les
bienheureux; (23:102)***

***et ceux dont la balance est légère seront ceux
qui ont ruiné leurs propres âmes et ils
demeureront éternellement dans l'Enfer.***

(23:103)

***Le feu brûlera leurs visages et ils auront les
lèvres crispées. (23:104)***

(-French -)

.Then, those whose scales (of good deeds) are heavy, - these, they are the
successful. (23:102)

And those whose scales (of good deeds) are light, they are those who lose their
ownelves, in Hell will they abide. (23:103)

The Fire will burn their faces, and therein they will grin, with displaced lips
(disfigured). (23:104)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(-English Hilali and Khan-)



**ET VOILÀ QU'ILS EN SERONT
DÉSESPÉRÉS.**

**THEY WILL BE PLUNGED INTO DESTRUCTION WITH DEEP REGRETS,
SORROWS AND IN DESPAIR.**

***Or, ceux qui ne croient pas à l'au-delà sont
bien écartés de ce chemin. (23:74)***

***Si Nous leur faisons miséricorde et écartions
d'eux le mal, ils persisteraient certainement
dans leur transgression, confus et hésitants.
(23:75)***

***Nous les avons certes saisis du châtiment,
mais ils ne se sont pas soumis à leur
Seigneur; de même qu'ils ne [Le] supplient
point, (23:76)***

jusqu'au jour où Nous ouvrirons sur eux une

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***porte au dur châtiment, et voilà qu'ils en
seront désespérés. (23:77)***

(-French -)

.And verily, those who believe not in the Hereafter are indeed deviating far astray
from the Path (true religion Islamic Monotheism). (23:74)

And though We had mercy on them and removed the distress which is on them,
still they would obstinately persist in their transgression, wandering blindly.
(23:75)

And indeed We seized them with punishment, but they humbled not themselves
to their Lord, nor did they invoke (Allah) with submission to Him. (23:76)

Until, when We open for them the gate of severe punishment, then lo! They will be
plunged into destruction with deep regrets, sorrows and in despair. (23:77)

(-English Hilali and Khan-)

***..CEUX QUI NE CROIENT PAS À
L'AU-DELÀ SONT BIEN ÉCARTÉS DE CE
CHEMIN*** ...THOSE WHO BELIEVE NOT IN THE HEREAFTER...

ARE...DEVIATING FAR ASTRAY FROM THE TRUE PATH

***Or, ceux qui ne croient pas à l'au-delà sont bien
écartés de ce chemin. (23:74)***

Si Nous leur faisons miséricorde et écartions

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

d'eux le mal, ils persisteraient certainement dans

leur transgression, confus et hésitants. (23:75)

Nous les avons certes saisis du châtement, mais ils

ne se sont pas soumis à leur Seigneur; de même

qu'ils ne [Le] supplient point, (23:76)

jusqu'au jour où Nous ouvrirons sur eux une porte

au dur châtement, et voilà qu'ils en seront

désespérés. (23:77) (-French -)

.And verily, those who believe not in the Hereafter are indeed deviating far astray from the Path (true religion Islamic Monotheism). (23:74)

And though We had mercy on them and removed the distress which is on them, still they would obstinately persist in their transgression, wandering blindly.

(23:75)

And indeed We seized them with punishment, but they humbled not themselves to their Lord, nor did they invoke (Allah) with submission to Him. (23:76)

Until, when We open for them the gate of severe punishment, then lo! They will be plunged into destruction with deep regrets, sorrows and in despair. (23:77)

(-English Hilali and Khan-)



**VOUS APPRENDRAI-JE SUR QUI
LES DIABLES DESCENDENT? SHALL I**

INFORM YOU (O PEOPLE!) UPON WHOM THE SHAYATIN (DEVILS) DESCEND?

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....



Vous apprendrai-Je sur qui les diables

descendent? (26:221)

Ils descendent sur tout calomniateur, pécheur.

(26:222)

Ils tendent l'oreille... Cependant, la plupart d'entre

eux sont menteurs. (26:223)

Et quant aux poètes, ce sont les égarés qui les

suivent. (26:224)

Ne vois-tu pas qu'ils divaguent dans chaque vallée,

(26:225)

et qu'ils disent ce qu'ils ne font pas?

(26:226) (-French -)

Shall I inform you (O people!) upon whom the Shayatin (devils) descend?

(26:221)

They descend on every lying (one who tells lies), sinful person. (26:222)

Who gives ear (to the devils and they pour what they may have heard of the unseen from the angels), and most of them are liars. (26:223) -- Hilali

And the Poets,- It is those straying in Evil, who follow them: (26:224) - Pickthal.

See you not that they speak about every subject (praising others right or wrong) in their poetry? (26:225)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

And that they say what they practise not?-(26:226) -Hilali.



ET NE MOUREZ QU'EN PLEINE

SOUMISSION.

DIE NOT EXCEPT IN A STATE OF

ISLAM (AS MUSLIMS) WITH COMPLETE SUBMISSION TO ALLAH.

- Dis: «O gens du Livre, pourquoi ne croyez-vous pas aux versets d'Allaahu. جَلَّالَهُ (al-Qur'ân), alors qu'Allaahu. جَلَّالَهُ est témoin de ce que vous faites?» (3:98)

- Dis: «O gens du Livre, pourquoi obstruez-vous la voie d'Allaahu. جَلَّالَهُ à celui qui a la foi, et pourquoi voulez-vous rendre cette voie tortueuse, alors que vous êtes témoins de la vérité!» Et Allaahu. جَلَّالَهُ n'est pas inattentif à ce que vous faites. (3:99)

O les croyants! Si vous obéissez à un groupe de

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....



**ceux auxquels on a donné le Livre, il vous rendra
mécréants après que vous ayez eu la foi. (3:100)**

AAL-I-IMRAAN (3:102)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ حَقَّ تَقَاتِهِ
وَلَا تَمُوتُنَّ إِلَّا وَأَنْتُمْ مُسْلِمُونَ

3/102

ET COMMENT POUVEZ-VOUS NE PAS CROIRE,
ALORS QUE LES VERSETS D'ALLAAHU. 
VOUS SONT RÉCITÉS, ET QU'AU MILIEU DE VOUS
SE TIENT SON MESSENGER? QUICONQUE
S'ATTACHE FORTEMENT À ALLAAHU. , IL
EST CERTES GUIDÉ VERS UN DROIT CHEMIN.
(3:101)

O LES CROYANTS! CRAIGNEZ ALLAAHU. 
COMME IL DOIT ÊTRE CRAINT. ET NE MOUREZ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

QU'EN PLEINE SOUMISSION.(3:102)(-French -)

Say: "O people of the Scripture (Jews and Christians)! Why do you reject the Ayat of Allah ﷻ (proofs, evidences, verses, lessons, signs, revelations, etc.) while Allah ﷻ is Witness to what you do?" (3:98)

Say: "O people of the Scripture (s)! Why do you stop those who have believed, from the Path of Allah, ﷻ seeking to make it seem crooked, while you (yourselves) are witnesses [to Muhammad SAW as a Messenger of Allah ﷻ and Islam (Allah's Religion, i.e. to worship none but Him Alone)]? And Allah is not unaware of what you do." (3:99)

O you who believe! If you obey a group of those who were given the Scriptures, they would (indeed) render you disbelievers after you have believed! (3:100)

And how would you disbelieve, while unto you are recited the Verses of Allah, ﷻ and among you is His Messenger (Muhammad SAW)? And whoever holds firmly to Allah, ﷻ (i.e. follows Islam Allah's Religion, and obeys all that Allah ﷻ has ordered, practically), then he is indeed guided to a Right Path. (3:101)

O you who believe! Fear Allah ﷻ (by doing all that He has ordered and by abstaining from all that He has forbidden) as He should be feared. [Obey Him, be thankful to Him, and remember Him always], and die not except in a state of Islam (as Muslims) with complete submission to Allah. ﷻ (3:102)

(-English Hilali and Khan-)



ALLAAHU. ﷻ 'A (LE DIABLE)

MAUDIT ET CELUI-CI A DIT:

«CERTAINEMENT, JE SAISIRAI PARM

TES SERVITEURS, UNE PARTIE

DÉTERMINÉE. ﷻ ALLAH ﷻ CURSED HIM. AND HE [SHAITAN

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(SATAN)] SAID: "I WILL TAKE AN APPOINTED PORTION OF YOUR SLAVES

**Certes, Allaahu. ﷻ ne pardonne pas qu'on Lui
donne des associés. A part cela, Il pardonne à qui
Il veut. Quiconque donne des associés à
Allaahu. ﷻ s'égare, très loin dans l'égarement.**

(4:116)

**Ce ne sont que des femelles qu'ils invoquent, en
dehors de Lui. Et ce n'est qu'un diable rebelle qu'ils
invoquent. (4:117)**

Allaahu. ﷻ 'a (le Diable) maudit et celui-ci a dit:

**«Certainement, je saisirai parmi Tes serviteurs,
une partie déterminée. (4:118)**

**Certes, je ne manquerai pas de les égarer, je leur
donnerai de faux espoirs, je leur commanderai, et
ils fendront les oreilles aux bestiaux; je leur
commanderai, et ils altèreront la création
d'Allaahu. ﷻ. Et quiconque prend le Diable pour**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***allié au lieu d'Allaahu. ﷺ, sera, certes, voué à
une perte évidente. (4:119)***

***Il leur fait des promesses et leur donne de faux
espoirs. Et le Diable ne leur fait que des
promesses trompeuses. (4:120)***

***Voilà ceux dont le refuge est l'Enfer. Et ils ne
trouveront aucun moyen d'y échapper! (4:121)***

(-French -)

.Verily! Allah ﷻ forgives not (the sin of) setting up partners in worship with Him,

but He forgives whom he pleases sins other than that, and whoever sets up
partners in worship with Allah, ﷻ has indeed strayed far away. (4:116)

They (all those who worship others than Allah) ﷻ invoke nothing but female
deities besides Him (Allah ﷻ), and they invoke nothing but Shaitan (Satan), a
persistent rebel! (4:117)

Allah ﷻ cursed him. And he [Shaitan (Satan)] said: "I will take an appointed
portion of your slaves; (4:118)

Verily, I will mislead them, and surely, I will arouse in them false desires; and
certainly, I will order them to slit the ears of cattle, and indeed I will order them to
change the nature created by Allah ﷻ." And whoever takes Shaitan (Satan) as a
Wali (protector or helper) instead of Allah ﷻ, has surely suffered a manifest loss.
(4:119)

He [Shaitan (Satan)] makes promises to them, and arouses in them false desires;
and Shaitan's (Satan) promises are nothing but deceptions. (4:120)

The dwelling of such (people) is Hell, and they will find no way of escape from it.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(4:121)

(-English Hilali and Khan-)



**ET QUICONQUE SE DRESSE
CONTRE ALLAAHU. ﷻ ... ALORS,
VRAIMENT ALLAAHU. ﷻ EST DUR EN
PUNITION. -**

**AND WHOEVER OPPOSES ALLAH - THEN INDEED, ALLAH IS SEVERE IN
PENALTY. ﷻ**

*C'est Lui qui a expulsé de leurs maisons, ceux
parmi les gens du Livre qui ne croyaient pas, lors
du premier exode. Vous ne pensiez pas qu'ils
partiraient, et ils pensaient qu'en vérité leurs
forteresses les défendraient contre Allaahu. ﷻ.
Mais Allaahu. ﷻ est venu à eux par où ils ne
s'attendaient point, et a lancé la terreur dans leurs
cœurs. Ils démolissaient leurs maisons de leurs
propres mains, autant que des mains des croyants.*

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Tirez-en une leçon, ô vous qui êtes doués de clairvoyance. (59:2) Et si Allaahu. ﷻ n'avait pas prescrit contre eux l'expatriation, Il les aurait certainement châtiés ici-bas; et dans l'au-delà ils auront le châtiment du feu. (59:3)

Et si Allaahu. ﷻ n'avait pas prescrit contre eux l'expatriation, Il les aurait certainement châtiés ici-bas; et dans l'au-delà ils auront le châtiment du feu. (59:3)

Il en est ainsi parce qu'ils se sont dressés contre Allaahu. ﷻ et Son messenger. Et quiconque se dresse contre Allaahu. ﷻ... alors, vraiment Allaahu. ﷻ est dur en punition.

(59:4)(-French -)

It is He who expelled the ones who disbelieved among the People of the Scripture from their homes at the first gathering. You did not think they would leave, and they thought that their fortresses would protect them from Allah, ﷻ but [the decree of] Allah ﷻ came upon them from where they had not expected, and He cast terror into their hearts [so] they destroyed their houses by their [own]

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

hands and the hands of the believers. So take warning, O people of vision. (59:2)

And had it not been that Allah ﷻ had decreed exile for them, He would certainly have punished them in this world, and in the Hereafter theirs shall be the torment of the Fire. (59:3)

That is because they opposed Allah ﷻ and His Messenger. And whoever opposes Allah ﷻ- then indeed, Allah ﷻ is severe in penalty. (59:4)



PARTI DU DIABLE-

THE PARTY OF SHAITAN (SATAN).

***Le Diable les a dominés et leur a fait oublier le
rappel d'Allaahu. ﷻ. Ceux-là sont le parti du***

***Diable et c'est le parti du Diable qui sont
assurément les perdants. (58:19)***

***Ceux qui s'opposent à Allaahu. ﷻ et à Son
messager seront parmi les plus humiliés. (58:20)***

(-French -)

.Shaitan (Satan) has overtaken them. So he has made them forget the remembrance of Allah ﷻ. They are the party of Shaitan (Satan). Verily, it is the party of Shaitan (Satan) that will be the losers! (58:19)

Those who oppose Allah ﷻ and His Messenger (Muhammad SAW), they will be among the lowest (most humiliated). (58:20)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**NE PRENEZ PAS POUR ALLIÉS DES
GENS CONTRE LESQUELS ALLAAHU. ﷻ**

**TAKE NOT AS FRIENDS THE PEOPLE WHO INCURRED THE WRATH
OF ALLAH**

*O vous qui avez cru! Ne prenez pas pour alliés des
gens contre lesquels Allaahu. ﷻ est
courroucé et qui désespèrent de l'au-delà, tout
comme les mécréants désespèrent des gens des
tombeaux. (60:13) (-French -)*

O you who believe! Take not as friends the people who incurred the Wrath of Allah ﷻ
(i.e. the bani izraeeli) .

Surely, they have been in despair to receive any good in the Hereafter, just as the disbelievers
have been in despair about those (buried) in graves (that they will not be resurrected on the Day
of Resurrection). (60:13)

**..MAIS ILS NE SE SONT PAS SOUMIS À
LEUR SEIGNEUR; DE MÊME QU'ILS NE
[LE] SUPPLIENT POINT,..**

**THE ARROGANT...BUT THEY HUMBLD NOT THEMSELVES TO
THEIR LORD, NOR DID THEY SUBMIT-.**

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***Or, ceux qui ne croient pas à l'au-delà sont
bien écartés de ce chemin. (23:74)***

***Si Nous leur faisons miséricorde et
écartions d'eux le mal, ils persisteraient
certainement dans leur transgression, confus
et hésitants. (23:75)***

***Nous les avons certes saisis du châtiment,
mais ils ne se sont pas soumis à leur
Seigneur; de même qu'ils ne [Le] supplient
point, (23:76)***

***jusqu'au jour où Nous ouvrirons sur eux
une porte au dur châtiment, et voilà qu'ils en
seront désespérés. (23:77)(-French -)***

..And verily, those who believe not in the Hereafter are indeed deviating far astray
from the Path (true religion Islamic Monotheism). (23:74)

And though We had mercy on them and removed the distress which is on them,
still they would obstinately persist in their transgression, wandering blindly.

(23:75)

And indeed We seized them with punishment, but they humbled not themselves to
their Lord, nor did they invoke (Allah) with submission to Him. (23:76)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Until, when We open for them the gate of severe punishment, then lo! They will be plunged into destruction with deep regrets, sorrows and in despair. (23:77)



**ET ILS SONT, À SON SUJET PLEINS
D'UN DOUTE TROUBLANT- THE GRAVE DOUBTERS
OF GOD'S WORDS.**

Nous avons effectivement donné à Moïse le Livre.

Puis, il y eut controverse là-dessus. Et si ce n'était

***une parole préalable de ton Seigneur, on aurait
certainement tranché entre eux. Ils sont vraiment,***

à son sujet, dans un doute troublant. (41:45)

***Et Nous avons déjà donné à Moïse le Livre. Il y
eut des divergences à son sujet. S'il n'y avait pas
un décret préalable de la part de ton Seigneur, tout
aurait été décidé entre eux. Et ils sont, à son sujet
pleins d'un doute troublant. (11:110) (-French -)***

And indeed We gave Musa (Moses) the Scripture, but dispute arose therein. And had it not been for a Word that went forth before from your Lord, (the torment would have overtaken them) and the matter would have been settled between

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

them. But truly, they are in grave doubt thereto (i.e. about the Quran). (41:45)

And We had certainly given Moses the Scripture, but it came under disagreement.

And if not for a word that preceded from your Lord, it would have been judged between them. And indeed they are, concerning the Qur'an, in disquieting doubt.

(11:110)



VRAIMENT L'HOMME DEVIENT

REBELLE,



Man's Nature and Psychology-..Man Follows Desires only.

YUSUF (12:53)

JE NE M'INNOCENTE CEPENDANT PAS, CAR L'ÂME EST

TRÈS INCITATRICE AU MAL, À MOINS QUE MON

SEIGNEUR, PAR MISÉRICORDE, [NE LA PRÉSERVE DU

PÉCHÉ]. MON SEIGNEUR EST CERTES PARDONNEUR ET

TRÈS MISÉRICORDIEUX».

(PROPHET JOSEF PRAYED):AND I FREE NOT MYSELF (FROM THE BLAME).

VERILY, THE (HUMAN) SELF IS INCLINED TO EVIL, EXCEPT WHEN MY LORD

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

BESTOWS HIS MERCY (UPON WHOM HE WILLS). VERILY, MY LORD IS
OFT-FORGIVING, MOST MERCIFUL. (12:53)

[CHAPTER 4]

AN-NISAA (4:27)

ET ALLAAHU.  VEUT ACCUEILLIR VOTRE

REPENTIR. MAIS CEUX QUI SUIVENT LES

PASSIONS VEULENT QUE VOUS VOUS INCLINIEZ

GRANDEMENT (VERS L'ERREUR COMME ILS LE

FONT).

AN-NISAA (4:28)

ALLAAHU.  VEUT VOUS ALLÉGER (LES

OBLIGATIONS,) CAR L'HOMME A ÉTÉ CRÉÉ

FAIBLE.

27. GOD INTENDS TO REDEEM YOU, BUT THOSE WHO FOLLOW THEIR DESIRES
WANT YOU TO TURN AWAY UTTERLY.

28. GOD INTENDS TO LIGHTEN YOUR BURDEN, FOR THE HUMAN BEING WAS
CREATED WEAK.

YUNUS (10:12)

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

ET QUAND LE MALHEUR TOUCHE L'HOMME, IL

FAIT APPEL À NOUS, COUCHÉ SUR LE CÔTÉ,

ASSIS, OU DEBOUT. PUIS QUAND NOUS LE

DÉLIVRONS DE SON MALHEUR, IL S'EN VA

COMME S'IL NE NOUS AVAIT POINT IMPLORÉ

POUR UN MAL QUI L'A TOUCHÉ. C'EST AINSI

QUE FURENT EMBELLIES AUX OUTRANCIERS

LEURS ACTIONS.

[10:12] WHENEVER ADVERSITY TOUCHES THE HUMAN BEING, HE PRAYS TO
US—RECLINING ON HIS SIDE, OR SITTING, OR STANDING.

BUT WHEN WE HAVE RELIEVED HIS ADVERSITY FROM HIM, HE GOES AWAY,
AS THOUGH HE HAD NEVER CALLED ON US FOR TROUBLE THAT HAD
AFFLICTED HIM. THUS THE DEEDS OF THE TRANSGRESSORS APPEAR GOOD TO
THEM.

IBRAHIM (14:34)

IL VOUS A ACCORDÉ DE TOUT CE QUE VOUS LUI

AVEZ DEMANDÉ. ET SI VOUS COMPTIEZ LES

BIENFAITS D'ALLAAHU. ﷻ, VOUS NE SAURIEZ

LES DÉNOMBRER. L'HOMME EST VRAIMENT TRÈS

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

INJUSTE, TRÈS INGRAT.

[14:34] AND HE HAS GIVEN YOU SOMETHING OF ALL WHAT YOU ASKED.
AND IF YOU WERE TO COUNT GOD'S BLESSINGS, YOU WOULD NOT BE ABLE TO
ENUMERATE THEM. THE HUMAN BEING IS UNFAIR AND UNGRATEFUL.

AN-NAHL (16:4)

IL A CRÉÉ L'HOMME D'UNE GOUTTE DE
SPERME; ET VOILÀ QUE L'HOMME DEVIENT
UN DISPUTEUR DÉCLARÉ.

[16:4] HE CREATED THE HUMAN BEING FROM A DROP OF FLUID, YET HE
BECOMES AN OPEN ADVERSARY.

AL-ISRAA (17:11)

L'HOMME APPELLE LE MAL COMME IL APPELLE LE
BIEN, CAR L'HOMME EST TRÈS HÂTIF.

[17:11] THE HUMAN BEING PRAYS FOR EVIL AS HE PRAYS FOR GOOD.
THE HUMAN BEING IS VERY HASTY.

AL-ISRAA (17:67)

ET QUAND LE MAL VOUS TOUCHE EN MER,
CEUX QUE VOUS INVOQUIEZ EN DEHORS DE

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**LUI SE PERDENT. PUIS, QUAND IL VOUS
SAUVE ET VOUS RAMÈNE À TERRE, VOUS
VOUS DÉTOURNEZ. L'HOMME RESTE TRÈS
INGRAT!**

[17:67] WHEN HARM AFFLICTS YOU AT SEA, THOSE IMAGINARY THINGS, YOU
PRAY , VANISHED ,....
.....EXCEPT FOR (ALLAAHU)HIM.
BUT WHEN HE SAVES YOU TO LAND, YOU TURN AWAY. THE HUMAN BEING IS
EVER THANKLESS.

AL-ISRAA (17:83)

**ET QUAND NOUS COMBLONS L'HOMME DE
BIENFAITS, IL SE DÉTOURNE ET SE REPLIE SUR
LUI-MÊME; ET QUAND UN MAL LE TOUCHE, LE
VOILÀ PROFONDÉMENT DÉSESPÉRÉ.**

[17:83] WHEN WE BLESS THE HUMAN BEING, HE TURNS AWAY AND DISTANCES
HIMSELF.

BUT WHEN ADVERSITY TOUCHES HIM, HE IS IN DESPAIR.

AZ-ZUKHRUF (43:15)

ET ILS LUI FIRENT DE SES SERVITEURS UNE

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

PARTIE [DE LUI-MÊME]. L'HOMME EST

VRAIMENT UN INGRAT DÉCLARÉ!

[43:15]YET THEY TURN ONE OF HIS SERVANTS INTO A PART OF
HIM-(God)MAN IS CLEARLY UNGRATEFUL.

AL-FAJR (89:15)

**QUANT À L'HOMME, LORSQUE SON
SEIGNEUR L'ÉPROUVE EN L'HONORANT ET
EN LE COMBLANT DE BIENFAITS, IL DIT:**

«MON SEIGNEUR M'A HONORÉ».AS FOR MAN, WHEN
HIS LORD TRIES HIM BY GIVING HIM HONOUR AND GIFTS, THEN HE SAYS
(PUFFED UP):

"MY LORD HAS HONOURED ME." (89:15)

AL-FAJR (89:16)

**MAIS PAR CONTRE, QUAND IL L'ÉPROUVE
EN LUI RESTREIGNANT SA SUBSISTANCE, IL**

DIT: «MON SEIGNEUR M'A AVILI».BUT WHEN HE

TRIES HIM, BY STRAITENING HIS MEANS OF LIFE, HE SAYS:

"MY LORD HAS HUMILIATED ME!"(89:16)

AL-ISRAA (17:99)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**N'ONT-ILS PAS VU QU'ALLAAHU. ﷻ QUI A CRÉÉ
LES CIEUX ET LA TERRE EST CAPABLE DE CRÉER
LEURS PAREILS? IL LEUR A FIXÉ UN TERME, SUR
LEQUEL IL N'Y A AUCUN DOUTE, MAIS LES
INJUSTES S'OBSTINENT DANS LEUR MÉCRÉANCE.**

[CHAPTER 17]

99. DO THEY NOT CONSIDER THAT GOD, WHO CREATED THE HEAVENS AND THE
EARTH, IS ABLE TO CREATE THE LIKES OF THEM?

HE HAS ASSIGNED FOR THEM A TERM, IN WHICH THERE IS NO DOUBT. BUT THE
WRONGDOERS PERSIST IN DENYING THE TRUTH.

AL-ISRAA (17:100)

**DIS: «SI C'ÉTAIT VOUS QUI POSSÉDIEZ LES
TRÉSORS DE LA MISÉRICORDE DE MON SEIGNEUR,
VOUS LÉSINERIEZ, CERTES, DE PEUR DE LES
DÉPENSER. ET L'HOMME EST TRÈS AVARE!**

100. SAY, "IF YOU POSSESSED THE TREASURIES OF MY LORD'S MERCY, YOU
WOULD HAVE WITHHELD THEM FOR FEAR OF SPENDING."

THE HUMAN BEING HAS ALWAYS BEEN STINGY.

[CHAPTER 92]

AL-LAIL (92:8)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**ET QUANT À CELUI QUI EST AVARE, SE DISPENSE
(DE L'ADORATION D'ALLAH),AL-LAIL (92:9)**

**ET TRAITE DE MENSONGE LA PLUS BELLE
RÉCOMPENSE,**

AL-LAIL (92:10)

**NOUS LUI FACILITERONS LA VOIE À LA PLUS
GRANDE DIFFICULTÉ,**

8. BUT AS FOR HIM WHO IS STINGY AND COMPLACENT.

9. AND DENIES GOODNESS.

10. WE WILL EASE HIS WAY TOWARDS DIFFICULTY.

[92:11] AND HIS MONEY WILL NOT AVAIL HIM WHEN HE PLUMMETS. AND WHAT
WILL HIS WEALTH BENEFIT HIM WHEN HE GOES DOWN (IN DESTRUCTION).
(92:11)

▲ ▲ **AAL-I-IMRAAN (3:180)**

**QUE CEUX QUI GARDENT AVEC AVARICE CE
QU'ALLAAHU. ﷻ LEUR DONNE PAR SA**

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

GRÂCE, NE COMPTENT POINT CELA COMME

BON POUR EUX. AU CONTRAIRE, C'EST

MAUVAIS POUR EUX: AU JOUR DE LA

RÉSURRECTION, ON LEUR ATTACHERA

AUTOUR DU COU CE QU'ILS ONT GARDÉ


AVEC AVARICE. C'EST ALLAAHU.  QUI A

L'HÉRITAGE DES CIEUX ET DE LA TERRE. ET

ALLAAHU.  EST PARFAITEMENT

CONNAISSEUR DE CE QUE VOUS FAITES.

THE COVETOUS:THE STINGY.

AND LET NOT THOSE WHO COVETOUSLY WITHHOLD OF THAT WHICH ALLAH
 HAS BESTOWED ON THEM OF HIS BOUNTY (WEALTH) THINK THAT IT IS GOOD
FOR THEM (AND SO THEY DO NOT SPEND ON OTHERS). NAY, IT WILL BE WORSE
FOR THEM; THE THINGS WHICH THEY COVETOUSLY WITHHELD SHALL BE TIED
TO THEIR NECKS LIKE A COLLAR ON THE DAY OF RESURRECTION.

AND TO ALLAH  BELONGS THE HERITAGE OF THE HEAVENS AND THE EARTH;
AND ALLAH  IS WELL-ACQUAINTED WITH ALL THAT YOU DO. (3:180)

[CHAPTER 18]

  **AL-KAHF (18:53)**

ET LES CRIMINELS VERRONT LE FEU. ILS

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

SERONT ALORS CONVAINCUS QU'ILS Y

TOMBERONT ET N'EN TROUVERONT PAS

D'ÉCHAPATOIRE.

AL-KAHF (18:54)

ET ASSURÉMENT, NOUS AVONS DÉPLOYÉ

POUR LES GENS, DANS CE CORAN, TOUTES

SORTES D'EXEMPLES. L'HOMME

CEPENDANT, EST DE TOUS LES ÊTRES LE

PLUS GRAND DISPUTEUR.

53. AND THE SINNERS WILL SEE THE FIRE, AND WILL REALIZE THAT THEY WILL
TUMBLE INTO IT. THEY WILL FIND NO DELIVERANCE FROM IT.

54. WE HAVE ELABORATED IN THIS SCRIPTURE, FOR THE PEOPLE EVERY KIND OF
EXAMPLE, BUT THE HUMAN BEING IS A MOST ARGUMENTATIVE BEING.

25/27

LE JOUR OÙ L'INJUSTE SE MORDRA LES DEUX

MAINS ET DIRA: «[HÉLAS POUR MOI!] SI

SEULEMENT J'AVAIS SUIVI CHEMIN AVEC LE

MESSAGER!...

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

25/28

MALHEUR À MOI! HÉLAS! SI SEULEMENT JE

N'AVAIS PAS PRIS «UN TEL» POUR AMI!...

25/29

IL M'A, EN EFFET, ÉGARÉ LOIN DU RAPPEL [LE
CORAN], APRÈS QU'IL ME SOIT PARVENU». ET LE

DIABLE DÉSERTE L'HOMME (APRÈS L'AVOIR

TENTÉ).

[CHAPTER 25]

27. ON THAT DAY, THE WRONGDOER WILL BITE HIS HANDS, AND SAY, "IF ONLY I
HAD FOLLOWED THE WAY WITH THE MESSENGER.

28. OH, WOE TO ME; I WISH I NEVER TOOK SO-AND-SO FOR A FRIEND.

29. HE LED ME AWAY FROM THE MESSAGE AFTER IT HAD COME TO ME;
FOR SATAN HAS ALWAYS BEEN A BETRAYER OF MAN."

33/72

NOUS AVIONS PROPOSÉ AUX CIEUX, À LA TERRE

ET AUX MONTAGNES LA RESPONSABILITÉ (DE

PORTER LES CHARGES DE FAIRE LE BIEN ET

D'ÉVITER LE MAL). ILS ONT REFUSÉ DE LA PORTER

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**ET EN ONT EU PEUR, ALORS QUE L'HOMME S'EN
EST CHARGÉ; CAR IL EST TRÈS INJUSTE [ENVERS
LUI-MÊME] ET TRÈS IGNORANT.**

33/73

**[IL EN EST AINSI] AFIN QU'ALLAAHU. ﷻ CHÂTIE
LES HYPOCRITES, HOMMES ET FEMMES, ET LES
ASSOCIATEURS ET LES ASSOCIATRICES ET
ALLAAHU. ﷻ ACCUEILLE LE REPENTIR DES
CROYANTS ET DES CROYANTES. ALLAAHU. ﷻ
EST PARDONNEUR ET MISÉRICORDIEUX.**

[CHAPTER 33]

72. WE OFFERED THE TRUST TO THE HEAVENS, AND THE EARTH, AND THE
MOUNTAINS; BUT THEY REFUSED TO BEAR IT, AND WERE APPREHENSIVE OF IT;
BUT THE HUMAN BEING ACCEPTED IT. HE WAS UNFAIR AND IGNORANT.

+++

73. GOD WILL PUNISH THE HYPOCRITES, MEN AND WOMEN, AND THE
IDOLATERS, MEN AND WOMEN. AND GOD WILL REDEEM THE BELIEVERS, MEN
AND WOMEN.

GOD IS EVER-FORGIVING, MOST MERCIFUL.

20/115

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات،

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

**EN EFFET, NOUS AVONS AUPARAVANT FAIT UNE
RECOMMANDATION À ADAM; MAIS IL OUBLIA; ET
NOUS N'AVONS PAS TROUVÉ CHEZ LUI DE
RÉSOLUTION FERME.**

HASTY , DESPARATE , AND

LACKS WILL POWER

AND INDEED WE MADE A COVENANT WITH ADAM BEFORE, BUT HE FORGOT, AND
WE FOUND ON HIS PART NO FIRM WILL-POWER. (20:115)

21/37

**L'HOMME A ÉTÉ CRÉÉ PROMPT DANS SA
NATURE. JE VOUS MONTRERAI MES SIGNES
[LA RÉALISATION DE MES MENACES]. NE ME
HÂTEZ DONC PAS.**

MAN IS CREATED OF HASTE, I WILL SHOW YOU MY AYAT (TORMENTS, PROOFS,
EVIDENCES, VERSES, LESSONS, SIGNS, REVELATIONS, ETC.). SO ASK ME NOT TO
HASTEN (THEM). (21:37)

41/48

ET CE QU'AUPARAVANT ILS INVOQUAIENT LES

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

DÉLAISSERA; ET ILS RÉALISERONT QU'ILS N'ONT
POINT D'ÉCHAPATOIRE.

41/49

لَا يَسْأَمُ الْإِنْسَانُ مِنْ دُعَاءِ الْخَيْرِ وَإِنْ مَسَّهُ الشَّرُّ

فَيَتَوَسَّ قَنُوطًا

L'HOMME NE SE LASSE PAS D'IMPLORER LE BIEN.

SI LE MAL LE TOUCHE, LE VOILÀ

41/51

QUAND NOUS COMBLONS DE BIENFAITS

L'HOMME, IL S'ESQUIVE ET S'ÉLOIGNE. ET QUAND

UN MALHEUR LE TOUCHE, IL SE LIVRE ALORS À

UNE LONGUE PRIÈRE.

[CHAPTER 41]

48. WHAT THEY USED TO PRAY TO BEFORE WILL FORSAKE THEM,....

...AND THEY WILL REALIZE THAT THEY HAVE NO ESCAPE.

49. THE HUMAN BEING NEVER TIRES OF PRAYING FOR GOOD THINGS; BUT WHEN
ADVERSITY AFFLICTS HIM, HE DESPAIRS AND LOSES HOPE.

[41:51] WHEN WE PROVIDE COMFORT FOR THE HUMAN BEING, HE WITHDRAWS
AND DISTANCES HIMSELF; BUT WHEN ADVERSITY BEFALLS HIM, HE STARTS
LENGTHY PRAYERS.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

42/48

**S'ILS SE DÉTOURNENT, ...NOUS NE T'AVONS PAS
ENVOYÉ POUR ASSURER LEUR SAUVEGARDE: TU
N'ES CHARGÉ QUE DE TRANSMETTRE [LE
MESSAGE]. ET LORSQUE NOUS FAISONS GOÛTER
À L'HOMME UNE MISÉRICORDE VENANT DE NOUS,
IL EN EXULTE; MAIS SI UN MALHEUR LES ATTEINT
POUR CE QUE LEURS MAINS ONT PERPÉTRÉ...,**

L'HOMME EST ALORS TRÈS INGRAT!

[42:48] BUT IF THEY TURN AWAY—WE DID NOT SEND YOU AS A GUARDIAN
OVER THEM. YOUR ONLY DUTY IS COMMUNICATION. WHENEVER WE LET MAN
TASTE MERCY FROM US, HE REJOICES IN IT; BUT WHEN MISFORTUNE BEFALLS
THEM, AS A CONSEQUENCE OF WHAT THEIR HANDS HAVE PERPETRATED, MAN
TURNS BLASPHEMOUS.

[46:18]

**CE SONT CEUX-LÀ QUI ONT MÉRITÉ LA SENTENCE
[PRESCRITE] EN MÊME TEMPS QUE DES
COMMUNAUTÉS DÉJÀ PASSÉES AVANT EUX PARM**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

LES DJINNS ET LES HOMMES. ILS ÉTAIENT

RÉELLEMENT PERDANTS.

[46:35]

**ENDURE (MUHAMMAD) DONC, COMME ONT
ENDURÉ LES MESSAGERS DOUÉS DE FERMETÉ; ET
NE TE MONTRE PAS TROP PRESSÉ DE LES VOIR
SUBIR [LEUR CHÂTIMENT]. LE JOUR OÙ ILS
VERRONT CE QUI LEUR EST PROMIS, IL LEUR
SEMBLERA QU'ILS N'ÉTAIENT RESTÉS [SUR TERRE]
QU'UNE HEURE D'UN JOUR. VOILÀ UNE
COMMUNICATION. QUI SERA DONC ANÉANTI
SINON LES GENS PERVERS?**

[46:18] THOSE ARE THEY UPON WHOM THE SENTENCE IS JUSTIFIED, AMONG
THE COMMUNITIES THAT HAVE PASSED AWAY BEFORE THEM, OF JINN AND
HUMANS. THEY ARE TRULY LOSERS. [46:35] SO BE PATIENT, AS THE
MESSENGERS WITH RESOLVE WERE PATIENT, AND DO NOT BE HASTY REGARDING
THEM.

ON THE DAY WHEN THEY WITNESS WHAT THEY ARE PROMISED, IT WILL SEEM AS
IF THEY HAD LASTED ONLY FOR AN HOUR OF A DAY.

A PROCLAMATION: WILL ANY BE DESTROYED EXCEPT THE SINFUL PEOPLE?

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....



[50:16]

**NOUS AVONS EFFECTIVEMENT CRÉÉ L'HOMME ET
NOUS SAVONS CE QUE SON ÂME LUI SUGGÈRE ET
NOUS SOMMES PLUS PRÈS DE LUI QUE SA VEINE**


JUGULAIRE

[50:16] WE CREATED THE HUMAN BEING, AND WE KNOW WHAT HIS SOUL
WHISPERS TO HIM. WE ARE NEARER TO HIM THAN HIS JUGULAR VEIN.

11/113

11:113)

(11:113)

**ET NE VOUS PENCHEZ PAS VERS LES
INJUSTES: SINON LE FEU VOUS
ATTEINDRAIT. VOUS N'AVEZ PAS D'ALLIÉS
EN DEHORS D'ALLAAHU. . ET VOUS NE
SEREZ PAS SECOURUS.**

FORE-WARNINGS AND CONSEQUENCES

AND INCLINE NOT TOWARD THOSE WHO DO WRONG, LEST THE FIRE SHOULD
TOUCH YOU, AND YOU HAVE NO PROTECTORS OTHER THAN ALLAH, NOR YOU
WOULD THEN BE HELPED. (11:113)

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

53/24

OU BIEN L'HOMME AURA-T-IL TOUT CE QU'IL
DÉSIRE?

53/25

A ALLAAHU. ﷻ ﷻ APPARTIENNENT LA VIE
FUTURE ET LA VIE D'ICI-BAS.

53/38-39-40

QU'AUCUNE [ÂME] NE PORTERA LE FARDEAU (LE
PÉCHÉ) D'AUTRUI,

39

ET QU'EN VÉRITÉ, L'HOMME N'OBTIENT QUE [LE
FRUIT] DE SES EFFORTS;

40

ET QUE SON EFFORT, EN VÉRITÉ, LUI SERA
PRÉSENTÉ (LE JOUR DU JUGEMENT).

[CHAPTER 53]

24. OR IS THE HUMAN BEING TO HAVE WHATEVER HE DESIRES?

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

25. TO GOD BELONG THE LAST AND THE FIRST.

38. THAT NO SOUL BEARS THE BURDENS OF ANOTHER SOUL.

39. AND THAT THE HUMAN BEING ATTAINS ONLY WHAT HE STRIVES FOR.

40. AND THAT HIS EFFORTS WILL BE WITNESSED.

59/16-17

ILS SONT SEMBLABLES AU DIABLE QUAND IL DIT À

L'HOMME: «SOIS INCRÉDULE». PUIS QUAND IL A

MÉCRU, IL DIT: «JE TE DÉSAVOUE CAR JE

REDOUTE ALLAAHU., LE SEIGNEUR DE

L'UNIVERS».

17

ILS EURENT POUR DESTINÉE D'ÊTRE TOUS DEUX

DANS LE FEU POUR Y DEMEURER ÉTERNELLEMENT.

TELLE EST LA RÉTRIBUTION DES INJUSTES.

[CHAPTER 59]

16. LIKE THE DEVIL, WHEN HE SAYS TO THE HUMAN BEING, "DISBELIEVE." BUT WHEN HE HAS DISBELIEVED, HE (THE DEVIL) SAYS, "I AM INNOCENT OF YOU; I FEAR GOD, THE LORD OF THE WORLDS."

17. THE ULTIMATE END FOR BOTH OF THEM IS THE FIRE, WHERE THEY WILL DWELL FOREVER. SUCH IS THE REQUITAL FOR THE WRONGDOERS.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique»

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

75/3-15

أَيُخَسِّبُ الْإِنْسَانُ أَلَّنْ نَجْمَعُ عِظَامَهُ

L'HOMME, PENSE-T-IL QUE NOUS NE RÉUNIRONS

?JAMAIS SES OS

4

بَلَىٰ قَادِرِينَ عَلَىٰ أَنْ نَسْوِيَ بَنَانَهُ

MAIS SI! NOUS SOMMES CAPABLE DE REMETTRE À

.LEUR PLACE LES EXTRÉMITÉS DE SES DOIGTS

5

بَلْ يَرِيدُ الْإِنْسَانُ لِيَفْجَرُ أَمَامَهُ

L'HOMME VOUDRAIT PLUTÔT CONTINUER À VIVRE

.EN LIBERTIN

6

يَسْأَلُ أَيَّانَ يَوْمُ الْقِيَامَةِ

IL INTERROGE: «A QUAND, LE JOUR DE LA

«?RÉSURRECTION

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

7

فَإِذَا بَرِقَ الْبَصَرُ

,LORSQUE LA VUE SERA ÉBLOUIE

8

وَحَسَفَ الْقَمَرُ

,ET QUE LA LUNE S'ÉCLIPSE

9

وَجُمِعَ الشَّمْسُ وَالْقَمَرُ

,ET QUE LE SOLEIL ET LA LUNE SERONT RÉUNIS

10

يَقُولُ الْإِنْسَانُ يَوْمَئِذٍ أَيْنَ الْمَقَرُّ

«?L'HOMME, CE JOUR-LÀ, DIRA: «OÙ FUIR

11

كَلَّا لَا وَزَرَ

!NON! POINT DE REFUGE

12

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

إِلَىٰ رَبِّكَ يَوْمَئِذٍ الْمُسْتَقَرُّ

VERS TON SEIGNEUR SERA, CE JOUR-LÀ, LE

.RETOUR

13

يُنَبِّئُ الْإِنْسَانَ يَوْمَئِذٍ بِمَا قَدَّمَ وَأَخَّرَ

L'HOMME SERA INFORMÉ CE JOUR-LÀ DE CE QU'IL

AURA AVANCÉ ET DE CE QU'IL AURA REMIS À PLUS

.TARD

14

بَلِ الْإِنْسَانُ عَلَىٰ نَفْسِهِ بَصِيرَةٌ

MAIS L'HOMME SERA UN TÉMOIN PERSPICACE

,CONTRE LUI-MÊME

15

وَلَوْ أُلْقِيَ مَعَاذِيرَةٌ

.QUAND MÊME IL PRÉSENTERAIT SES EXCUSES

[75:36]

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

أَيَحْسَبُ الْإِنْسَانُ أَنْ يُتْرَكَ سُدًى

L'HOMME PENSE-T-IL QU'ON LE LAISSERA SANS

?OBLIGATION À OBSERVER

37

أَلَمْ يَكْ نَظْفَةً مِنْ مَنِيَّ يُمْئِي

N'ÉTAIT-IL PAS UNE GOUTTE DE SPERME

?ÉJACULÉ

38

ثُمَّ كَانَ عَاقَةً فَخَلَقَ فَسَوَى

ET ENSUITE UNE ADHÉRENCE PUIS [ALLAH] L'A

;CRÉÉE ET FORMÉE HARMONIEUSEMENT

39

فَجَعَلَ مِنْهُ الزَّوْجَيْنِ الذَّكَرَ وَالْأُنثَى

PUIS EN A FAIT ALORS LES DEUX ÉLÉMENTS DE

?COUPLE: LE MÂLE ET LA FEMELLE

40

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

أَلَيْسَ ذَلِكَ بِقَادِرٍ عَلَىٰ أَنْ يُخْيِيَ الْمَوْتَىٰ

CELUI-LÀ [ALLAH] N'EST-IL PAS CAPABLE DE

?FAIRE REVIVRE LES MORTS

[CHAPTER 75]

3. DOES MAN THINK THAT WE WILL NOT REASSEMBLE HIS BONES?

4. YES INDEED; WE ARE ABLE TO RECONSTRUCT HIS FINGERTIPS.

5. BUT MAN WANTS TO DENY WHAT IS AHEAD OF HIM.

8. AND THE MOON IS ECLIPSED.

9. AND THE SUN AND THE MOON ARE JOINED TOGETHER.

10. ON THAT DAY, MAN WILL SAY, "WHERE IS THE ESCAPE?"

11. NO INDEED! THERE IS NO REFUGE.

. NO INDEED! THERE IS NO REFUGE.

12. TO YOUR LORD ON THAT DAY IS THE SETTLEMENT.

13. ON THAT DAY MAN WILL BE INFORMED OF EVERYTHING HE PUT FORWARD,
AND EVERYTHING HE LEFT BEHIND.

14. AND MAN WILL BE EVIDENCE AGAINST HIMSELF.

15. EVEN AS HE PRESENTS HIS EXCUSES.

[75:36] DOES MAN THINK THAT HE WILL BE LEFT WITHOUT PURPOSE?

79/34

فَإِذَا جَاءَتِ الطَّامَةُ الْكُبْرَىٰ

,PUIS QUAND VIENDRA LE GRAND CATACLYSME

35

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

يَوْمَ يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ مَا سَعَى

LE JOUR OÙ L'HOMME SE RAPPELLERA À QUOI IL

,S'EST EFFORCÉ

36

وَبَرَزَتْ الْجَحِيمُ لِمَن يَرَى

L'ENFER SERA PLEINEMENT VISIBLE À CELUI QUI

...REGARDERA

37

فَأَمَّا مَن طَغَى

QUANT À CELUI QUI AURA DÉPASSÉ LES LIMITES

38

وَأَثَرَ الْحَيَاةِ الدُّنْيَا

,ET AURA PRÉFÉRÉ LA VIE PRÉSENTE

39

فَلِإِنِ الْجَحِيمَ هِيَ الْمَأْوَى

...ALORS, L'ENFER SERA SON REFUGE...

[CHAPTER 79]

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

34. BUT WHEN THE GREAT CATAclysm ARRIVES.

35. A DAY WHEN MAN WILL REMEMBER WHAT HE HAS ENDEAVORED.

36. AND HELL WILL BE DISPLAYED TO WHOEVER SEES.

▲ [80:17]

QUE PÉRISSE L'HOMME! QU'IL EST INGRAT!

[CHAPTER 80]

[80:17] PERISH (OH! YOU)--MAN!

HOW THANKLESS HE IS!

17

قَتَلَ الْإِنْسَانَ مَا أَكْفَرَهُ

!QUE PÉRISSE L'HOMME! QU'IL EST INGRAT

18

مِنْ أَيِّ شَيْءٍ خَلَقَهُ

?DE QUOI [ALLAH] L'A-T-IL CRÉÉ

19

مِنْ نُّطْقَةٍ خَلَقَهُ فَقَدَرَهُ

D'UNE GOUTTE DE SPERME, IL LE CRÉE ET

:DÉTERMINE (SON DESTIN)

20

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرآن يتكلم

ثُمَّ السَّبِيلَ يَسْرَهُ

;PUIS IL LUI FACILITE LE CHEMIN

21

ثُمَّ أَمَاتَهُ فَأَقْبَرَهُ

PUIS IL LUI DONNE LA MORT ET LE MET AU

;TOMBEAU

22

ثُمَّ إِذَا شَاءَ أَنشَرَهُ

.PUIS IL LE RESSUSCITERA QUAND IL VOUDRA

23

كَلَّا لَمَّا يَقْضِ مَا أَمَرَهُ

EH BIEN NON! [L'HOMME] N'ACCOMPLIT PAS CE

.QU'IL LUI COMMANDE

24

فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ إِلَى طَعَامِهِ

:QUE L'HOMME CONSIDÈRE DONC SA NOURRITURE

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

25

أَنَا صَبَبْنَا الْمَاءَ صَبًّا

,C'EST NOUS QUI VERTONS L'EAU ABONDANTE

26

ثُمَّ شَقَقْنَا الْأَرْضَ شَقًّا

PUIS NOUS FENDONS LA TERRE PAR FISSURES

27

فَأَنْبَتْنَا فِيهَا حَبًّا

,ET Y FAISONS POUSSER GRAINS

28

وَعِنَبًا وَقَضْبًا

,VIGNOBLES ET LÉGUMES

29

وَزَيْتُونًا وَنَخْلًا

,OLIVIERS ET PALMIERS

30

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

وَحَدَائِقَ غُلْبًا

,JARDINS TOUFFUS

31

وَفَاكِهَةً وَأَبًّا

,FRUITS ET HERBAGES

32

مَتَاعًا لَكُمْ وَلِأَنْعَامِكُمْ

POUR VOTRE JOUISSANCE VOUS ET VOS

.BESTIAUX

32

POUR VOTRE JOUISSANCE VOUS ET VOS

.BESTIAUX

[CHAPTER 80]

[80:24] LET MAN CONSIDER HIS FOOD.

25. WE POUR DOWN WATER IN ABUNDANCE.

26. THEN CRACK THE SOIL OPEN.

27. AND GROW IN IT GRAINS.

28. AND GRAPES AND HERBS.

29. AND OLIVES AND DATES.

30. AND LUSCIOUS GARDENS.

31. AND FRUITS AND VEGETABLES.

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

32. ENJOYMENT FOR YOU, AND FOR YOUR LIVESTOCK.

▲ SURA : AL-INFITAAR (THE CLEAVING)

82/1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِذَا السَّمَاءُ انْقَطَرَتْ

,QUAND LE CIEL SE ROMPRA

2

وَإِذَا الْكَوَاكِبُ انتَثَرَتْ

,ET QUE LES ÉTOILES SE DISPERSERONT

3

وَإِذَا الْبَحَارُ قُجِرَتْ

,ET QUE LES MERS CONFONDRONT LEURS EAUX

4

وَإِذَا الْقُبُورُ بُعْثِرَتْ

,ET QUE LES TOMBEAUX SERONT BOULEVERSÉS

5

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.... القرآن يتكلم

عَلِمْتَ نَقَسَ مَا قَدَمْتَ وَأَخَرْتَ

TOUTE ÂME SAURA ALORS CE QU'ELLE A
ACCOMPLI ET CE QU'ELLE A REMIS DE FAIRE À
.PLUS TARD

6

يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ مَا غَرَكَ بِرَبِّكَ الْكَرِيمِ

O HOMME! QU'EST-CE QUI T'A TROMPÉ AU
SUJET DE TON SEIGNEUR, LE NOBLE

7

الَّذِي خَلَقَكَ فَسَوَّاكَ فَعَدَلَكَ

QUI T'A CRÉÉ, PUIS MODELÉ ET CONSTITUÉ
?HARMONIEUSEMENT

8

فِي أَيِّ صُورَةٍ مَا شَاءَ رَكَّبَكَ

IL T'A FAÇONNÉ DANS LA FORME QU'IL A
.VOULUE

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

9

كَلَّا بَلْ تَكَذِّبُونَ بِالَّذِينَ

NON...! [MALGRÉ TOUT] VOUS TRAITEZ LA

;RÉTRIBUTION DE MENSONGE

10

وَأِنْ عَلَيْكُمْ لِحَافِظِينَ

,ALORS QUE VEILLENT SUR VOUS DES GARDIENS

11

كَرَامًا كَاتِبِينَ

,DE NOBLES SCRIBES

12

يَعْلَمُونَ مَا تَفْعَلُونَ

.QUI SAVENT CE QUE VOUS FAITES[CHAPTER

82]

5. EACH SOUL WILL KNOW WHAT IT HAS ADVANCED, AND WHAT IT HAS
DEFERRED.

6. O MAN! WHAT DELUDED YOU CONCERNING YOUR LORD,
THE MOST GENEROUS?

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

▲ [84:6]

يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ إِنَّكَ كَادِحٌ إِلَىٰ رَبِّكَ كَدْحًا فَمُلَاقِيهِ

O HOMME! TOI QUI T'EFFORCES VERS TON

SEIGNEUR SANS RELÂCHE, TU LE

.RENCONTRERAS ALORS

[84:6] O MAN! YOU ARE LABORING TOWARDS YOUR LORD, AND YOU WILL MEET
HIM.

89/15

QUANT À L'HOMME, LORSQUE SON SEIGNEUR

L'ÉPROUVE EN L'HONORANT ET EN LE COMBLANT DE

BIENFAITS, IL DIT: «MON SEIGNEUR M'A HONORÉ».

16

وَأَمَّا إِذَا مَا ابْتَلَاهُ فَقَدَرَ عَلَيْهِ رِزْقَهُ فَيَقُولُ رَبِّي أَهَانَنِ

MAIS PAR CONTRE, QUAND IL L'ÉPROUVE EN LUI

RESTREIGNANT SA SUBSISTANCE, IL DIT: «MON

SEIGNEUR M'A AVILI».

وَجِيءَ يَوْمَئِذٍ بِجَهَنَّمَ ۚ يَوْمَئِذٍ يَتَذَكَّرُ الْإِنْسَانُ وَأَنَّىٰ لَهُ التَّكْوِينُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

**ET QUE CE JOUR-LÀ, ON AMÈNERA L'ENFER; CE
JOUR-LÀ, L'HOMME SE RAPPELLERA. MAIS À QUOI LUI
?SERVIRA DE SE SOUVENIR ?**

[CHAPTER 89]

15. AS FOR MAN, WHENEVER HIS LORD TESTS HIM, AND HONORS HIM, AND
PROSPERS HIM, HE SAYS, "MY LORD HAS HONORED ME."

16. BUT WHENEVER HE TESTS HIM, AND RESTRICTS HIS LIVELIHOOD FOR HIM,
HE SAYS, "MY LORD HAS INSULTED ME."

[89:23] AND ON THAT DAY, HELL IS BROUGHT FORWARD. ON THAT DAY, MAN
WILL REMEMBER, BUT HOW WILL REMEMBRANCE AVAIL HIM?

90/5

أَيَحْسَبُ أَنْ لَنْ يَقْدَرَ عَلَيْهِ أَحَدٌ

PENSE-T-IL QUE PERSONNE NE POURRA RIEN CONTRE

?LUI

6

يَقُولُ أَهْلَكْتُ مَا لَا بَدَأَ

«IL DIT: «J'AI GASPILLÉ BEAUCOUP DE BIENS

7

أَيَحْسَبُ أَنْ لَمْ يَزِدْهُ أَحَدٌ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

?PENSE-T-IL QUE NUL NE L'A VU

[CHAPTER 90]

5. DOES HE THINK THAT NO ONE HAS POWER OVER HIM?

6. HE SAYS, "I HAVE USED UP SO MUCH MONEY."

7. DOES HE THINK THAT NO ONE SEES HIM?

95/4

NOUS AVONS CERTES CRÉÉ L'HOMME DANS LA FORME
LA PLUS PARFAITE.

5

ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ

ENSUITE, NOUS L'AVONS RAMENÉ AU NIVEAU LE PLUS

BAS,

[CHAPTER 95]

4. WE CREATED MAN IN THE BEST DESIGN.

5. THEN REDUCED HIM TO THE LOWEST OF THE LOW.

96/5

A ENSEIGNÉ À L'HOMME CE QU'IL NE SAVAIT PAS.

6

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

كَلَّا إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنَّا

PRENEZ-GARDE! VRAIMENT L'HOMME DEVIENT REBELLE,

7

أَنْ رَأَاهُ اسْتَقْنَى

DÈS QU'IL ESTIME QU'IL PEUT SE SUFFIRE À LUI-MÊME

(À CAUSE DE SA RICHESSE).

8

إِنْ إِلَىٰ رَبِّكَ الرُّجْعَىٰ

MAIS, C'EST VERS TON SEIGNEUR QU'EST LE RETOUR.

[CHAPTER 96]

5. TAUGHT MAN WHAT HE NEVER KNEW.

6. IN FACT, MAN OVERSTEPS ALL BOUNDS.

7. WHEN HE CONSIDERS HIMSELF EXEMPT.

99/1---8

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ زِلْزَالَهَا

QUAND LA TERRE TREMBLERA D'UN VIOLENT

,TREMBLEMENT

2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

وَأَخْرَجَتِ الْأَرْضُ أَثْقَالَهَا

,ET QUE LA TERRE FERA SORTIR SES FARDEAUX

3

وَقَالَ الْإِنْسَانُ مَا لَهَا

«?ET QUE L'HOMME DIRA: «QU'A-T-ELLE

4

يَوْمَئِذٍ تَحْدِثُ أْخْبَارَهَا

,CE JOUR-LÀ, ELLE CONTERA SON HISTOIRE

5

بِأَنْ رَّبِّكَ أَوْحَىٰ لَهَا

SELON CE QUE TON SEIGNEUR LUI AURA RÉVÉLÉ

.[ORDONNÉ]

6

يَوْمَئِذٍ يَصْدُرُ النَّاسُ أَشْتَاتًا لِّيُرَوْا أَعْمَالَهُمْ

CE JOUR-LÀ, LES GENS SORTIRONT SÉPARÉMENT POUR

.QUE LEUR SOIENT MONTRÉES LEURS ŒUVRES

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

7

فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ

QUICONQUE FAIT UN BIEN FÛT-CE DU POIDS D'UN

ATOME, LE VERRA

8

وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَهُ

ET QUICONQUE FAIT UN MAL FÛT-CE DU POIDS D'UN

ATOME, LE VERRA

[CHAPTER 99]

IN THE NAME OF GOD, THE GRACIOUS, THE MERCIFUL.

1. WHEN THE EARTH IS SHAKEN WITH ITS QUAKE.
2. AND THE EARTH BRINGS OUT ITS LOADS.
3. AND MAN SAYS, "WHAT IS THE MATTER WITH IT?"
4. ON THAT DAY, IT WILL TELL ITS TALES.
5. FOR YOUR LORD WILL HAVE INSPIRED IT.
6. ON THAT DAY, THE PEOPLE WILL EMERGE IN DROVES, TO BE SHOWN THEIR WORKS.
7. WHOEVER HAS DONE AN ATOM'S WEIGHT OF GOOD WILL SEE IT.
8. AND WHOEVER HAS DONE AN ATOM'S WEIGHT OF EVIL WILL SEE IT.

▲ [100:6]

▲ 6

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

فَوَسَطْنَ بِهِ جَمْعًا

ET PÉNÈTRENT AU CENTRE DE LA TROUPE

.ENNEMIE

[100:6] INDEED, THE HUMAN BEING IS UNGRATEFUL TO HIS LORD.

▲ [CHAPTER 103]

1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَالْعَصْرِ

!PAR LE TEMPS

2

إِنَّ الْإِنْسَانَ لِفِي خَسْرٍ

,L'HOMME EST CERTES, EN PERDITION

3

إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَتَوَاصَوْا بِالْحَقِّ وَتَوَاصَوْا

بِالصَّبْرِ

SAUF CEUX QUI CROIENT ET ACCOMPLISSENT LES

BONNES ŒUVRES, S'ENJOIGNENT MUTUELLEMENT LA

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

VÉRITÉ ET S'ENJOignent MUTUELLEMENT

L'ENDURANCE

[CHAPTER 103]

IN THE NAME OF GOD, THE GRACIOUS, THE MERCIFUL.

BY AL-'ASR (THE TIME). (103:1)

VERILY! MAN IS IN LOSS, (103:2)

EXCEPT THOSE WHO BELIEVE (IN UNITARIAN MONOTHEISM) AND DO
RIGHTEOUS GOOD DEEDS, AND RECOMMEND ONE ANOTHER TO THE TRUTH
(I.E. ORDER ONE ANOTHER TO PERFORM ALL KINDS OF GOOD DEEDS (AL-MA'RUF) WHICH
ALLAH HAS ORDAINED, AND ABSTAIN FROM ALL KINDS OF SINS AND EVIL DEEDS
(AL-MUNKAR) WHICH ALLAH HAS FORBIDDEN), AND RECOMMEND ONE ANOTHER TO
PATIENCE (FOR THE SUFFERINGS, HARMS, AND INJURIES WHICH ONE MAY ENCOUNTER IN
GOD'S CAUSE DURING PREACHING HIS RELIGION OF MONOTHEISM , ETC.).

(103:3)

—



—

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....



--***-***-***-***-***

ALLAAHU. ﷻ

ET SI TU OBÉIS À LA MAJORITÉ

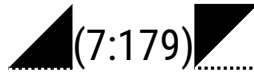
DE CEUX QUI SONT SUR LA

TERRE

ET LA PLUPART D'ENTRE EUX NE

SUIVENT QUE CONJECTURE

PEOPLE FOLLOW THEIR DESIRES, and ASSUMPTIONS only



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَقَدْ ذَرَأْنَا لِجَهَنَّمَ كَثِيرًا مِّنَ الْجِنِّ وَالْإِنسِ لَهُمْ

قُلُوبٌ لَّا يَفْقَهُونَ بِهَا وَلَهُمْ أَعْيُنٌ لَّا يُبْصِرُونَ بِهَا

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

وَلَهُمْ آذَانٌ لَا يَسْمَعُونَ بِهَا ۖ أُولَٰئِكَ كَالْأَنْعَامِ بَلْ هُمْ

أَضَلُّ ۖ أُولَٰئِكَ هُمُ الْغَافِلُونَ

***Nous avons destiné beaucoup de djinns et d'hommes pour
l'Enfer. Ils ont des cœurs, mais ne comprennent pas. Ils
ont des yeux, mais ne voient pas. Ils ont des oreilles, mais
n'entendent pas. Ceux-là sont comme les bestiaux, même
plus égarés encore. Tels sont les insouciantes***

They are the heedless

And surely, We have created many of the jinns and mankind for Hell,

They have hearts wherewith they understand not, they have eyes
wherewith they see not, and they have ears wherewith they hear not
(the truth). They are like cattle, nay even more astray; those! They are
the heedless ones. (7:179)

▲ (10 : 36) ▼

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمَا يَتَّبِعْ أَكْثَرُهُمْ إِلَّا ظَنًّا ۚ إِنَّ الظَّنَّ لَا يُغْنِي

مِنَ الْحَقِّ شَيْئًا ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ بِمَا يَفْعَلُونَ

***.Et la plupart d'entre eux ne suivent que conjecture
!Mais, la conjecture ne sert à rien contre la vérité***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

Allah sait parfaitement ce qu'ils font

Fallows Assumption

(- 10 : 36)

And most of them follow not except assumption. Indeed, assumption avails not against the truth at all. Indeed, Allah is Knowing of what they do.

6 : 116

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِنْ تَطِعْ أَكْثَرَ مَنْ فِي الْأَرْضِ يُضِلُّوكَ عَنْ

سَبِيلِ اللَّهِ ۚ إِنْ يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ وَإِنْ هُمْ إِلَّا

يَخْرُصُونَ

Et si tu obéis à la majorité de ceux qui sont sur la

terre, ils t'égareront du sentier d'Allah: ils ne

suivent que la conjecture et ne font que fabriquer

des mensonges

(- 6 : 116)

And if you obey most of those upon the earth, they will mislead you from the way of Allah. They follow not except assumption, and they are not but falsifying.

41 : 23

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَدَلِكُمْ ظَنُّكُمُ الَّذِي ظَنَنْتُمْ بِرَبِّكُمْ أَرْذَاكُمْ

فَأَصْبَحْتُمْ مِنَ الْخَاسِرِينَ

Et c'est cette pensée que vous avez eue de votre

Seigneur, qui vous a ruinés, de sorte que vous êtes

.devenus du nombre des perdants

And that was your assumption which you assumed about your Lord.

It has brought you to ruin, and you have become among the losers."

▲ (48 : 12) ▼

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بَلْ ظَنَنْتُمْ أَنْ لَنْ يَنْقَلِبَ الرَّسُولُ وَالْمُؤْمِنُونَ

إِلَىٰ أَهْلِيهِمْ أَبَدًا وَزَيَّنَ ذَلِكَ فِي قُلُوبِكُمْ

وَظَنَنْتُمْ ظَنَّ السَّوْءِ وَكُنْتُمْ قَوْمًا بُورًا

Vous pensiez plutôt que le Messager et les

croyants ne retourneraient jamais plus à leur

;famille. Et cela vous a été embelli dans vos cœurs

et vous avez eu de mauvaises pensées. Et vous

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

«fûtes des gens perdus

But you thought that the Messenger and the believers would never return to their families, ever, and that was made pleasing in your hearts.

And you assumed an assumption of evil and became a people ruined."

▲ (49 : 11) ▼

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا لَا يَسْخَرَ قَوْمٌ مِّنْ قَوْمٍ
عَسَىٰ أَنْ يَكُونُوا خَيْرًا مِّنْهُمْ وَلَا نِسَاءٌ مِّنْ
نِّسَاءٍ عَسَىٰ أَنْ يَكُنَّ خَيْرًا مِّنْهُنَّ ۚ وَلَا تَلْمِزُوا
أَنفُسَكُمْ وَلَا تَنَابَزُوا بِالْأَلْقَابِ ۚ بِئْسَ الْإِسْمُ
الْفُسُوقُ بَعْدَ الْإِيمَانِ ۚ وَمَنْ لَّمْ يَتُبْ فَأُولَٰئِكَ
هُمُ الظَّالِمُونَ

**O vous qui avez cru! Qu'un groupe ne se raille pas
d'un autre groupe: ceux-ci sont peut-être meilleurs
qu'eux. Et que des femmes ne se raillent pas
d'autres femmes: celles-ci sont peut-être
meilleures qu'elles. Ne vous dénigrez pas et ne**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

vous lancez pas mutuellement des sobriquets

«Quel vilain mot que «perversion .(injurieux)

lorsqu'on a déjà la foi. Et quiconque ne se repent

.pas... Ceux-là sont les injustes

O you who have believed,

let not a people ridicule [another] people; perhaps they may be better than them;
nor let women ridicule [other] women; perhaps they may be better than them.

And do not insult one another and do not call each other by [offensive]
nicknames.

Wretched is the name of disobedience after [one's] faith.

And whoever does not repent - then it is those who are the wrongdoers.

▲ (49 : 12)* ▼

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اجْتَنِبُوا كَثِيرًا مِّنَ الظَّنِّ

إِنَّ بَعْضَ الظَّنِّ إِثْمٌ ۖ وَلَا تَجَسَّسُوا وَلَا يَغْتَبَ

بَعْضُكُم بَعْضًا ۚ أَيُحِبُّ أَحَدُكُمْ أَن يَأْكُلَ لَحْمَ

أَخِيهِ مَيْتًا فَكَرِهْتُمُوهُ ۚ وَاتَّقُوا اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ

تَوَّابٌ رَّحِيمٌ

O vous qui avez cru! Evitez de trop conjecturer [sur

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

autrui] car une partie des conjectures est péché. Et

n'espionnez pas; et ne médisez pas les uns des

autres. L'un de vous aimerait-il manger la chair de

son frère mort? (Non!) vous en aurez horreur. Et

craignez Allah. Car Allah est Grand Accueillant au

.repentir, Très Miséricordieux

O you who have believed, avoid much [negative] assumption.

Indeed, some assumption is sin.

And do not spy or backbite each other.

Would one of you like to eat the flesh of his brother when dead? You would detest it.

And fear God; indeed, Allah is Accepting of repentance and Merciful.

▲(53 : 28)▼

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمَا لَهُمْ بِهِ مِنْ عِلْمٍ إِنْ يَتَّبِعُونَ إِلَّا الظَّنَّ

وَإِنَّ الظَّنَّ لَا يُغْنِي مِنَ الْحَقِّ شَيْئًا

alors qu'ils n'en ont aucune science: ils ne suivent

que la conjecture, alors que la conjecture ne sert à

.rien contre la vérité

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

And they have thereof no knowledge. They follow not except assumption, and indeed, assumption avails not against the truth at all.

The Vain invocations

(13 : 14)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَهُ دَعْوَةُ الْحَقِّ وَالَّذِينَ يَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ لَا

يَسْتَجِيبُونَ لَهُمْ بِشَيْءٍ إِلَّا كَبَاسِطٍ كَفِيهِ إِلَى

الْمَاءِ لِيَبْلُغَ فَاهُ وَمَا هُوَ بِبَالِغِهِ وَمَا دُعَاءُ

الكَافِرِينَ إِلَّا فِي ضَلَالٍ

A Lui l'appel de la Vérité! Ceux qu'ils invoquent en

;dehors de Lui ne leur répondent d'aucune façon

semblables à celui qui étend ses deux mains vers

l'eau pour la porter à sa bouche, mais qui ne

parvient jamais à l'atteindre. L'invocation des

.mécréants n'est que vanité

To Him [God, alone] is the supplication of truth.

And those they call upon besides Him do not respond to them with a thing, except as one who stretches his hands toward water [from afar, calling it] to reach his mouth, but it will not reach it [thus].

And the supplication of the disbelievers is not but in error [i.e. futility].

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

▲(7 : 196-197-198-199) ▼

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّ وَلِيَِّ اللَّهِ الَّذِي نَزَّلَ الْكِتَابَ ۖ وَهُوَ
يَتَوَلَّى الصَّالِحِينَ

Certes mon Maître, c'est Allah qui a fait descendre

le Livre (le Coran). C'est Lui qui se charge (de la

.protection) des vertueux

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ 197

وَالَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِهِ لَا يَسْتَجِيبُوْنَ
تَصْرِكُمْ وَلَا أَنْفُسَهُمْ يَنْصُرُونَ

Et ceux que vous invoquez en dehors de Lui ne

sont capables ni de vous secourir, ni de se

«.secourir eux-mêmes

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ 198

وَإِنْ تَدْعُوهُمْ إِلَى الْهُدَىٰ لَا يَسْمَعُوا ۖ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

وَتَرَاهُمْ يَنْظُرُونَ إِلَيْكَ وَهُمْ لَا يُبْصِرُونَ

Et si tu les appelles vers le chemin droit, ils

,n'entendent pas. Tu les vois qui te regardent

.ils ne voient pas (mais)

199 بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

خُذِ الْعَقْوَ وَأْمُرْ بِالْعُرْفِ وَأَعْرِضْ عَنِ

الْجَاهِلِينَ

Accepte ce qu'on t'offre de raisonnable, commande

.ce qui est convenable et éloigne-toi des ignorants

7:196:::Indeed, my protector is God, who has sent down the Book; and He is an ally to the righteous.. (- 7 : 197)And those you call upon besides Him are unable to help you, nor can they help themselves."(- 7 : 198)And if you invite them to guidance, they do not hear; and you see them looking at you while they do not see.(- 7 : 199)Take what is given ,(by GOD)freely, enjoin what is good, and turn away from the ignorant.

▲ (- 22 : 73) ▼

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَا أَيُّهَا النَّاسُ ضُرِبَ مَثَلٌ فَاستَمِعُوا لَهُ ج

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

إِنَّ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَنْ

يَخْلُقُوا ذُبَابًا وَلَوْ اجْتَمَعُوا لَهُ^ط وَإِنْ

يَسْلُبُهُمُ الذُّبَابُ شَيْئًا لَّا يَسْتَنْقِذُوهُ مِنْهُ^ج

ضَعْفَ الطَّالِبِ وَالْمَطْلُوبِ

,O hommes! Une parabole vous est proposée

écoutez-la: «Ceux que vous invoquez en

dehors d'Allah ne sauraient même pas créer

une mouche, quand même ils s'uniraient pour

cela. Et si la mouche les dépouillait de

quelque chose, ils ne sauraient le lui

reprendre. Le solliciteur et le sollicité sont

«!faibles [également]

O people, an example is presented, so listen to it.

Indeed, those you invoke besides God will never create [as much as] a fly, even if they gathered together for that purpose.

And if the fly should steal away from them a [tiny] thing, they could not recover it from him.

Weak are the pursuer and pursued.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

▲ (11 : 31 -) ▼

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

هَذَا خَلْقُ اللَّهِ فَأَرُونِي مَاذَا خَلَقَ الَّذِينَ مِنْ

دُونِهِ ۚ بَلِ الظَّالِمُونَ فِي ضَلَالٍ مُّبِينٍ

Voilà la création d'Allah. Montrez-Moi donc ce »

qu'ont créé, ceux qui sont en dehors de Lui?» Mais

.les injustes sont dans un égarement évident

This is the creation of God.

So show Me what those other than Him have created. ?

Rather, the wrongdoers are in clear error.

▲ (10 : 32 -) ▼

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَقَالُوا إِذَا ضَلَلْنَا فِي الْأَرْضِ أَإِنَّا لَفِي خَلْقٍ جَدِيدٍ ۚ

بَلْ هُمْ بِلِقَاءِ رَبِّهِمْ كَافِرُونَ

Et ils disent: «Quand nous serons perdus dans la terre

redeviendrons-nous une ,[sous forme de poussière]

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

création nouvelle?» En outre, ils ne croient pas en la

.rencontre avec leur Seigneur

And they say, "When we are lost within the earth, will we indeed be [recreated] in a new creation?"

Rather, they are, in [the matter of Resurrection and] the meeting with their Lord, disbelievers.

▲ (- 36 : 81) ▼

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أُولَئِكَ الَّذِينَ خَلَقَ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ

بِقَادِرٍ عَلَى أَنْ يَخْلُقَ مِثْلَهُمْ بَلَىٰ وَهُوَ

الْخَلَّاقُ الْعَلِيمُ

Celui qui a créé les cieux et la terre ne sera-t-il

pas capable de créer leur pareil? Oh que si! et Il

.est le grand Créateur, l'Omniscient* Is not He who created

the heavens and the earth Able to create the likes of them?

Yes, [it is so]; and He is the Knowing Creator.

▲ (- 35 : 11)* ▼

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَاللَّهُ خَلَقَكُمْ مِنْ تَرَابٍ ثُمَّ مِنْ نُطْقَةٍ ثُمَّ
جَعَلَكُمْ أَزْوَاجًا ۚ وَمَا تَحْمِلُ مِنْ أَنْثَىٰ وَلَا
تَضَعُ إِلَّا بِعِلْمِهِ ۚ وَمَا يُعَمَّرُ مِنْ مُعَمَّرٍ وَلَا
يُنْقَصُ مِنْ عُمُرِهِ إِلَّا فِي كِتَابٍ ۚ إِنَّ ذَلِكَ
عَلَى اللَّهِ يَسِيرٌ

***Et Allah vous a créés de terre, puis d'une goutte de
sperme, Il vous a ensuite établis en couples. Nulle
femelle ne porte ni ne met bas sans qu'Il le sache
Et aucune existence n'est prolongée ou abrégée
sans que cela soit consigné dans un livre. Cela est
vraiment facile pour Allahu ﷻ***

And God created you from dust, then from a sperm-drop; then He made you mates.
And no female conceives nor does she give birth except with His knowledge. And
no aged person is granted [additional] life nor is his lifespan lessened but that it is
in a register. Indeed, that for God is easy.

▲(35 : 40)▼

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ أَرَأَيْتُمْ شُرَكَاءَكُمُ الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ
دُونِ اللَّهِ أُرُونِي مَاذَا خَلَقُوا مِنَ الْأَرْضِ
أَمْ لَهُمْ شِرْكٌ فِي السَّمَاوَاتِ أَمْ آتَيْنَاهُمْ
كِتَابًا فَهُمْ عَلَىٰ بَيِّنَةٍ مِنْهُ ۚ بَلْ إِنْ يَعِدُ
الظَّالِمُونَ بَعْضُهُمْ بَعْضًا إِلَّا غُرُورًا

**Dis: «Voyez-vous vos associés que vous invoquez
en dehors d'Allaah? Montrez-moi ce qu'ils ont créé
de la terre. Ont-ils été associés à la création des
cieux? Ou leur avons-Nous apporté un Livre qui
!contienne des preuves [pour ce qu'ils font?]]» Non
Mais ce n'est qu'en tromperie que les**

Say, "Have you considered your 'partners' whom you invoke besides God?
Show me what they have created from the earth, or have they partnership [with
Him] in the heavens?

Or

have We given them a book so they are [standing] on evidence therefrom? [No],
rather, the wrongdoers do not promise each other except delusion."

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

﴿(36 : 77)﴾

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَوَلَمْ يَرِ الْإِنْسَانُ أَتَا خَلْقْنَاهُ مِنْ نُطْقَةٍ فَإِذَا هُوَ

خَصِيمٌ مُبِينٌ

L'HOMME NE VOIT-IL PAS QUE NOUS
L'AVONS CRÉÉ D'UNE GOUTTE DE
?SPERME

ET LE VOILÀ [DEVENU] UN ADVERSAIRE

!DÉCLARÉ Does man not consider that We created him from a [mere] sperm-drop - then
at once he is a clear adversary?*****

Chapter 86

Allaahu::: جَلَّالٌ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَلْيَنْظُرِ الْإِنْسَانُ مِمَّ خُلِقَ

.Que l'homme considère donc de quoi il a été créé

6

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

خُلِقَ مِنْ مَّاءٍ دَافِقٍ

Il a été créé d'une giclée d'eau

7

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَخْرُجُ مِنْ بَيْنِ الصُّلْبِ وَالتَّرَائِبِ

.sortie d'entre les lombes et les côtes

5. Let man consider what he was created from.

6. He was created from gushing liquid.

7. Issuing from between the backbone and the breastbones.

▲(39 : 6)▼

Allaahu ﷻ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

خَلَقَكُمْ مِنْ نَفْسٍ وَاحِدَةٍ ثُمَّ جَعَلَ مِنْهَا

رُؤُوسَهَا وَأَنْزَلَ لَكُمْ مِنَ الْأَنْعَامِ ثَمَانِيَةَ

أَزْوَاجٍ ۚ يَخْلُقُكُمْ فِي بُطُونِ أُمَّهَاتِكُمْ خَلْقًا

مِّنْ بَعْدِ خَلْقٍ فِي ظُلُمَاتٍ ثَلَاثٍ ۚ ذَلِكُمْ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

اللَّهُ رَبُّكُمْ لَهُ الْمُلْكُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ فَاتَىٰ

تُصْرَقُونَ

***Il vous a créés d'une personne unique et a tiré
d'elle son épouse. Et Il a fait descendre [créé] pour
vous huit couples de bestiaux. Il vous crée dans
les ventres de vos mères, création après création
!dans trois ténèbres. Tel est Allah, votre Seigneur
A Lui appartient toute la Royauté. Point de divinité
à part Lui. Comment pouvez-vous vous détourner
?[de son culte]***

He created you from one soul. Then He made from it its mate, and He produced for you from the grazing livestock eight mates.

He creates you in the wombs of your mothers, creation after creation, within three darknesses.

That is God, your Lord; to Him belongs dominion. There is no deity except Him, so how are you averted?

▲ (49 : 13) ▼

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

يَا أَيُّهَا النَّاسُ إِنَّا خَلَقْنَاكُمْ مِنْ ذَكَرٍ وَأُنْثَىٰ

وَجَعَلْنَاكُمْ شُعُوبًا وَقَبَائِلَ لِتَعَارَفُوا ۚ إِنَّ

أَكْرَمَكُمْ عِنْدَ اللَّهِ أَتْقَاكُمْ ۚ إِنَّ اللَّهَ عَلِيمٌ خَبِيرٌ

Allaahu:::

O hommes! Nous vous avons créés d'un mâle et :

d'une femelle, et Nous avons fait de vous des

nations et des tribus, pour que vous vous

,entre-connaissiez. Le plus noble d'entre vous

auprès d'Allaahu .est le plus pieux ,Allaahu

.est certes Omniscient et Grand Connaisseur

O mankind, indeed We have created you from male and female and made you
peoples and tribes that you may know one another +++

+++ Indeed, the most noble of you in the sight of God is the most righteous of you.

Indeed, God is Knowing and Acquainted.



—

—

—

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....



A Majority of People follow their Fathers and Elders only

22 - 74

Al-Hajj (22:74)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مَا قَدَرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِ إِنَّ اللَّهَ

لَقَوِيٌّ عَزِيزٌ

ILS N'ONT PAS ESTIMÉ

ALLAAHU. جَلَّالٌ إِلَى SA JUSTE

VALEUR; ALLAAHU. جَلَّالٌ EST

CERTES FORT ET PUISSANT.

22/74

Recognize Your Lord as Appropriate to HiM
They have not appraised Allah with true appraisal.
Indeed, Allah is Powerful and Exalted in Might.

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

39 - 67

Az-Zumar (39:67)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمَا قَدَرُوا اللَّهَ حَقَّ قَدْرِهِ وَالْأَرْضُ جَمِيعًا

قَبْضَتُهُ يَوْمَ الْقِيَمَةِ وَالسَّمَوَاتُ مَطْوِيَّاتٌ

بِيَمِينِهِ سُبْحَنَهُ وَتَعَالَى عَمَّا يُشْرِكُونَ

Ils n'ont pas estimé Allaahu. comme Il

devrait l'être alors qu'au Jour de la

Résurrection, Il fera de la terre entière une

poignée, et les cieux seront pliés dans Sa

[main] droite. Gloire à Lui! Il est au-dessus de

ce qu'ils Lui associent.....39/67

They have not appraised Allah with true appraisal,
while the Earth entirely will be [within] His grip on the Day of Resurrection,
and the Heavens will be folded in His right hand.
Exalted is He and high above what they associate with Him.

(7:179)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

Al-A'raaf (7:179)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَقَدْ ذَرَأْنَا لِجَهَنَّمَ كَثِيرًا مِّنَ الْجِنِّ وَالْإِنسِ
لَهُمْ قُلُوبٌ لَا يَفْقَهُونَ بِهَا وَلَهُمْ أَعْيُنٌ لَا
يُبْصِرُونَ بِهَا وَلَهُمْ أُذَانٌ لَا يَسْمَعُونَ بِهَا
أُولَئِكَ كَالْأَنْعَمِ بَلْ هُمْ أَضَلُّ أُولَئِكَ هُمُ
الْغَافِلُونَ

***Nous avons destiné beaucoup de djinns et
d'hommes pour l'Enfer. Ils ont des cœurs, mais ne
comprennent pas. Ils ont des yeux, mais ne voient
pas. Ils ont des oreilles, mais n'entendent pas.
Ceux-là sont comme les bestiaux, même plus
égarés encore. Tels sont les insouciantes.***

7/179

And surely, We have created many of the jinns and mankind for Hell. They have hearts wherewith they understand not, they have eyes wherewith they see not, and they have ears wherewith they hear not (the truth). They are like cattle, nay even more astray; those! They are the heedless ones.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

44 - 19

Ad-Dukhaan (44:19)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَأَنْ لَا تَعْلُوا عَلَى اللَّهِ إِنِّي آتِيكُمْ

بِسُلْطَنٍ مُّبِينٍ

Ne vous montrez pas hautains vis-à-vis d'Allah, car

je vous apporte une preuve évidente.

.....44/19

And [saying], "Be not haughty with Allah.
Indeed, I (the Prophet) have come to you with clear authority.

(- 2 : 170)

**«NON, MAIS NOUS SUIVRONS LES
COUTUMES DE NOS ANCÊTRES.» -**

AL-BAQARA (2:170)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ اتَّبِعُوا مَا أَنْزَلَ اللَّهُ قَالُوا

بَلْ تَتَّبِعْ مَا أَفْعَيْنَا عَلَيْهِ عِبَادَتَا أَوْلُو كَانَ

عِبَادَتُهُمْ لَا يَعْقِلُونَ شَيْءًا وَلَا يَهْتَدُونَ

Et quand on leur dit: «Suivez ce qu'Allah a fait

descendre», ils disent: «Non, mais nous suivrons

les coutumes de nos ancêtres.» - Quoi! et si leurs

ancêtres n'avaient rien raisonné et s'ils n'avaient

pas été dans la bonne direction?.....2/170

And when it is said to them, "Follow what God has revealed," they say, "Rather, we will follow that which we found our fathers doing." Even though their fathers understood nothing, nor were they guided?

▲ (- 5 : 76) ▼

Al-Maaida (5:76)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ أَتَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ مَا لَا يَمْلِكُ لَكُمْ ضَرًّا

وَلَا نَفْعًا وَاللَّهُ هُوَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرآن يتكلم

Dis: «Adorez-vous, au lieu d'**Allaahu**. **جَلَّالٌ**, ce qui n'a le

pouvoir de vous faire ni le mal ni le bien?» Or c'est

Allaahu. **جَلَّالٌ** qui est l'Audient et l'Omniscient.

.....5/76 Say, "Do you worship besides God that which holds for you no [power of] harm or benefit while it is God who is the Hearing, the Knowing?"

*****○○*****

**MAIS ILS ONT ADOPTÉ EN DEHORS
DE LUI DES DIVINITÉS QUI, ÉTANT
ELLES-MÊMES CRÉÉES, NE CRÉENT**

RIEN (- 25 : 3)*

Al-Furqaan (25:3)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَاتَّخَذُوا مِنْ دُونِهِ ءَالِهَةً لَا يَخْلُقُونَ شَيْئًا

وَهُمْ يُخْلَقُونَ وَلَا يَمْلِكُونَ أَنْفُسَهُمْ ضَرًّا وَلَا

نَفْعًا وَلَا يَمْلِكُونَ مَوْتًا وَلَا حَيَاةً وَلَا تُشُورًا

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Mais ils ont adopté en dehors de Lui

des divinités qui, étant elles-mêmes

créées, ne créent rien, et qui ne

possèdent la faculté de faire ni le

mal ni le bien pour elles-mêmes, et

qui ne sont maîtresses ni de la mort,

ni de la vie, ni de la

résurrection...../25/3

But they have taken besides Him gods which create nothing, while they are the created, and possess not for themselves any harm or benefit and possess not [power to cause] death or life or resurrection.

...A famous poet said: : They neither move nor they can open their mouths to utter something ... *.*)

❁

LE SOLLICITEUR ET LE SOLLICITÉ **SONT [ÉGALEMENT] FAIBLES!»**

▲ (- 22 : 73) ▼

Al-Hajj (22:73)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

يَا أَيُّهَا النَّاسُ ضَرْبَ مَثَلٍ فَأَسْتَمِعُوا لَهُوَ إِنَّ

الَّذِينَ تَدْعُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ لَنْ يَخْلُقُوا

دُبَابًا وَلَوْ اجْتَمَعُوا لَهُ وَإِنْ يَسْلُبْهُمْ الدُّبَابُ

شَيْئًا لَا يَسْتَنْقِذُوهُ مِنْهُ ضَعُفَ الطَّالِبُ

وَالْمَطْلُوبُ

O hommes! Une parabole vous

est proposée, écoutez-la: «Ceux

que vous invoquez en dehors

d'Allaahu. ﷻ ne sauraient

même pas créer une mouche,

quand même ils s'uniraient pour

cela. Et si la mouche les

dépouillait de quelque chose, ils

ne sauraient le lui reprendre. Le

solliciteur et le sollicité sont

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

[également] faibles!..

.....22/73

O people, an example is presented, so listen to it.

Indeed, those you invoke besides God will never create [as much as] a fly, even if they gathered together for that purpose.

And if the fly should steal away from them a [tiny] thing, they could not recover it from him.

Weak are the pursuer and pursued.

****○****

▲(- 7 : 28)▼

Al-A'raaf (7:28)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِذَا فَعَلُوا فَحِشَةً قَالُوا وَجَدْنَا عَلَيْهَا
عِبَاءَةً وَاللَّهُ أَمَرَنَا بِهَا قُلْ إِنَّ اللَّهَ لَا يَأْمُرُ
بِالْفَحِشَاءِ أَتَقُولُونَ عَلَى اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ

**et quand ceux-ci commettent une
turpitude, ils disent: «C'est une
coutume léguée par nos ancêtres et**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

prescribe par **Allaahu.** Dis:

«[Non,] **Allaahu.** ne commande

point la turpitude. Direz-vous contre

Allaahu. ce que vous ne savez

pas?»

.....7/28

And when they commit an immorality, they say, "We found our fathers doing it, and God has ordered us to do it." Say, "Indeed, God does not order immorality.

Do you say about God that which you do not know?"

****○****

▲(- 9 : 24)▼

At-Tawba (9:24)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ إِنْ كَانَ آبَاؤُكُمْ وَأَبْنَاؤُكُمْ وَإِخْوَانُكُمْ
وَأَزْوَاجُكُمْ وَعَشِيرَتُكُمْ وَأَمْوَالٌ اقْتَرَفْتُمُوهَا
وَتِجَارَةٌ تَخْشَوْنَ كَسَادَهَا وَمَسْكِنٌ تَرْضَوْنَهَا

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

أَحَبَّ إِلَيْكُمْ مِّنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ وَجَهَادٍ فِي

سَبِيلِهِ فَتَرْبُّصُوا حَتَّى يَأْتِيَ اللَّهُ بِأَمْرِهِ

وَاللَّهُ لَا يَهْدِي الْقَوْمَ الْقَاسِينَ

Dis: «Si vos pères, vos enfants, vos

frères, vos épouses, vos clans, les

biens que vous gagnez, le négoce

dont vous craignez le déclin et les

demeures qui vous sont agréables,

vous sont plus chers

qu'Allaahu. ﷻ, Son messenger et

la lutte dans le sentier

d'Allaahu. ﷻ, alors attendez

qu'Allaahu. ﷻ fasse venir Son

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

ordre. Et **Allaahu.** ne guide pas

les gens pervers».....9/24

Say, [O Prophet],

"If your fathers, your sons, your brothers, your wives, your relatives, wealth which you have obtained, commerce wherein you fear decline, and dwellings with which you are pleased are more beloved to you than God and His Messenger and striving in His cause, then wait until God executes His command.

And God does not guide the defiantly disobedient people."

****○○****

▲(11 : 109)▼

Hud (11:109)

Allaahu. جَلَّالَهُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلَّا تَكُ فِي مِرْيَةٍ مِّمَّا يَعْْبُدُ هَؤُلَاءِ مَا
يَعْبُدُونَ إِنْ كَمَا يَعْْبُدُ آبَاؤَهُمْ مِنْ قَبْلُ
وَإِنَّا لَمَوْقُوهُمْ نَصِيبُهُمْ غَيْرَ مَنْقُوصٍ

Ne sois donc pas en doute au sujet

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أبها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

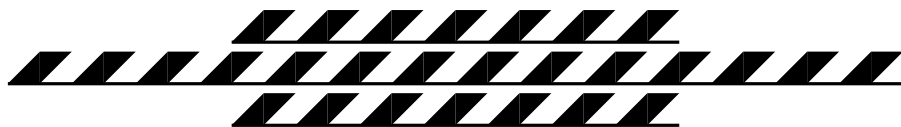
**de ce que ceux-là adorent. Ils
n'adorent que comme leurs ancêtres
adoraient auparavant. Et Nous leur
donnerons la totalité de leur part,
sans en rien retrancher.**

....11/109

So do not be in doubt, [O Prophet], as to what these [polytheists] are worshipping.

They worship not except as their fathers worshipped before.

And indeed, We will give them their share ---undiminished.



God is speaking about "Homo sapiens " :

♂ ♀ **MAIS IL S'INCLINA VERS**

**LA TERRE ET SUIVIT SA PROPRE
PASSION.** "Homo sapiens "

: but he clung to the earth and followed his own vain desire.

{The Heedless ...orheadless}



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

Al-Muddaththir (74:49)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَمَا لَهُمْ عَنِ التَّذِكْرِ مُعْرِضِينَ

Qu'ont-ils à se détourner du Rappel?

(74:49)

Al-Muddaththir (74:50)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

كَأْتَهُمْ حُمْرٌ مُّسْتَنْفِرَةٌ

Ils sont comme des onagres épouvantés,

(74:50)

Al-Muddaththir (74:51)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

فَرَّتْ مِنْ قَسْوَرَةٍ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

s'enfuyant devant un lion. (74:51)

(- Hamidullah-)▲▼

Then what is wrong with them (i.e. the disbelievers) that they turn

away from (receiving) admonition? (74:49)

As if they were frightened (wild) donkeys. (74:50)

Fleeing from a hunter, or a lion, or a beast of prey. (74:51)

(-English Hilali and Khan-)



Al-A'raaf (7:176)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَوْ شِئْنَا لَرَفَعْنَاهُ بِهَا وَلَكِنَّهُ أَخْلَدَ إِلَى الْأَرْضِ

وَاتَّبَعَ هَوَاهُ فَمَثَلُهُ كَمَثَلِ الْكَلْبِ إِنْ تَحْمِلْ عَلَيْهِ

يَلْهَثَ أَوْ تَتْرُكْهُ يَلْهَثَ ذَلِكَ مَثَلُ الْقَوْمِ الَّذِينَ

كَذَّبُوا بِآيَاتِنَا فَأَقْصُصْ الْقِصَصَ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

.....7/176

**.Et si Nous avions voulu, Nous l'aurions
élevé par ces mêmes enseignements,
mais il s'inclina vers la terre et suivit
sa propre passion. Il est semblable à un
chien qui halète si tu l'attaques, et qui
halète aussi si tu le laisses. Tel est
l'exemple des gens qui traitent de
mensonges Nos signes. Eh bien,
raconte le récit. Peut-être
réfléchiront-ils! (7:176)▲▼**

And had We willed, We would surely have elevated him therewith but

he clung to the earth and followed his own vain desire. So his

description is the description of a dog: if you drive him away, he lolls his

tongue out, or if you leave him alone, he (still) lolls his tongue out. Such

is the description of the people who reject Our Ayat (proofs, evidences,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

verses, lessons, signs, revelations, etc.). So relate the stories, perhaps

they may reflect. (7:176)



Al-A'raaf (7:179)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَقَدْ ذَرَأْنَا لِجَهَنَّمَ كَثِيرًا مِّنَ الْجِنِّ وَالْإِنسِ

لَهُمْ قُلُوبٌ لَّا يَفْقَهُونَ بِهَا وَلَهُمْ أَعْيُنٌ لَّا

يُبْصِرُونَ بِهَا وَلَهُمْ آذَانٌ لَّا يَسْمَعُونَ بِهَا

أُولَئِكَ كَالْأَنْعَمِ بَلْ هُمْ أَضَلُّ أُولَئِكَ هُمُ

الْغَافِلُونَ

**Nous avons destiné beaucoup de djinns et
d'hommes pour l'Enfer. Ils ont des cœurs,
mais ne comprennent pas. Ils ont des yeux,**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**mais ne voient pas. Ils ont des oreilles,
mais n'entendent pas. Ceux-là sont comme
les bestiaux, même plus égarés encore. Tels
sont les insouciantes. (7:179)**

And surely, We have created many of the jinns and mankind for Hell.

They have hearts wherewith they understand not,

they have eyes wherewith they see not,

and they have ears wherewith they hear not (the truth).

They are like cattle, nay even more astray;

thosel They are the heedless ones. (7:179)

(- Hilali and Khan-)



**Ceux qui ont été chargés de la Thora mais
qui ne l'ont pas appliquée sont pareils à
l'âne qui porte des livres. Quel mauvais
exemple que celui de ceux qui traitent de**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

mensonges les versets d'Allaahu

et Allaahu ne guide pas les gens

injustes. (62:5)

(- Hamidullah-)▲▼

The likeness of those who are entrusted with the Law of Moses, yet
apply it not, is as the likeness of the ass carrying books. Wretched is
the likeness of folk who deny the revelations of Allah. And Allah guideth

not wrongdoing folk (62:5)

(-English Pickthall-)



Arabic is the most sought after

language now..

*** Those desirous of learning ARABIC
through - URDU / ENGLISH -/ French /

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قُلْ -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

German / Spanish / and many languages...

may write to -

ARABIC BY RADIO .

Post Box .325 .P.C: 11511

CAIRO , Arab Republic of Egypt - ***

or E.mail to arabic by radio_1966@ertu.org //

or //Sawsan Zaki2012@yahoo.com



A remainder to all humans , especially those who have faith in The ALMIGHTY ,to
study Al-Qur'an ,with contemplation and understanding' and to apply these
COMMANDS of divinity to their practical lives , in order to be successful in the

HEREAFTER.*



Please Read these Devine Verses for Your Safety.

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم



C'EST TOI [SEUL] QUE NOUS
ADORONS, ET C'EST TOI [SEUL]
DONT NOUS IMPLORONS
SECOURS.

(OH! MY LORD) IT IS YOU WE WORSHIP, AND UPON YOU WE CALL FOR
HELP.

GUIDE US TO THE STRAIGHT PATH.



1/1-----7



سورة الفاتحة

1

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

2

الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ الْعَالَمِينَ

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

3

الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ

4

مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ

5

إِيَّاكَ تَعْبُدُ وَإِيَّاكَ تَسْتَعِينُ

6

اهْدِنَا الصِّرَاطَ الْمُسْتَقِيمَ

7

صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ غَيْرِ الْمَغْضُوبِ

عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ

Au nom d'**Allaahu.** جَلَّالٌ, le Tout Miséricordieux, le

Très Miséricordieux. (1:1)

Louange à **Allaahu.** جَلَّالٌ, Seigneur de l'univers.

(1:2)

Le Tout Miséricordieux, le Très Miséricordieux, (1:3)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

Maître du Jour de la rétribution. (1:4)

C'est Toi [Seul] que nous adorons, et c'est Toi

[Seul] dont nous implorons secours. (1:5)

Guide-nous dans le droit chemin, (1:6)

le chemin de ceux que Tu as comblés de faveurs, non pas

de ceux qui ont encouru Ta colère, ni des égarés. (1:7)

(-French -)



Guide us to the straight path.

[Chapter 1]

1. In the name of God, the Gracious, the Merciful.
2. Praise be to God, Lord of the Worlds.
3. The Most Gracious, the Most Merciful.
4. Master of the Day of Judgment.
5. It is You we worship, and upon You we call for help.
6. Guide us to the straight path.
7. The path of those You have blessed, not of those against whom there is anger,
nor of those who are misguided.



(2:255)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

اللَّهُ لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْحَيُّ الْقَيُّومُ ۚ لَا تَأْخُذُهُ

سِنَةٌ وَلَا نَوْمٌ ۚ لَهُ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي

الْأَرْضِ ۚ مَنْ ذَا الَّذِي يَشْفَعُ عِنْدَهُ إِلَّا بِإِذْنِهِ ۚ

يَعْلَمُ مَا بَيْنَ أَيْدِيهِمْ وَمَا خَلْفَهُمْ ۖ وَلَا

يُحِيطُونَ بِشَيْءٍ مِّنْ عِلْمِهِ إِلَّا بِمَا شَاءَ ۚ وَسِعَ

كُرْسِيُّهُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضَ ۖ وَلَا يَئُودُهُ

حِفْظُهُمَا ۚ وَهُوَ الْعَلِيُّ الْعَظِيمُ

Allaahu. ﷻ! Point de divinité à part Lui, le

Vivant, Celui qui subsiste par lui-même «Al-Qayyûm».

Ni somnolence ni sommeil ne Le saisissent.

A Lui appartient tout ce qui est dans les cieux et sur la

terre. Qui peut intercéder auprès de Lui sans Sa

permission?

Il connaît leur passé et leur futur

. Et, de Sa science, ils n'embrassent que ce qu'Il veut.

Son Trône «Kursiy», déborde les cieux et la terre, dont la

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
 قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

garde ne Lui coûte aucune peine.

Et Il est le Très Haut, le Très Grand. (2:255)

.Allaahu ﷻ - there is no deity except Him, the Ever-Living, the Sustainer of [all] existence. Neither drowsiness overtakes Him nor sleep. To Him belongs whatever is in the heavens and whatever is on the earth. Who is it that can intercede with Him except by His permission? He knows what is [presently] before them and what will be after them, and they encompass not a thing of His knowledge except for what He wills. His Kursi extends over the heavens and the earth, and their preservation tires Him not. And Allaahu ﷻ is the Most High, the Most Great. (2:255)

✱ (2:256)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَا إِكْرَاهَ فِي الدِّينِ ۚ قَدْ تَبَيَّنَ الرُّشْدُ مِنَ

الْعِیِّ ۚ فَمَنْ يَكْفُرْ بِالطَّاغُوتِ وَيُؤْمِنْ بِاللَّهِ

فَقَدْ اسْتَمْسَكَ بِالْعُرْوَةِ الْوُثْقَىٰ لَا انْفِصَامَ لَهَا ۚ

وَاللَّهُ سَمِيعٌ عَلِيمٌ

Nulle contrainte en religion!

Car le bon chemin s'est distingué de l'égarement. Donc,

quiconque mécroit au Rebelle tandis qu'il croit en

Allaahu. ﷻ saisit l'anse la plus solide, qui ne peut se

briser. Et Allaahu. ﷻ est Audient et Omniscient.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

*(2:256)

There is no compulsion in religion.

The right direction is henceforth distinct from error.

And he who rejecteth false deities and believeth in Allaahu ﷻ hath grasped a firm handhold which will never break.

Allaahu ﷻ is Hearer, Knower. (2:256)

*(2:257)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اللَّهُ وَلِيُّ الَّذِينَ آمَنُوا يُخْرِجُهُم مِّنَ الظُّلُمَاتِ

إِلَى النُّورِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا أُولِيَاؤُهُمُ الطَّاغُوتُ

يُخْرِجُوهُمْ مِّنَ النُّورِ إِلَى الظُّلُمَاتِ قُلْ أُولَئِكَ

أَصْحَابُ النَّارِ هُمْ فِيهَا خَالِدُونَ

Allaahu. ﷻ est le défenseur de ceux qui ont la foi:

Il les fait sortir des ténèbres à la lumière.

Quant à ceux qui ne croient pas, ils ont pour

défenseurs les Tâghût,

qui les font sortir de la lumière aux ténèbres.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Voilà les gens du Feu, où ils demeurent

éternellement. (2:257) (-French -)



Allaahu ﷻ is the ally of those who believe. He brings them out from darknesses into the light. And those who disbelieve - their allies are Taghut. They take them out of the light into darknesses. Those are the companions of the Fire; they will abide eternally therein. (2:257)



2/284

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لِلَّهِ مَا فِي السَّمَاوَاتِ وَمَا فِي الْأَرْضِ وَإِنْ

تَبَدُّوا مَا فِي أَنْفُسِكُمْ أَوْ تَخَفَوْهُ يُحَاسِبِكُمْ

بِهِ اللَّهُ ۖ فَيَغْفِرُ لِمَنْ يَشَاءُ وَيُعَذِّبُ مَنْ يَشَاءُ ۗ

وَاللَّهُ عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ

C'est à Allaahu. ﷻ qu'appartient tout ce qui est

dans les cieux et sur la terre. Que vous

manifestiez ce qui est en vous ou que vous le

cachiez, Allaahu. ﷻ vous en demandera

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**compte. Puis Il pardonnera à qui Il veut, et
châtiera qui Il veut. Et Allah est Omnipotent.**

(2:284) To Allaahu ﷻ belongs whatever is in the heavens and whatever is in the earth. Whether you show what is within yourselves or conceal it, Allaahu ﷻ will bring you to account for it. Then He will forgive whom He wills and punish whom He wills, and Allaahu ﷻ is over all things competent. (2:284)



2/285

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

آمَنَ الرَّسُولُ بِمَا أُنْزِلَ إِلَيْهِ مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُونَ كُلٌّ

آمَنَ بِاللَّهِ وَمَلَائِكَتِهِ وَكُتُبِهِ وَرُسُلِهِ لَا تَفَرَّقُ بَيْنَ

أَحَدٍ مِنْ رُسُلِهِ وَقَالُوا سَمِعْنَا وَأَطَعْنَا غُفْرَانَكَ رَبَّنَا

وَإِلَيْكَ الْمَصِيرُ

**Le Messenger a cru en ce qu'on a fait descendre
vers lui venant de son Seigneur, et aussi les
croyants: tous ont cru en Allaahu. ﷻ, en Ses
anges, à Ses livres et en Ses messagers; (en**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

disant): «Nous ne faisons aucune distinction entre

Ses messagers». Et ils ont dit: «Nous avons

entendu et obéi. Seigneur, nous implorons Ton

pardon. C'est à Toi que sera le retour». (2:285)

The Messenger has believed in what was revealed to him from his Lord, and [so have] the believers. All of them have believed in Allaahu ﷻ and His angels and His books and His messengers, [saying], "We make no distinction between any of His messengers." And they say, "We hear and we obey. [We seek] Your forgiveness, our Lord, and to You is the [final] destination." (2:285)



2/286

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَا يُكَلِّفُ اللَّهُ نَفْسًا إِلَّا وُسْعَهَا ۚ لَهَا مَا كَسَبَتْ وَعَلَيْهَا

مَا اكْتَسَبَتْ ۗ رَبَّنَا لَا تَأْخِذْنَا إِنْ تَسِينَا أَوْ أَخْطَأْنَا ۗ

رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْ عَلَيْنَا إَصْرًا كَمَا حَمَلْتَهُ عَلَى الَّذِينَ

مِنْ قَبْلِنَا ۗ رَبَّنَا وَلَا تَحْمِلْنَا مَا لَنَا طَاقَةً ۚ لَنَا بِهِ

وَأَعْفُ عَنَّا وَاعْفِرْ لَنَا وَارْحَمْنَا ۚ أَنْتَ مَوْلَانَا فَانصُرْنَا

عَلَى الْقَوْمِ الْكَافِرِينَ

Allaahu. ﷻ n'impose à aucune âme une charge

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***supérieure à sa capacité. Elle sera récompensée
du bien qu'elle aura fait, punie du mal qu'elle aura
fait. Seigneur, ne nous châtie pas s'il nous arrive
d'oublier ou de commettre une erreur. Seigneur!
Ne nous charge pas d'un fardeau lourd comme Tu
as chargé ceux qui vécurent avant nous. Seigneur!
Ne nous impose pas ce que nous ne pouvons
supporter, efface nos fautes, pardonne-nous et
fais nous miséricorde. Tu es Notre Maître,
accorde-nous donc la victoire sur les peuples
infidèles. (2:286) (-French -)***

Allaahu ﷻ burdens not a person beyond his scope. He gets reward for that (good) which he has earned, and he is punished for that (evil) which he has earned.

"Our Lord! Punish us not if we forget or fall into error, our Lord! Lay not on us a burden like that which You did lay on those before us (Hoodu and Nasaare); our Lord! Put not on us a burden greater than we have strength to bear. Pardon us and grant us Forgiveness. Have mercy on us. You are our Maula (Patron, Supporter and Protector, etc.) and give us victory over the disbelieving people. (2:286)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....



Al-Hashr (59:22)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ عِلْمُ الْغَيْبِ
وَالشَّهَادَةِ هُوَ الرَّحْمَنُ الرَّحِيمُ

59/22

**C'est Lui Allaahu. ^{جَلَّالَهُ} Nulle divinité autre que
Lui, le Connaisseur de l'Invisible tout comme du
visible. C'est Lui, le Tout Miséricordieux, le Très**

Miséricordieux. (59:22) .He is Allaahu ﷻ, other than whom there
is no deity, Knower of the unseen and the witnessed. He is the Entirely Merciful, the
Especially Merciful.



Al-Hashr (59:23)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

هُوَ اللَّهُ الَّذِي لَا إِلَهَ إِلَّا هُوَ الْمَلِكُ الْقُدُّوسُ

السَّلَامُ الْمُؤْمِنُ الْمُهِيمُنُ الْعَزِيزُ الْجَبَّارُ الْمُتَكَبِّرُ

سُبْحَنَ اللَّهِ عَمَّا يُشْرِكُونَ

59/23

C'est Lui, Allaahu. ^{جَلَّالٌ} Nulle divinité autre que

Lui; Le Souverain, Le Pur, L'Apaisant, Le

Rassurant, Le Prédominant, Le Tout Puissant, Le

Contraignant, L'Orgueilleux. Gloire à Allaahu. ^{جَلَّالٌ}!

Il transcende ce qu'ils Lui associent. (59:23) He is

Allaahu ^{جَلَّالٌ}, other than whom there is no deity, the Sovereign, the Pure, the Perfection, the Bestower of Faith, the Overseer, the Exalted in Might, the Compeller, the Superior. Exalted is Allaahu ^{جَلَّالٌ} above whatever they associate with Him. (59:23)



Al-Hashr (59:24)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

هُوَ اللَّهُ الْخَلِيقُ الْبَارِئُ الْمُصَوِّرُ لَهُ الْأَسْمَاءُ

الْحُسْنَى بِسِيحٍ لَهُ مَا فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

وَهُوَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ

59/24

C'est Lui Allaahu. ﷻ le Créateur, Celui qui

donne un commencement à toute chose, le

Formateur. A Lui les plus beaux noms. Tout ce qui

est dans les cieux et la terre Le glorifie. Et c'est

Lui le Puissant, le Sage. (59:24) (-French -) He is

Allaahu ﷻ, the Creator, the Shaper out of naught, the Fashioner. His are the most beautiful names. All that is in the heavens and the earth glorifieth Him, and

Allaahu ﷻ is the Mighty, the Wise. (59:24) ❀



(6:123)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَكَذَلِكَ جَعَلْنَا فِي كُلِّ قَرْيَةٍ أَكْبَارَ مُجْرِمِيهَا

لِيَمْكُرُوا فِيهَا ۖ وَمَا يَمْكُرُونَ إِلَّا بِأَنْفُسِهِمْ وَمَا

يَشْعُرُونَ

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

***Ainsi, Nous avons placé dans chaque cité de
grands criminels qui y ourdissent des complots.
Mais ils ne complotent que contre eux-mêmes et
ils n'en sont pas conscients.(6:123) (-French -)***

And thus We{Allaahu} ﷻ have placed within every city the greatest of its
criminals to conspire therein. But they conspire not except against
themselves, and they perceive [it] not. (6:123)



(6:133)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَرَبُّكَ الْغَنِيُّ ذُو الرَّحْمَةِ ۚ إِنْ يَشَأْ يُذْهِبْكُمْ
وَيَسْتَخْلِفْ مِنْ بَعْدِكُمْ مَا يَشَاءُ كَمَا أَنْشَأَكُمْ مِنْ
ذُرِّيَّةٍ قَوْمٍ آخَرِينَ

***Ton Seigneur est le Suffisant à Soi-même, le
Détenteur de la miséricorde. S'il voulait, Il vous
ferait périr et mettrait à votre place qui Il veut, de***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

même qu'il vous a créés d'une descendance d'un

autre peuple. (6:133) (-French -) And your Lord is Rich

(Free of all wants), full of Mercy, if He Allaahu will, He can destroy you, and in your place make whom He will as your successors, as He raised you from the seed of other people. (6:133)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَالَ فِيهَا تَحْيَوْنَ وَفِيهَا تَمُوتُونَ وَمِنْهَا تُخْرَجُونَ

«Là, dit (Allaahu), vous vivrez, là vous mourrez, et de là on vous fera sortir.» (7:25)



Allaahu said: "Therein you shall live, and therein you shall die, and from it you shall be brought out (i.e. resurrected)." (7:25) (-French -)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَلْتَنْظُرْ نَفْسٌ مَّا
قَدَّمَتْ لِغَدٍ ۖ وَاتَّقُوا اللَّهَ ۚ إِنَّ اللَّهَ خَبِيرٌ بِمَا تَعْمَلُونَ

O vous qui avez cru! Craignez Allaahu. ﷻ. Que

chaque âme voit bien ce qu'elle a avancé pour

demain. Et craignez Allaahu. ﷻ, car

Allaahu. ﷻ est Parfaitement Connaisseur de

ce que vous faites. (59:18). O you who believe! Fear

Allaahu ﷻ and keep your duty to Him. And let every person look to what he has

sent forth for the morrow, and fear Allaahu ﷻ. Verily, Allaahu ﷻ is All-Aware
of what you do. (59:18)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَا تَكُونُوا كَالَّذِينَ نَسُوا اللَّهَ فَأَنْسَاهُمْ

أَنْفُسَهُمْ ۚ أُولَٰئِكَ هُمُ الْقَاسِقُونَ

Et ne soyez pas comme ceux qui ont oublié

Allaahu. ﷻ

[Allaahu. ﷻ] leur a fait alors oublier leurs

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

propres personnes; ceux-là sont les pervers.

(59:19) And be not like those who forgot Allaahu (i.e. became

disobedient to Allaahu) and He caused them to forget their themselves, (let them to forget to do righteous deeds). Those are the Fasiqun (rebellious,

disobedient to Allaahu). (59:19)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَا يَسْتَوِي أَصْحَابُ النَّارِ وَأَصْحَابُ الْجَنَّةِ

أَصْحَابُ الْجَنَّةِ هُمُ الْقَائِمُونَ

Ne seront pas égaux les gens du Feu et les gens

du Paradis. Les gens du Paradis sont eux les

gagnants. (59:20) Not equal are the companions of the Fire and the companions of Paradise. The companions of Paradise - they are the attainers [of success]. (59:20)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَوْ أَنزَلْنَا هَذَا الْقُرْآنَ عَلَىٰ جَبَلٍ لَّرَأَيْتَهُ خَاشِعًا

مُتَصَدِّعًا مِّنْ خَشْيَةِ اللَّهِ وَتِلْكَ الْأَمْثَالُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

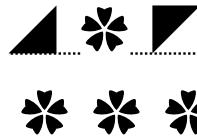
Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

تَضْرِبُهَا لِلنَّاسِ لَعَلَّهُمْ يَتَفَكَّرُونَ

Si Nous avons fait descendre ce Coran sur une montagne, tu l'aurais vu s'humilier et se fendre par crainte d'Allaahu. ﷻ. Et ces paraboles Nous les citons aux gens afin qu'ils réfléchissent. (59:21)

(-French -) Had We (Allaahu ﷻ) sent down this Qur'an on a mountain, verily, thou wouldst have seen it humble itself and cleave asunder for fear of Allaahu ﷻ. Such are the similitudes which We propound to men, that they may reflect. (59:21)



71. Noé (Nuh)

***Au nom d'Allaahu. ﷻ, le Tout Miséricordieux,
le Très Miséricordieux.***

***71:1 - Nous avons envoyé Noé vers son peuple:
«Avertis ton peuple, avant que leur vienne un
châtiment douloureux».***

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

**71:2 - Il [leur] dit: «O mon peuple, je suis vraiment
pour vous, un avertisseur clair,**

**71:3 - Adorez Allaahu. ^{جَلَّالَهُ} craignez-Le et
obéissez-moi,**

**71:4 - pour qu'il vous pardonne vos péchés et qu'il
vous donne un délai jusqu'à un terme fixé. Mais
quand vient le terme fixé par Allaahu. ^{جَلَّالَهُ} il ne
saurait être différé si vous saviez!»**

**71:5 - Il dit: «Seigneur! J'ai appelé mon peuple,
nuit et jour.**

**71:6 - Mais mon appel n'a fait qu'accroître leur
fuite.**

**71:7 - Et chaque fois que je les ai appelés pour
que Tu leur pardonnes, ils ont mis leurs doigts
dans leurs oreilles. se sont enveloppés de leurs
vêtements, se sont entêtés et se sont montrés**

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

extrêmement orgueilleux.

71:8 - Ensuite, je les ai appelés ouvertement.

**71:9 - Puis, je leur ai fait des proclamations
publiques, et des confidences en secret.**

**71:10 - J'ai donc dit: «Implorez le pardon de votre
Seigneur, car Il est grand Pardonneur,**

**71:11 - pour qu'il vous envoie du ciel, des pluies
abondantes,**

**71:12 - et qu'il vous accorde beaucoup de biens et
d'enfants, et vous donne des jardins et vous donne
des rivières.**

71:13 - Qu'avez-vous à ne pas vénérer

Allaahu. جَلَّالٌ comme il se doit,

**71:14 - alors qu'il vous a créés par phases
successives?**

71:15 - N'avez-vous pas vu comment Allaahu. جَلَّالٌ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

a créé sept cieux superposés

71:16 - et y a fait de la lune une lumière et du

soleil une lampe?

71:17 - Et c'est Allaahu. ^{جَلَّالٌ} qui, de la terre, vous

a fait croître comme des plantes,

71:18 - puis Il vous y fera retourner et vous en fera

sortir véritablement.

71:19 - Et c'est Allaahu. ^{جَلَّالٌ} qui vous a fait de la

terre un tapis,

71:20 - pour que vous vous acheminiez par ses

voies spacieuses».

71:21 - Noé dit: «Seigneur, ils m'ont désobéi et ils

ont suivi celui dont les biens et les enfants n'ont

fait qu'accroître la perte.

71:22 - Ils ont ourdi un immense stratagème,

71:23 - et ils ont dit: «N'abandonnez jamais vos

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

divinités et n'abandonnez jamais Wadd, Suwâ,

Yaghhû, Ya'ûq et Nasr'.

71:24 - Elles [les idoles] ont déjà égaré plusieurs.

Ne fais (Seigneur) croître les injustes qu'en

égarement. Prophet Noah--a.s.

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. We sent Noah to his people: "Warn your people before there comes upon them a painful punishment."

2. He(Noah)--, "O my people, I am to you a clear warner.

3. Worship Allaahu ﷻ and reverence Him, and obey me.

4. And He (Allaahu ﷻ)- will forgive you of your sins, and relieve you until a stated term. God's term cannot be deferred once it has arrived, if you only knew."

5. He(Noah)-- said, "My Lord, I have called my people night and day.

6. But my call added only to their flight.

7. Whenever I called them to Your forgiveness, they thrust their fingers into their ears, and wrapped themselves in their garments, and insisted, and became more and more arrogant.

8. Then I called them openly.

9. Then I appealed to them publicly, and I spoke to them privately.

10. He(Noah)-- said, 'Ask your Lord for forgiveness; He is Forgiving.

11. He(God)- will let loose the sky upon you in torrents.

12. And provide you with wealth and children, and allot for you gardens, and allot for you rivers.

13. What is the matter with you, that you do not appreciate Allaahu ﷻs

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Greatness?

14. Although He (Allaahu ﷻ)- created you in stages.

15. Do you not realize that God created seven heavens in layers?

16. And He (Allaahu ﷻ)-set the moon in their midst for light, and He made the sun a lamp.

17. And Allaahu ﷻ germinated you from the earth like plants.

18. Then He (Allaahu ﷻ)- will return you into it, and will bring you out again.

19. And Allaahu ﷻ made the earth a spread for you.

20. That you may travel its diverse roads."

21. Noah said, "My Lord, they have defied me, and followed him whose wealth and children increase him only in perdition."

22. And they schemed outrageous schemes.

23. And they said, "Do not give up your gods; do not give up Wadd, nor Souwa, nor Yaghoos, and Yaaooq, and Nassr.

24. They have misled many, so do not increase the wrongdoers except in confusion."

{ * } { * } { * } { * } { * }

-[Chapter 71]

Prophet Noah--a.s.

In the name of God, the Gracious, the Merciful.

71:25

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

مِمَّا خَطَبَاتِهِمْ أُغْرَقُوا فَاذْخُلُوا تَارًا فَلَمْ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

يَجِدُوا لَهُمْ مِّنْ دُونِ اللَّهِ أَنْصَارًا

A cause de leurs fautes, ils ont été noyés, puis on les a fait entrer au Feu, et ils n'ont pas trouvé en dehors d'Allaahu. ﷻ, de secoureurs».25. Because of their wrongs, they were drowned, and were hurled into a Fire. They did not find apart from God any helpers.

71:26 -

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَقَالَ نُوحٌ رَبِّ لَا تَذَرْ عَلَى الْأَرْضِ مِنَ

الكَافِرِينَ دَيَّارًا

Et Noé dit: «Seigneur, ne laisse sur la terre aucun infidèle.26. Noah said, "My Lord, do not leave of the unbelievers a single dweller on earth.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

71:27 -

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّكَ إِنْ تَذَرَهُمْ يُضِلُّوا عِبَادَكَ وَلَا يَلِدُوا إِلَّا
فَاجِرًا كَقَارًا

*Si Tu les laisses [en vie], ils égareront Tes
serviteurs et n'engendreront que des pécheurs
infidèles. 27. If You leave them, they will
mislead your servants, and will breed only
wicked unbelievers.*

71:28 -

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِمَنْ دَخَلَ بَيْتِي
مُؤْمِنًا وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَلَا تَزِدِ
الظَّالِمِينَ إِلَّا تَبَارًا

*Seigneur! Pardonne-moi, et à mes père et
mère et à celui qui entre dans ma demeure*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

croyant, ainsi qu'aux croyants et croyantes; et

ne fais croître les injustes qu'en

perdition». 28. My Lord! Forgive me and my

parents, and anyone who enters my home in

faith, and all the believing men and

believing women; and do not increase the

wrongdoers except in perdition....Aameen.



82/6

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ مَا غَرَّكَ بِرَبِّكَ الْكَرِيمِ

O HOMME! QU'EST-CE QUI T'A TROMPÉ AU

SUJET DE TON SEIGNEUR, LE NOBLE

84/6

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique»

Let AlQuraanu speak series for Reverts.... القرآن يتكلم

يَا أَيُّهَا الْإِنْسَانُ إِنَّكَ كَادِحٌ إِلَىٰ رَبِّكَ

كَذْحًا فَمُتَاقِبُهُ

**O HOMME! TOI QUI T'EFFORCES VERS
TON SEIGNEUR SANS RELÂCHE, TU LE
.RENCONTRERAS ALORS**



85. Les constellations (Al-Buruj)

Au nom d'Allaahu. جَلَّالَهُ, le Tout Miséricordieux,
le Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَالسَّمَاءِ ذَاتِ

الْبُرُوجِ

!Par le ciel aux constellations

2

وَالْيَوْمِ الْمَوْعُودِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

!et par le jour promis

3

وَشَاهِدٍ وَمَشْهُودٍ

!et par le témoin et ce dont on témoigne

4

قَتَلَ أَصْحَابُ الْأُحْدُدِ

,Périssent les gens de l'Uhdūd

5

النَّارِ ذَاتِ الْوَقُودِ

,par le feu plein de combustible

6

إِذْ هُمْ عَلَيْهَا قُعُودٌ

,cependant qu'ils étaient assis tout autour

7

وَهُمْ عَلَىٰ مَا يَفْعَلُونَ بِالْمُؤْمِنِينَ شُهُودٌ

ils étaient ainsi témoins de ce qu'ils faisaient

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

des croyants

8

وَمَا تَقْمُوا مِنْهُمْ إِلَّا أَنْ يُؤْمِنُوا بِاللَّهِ

الْعَزِيزِ الْحَمِيدِ

à qui ils ne leur reprochaient que d'avoir cru

en Allah, le Puissant, le Digne de louange

9

الَّذِي لَهُ مُلْكُ السَّمَاوَاتِ وَالْأَرْضِ ۚ وَاللَّهُ

عَلَىٰ كُلِّ شَيْءٍ شَهِيدٌ

Auquel appartient la royauté des cieux et de

la terre. Allah est témoin de toute chose

10

إِنَّ الَّذِينَ فَتَنُوا الْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ ثُمَّ لَمْ

يَتُوبُوا فَلَهُمْ عَذَابٌ جَهَنَّمَ وَلَهُمْ عَذَابُ

الْحَرِيقِ

Ceux qui font subir des épreuves aux

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

*croyants et aux croyantes, puis ne se
repentent pas, auront le châtiment de l'Enfer
et le supplice du feu*

11

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ لَهُمْ
جَنَّاتٌ تَجْرِي مِنْ تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ ۚ ذَلِكَ الْفَوْزُ
الْكَبِيرُ

*Ceux qui croient et accomplissent les bonnes
œuvres auront des Jardins sous lesquels
coulent les ruisseaux. Cela est le grand
succès*

12

إِنَّ بَطْشَ رَبِّكَ لَشَدِيدٌ

La riposte de ton Seigneur est redoutable

13

إِنَّهُ هُوَ يُبْدِي وَيُعِيدُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

C'est Lui, certes, qui commence (la création)

.et la refait

14

وَهُوَ الْعَفْوَُّرُ الْوَدُّودُ

Et c'est Lui le Pardonneur, le

.Tout-Affectueux

15

ذُو الْعَرْشِ الْمَجِيدُ

.Le Maître du Trône, le Tout-Glorieux

16

فَعَالٌ لِّمَا يُرِيدُ

.Il réalise parfaitement tout ce qu'Il veut

17

هَلْ أَتَاكَ حَدِيثُ الْجُنُودِ

.T'est-il parvenu le récit des armées

18

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

فِرْعَوْنَ وَثَمُودَ

?de Pharaon, et de Thamûd

19

بَلِ الَّذِينَ كَفَرُوا فِي تَكْذِيبٍ

Mais ceux qui ne croient pas persistent à
démentir

20

وَاللَّهُ مِنْ وَرَائِهِمْ مُحِيطٌ

alors qu'Allah, derrière eux, les cerne de
toutes parts

21

بَلِ هُوَ قُرْآنٌ مَجِيدٌ

Mais c'est plutôt un Coran glorifié

22

فِي لَوْحٍ مَحْفُوظٍ

.préservé sur une Tablette (auprès d'Allah)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....



[Chapter 85]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. By the sky with the constellations.
2. And by the Promised Day.
3. And by the witness and the witnessed.....
-8. They begrudged them only because they believed in God the Almighty, the Praiseworthy.
9. To Whom belongs the sovereignty of the heavens and the earth. God is witness over everything.
10. Those who tempt and torture the believers--- men and women, and. then do not repent; ---for them is the punishment of Hell;--- for them is the punishment of Burning.
11. Those who believe and do righteous deeds will have Gardens beneath which rivers flow. That is the great triumph.
12. The onslaught of your Lord is severe.
13. It is Allaahu ﷻ who begins and repeats.
14. And He is the Forgiving, the Loving.
15. Possessor of the Glorious Throne.
16. Doer of whatever He wills.
17. Has there come to you the story of the legions?
18. Of Pharaoh and Thamood?
19. In fact, those who disbelieve are in denial.
20. And Allaahu ﷻ encloses them from beyond.
21. In fact, it is a Glorious Quran.
22. In a Preserved Tablet.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم



93. Le jour montant (Ad-Duha)

Au nom d'Allaahu. جَلَّالٌ, le Tout Miséricordieux,
le Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَالضُّحَى

!Par le Jour Montant

2

وَاللَّيْلِ إِذَا سَجَى

!Et par la nuit quand elle couvre tout

3

مَا وَدَّعَكَ رَبُّكَ وَمَا قَلَى

.Ton Seigneur ne t'a ni abandonné, ni détesté

4

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.... القرآن يتكلم

وَلِلْآخِرَةِ خَيْرٌ لَّكَ مِنَ الْأُولَىٰ

La vie dernière t'est, certes, meilleure que la

vie présente

5

وَلَسَوْفَ يُعْطِيكَ رَبُّكَ فَتَرْضَىٰ

Ton Seigneur t'accordera certes [Ses

faveurs], et alors tu seras satisfait

6

أَلَمْ يَجِدْكَ يَتِيمًا فَآوَىٰ

Ne t'a-t-Il pas trouvé orphelin? Alors Il t'a

!accueilli

7

وَوَجَدَكَ ضَالًّا فَهَدَىٰ

Ne t'a-t-Il pas trouvé égaré? Alors Il t'a

guidé

8

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

وَوَجَدَكَ عَائِلًا فَأَغْنَىٰ

Ne t'a-t-Il pas trouvé pauvre? Alors Il t'a

enrichi

9

فَأَمَّا الْيَتِيمَ فَلَا تَقْهَرْ

Quant à l'orphelin, donc, ne le maltraite pas

10

وَأَمَّا السَّائِلَ فَلَا تَنْهَرْ

Quant au demandeur, ne le repousse pas

11

وَأَمَّا بِنِعْمَةِ رَبِّكَ فَحَدِّثْ

Et quant au bienfait de ton Seigneur

proclame-le



[Chapter 93]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. By the morning light.
2. And the night as it settles.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

3. Your Lord Allaahu ﷻ did not abandon you, nor did He forget.

4. The Hereafter is better for you than the First.

5. And your Lord will give you, and you will be satisfied.

6. Did He not find you orphaned, and sheltered you?

7. And found you wandering, and guided you?

8. And found you in need, and enriched you?

9. Therefore, do not mistreat the orphan.

10. Nor rebuff the seeker.

11. But proclaim the blessings of your Lord



94. L'ouverture (As-Sarh)

Au nom d'Allaahu ﷻ, le Tout Miséricordieux,
le Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ أَلَمْ نُشْرَحْ لَكَ

صَدْرَكَ

N'avons-Nous pas ouvert pour toi ta

?poitrine

2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

وَوَضَعْنَا عَنْكَ وِزْرَكَ

Et ne t'avons-Nous pas déchargé du fardeau

3

الَّذِي أَنْقَضَ ظَهْرَكَ

?qui accablait ton dos

4

وَرَفَعْنَا لَكَ ذِكْرَكَ

?Et exalté pour toi ta renommée

5

فَإِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا

!A côté de la difficulté est, certes, une facilité

6

إِنَّ مَعَ الْعُسْرِ يُسْرًا

!A côté de la difficulté est, certes, une facilité

7

فَإِذَا فَرَغْتَ فَانصَبْ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Quand tu te libères, donc, lève-toi

8

وإِلَىٰ رَبِّكَ قَارِعَب

.et à ton Seigneur aspire



[Chapter 94]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. Did We not soothe your heart?
2. And lift from you your burden.
3. Which weighed down your back?
4. And raised for you your reputation?
5. With hardship comes ease.
6. With hardship comes ease.
7. When your work is done, turn to devotion.
8. And to your Lord turn for everything.



95. Le figuier (At-Tin)

Au nom d'Allaahu ﷻ, le Tout Miséricordieux,
le Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَالتِّينِ وَالزَّيْتُونِ

!Par le figuier et l'olivier

2

وَطُورِ سَيْنِينَ

!Et par le Mont Sînîn

3

وَهَذَا الْبَلَدِ الْأَمِينِ

!Et par cette Cité sûre

4

لَقَدْ خَلَقْنَا الْإِنْسَانَ فِي أَحْسَنِ تَقْوِيمٍ

Nous avons certes créé l'homme dans la

forme la plus parfaite

5

ثُمَّ رَدَدْنَاهُ أَسْفَلَ سَافِلِينَ

Ensuite, Nous l'avons ramené au niveau le

plus bas

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

6

إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ فَلَهُمْ

أَجْرٌ غَيْرُ مَمْنُونٍ

sauf ceux qui croient et accomplissent les

bonnes œuvres: ceux-là auront une

récompense jamais interrompue

7

فَمَا يُكَذِّبُكَ بَعْدُ بِالدِّينِ

Après cela, qu'est-ce qui te fait traiter la

?rétribution de mensonge

8

أَلَيْسَ اللَّهُ بِأَحْكَمَ الْحَاكِمِينَ

?Allah n'est-Il pas le plus sage des Juges



[Chapter 95]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. By the fig and the olive.

2. And Mount Sinai.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

3. And this safe land.

4. We created man in the best design.

5. Then reduced him to the lowest of the low.

6. Except those who believe and do righteous deeds; for them is a reward without end.

7. So why do you still reject the religion?

8. Is God not the Wisest of the wise?



96. L'adhérence (Al-Alaq)

Au nom d'Allaahu. جَلَّالَهُ, le Tout Miséricordieux,

le Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

اقْرَأْ بِاسْمِ رَبِّكَ الَّذِي خَلَقَ

Lis, au nom de ton Seigneur qui a créé

2

خَلَقَ الْإِنْسَانَ مِنْ عَلَقٍ

qui a créé l'homme d'une adhérence

3

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

اقْرَأْ وَرَبُّكَ الْأَكْرَمُ

Lis! Ton Seigneur est le Très Noble

4

الَّذِي عَلَّمَ بِالْقَلَمِ

qui a enseigné par la plume [le calame]

5

عَلَّمَ الْإِنْسَانَ مَا لَمْ يَعْلَمْ

a enseigné à l'homme ce qu'il ne savait pas

6

كَلَّا إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنَّا

Prenez-garde! Vraiment l'homme devient

rebelle

7

أَنْ رَّاهُ اسْتَغْنَى

dès qu'il estime qu'il peut se suffire à

lui-même (à cause de sa richesse)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

8

إِنِّ إِلَىٰ رَبِّكَ الرُّجْعَىٰ

.Mais, c'est vers ton Seigneur qu'est le retour

9

أَرَأَيْتَ الَّذِي يَنْهَىٰ

As-tu vu celui qui interdit

10

عَبْدًا إِذَا صَلَّىٰ

à un serviteur d'Allah [Muhammad] de

?célebrer la Salât

11

أَرَأَيْتَ إِنْ كَانَ عَلَىٰ الْهُدَىٰ

.Vois-tu s'il est sur la bonne voie

12

أَوْ أَمَرَ بِالتَّقْوَىٰ

?ou s'il ordonne la piété

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

13

أَرَأَيْتَ إِنْ كَذَّبَ وَتَوَلَّى

?Vois-tu s'il dément et tourne le dos

14

أَلَمْ يَعْلَم بِأَنَّ اللَّهَ يَرَى

?Ne sait-il pas que vraiment Allah voit

15

كَلَّا لَئِنْ لَمْ يَنْتَهِ لَنَسْفَعًا بِالنَّاصِيَةِ

Mais non! S'il ne cesse pas, Nous le saisirons

,certes, par le toupet

16

نَاصِيَةٍ كَاذِبَةٍ خَاطِئَةٍ

.le toupet d'un menteur, d'un pécheur

17

فَلْيَدْعُ نَادِيَهُ

.Qu'il appelle donc son assemblée

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

18

سَدْعُ الرَّبَّانِيَّةِ

.Nous appellerons les gardiens [de l'Enfer]

19

كَلَّا لَا تَطِعْهُ وَاسْجُدْ وَاقْتَرِبْ

Non! Ne lui obéis pas; mais prosterne-toi et

.rapproche-toi



[Chapter 96]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. Read: In the Name of your Lord who created.
2. Created man from a clot.
3. Read: And your Lord is the Most Generous.
4. He who taught by the pen.
5. Taught man what he never knew.
6. In fact, man oversteps all bounds.
7. When he considers himself exempt.
8. But to your Lord is the return.
9. Have you seen him who prevents?
10. A servant when he prays?
11. Do you think he is upon guidance?
12. Or advocates righteousness?
13. Do you see how he disbelieved and turned away?
14. Does he not know that God sees?

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

15. No. If he does not desist, We will drag him by the forelock.

16. A deceitful, sinful forelock.

17. Let him call on his armies.

18. We will call the Guards. 19. No, do not obey him; but kneel down, and come

near.



97. La Destinée (Al-Qadr)

Au nom d'Allaahu. جَلَّالٌ, le Tout Miséricordieux, le
Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ إِنَّا أَنْزَلْنَاهُ فِي
لَيْلَةِ الْقَدْرِ

Nous l'avons certes, fait descendre (le Coran)
pendant la nuit d'Al-Qadr

2

وَمَا أَدْرَاكَ مَا لَيْلَةُ الْقَدْرِ

?Et qui te dira ce qu'est la nuit d'Al-Qadr

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

3

لَيْلَةُ الْقَدْرِ خَيْرٌ مِنْ أَلْفِ شَهْرٍ

La nuit d'Al-Qadr est meilleure que mille
.mois

4

تَنْزِيلُ الْمَلَائِكَةِ وَالرُّوحِ فِيهَا بِإِذْنِ رَبِّهِمْ مِنْ
كُلِّ أَمْرٍ

Durant celle-ci descendent les Anges ainsi
que l'Esprit, par permission de leur Seigneur
.pour tout ordre

5

سَلَامٌ هِيَ حَتَّىٰ مَطْلَعِ الْفَجْرِ

Elle est paix et salut jusqu'à l'apparition de
.l'aube



[Chapter 97]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

1. We sent it down on the Night of Decree.
2. But what will convey to you what the Night of Decree is?
3. The Night of Decree is better than a thousand months.
4. In it descend the angels and the Spirit, by the leave of their Lord, with every command.
5. Peace it is; until the rise of dawn.



98. La preuve (Al-Bayyinah)

Au nom d'Allaahu. جَلَّالٌ le Tout Miséricordieux,
le Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَمْ يَكُنْ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ
وَالْمُشْرِكِينَ مُنْفَكِينَ حَتَّى تَأْتِيَهُمُ الْبَيِّنَةُ

Les infidèles parmi les gens du Livre, ainsi
que les Associateurs, ne cesseront pas de
mécroire jusqu'à ce que leur vienne la Preuve
:évidente

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

2

رَسُولٌ مِّنَ اللَّهِ يَتْلُو صُحُفًا مُّطَهَّرَةً

un Messenger, de la part d'Allah, qui leur

récite des feuilles purifiées

3

فِيهَا كُتِبَ قِيَمَةٌ

dans lesquelles se trouvent des prescriptions

d'une rectitude parfaite

4

وَمَا تَفَرَّقَ الَّذِينَ أُوتُوا الْكِتَابَ إِلَّا مِنْ بَعْدِ

مَا جَاءَتْهُمْ الْبَيِّنَةُ

Et ceux à qui le Livre a été donné ne se sont

divisés qu'après que la preuve leur fut venue

5

وَمَا أُمِرُوا إِلَّا لِيَعْبُدُوا اللَّهَ مُخْلِصِينَ لَهُ

الدِّينَ حُنَفَاءَ وَيُقِيمُوا الصَّلَاةَ وَيُؤْتُوا الزَّكَاةَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

وَذَلِكَ دِينُ الْقِيَمَةِ

*Il ne leur a été commandé, cependant, que
d'adorer Allah, Lui vouant un culte exclusif
d'accomplir la Salât et d'acquitter la Zakât
Et voilà la religion de droiture*

6

إِنَّ الَّذِينَ كَفَرُوا مِنْ أَهْلِ الْكِتَابِ

وَالْمُشْرِكِينَ فِي تَارِ جَهَنَّمَ خَالِدِينَ فِيهَا

أُولَئِكَ هُمْ شَرُّ الْبَرِيَّةِ

*Les infidèles parmi les gens du Livre, ainsi
que les Associateurs iront au feu de l'Enfer
pour y demeurer éternellement. De toute la
création, ce sont eux les pires*

7

إِنَّ الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ أُولَئِكَ

هُمْ خَيْرُ الْبَرِيَّةِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

*Quant à ceux qui croient et accomplissent les
bonnes œuvres, ce sont les meilleurs de toute
la création*

8

جَزَاؤُهُمْ عِنْدَ رَبِّهِمْ جَنَّاتٌ عَدْنٌ تَجْرِي مِنْ
تَحْتِهَا الْأَنْهَارُ خَالِدِينَ فِيهَا أَبَدًا رَضِيَ اللَّهُ
عَنْهُمْ وَرَضُوا عَنْهُ ذَلِكَ لِمَنْ خَشِيَ رَبَّهُ

*Leur récompense auprès d'Allah sera les
Jardins de séjour, sous lesquels coulent les
ruisseaux, pour y demeurer éternellement
Allah les agrée et ils L'agrément. Telle sera
de celui qui craint son [la récompense]*

.Seigneur



[Chapter 98]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. Those who disbelieved among the People of the Scripture, and the Polytheists, were not apart, until the Clear Evidence came to them.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

2. A messenger from Allaahu reciting purified scripts.
3. In them are valuable writings.
4. Those who were given the Scripture did not splinter, except after the Clear Evidence came to them.
5. They were commanded only to worship Allaahu, devoting their faith to Him alone, and to practice regular prayer, and to give alms. That is the upright religion.
6. Those who disbelieve among the People of the Scripture, and the Polytheists, will be in the Fire of Hell, where they will abide forever. These are the worst of creatures.
7. As for those who believe and lead a righteous life—these are the best of creatures.
8. Their reward is with their Lord: Gardens of Eternity beneath which rivers flow, where they will abide forever. Allaahu is pleased with them, and they are pleased with Him. That is for whoever fears His Lord.



99. La secousse (Az-Zalzalah)

*Au nom d'Allaahu, le Tout Miséricordieux, le
Très Miséricordieux.*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِذَا زُلْزِلَتِ الْأَرْضُ زِلْزَالَهَا

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

*Quand la terre tremblera d'un violent
tremblement*

2

وَأُخْرِجَتِ الْأَرْضُ أَثْقَالَهَا

,et que la terre fera sortir ses fardeaux

3

وَقَالَ الْإِنْسَانُ مَا لَهَا

«?et que l'homme dira: «Qu'a-t-elle

4

يَوْمَئِذٍ تَحَدَّثُ أَخْبَارَهَا

,ce jour-là, elle contera son histoire

5

بِأَنَّ رَبَّكَ أَوْحَىٰ لَهَا

selon ce que ton Seigneur lui aura révélé

.[ordonné]

6

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

يَوْمَئِذٍ يَصْدُرُ النَّاسُ أَشْتَاتًا لِيُرَوْا أَعْمَالَهُمْ

Ce jour-là, les gens sortiront séparément
.pour que leur soient montrées leurs œuvres

7

فَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ خَيْرًا يَرَهُ

Quiconque fait un bien fût-ce du poids d'un
.atome, le verra

8

وَمَنْ يَعْمَلْ مِثْقَالَ ذَرَّةٍ شَرًّا يَرَهُ

et quiconque fait un mal fût-ce du poids d'un
.atome, le verra



[Chapter 99]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. When the earth is shaken with its quake.
2. And the earth brings out its loads.
3. And man says, "What is the matter with it?"
4. On that Day, it will tell its tales.
5. For your Lord will have inspired it.
6. On that Day, the people will emerge in droves, to be shown their works.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

7. Whoever has done an atom's weight of good will see it.

8. And whoever has done an atom's weight of evil will see it.



100-Al_Aadiyaat.

Au nom d'Allaahu. ﷻ, le Tout Miséricordieux, le
Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّ الْإِنْسَانَ لِرَبِّهِ لَكَنُودٌ

L'homme est, certes, ingrat envers son

;Seigneur

7

وَإِنَّهُ عَلَىٰ ذَٰلِكَ لَشَهِيدٌ

;et pourtant, il est certes, témoin de cela

8

وَإِنَّهُ لِحُبِّ الْخَيْرِ لَشَدِيدٌ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

*et pour l'amour des richesses il est certes
ardent.*

9

أَفَلَا يَعْلَمُ إِذَا بُعْثِرَ مَا فِي الْقُبُورِ

*Ne sait-il donc pas que lorsque ce qui est
dans les tombes sera bouleversé*

10

وَحُصِّلَ مَا فِي الصُّدُورِ

*et que sera dévoilé ce qui est dans les
poitrines*

11

إِنَّ رَبَّهُم بِهِمْ يَوْمَئِذٍ لَّخَبِيرٌ

*ce jour-là, certes, leur Seigneur sera
?Parfaitement Connaisseur d'eux*



[Chapter 100]

In the name of God, the Gracious, the Merciful.

6. Indeed, the human being is ungrateful to his Lord.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

7. And he bears witness to that.

8. And he is fierce in his love of wealth.

9. Does he not know? When the contents of the graves are scattered around.

10. And the contents of the hearts are obtained.

11. Their Lord, on that Day, is fully informed of them.



101. Le fracas (Al-Qariah)

Au nom d'Allaahu. *جَلَّالٌ*, le Tout Miséricordieux, le
Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ القَارِعَةُ

!Le fracas

2

مَا الْقَارِعَةُ

?Qu'est-ce que le fracas

3

وَمَا أَذْرَاكَ مَا الْقَارِعَةُ

?Et qui te dira ce qu'est le fracas

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

4

يَوْمَ يَكُونُ النَّاسُ كَالْفَرَاشِ الْمَبْثُوثِ

*C'est le jour où les gens seront comme des
papillons éparpillés*

5

وَتَكُونُ الْجِبَالُ كَالْعِهْنِ الْمَنْقُوشِ

;et les montagnes comme de la laine cardée

6

فَأَمَّا مَنْ ثَقُلَتْ مَوَازِينُهُ

quant à celui dont la balance sera lourde

7

فَهُوَ فِي عِيشَةٍ رَاضِيَةٍ

;il sera dans une vie agréable

8

وَأَمَّا مَنْ خَفَّتْ مَوَازِينُهُ

,et quant à celui dont la balance sera légère

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

9

فَأُمُّهُ هَاوِيَةٌ

sa mère [destination] est un abîme très
profond

10

وَمَا أَدْرَاكَ مَا هِيَهْ

?Et qui te dira ce que c'est

11

نَارٌ حَامِيَةٌ

.C'est un Feu ardent



[Chapter 101]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. The Shocker.
2. What is the Shocker?
3. What will explain to you what the Shocker is?
4. The Day when the people will be like scattered moths.
5. And the mountains will be like tufted wool.
6. As for he whose scales are heavy.
7. He will be in a pleasant life.
8. But as for he whose scales are light.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

9. His home is the Abyss.

10. Do you know what it is?

11. A Raging Fire.



102. La course aux richesses (At-Takatur)

Au nom d'Allaahu. جَلَّالَهُ, le Tout Miséricordieux, le

Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَلْهَاكُمْ التَّكَاثُرُ

La course aux richesses vous distrait

2

حَتَّىٰ زُرْتُمُ الْمَقَابِرَ

jusqu'à ce que vous visitiez les tombes

3

كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ

!Mais non! Vous saurez bientôt

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

4

ثُمَّ كَلَّا سَوْفَ تَعْلَمُونَ

!Vous saurez bientôt !(Encore une fois)

5

كَلَّا لَوْ تَعْلَمُونَ عِلْمَ الْيَقِينِ

.Sûrement! Si vous saviez de science certaine

6

لَتَرَوُنَّ الْجَحِيمَ

.Vous verrez, certes, la Fournaise

7

ثُمَّ لَتَرَوُنَّهَا عَيْنَ الْيَقِينِ

Puis, vous la verrez certes, avec l'œil de la

.certitude

8

ثُمَّ لَتُسْأَلُنَّ يَوْمَئِذٍ عَنِ النَّعِيمِ

Puis, assurément, vous serez interrogés, ce

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

jour-là, sur les délices



[Chapter 102]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. Abundance distracts you.
2. Until you visit the graveyards.
3. Indeed, you will know.
4. Certainly, you will know.
5. If you knew with knowledge of certainty.
6. You would see the Inferno.
7. Then you will see it with the eye of certainty.
8. Then, on that Day, you will be questioned about the Bliss.



103. Le temps (Al-Asr)

Au nom d'Allaahu ﷻ, le Tout Miséricordieux, le

Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَالْعَصْرُ

!Par le Temps

2

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

إِنَّ الْإِنْسَانَ لَفِي خُسْرٍ

L'homme est certes, en perdition

3

إِلَّا الَّذِينَ آمَنُوا وَعَمِلُوا الصَّالِحَاتِ وَتَوَاصَوْا

بِالْحَقِّ وَتَوَاصَوْا بِالصَّبْرِ

*sauf ceux qui croient et accomplissent les
bonnes œuvres, s'enjoignent mutuellement la*

vérité et s'enjoignent mutuellement

.l'endurance



[Chapter 103]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. By Time.

2. The human being is in loss.

3. Except those who believe, and do good works, and encourage truth, and
recommend patience.



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

104. Les calomnieurs (Al-Humazah)

Au nom d'Allaahu. جَلَّالَهُ, le Tout Miséricordieux, le

Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَيْلٌ لِّكُلِّ هُمَزَةٍ

لَمَزَةٍ

Malheur à tout calomniateur diffamateur

2

الَّذِي جَمَعَ مَالًا وَعَدَّدَهُ

qui amasse une fortune et la compte

3

يَحْسَبُ أَنَّ مَالَهُ أَخْلَدَهُ

pensant que sa fortune l'immortalisera

4

كَلَّا ۖ لَيُنْبَذَنَّ فِي الْحُطَمَةِ

Mais non! Il sera certes jeté dans la

Hutamah

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

5

وَمَا أَدْرَاكَ مَا الْحُطْمَةُ

?Et qui te dira ce qu'est la Hutamah

6

نَارُ اللَّهِ الْمُوقَدَةُ

Le Feu attisé d'Allah

7

الَّتِي تَطْلُعُ عَلَى الْأَقْيَدَةِ

.qui monte jusqu'aux cœurs

8

إِنِّهَا عَلَيْهِمْ مُّوَصَّدَةٌ

.Il se refermera sur eux

9

فِي عَمَدٍ مُمَدَّدَةٍ

.en colonnes (de flammes) étendues



[Chapter 104]

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. Woe to every slanderer backbiter.
2. Who gathers wealth and counts it over.
3. Thinking that his wealth has made him immortal.
4. By no means. He will be thrown into the Crusher.
5. And what will make you realize what the Crusher is?

6. Allaahu ﷻ's kindled Fire.

7. That laps to the hearts.
8. It closes in on them.
9. In extended columns.



105. L'éléphant (Al-Fil)

*Au nom d'Allaahu ﷻ, le Tout Miséricordieux, le
Très Miséricordieux.*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ أَلَمْ تَرَ كَيْفَ فَعَلَ
رَبُّكَ بِأَصْحَابِ الْفِيلِ

*N'as-tu pas vu comment ton Seigneur a agi
?envers les gens de l'Éléphant*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

2

أَلَمْ يَجْعَلْ كَيْدَهُمْ فِي تَضْلِيلٍ

N'a-t-Il pas rendu leur ruse complètement

?vaine

3

وَأَرْسَلَ عَلَيْهِمْ طَيْرًا أَبَابِيلَ

et envoyé sur eux des oiseaux par volées

4

تَرْمِيهِمْ بِحِجَارَةٍ مِّن سِجِّيلٍ

?qui leur lancaient des pierres d'argile

5

فَجَعَلَهُمْ كَعَصْفٍ مَّأْكُولٍ

Et Il les a rendus semblables à une paille

.mâchée



[Chapter 105]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

1. Have you not considered how your Lord dealt with the People of the Elephant?
2. Did He not make their plan go wrong?
3. He Allaahu ﷻ sent against them swarms of birds.
4. Throwing at them rocks of baked clay.
5. Leaving them like chewed-up leaves.



106. Coraish

*Au nom d'Allaahu. ﷻ, le Tout Miséricordieux, le
Très Miséricordieux.*

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لِإِيلَافِ قُرَيْشٍ

A cause du pacte des Coraïch

2

إِلَافِهِمْ رِحْلَةَ الشِّتَاءِ وَالصَّيْفِ

De leur pacte [concernant] les voyages

d'hiver et d'été

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

3

فَلْيَعْبُدُوا رَبَّ هَذَا الْبَيْتِ

Qu'ils adorent donc le Seigneur de cette

Maison [la Ka'ba]

4

الذي أطعمهم من جوع وآمنهم من خوف

qui les a nourris contre la faim et rassurés de

!la crainte



[Chapter 106]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful. 1. For the security of Quraish.

2. Their security during winter and summer journeys.

3. Let them worship the Lord of this House.

4. Who has fed them against hunger, and has secured them against fear.



107. L'ustensile (Al-Maun)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Au nom d'Allaahu. جَلَّالَهُ, le Tout Miséricordieux, le

Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

أَرَأَيْتَ الَّذِي يُكَذِّبُ بِالدِّينِ

Vois-tu celui qui traite de mensonge la

?Rétribution

2

فَذَلِكِ الَّذِي يَدْعُ الْيَتِيمَ

C'est bien lui qui repousse l'orphelin

3

وَلَا يَحْضُرُ عَلَى طَعَامِ الْمَسْكِينِ

et qui n'encourage point à nourrir le pauvre

4

فَوَيْلٌ لِلْمُصَلِّينَ

Malheur donc, à ceux qui prient

5

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

الَّذِينَ هُمْ عَنْ صَلَاتِهِمْ سَاهُونَ

tout en négligeant (et retardant) leur Salât

6

الَّذِينَ هُمْ يُرَاءُونَ

qui sont pleins d'ostentation

7

وَيَمْنَعُونَ الْمَاعُونَ

et refusent l'ustensile (à celui qui en a

besoin).

107:7 - et refusent l'ustensile (à celui qui en a

besoin).



[Chapter 107]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. Have you considered him who denies the religion?
2. It is he who mistreats the orphan.
3. And does not encourage the feeding of the poor.
4. So woe to those who pray.
5. Those who are heedless of their prayers.
6. Those who put on the appearance.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

7. And withhold the assistance.



108. L'abondance (Al-Kawtar)

Au nom d'Allaahu. جَلَّالَهُ le Tout Miséricordieux, le
Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

إِنَّا أُعْطِينَاكَ الْكَوْثَرَ

[[[Oh Muhammad صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَسَلَّمَ]]]]

.Nous t'avons certes, accordé l'Abondance

2

فَصَلِّ لِرَبِّكَ وَانْحَرْ

Accomplis la Salât pour ton Seigneur et
sacrifie

3

إِنَّ شَانِئَكَ هُوَ الْأَبْتَرُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

[Chapter 108]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. We have given you plenty.

2. So pray to your Lord Allaahu ﷻ and sacrifice.

3. He who hates you is the loser.



109. Les infidèles (Al-Kafirune)

Au nom d'Allaahu ﷻ, le Tout Miséricordieux, le

Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ قُلْ يَا أَيُّهَا

الكَافِرُونَ

!Dis: «O vous les infidèles

2

لَا أُعْبُدُ مَا تَعْبُدُونَ

Je n'adore pas ce que vous adorez

3

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.... القرآن يتكلم

وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ

Et vous n'êtes pas adorateurs de ce que

j'adore

4

وَلَا أَنَا عَابِدٌ مَا عَبَدْتُمْ

Je ne suis pas adorateur de ce que vous

adorez

5

وَلَا أَنْتُمْ عَابِدُونَ مَا أَعْبُدُ

Et vous n'êtes pas adorateurs de ce que

j'adore

6

لَكُمْ دِينُكُمْ وَلِيَ دِينِ

«A vous votre religion, et à moi ma religion



[Chapter 109]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

1. Say, "O disbelievers.
2. I do not worship what you worship.
3. Nor do you worship what I worship.
4. Nor do I serve what you serve.
5. Nor do you serve what I serve.
6. You have your Religion , and I have my Religion."



110. Les secours (An-Nasr)

Au nom d'Allaahu. جَلَّالَهُ, le Tout Miséricordieux, le
Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
إِذَا جَاءَ نَصْرُ اللَّهِ وَالْفَتْحُ

Lorsque vient le secours d'Allah ainsi que la
victoire

2

وَرَأَيْتَ النَّاسَ يَدْخُلُونَ فِي دِينِ اللَّهِ أَقْوَاجًا
et que tu vois les gens entrer en foule dans la
religion d'Allah

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

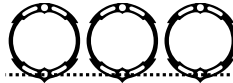
3

فَسَبِّحْ بِحَمْدِ رَبِّكَ وَاسْتَغْفِرْهُ ۚ إِنَّهُ كَانَ تَوَّابًا

alors, par la louange, célèbre la gloire de ton

Seigneur et implore Son pardon. Car c'est

Lui le grand Accueillant au repentir



112. Le monothéisme pur

(Al-Ihlas)

Au nom d'Allaahu. جَلَّالَهُ, le Tout

Miséricordieux, le Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.... القرآن يتكلم

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

.Dis: «Il est Allah, Unique

2

اللَّهُ الصَّمَدُ

Allah, Le Seul à être imploré pour ce que

.nous désirons

3

لَمْ يَلِدْ وَلَمْ يُولَدْ

Il n'a jamais engendré, n'a pas été engendré

.non plus

4

وَلَمْ يَكُنْ لَهُ كُفْوًا أَحَدٌ

.«Et nul n'est égal à Lui

112:1 - DIS: «IL EST ALLAAHU. ﷻ,

UNIQUE.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

112:2 - **ALLAAHU.** , LE SEUL À ÊTRE

IMPLORÉ POUR CE QUE NOUS DÉSIRON.

112:3 - IL N'A JAMAIS ENGENDRÉ, N'A PAS

ÉTÉ ENGENDRÉ NON PLUS.

112:4 - ET NUL N'EST ÉGAL À LUI».



[Chapter 112]

In the name of God, the Gracious, the Merciful.

1. Say, "He is God, the One.
2. God, the Absolute.
3. He begets not, nor was He begotten.
4. And there is nothing comparable to Him."



113. L'aube naissante

(Al-Falaq)

Au nom d'Allah, le Tout Miséricordieux, le

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ الْقَلْق

Dis: «Je cherche protection auprès du
Seigneur de l'aube naissante

2

مِنْ شَرِّ مَا خَلَقَ

contre le mal des êtres qu'Il a créés

3

وَمِنْ شَرِّ غَاسِقٍ إِذَا وَقَبَ

contre le mal de l'obscurité quand elle
s'approfondit

4

وَمِنْ شَرِّ النَّفَّاثَاتِ فِي الْعُقَدِ

contre le mal de celles qui soufflent [les
sorcières] sur les nœuds

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

5

وَمِنْ شَرِّ حَاسِدٍ إِذَا حَسَدَ

.«et contre le mal de l'envieux quand il envie



113:1 - DIS: «JE CHERCHE PROTECTION

AUPRÈS DU SEIGNEUR DE L'AUBE

NAISSANTE,

113:2 - CONTRE LE MAL DES ÊTRES

QU'IL A CRÉÉS,

113:3 - CONTRE LE MAL DE

L'OBSCURITÉ QUAND ELLE

S'APPROFONDIT,

113:4 - CONTRE LE MAL DE CELLES

QUI SOUFFLENT [LES SORCIÈRES] SUR

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

LES NOEUDS,

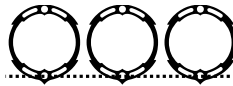
113:5 - ET CONTRE LE MAL DE L'ENVIEUX QUAND IL ENVIE».



[Chapter 113]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. Say, "I take refuge with the Lord of Daybreak.
2. From the evil of what He created.
3. And from the evil of the darkness as it gathers.
4. And from the evil of those who practice sorcery.
5. And from the evil of an envious when he envies."



114. Les hommes (An-Nas)

Au nom d'Allah, le Tout Miséricordieux, le

Très Miséricordieux.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلْ أَعُوذُ بِرَبِّ النَّاسِ

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

Dis: «Je cherche protection auprès du
Seigneur des hommes

2

مَلِكِ النَّاسِ

Le Souverain des hommes

3

إِلَهِ النَّاسِ

Dieu des hommes

4

مِن شَرِّ الْوَسْوَاسِ الْخَنَّاسِ

contre le mal du mauvais conseiller, furtif

5

الَّذِي يُوسِّسُ فِي صُدُورِ النَّاسِ

qui souffle le mal dans les poitrines des
hommes

6

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم

مِنَ الْجِنَّةِ وَالنَّاسِ

qu'il (le conseiller) soit un djinn,

OU UN ÊTRE HUMAIN».114:1 - DIS:

«JE CHERCHE PROTECTION AUPRÈS DU

SEIGNEUR DES HOMMES.

114:2 - LE SOUVERAIN DES HOMMES,

114:3 - DIEU DES HOMMES,

114:4 - CONTRE LE MAL DU MAUVAIS

CONSEILLER, FURTIF,

114:5 - QUI SOUFFLE LE MAL DANS

LES POITRINES DES HOMMES,

114:6 - QU'IL (LE CONSEILLER) SOIT

UN DJINN, OU UN ÊTRE HUMAIN».



[Chapter 114]

In the name of Allaahu ﷻ, the Gracious, the Merciful.

1. Say, "I seek refuge in the Lord of mankind.
2. The King of mankind.
3. The God of mankind.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

4. From the evil of the sneaky whisperer.

5. Who whispers into the hearts of people.

6. From among jinn and among people."

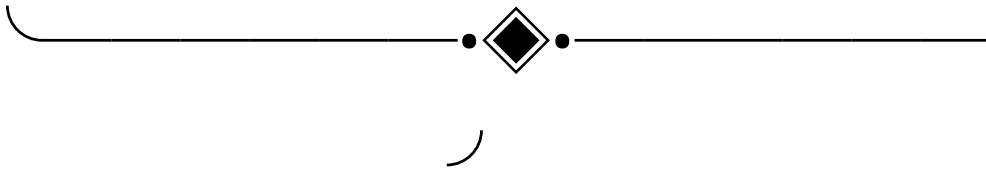


- (*Even if all the Humans and Jinns ,from the first to the last --- from the beginning of the universe to it's end , *come together and
(1) oppose GOD , they cannot inflict an iota of loss to HiM ,....And
(2) even if all of them * come together and pray to HiM ,no benefit, not even the least , accrues to HiM ,.....

And

- (3) even if all of them * come together and ask HiM and He bestows upon them all* what so ever they desire ,
there will be NO Depletion of HiS Treasures --- except the equivalent of the moisture on the tip of a needle dipped in and taken out of the seas .

....Such is the Mighty Power of GOD.....



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

٧

Al-Jaathiya (45:33)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَبَدَأَ لَهُمْ سَيِّئَاتِ مَا عَمِلُوا وَحَاقَ بِهِمْ مَا

كَانُوا بِهِ يَسْتَهْزِءُونَ

ET LEUR APPARAÎTRA [LA LAIDEUR] DE LEURS

MAUVAISES ACTIONS. ET CE DONT ILS SE

MOQUAIENT LES CERNERA. (45:33)

Al-Jaathiya (45:34)

Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَقِيلَ الْيَوْمَ نَنْسِكُمْ كَمَا تَسِيتُمْ لِقَاءَ يَوْمِكُمْ

هَذَا وَمَأْوَاكُمْ النَّارُ وَمَا لَكُمْ مِنْ تُصَرِّينَ

ET ON LEUR DIRA: «AUJOURD'HUI NOUS VOUS

OUBLIONS COMME VOUS AVEZ OUBLIÉ LA

RENCONTRE DE VOTRE JOUR QUE VOICI. VOTRE

REFUGE EST LE FEU; ET VOUS N'AUREZ POINT

DE SECOUREURS. (45:34)



Al-Jaathiya (45:35)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

ذَلِكُمْ بِأَنكُمْ أَتَّخَذْتُمْ ءَايَتِ اللَّهِ هُزُوًا

وَعَرَّيْتُمْ الْحَيَاةَ الدُّنْيَا فَالْيَوْمَ لَا يُخْرَجُونَ

مِنْهَا وَلَا هُمْ يُسْتَعْتَبُونَ

CELA PARCE QUE VOUS PRENIEZ EN RAILLERIE

LES VERSETS D'Allaahu. جَلَّالٌ ET QUE LA VIE

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

D'ICI-BAS VOUS TROMPAIT». CE JOUR-LÀ ON NE
LES EN FERA PAS SORTIR ET ON NE LES
EXCUSERA PAS NON PLUS. (45:35)



Al-Jaathiya (45:36)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قُلِّلهِ الْحَمْدُ رَبِّ السَّمَوَاتِ وَرَبِّ الْأَرْضِ رَبِّ
الْعَالَمِينَ

LOUANGE À Allaahu. جَلَّالَهُ, SEIGNEUR DES
CIEUX ET SEIGNEUR DE LA TERRE: SEIGNEUR DE
L'UNIVERS. (45:36)



Al-Jaathiya (45:37)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَلَهُ الْكِبْرِيَاءُ فِي السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَهُوَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قُلْ -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ

ET À LUI LA GRANDEUR DANS LES CIEUX ET LA
TERRE. ET C'EST LUI LE PUISSANT, LE SAGE.

(45:37)



And the evil of what they did will appear to them, and they will be completely encircled by that which they used to mock at! (45:33)

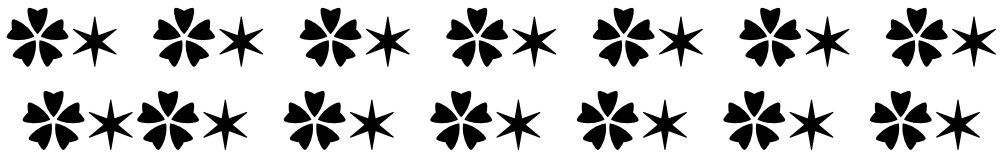
And it will be said: "This Day We will forget you as you forgot the Meeting of this Day of yours. And your abode is the Fire, and there is none to help you." (45:34)

This, because you took the revelations of Allah (this Quran) in mockery, and the life of the world deceived you. So this Day, they shall not be taken out from there (Hell), nor shall they be Yusta'tabun (i.e. they shall not return to the worldly life, so that they repent to Allah, and beg His Pardon for their sins). (45:35)

So all the praises and thanks are to Allah, the Lord of the heavens and the Lord of the earth, and the Lord of the 'Alamin (mankind, jinns and all that exists). (45:36)

And His (Alone) is the Majesty in the heavens and the earth, and He is the All-Mighty, the All-Wise. (45:37)

(- Hilali and Khan-)



Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

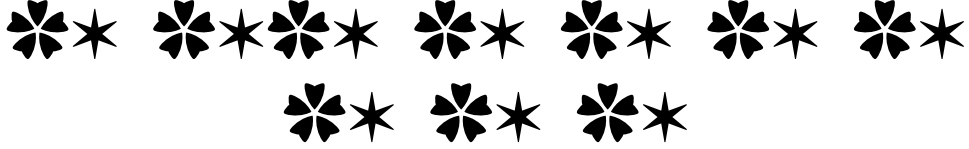
قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم



Al-An'aam (6:54)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَإِذَا جَاءَكَ الَّذِينَ يُؤْمِنُونَ بِـأَيِّتِنَا فَقُلْ
سَلَامٌ عَلَيْكُمْ كَتَبَ رَبُّكُمْ عَلَى نَفْسِهِ الرَّحْمَةَ
أَنَّهُ مَنْ عَمِلَ مِنْكُمْ سُوءًا بِجَهْلَةٍ ثُمَّ تَابَ
مِنْ بَعْدِهِ وَأَصْلَحَ فَأَنَّهُ غَفُورٌ رَحِيمٌ

6/54

**Et lorsque viennent vers toi ceux qui croient à nos versets (le
Coran), dis: «Que la paix soit sur vous! Votre Seigneur S'est
prescrit à Lui-même la miséricorde. Et quiconque d'entre vous
a fait un mal par ignorance, et ensuite s'est repenti et s'est
réformé... Il est, alors, Pardonneur et Miséricordieux».**

(6:54)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(- Hamidullah-)

Allaahu. ﷻ ne suffit-il pas à Son esclave [comme soutien]? Et ils te font peur avec ce qui est en dehors de Lui. Et

quiconque **Allaahu. ﷻ** égare n'a point de guide.

(39:36)

(- Hamidullah-)

.And when those come to you who believe in Our verses, say, "Peace be upon you. Your Lord has decreed upon Himself mercy: that any of you who does wrong out of ignorance and then repents after that and corrects himself - indeed, He is Forgiving and Merciful."

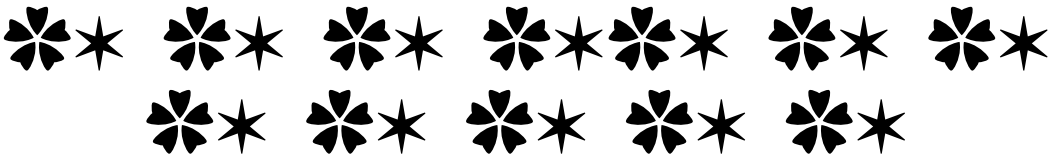
(6:54)

(-English Sahih Int.-)

Is not Allah Sufficient for His slave? Yet they try to frighten you with those (whom they worship) besides Him! And whom Allah sends astray, for him there will be no guide.

(39:36)

(- Hilali and Khan-)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....



Az-Zumar (39:59)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بَلَىٰ قَدْ جَاءَكَ ءَايَاتِي فَكَذَّبْتَ بِهَا

وَأَسْتَكْبَرْتَ وَكَنتَ مِنَ الْكَافِرِينَ

39/59

«Oh que si! Mes versets te sont venus et tu les as traités de

mensonge, tu t'es enflé d'orgueil et tu étais parmi les

mécréants». (39:59)



Az-Zumar (39:60)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَيَوْمَ الْقِيَمَةِ تَرَى الَّذِينَ كَذَبُوا عَلَى اللَّهِ

وُجُوهُهُمْ مُّسْوَدَّةٌ أَلَيْسَ فِي جَهَنَّمَ مَثْوًى

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

لِلْمُتَكَبِّرِينَ

Et au Jour de la Résurrection, tu verras les visages de ceux

*qui mentaient sur **Allaahu.** ^{جَلَّالَهُ} assombris. N'est-ce pas dans l'Enfer qu'il y aura une demeure pour les orgueilleux?*

(39:60)



Az-Zumar (39:61)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَيُنَجِّي اللَّهُ الَّذِينَ اتَّقَوْا بِمِيقَاتِهِمْ لَا يَمَسُّهُمْ
السُّوءُ وَلَا هُمْ يَحْزَنُونَ

*Et **Allaahu.** ^{جَلَّالَهُ} sauvera ceux qui ont été pieux en leur
faisant gagner [leur place au Paradis]. Nul mal ne les touchera
et ils ne seront point affligés. (39:61)*



Az-Zumar (39:62)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

اللَّهُ خَلَقَ كُلَّ شَيْءٍ وَهُوَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ

وَكَيلٌ

Allaahu.  est le Créateur de toute chose, et de

toute chose Il est Garant. (39:62)



Az-Zumar (39:63)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

لَهُ مَقَالِيدُ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ وَالَّذِينَ كَفَرُوا

بِآيَاتِ اللَّهِ أُولَئِكَ هُمُ الْخَسِرُونَ

Il détient les clefs des cieux et de la terre; et ceux qui ne

croient pas aux versets d'**Allaahu.**  ce sont ceux-là les

perdants. (39:63) (- Hamidullah-)



.Yes! Verily, there came to you My Ayat (proofs, evidences, verses, lessons, signs, revelations, etc.) and you denied them, and were proud and were among the disbelievers.

(39:59)

And on the Day of Resurrection you will see those who lied against Allah (i.e. attributed to Him sons, partners, etc.) their faces will be black. Is there not in Hell an abode for the arrogant ones? (39:60)

And Allah will deliver those who are the Muttaqun (pious - see V. 2:2) to their places of

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

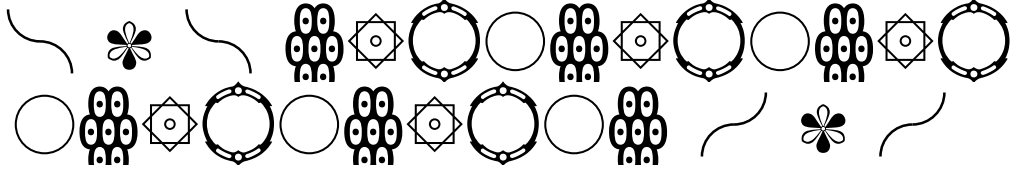
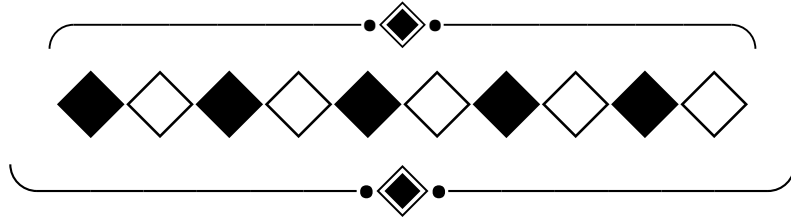
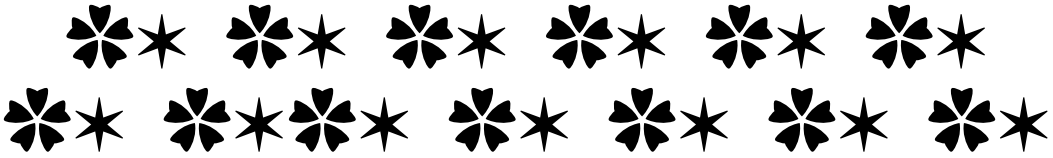
Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

success (Paradise). Evil shall touch them not, nor shall they grieve. (39:61)

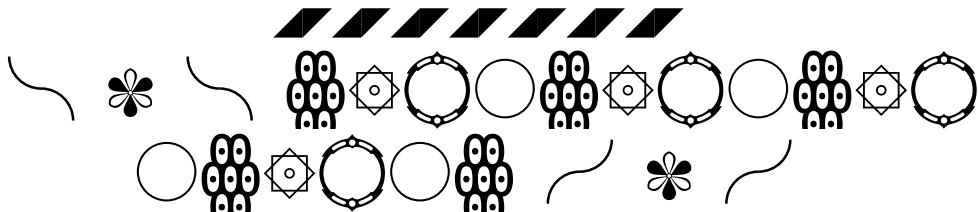
Allah is the Creator of all things, and He is the Wakil (Trustee, Disposer of affairs, Guardian, etc.) over all things. (39:62)

To Him belong the keys of the heavens and the earth. And those who disbelieve in the Ayat (proofs, evidences, verses, signs, revelations, etc.) of Allah, such are they who will be the losers. (39:63)

(- Hilali and Khan-)



Presentaion :by.Khatija Begum and Zulfequar Ali



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....



Some Prayers of the Prophets -



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

As-Saaffaat (37:99)

وَقَالَ إِنِّي ذَاهِبٌ إِلَىٰ رَبِّي سَيَهْدِينِ

[Ibraaheemu -Abrahaam.a.s.]

Et il dit: «Moi, je pars vers mon Seigneur et Il me
guidera. (37:99)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

As-Saaffaat (37:100)

رَبِّ هَبْ لِي مِنَ الصَّالِحِينَ

Seigneur, fais-moi don d'une [progéniture] d'entre
les vertueux». (37:100)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....
القرءان يتكلم



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Al-Baqara (2:127)

وَإِذْ يَرْفَعُ إِبْرَاهِيمُ الْقَوَاعِدَ مِنَ الْبَيْتِ وَإِسْمَاعِيلُ
رَبَّنَا تَقَبَّلْ مِنَّا إِنَّكَ أَنْتَ السَّمِيعُ الْعَلِيمُ

Et quand Abraham et Ismaël élevaient les assises de la
Maison: «O notre Seigneur, accepte ceci de notre part! Car
c'est Toi l'Audient, l'Omniscient. (2:127) Notre Seigneur!



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Al-Baqara (2:128)

رَبَّنَا وَاجْعَلْنَا مُسْلِمِينَ لَكَ وَمِنْ ذُرِّيَّتِنَا أُمَّةً
مُسْلِمَةً لَكَ وَأَرِنَا مَنَاسِكَنَا وَتُبْ عَلَيْنَا إِنَّكَ
أَنْتَ التَّوَّابُ الرَّحِيمُ

Fais de nous Tes Soumis, et de notre descendance une
communauté soumise à Toi. Et montre nous nos rites et

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

accepte de nous le repentir. Car c'est Toi certes

l'Accueillant au repentir, le Miséricordieux. (2:128)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Al-Mumtahana (60:4)

قَدْ كَانَتْ لَكُمْ أُسْوَةٌ حَسَنَةٌ فِي إِبْرَاهِيمَ وَالَّذِينَ

مَعَهُ إِذْ قَالُوا لِقَوْمِهِمْ إِنَّا بُرَءُؤُا مِنْكُمْ وَمِمَّا

تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ كَفَرْنَا بِكُمْ وَبَدَا بَيْنَنَا

وَبَيْنَكُمْ الْعَدَاوَةُ وَالْبَغْضَاءُ أَبَدًا حَتَّىٰ تُؤْمِنُوا بِاللَّهِ

وَحْدَهُ إِلَّا قَوْلَ إِبْرَاهِيمَ لِأَبِيهِ لَأَسْتَغْفِرَنَّ لَكَ وَمَا

أَمْلِكُ لَكَ مِنَ اللَّهِ مِنْ شَيْءٍ

رَبَّنَا عَلَيْكَ تَوَكَّلْنَا وَإِلَيْكَ أَنَبْنَا وَإِلَيْكَ

الْمَصِيرُ

Certes, vous avez eu un bel exemple [à suivre] en
Abraham et en ceux qui étaient avec lui, quand ils dirent à

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

leur peuple: «Nous vous désavouons, vous et ce que vous adorez en dehors d'Allah. Nous vous renions. Entre vous et nous, l'inimitié et la haine sont à jamais déclarées jusqu'à ce que vous croyiez en Allah, seul». Exception faite de la parole d'Abraham [adressée] à son père: «J'implorerai certes, le pardon [d'Allah] en ta faveur bien que je ne puisse rien pour toi auprès d'Allah». «Seigneur, c'est en Toi que nous mettons notre confiance et à Toi nous revenons [repentants]. Et vers Toi est le Devenir.

(60:4)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Al-Mumtahana (60:5)

رَبَّنَا لَا تَجْعَلْنَا فِتْنَةً لِلَّذِينَ كَفَرُوا وَاعْفُ رَنَا

رَبَّنَا إِنَّكَ أَنْتَ الْعَزِيزُ الْحَكِيمُ

Seigneur, ne fais pas de nous [un sujet] de tentation pour

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

ceux qui ont mécru; et pardonne-nous, Seigneur, car c'est

Toi le Puissant, le Sage». (60:5)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Aal-i-Imraan (3:38)

هَذَاكَ دَعَا زَكَرِيَّا رَبَّهُ قَالَ رَبِّ هَبْ لِي مِنْ

لَدُنْكَ ذُرِّيَّةً طَيِّبَةً إِنَّكَ سَمِيعُ الدُّعَاءِ

[Zakariyya (Zachariya.a.s.)] iAlors, Zacharie pria son

Seigneur, et dit: «O mon Seigneur, donne-moi, venant de

Toi, une excellente descendance. Car Tu es Celui qui

entend bien la prière». (3:38)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Al-A'raaf (7:23)

قَالَا رَبَّنَا ظَلَمْنَا أَنْفُسَنَا وَإِنْ لَمْ تَغْفِرْ لَنَا

وَتَرْحَمْنَا لَنَكُونَنَّ مِنَ الْخَاسِرِينَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

[Adam & Hawwa.a.s] Tous deux dirent: «O notre Seigneur, nous avons fait du tort à nous-mêmes. Et si Tu ne nous pardonnes pas et ne nous fais pas miséricorde, nous serons très certainement du nombre des perdants».

(7:23)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Al-A'raaf (7:89)

قَدْ أَفْتَرَيْنَا عَلَى اللَّهِ كَذِبًا إِنْ عُدْنَا فِي مِلَّتِكُمْ بَعْدَ

إِذْ نَجَّيْنَا اللَّهَ مِنْهَا وَمَا يَكُونُ لَنَا أَنْ نَعُودَ فِيهَا إِلَّا

أَنْ يَشَاءَ اللَّهُ

رَبُّنَا وَسِعَ رَبُّنَا كُلَّ شَيْءٍ عِلْمًا عَلَى اللَّهِ

تَوَكَّلْنَا رَبُّنَا أَفْتَحْ بَيْنَنَا وَبَيْنَ قَوْمِنَا بِالْحَقِّ

وَأَنْتَ خَيْرُ الْفَاتِحِينَ

[Shu'aibu. a.s]: Certes, nous aurions forgé un mensonge

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

contre Allah si nous revenions à votre religion après
qu'Allah nous en a sauvés. Il ne nous appartient pas d'y
retourner à moins qu'Allah notre Seigneur ne le veuille.
Notre Seigneur embrasse toute chose de Sa science. C'est
en Allah que nous plaçons notre confiance. O notre
Seigneur, tranche par la vérité, entre nous et notre peuple
car Tu es le meilleur des juges.» (7:89)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Nooh (71:28)

رَبِّ اغْفِرْ لِي وَلِوَالِدَيَّ وَلِمَن دَخَلَ بَيْتِيَ مُؤْمِنًا

وَلِلْمُؤْمِنِينَ وَالْمُؤْمِنَاتِ وَلَا تَزِدِ الظَّالِمِينَ إِلَّا

تَبَارًا

[Noahu. a.s] Seigneur! Pardonne-moi, et à mes père et
mère et à celui qui entre dans ma demeure croyant, ainsi
qu'aux croyants et croyantes; et ne fais croître les injustes

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

qu'en perdition». (71:28)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Hud (11:47)

قَالَ رَبِّ إِنِّي أَعُوذُ بِكَ أَنْ أَسْأَلَكَ مَا لَيْسَ
لِي بِهِ عِلْمٌ وَإِلَّا تَغْفِرْ لِي وَتَرْحَمْنِي أَكُنَ مِنَ
الْخَاسِرِينَ

Alors Noé dit: «Seigneur, je cherche Ta protection contre
toute demande de ce dont je n'ai aucune connaissance. Et
si Tu ne me pardonnes pas et ne me fais pas miséricorde,
je serai au nombre des perdants». (11:47)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Al-Muminoon (23:29)

وَقُلْ رَبِّ أَنْزِلْنِي مُنْزَلًا مُبَارَكًا وَأَنْتَ خَيْرُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

الْمُنْزِلِينَ

Et dis: «Seigneur, fais-moi débarquer d'un
débarquement béni. Tu es Celui qui procure le meilleur
débarquement». (23:29)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Hud (11:56)

إِنِّي تَوَكَّلْتُ عَلَى اللَّهِ رَبِّي وَرَبِّكُمْ مَا مِنْ دَابَّةٍ

إِلَّا هُوَ ءَاخِذٌ بِنَاصِيَتِهَا إِنَّ رَبِّي عَلَى صِرَاطٍ

مُسْتَقِيمٍ

[Hu'du.a.s.] Je place ma confiance en Allaahu. ﷻ, mon
Seigneur et le vôtre. Il n'y a pas d'être vivant qu'il ne tienne
par son toupet. Mon Seigneur, certes, est sur un droit
chemin. (11:56)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

Al-Anbiyaa (21:83)

وَأَيُّوبَ إِذْ نَادَىٰ رَبَّهُ ۖ أَنِّي مَسَّنِيَ الضُّرُّ وَأَنْتَ

أَرْحَمُ الرَّحِيمِينَ

[Ayyoobu (Job.a.s.),]-Et Job, quand il implora son

Seigneur: «Le mal m'a touché. Mais Toi, tu es le plus
miséricordieux des miséricordieux»! (21:83)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Al-Anbiyaa (21:87)

وَدَا الثُّنُونَ إِذْ دَهَبَ مَغْضِبًا فُظُنَّ أَنَّ لَن تَقْدِرَ

عَلَيْهِ فَنَادَىٰ فِي الظُّلُمَاتِ أَن لَا إِلَهَ إِلَّا أَنْتَ

سُبْحَنَكَ إِنِّي كُنْتُ مِنَ الظَّالِمِينَ

Et Dû'n-Nûn (Jonas) quand il partit, irrité. Il pensa que

Nous N'allions pas l'éprouver. Puis il fit, dans les
ténèbres, l'appel que voici: «Pas de divinité à part Toi!
Pureté à Toi! J'ai été vraiment du nombre des injustes».

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

(21:87)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Al-Anbiyaa (21:89)

وَزَكَرِيَّا إِذْ نَادَىٰ رَبَّهُ رَبِّ لَا تَذَرْنِي فَرْدًا وَأَنْتَ
خَيْرُ الْوَارِثِينَ

Et Zacharie, quand il implora son Seigneur: «Ne me laisse pas seul, Seigneur, alors que Tu es le meilleur des héritiers». (21:89)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

An-Naml (27:19)

فَتَبَسَّمَ ضَاحِكًا مِّن قَوْلِهَا وَقَالَ رَبِّ أَوْزِعْنِي
أَنْ أَشْكُرَ نِعْمَتَكَ الَّتِي أَنْعَمْتَ عَلَيَّ وَعَلَىٰ
وَلَدِي وَأَنْ أَعْمَلَ صَالِحًا تَرْضَاهُ وَأَدْخِلْنِي
بِرَحْمَتِكَ فِي عِبَادِكَ الصَّالِحِينَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts..... القرآن يتكلم

[Sulaimanu. (Solomon) a.s.] Il sourit, amusé par ses propos et dit: «Permetts-moi Seigneur, de rendre grâce pour le bienfait dont Tu m'as comblé ainsi que mes père et mère, et que je fasse une bonne œuvre que tu agrades et fais-moi entrer, par Ta miséricorde, parmi Tes serviteurs vertueux». (27:19)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Yusuf (12:86)

قَالَ إِنَّمَا أَشْكُوا بَثِّي وَحُزْنِي إِلَى اللَّهِ وَأَعْلَمُ

مِنَ اللَّهِ مَا لَا تَعْلَمُونَ

[Ya'qoobu .Jacob.a.s.] - Il dit: «Je ne me plains qu'à Allah de mon déchirement et de mon chagrin. Et, je sais de la part d'Allah, ce que vous ne savez pas. (12:86)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

Yusuf (12:101)

رَبِّ قَدْ ءَاتَيْتَنِي مِنَ الْمُلْكِ وَعَلَّمْتَنِي مِنْ
تَأْوِيلِ الْأَحَادِيثِ فَاطِرَ السَّمَوَاتِ وَالْأَرْضِ أَنْتَ
وَلِيِّ فِي الدُّنْيَا وَالْآخِرَةِ تَوَفَّنِي مُسْلِمًا
وَالْحَقْنِي بِالصَّالِحِينَ

[Yoosufu- Josef.a.s.] O mon Seigneur, Tu m'as donné

du pouvoir et m'as enseigné l'interprétation des rêves.

[C'est Toi Le] Créateur des cieux et de la terre, Tu es mon

patron, ici-bas et dans l'au-delà. Fais-moi mourir en

parfaite soumission et fais moi rejoindre les vertueux.

(12:101)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Taa-Haa (20:25---28)

قَالَ رَبِّ اشْرَحْ لِي صَدْرِي
وَيَسِّرْ لِي أَمْرِي

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.... القرآن يتكلم

وَأَحْلِلْ عُقْدَةً مِّنْ لِّسَانِي

يَفْقَهُوا قَوْلِي

[Moosa- Moses.a.s.] [Moïse] dit: «Seigneur, ouvre-moi ma

poitrine,

et facilite ma mission,

et dénoue un nœud en ma langue,

afin qu'ils comprennent mes paroles,



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Al-Qasas (28:16)

قَالَ رَبِّ إِنِّي ظَلَمْتُ نَفْسِي فَاغْفِرْ لِي فَغَفَرَ

لَهُ إِنَّهُ هُوَ الْغَفُورُ الرَّحِيمُ

Il dit: «Seigneur, je me suis fait du tort à moi-même; pardonne-moi». Et Il lui pardonna. C'est Lui vraiment le

Pardonneur, le Miséricordieux! (28:16)



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts....

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

Al-Qasas (28:24)

فَسَقَىٰ لَهُمَا ثُمَّ تَوَلَّىٰ إِلَى الظِّلِّ فَقَالَ رَبِّ إِنِّي

لَمَّا أَنْزَلْتَ إِلَيَّ مِنْ خَيْرٍ فَقِيرٌ

Il abreuva [les bêtes] pour elles puis retourna à l'ombre
et dit: «Seigneur, j'ai grand besoin du bien que tu feras
descendre vers moi». (28:24)



Al-Ankaboot (29:30)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَالَ رَبِّ أَنْصُرْنِي عَلَى الْقَوْمِ الْمُفْسِدِينَ

29/30

[Loothu-Lot .a.s.] Il dit: «Seigneur, donne-moi victoire
sur ce peuple de corrupteurs!» (29:30)

(-French -)



Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

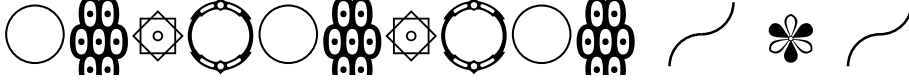
قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرآن يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....



[Ibraaheemu -Abrahaam.a.s.] And he said (after his rescue from the fire): "Verily, I am going to my Lord. He will guide me!" (37:99) My Lord! Grant me (offspring) from the righteous. (37:100)

And (remember) when Ibrahim (Abraham) and (his son) Isma'il (Ishmael) were raising the foundations of the House (the Ka'bah at Makkah), (saying), "Our Lord! Accept (this service) from us. Verily! You are the All-Hearer, the All-Knower." (2:127)

.Our Lord! And make us submissive unto You and of our offspring a nation submissive unto You, and show us our Manasik (all the ceremonies of pilgrimage - Hajj and 'Umrah, etc.), and accept our repentance. Truly, You are the One Who accepts repentance, the Most Merciful. (2:128)

Indeed there has been an excellent example for you in Ibrahim (Abraham) and those with him, when they said to their people: "Verily, we are free from you and whatever you worship besides Allah, we have rejected you, and there has started between us and you, hostility and hatred for ever, until you believe in Allah Alone," except the saying of Ibrahim (Abraham) to his father: "Verily, I will ask for forgiveness (from Allah) for you, but I have no power to do anything for you before Allah." Our Lord! In You (Alone) we put our trust, and to You (Alone) we turn in repentance, and to You (Alone) is (our) final Return, (60:4) Our Lord! Make us not a trial for the disbelievers, and forgive us, Our Lord! Verily, You, only You are the All-Mighty, the All-Wise. (60:5)

At that time Zakariyya (Zachariya.a.s.) invoked his Lord, saying: "O my Lord! Grant me from You, a good offspring. You are indeed the All-Hearer of invocation." (3:38)

They-[Adam and Hawwa- a.s.]- said: "Our Lord! We have wronged ourselves. If You forgive us not, and bestow not upon us Your Mercy, we shall certainly be of the losers." (7:23)

[Shu'aibu. a.s] : We should have invented a lie against Allah if we returned to your religion, after Allah has rescued us from it. And it is not for us to return to it unless Allah, our Lord, should will. Our Lord comprehends all things in His Knowledge. In Allah (Alone) we put our trust. Our Lord! Judge between us and our people in truth, for You are the Best of those who give

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

judgment. (7:89)

[Noahu. a.s] : My Lord! Forgive me, and my parents, and him who enters my home as a believer, and all the believing men and women. And to the Zalimun (polytheists, wrong-doers, and disbelievers, etc.) grant You no increase but destruction! (71:28)

Nuhu (Noah .a.s.) said: "O my Lord! I seek refuge with You from asking You that of which I have no knowledge. And unless You forgive me and have Mercy on me, I would indeed be one of the losers." (11:47) And say: "My Lord! Cause me to land at a blessed landing-place, for You are the Best of those who bring to land." (23:29)

[Hu'du.a.s.] -I put my trust in Allah, my Lord and your Lord! There is not a moving (living) creature but He has grasp of its forelock. Verily, my Lord is on the Straight Path (the truth). (11:56)

And (remember) Ayyoobu (Job.a.s.), when he cried to his Lord: "Verily, distress has seized me, and You are the Most Merciful of all those who show mercy." (21:83)

And (remember) Dhun-Nun (Jonah,a.s.), when he went off in anger, and imagined that We shall not punish him (i.e. the calamities which had befallen him)! But he cried through the darkness (saying): La ilaha illa Anta [none has the right to be worshipped but You (O Allah)], Glorified (and Exalted) are You [above all that (evil) they associate with You]. Truly, I have been of the wrong-doers." (21:87)

And (remember) Zakariyya (Zachariah .a.s.), when he cried to his Lord: "O My Lord! Leave me not single (childless), though You are the Best of the inheritors." (21:89)

So he [Sulaimanu. (Solomon) a.s.] smiled, amused at her speech and said: "My Lord! Inspire and bestow upon me the power and ability that I may be grateful for Your Favours which You have bestowed on me and on my parents, and that I may do righteous good deeds that will please You, and admit me by Your Mercy among Your righteous slaves." (27:19)

He [Ya'qoobu .Jacob.a.s.]said: "I only complain of my grief and sorrow to Allah, and I know from Allah that which you know not. (12:86)

[Yoosufu- Josef.a.s.] My Lord! You have indeed bestowed on me of the sovereignty, and taught

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول:- هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

Let AlQuraanu speak series for Reverts.....

me the interpretation of dreams; The (only) Creator of the heavens and the earth! You are my Wali (Protector, Helper, Supporter, Guardian, etc.) in this world and in the Hereafter, cause me to die as a Muslim (the one submitting to Your Will), and join me with the righteous. (12:101)

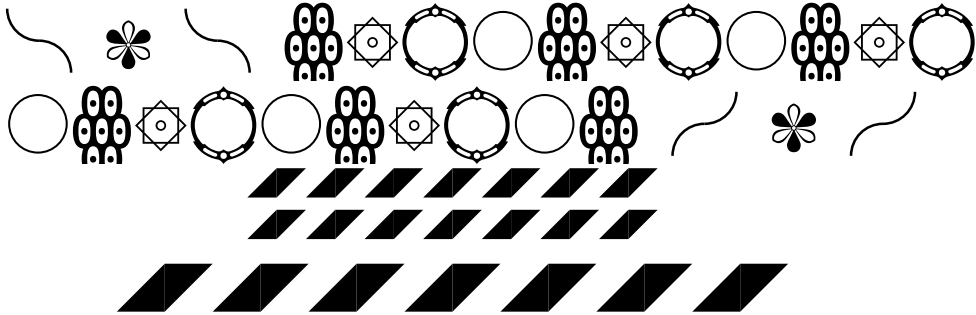
[Moosa-Moses.a.s.](O my Rabb !)

And make loose the knot (the defect) from my tongue, (i.e. remove the incorrectness from my speech) [That occurred as a result of a brand of fire which Musa (Moses) put in his mouth when he was an infant]. [Tafsir At-Tabari, Vol. 16, Page 159]. (20:27)

He said: "My Lord! Verily, I have wronged myself, so forgive me." Then He forgave him. Verily, He is the Oft-Forgiving, the Most Merciful. (28:16)

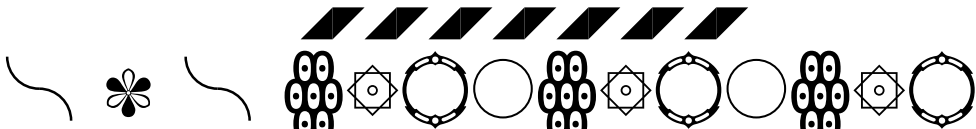
[Moosa-Moses.a.s.] So he watered (their flocks) for them, then he turned back to shade, and said: "My Lord! Truly, I am in need of whatever good that You bestow on me!" (28:24)

He [Loothu-Lot .a.s.] said: "My Lord! Give me victory over the people who are Mufsidun (those who commit great crimes and sins, oppressors, tyrants, mischief-makers, corrupts). (29:30)



murattabaani ::

Khatija Begum and mohammed zulfequar ali:::



بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,

Al-Ikhlaas (112:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
قُلْ هُوَ اللَّهُ أَحَدٌ

قل -أيها الرسول-: هو الله المتفرد بالألوهية والربوبية وال

أسماء والصفات

لا يشاركه أحد فيها

Dis: «Il est Allah, Unique.

القرءان يتكلم Let AlQuraanu speak series for Reverts.....



Al-Muminoon (23:1)

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

قَدْ أَفْلَحَ الْمُؤْمِنُونَ

Bienheureux sont certes les croyants,